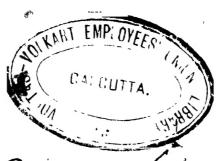
युगरान्ता



ख्रीयानीलाला यत्काला खार



নৰ্দাৰ্থ বুক,ক্লাব ক্লিকাভা ট

প্রথম প্রকাশ-রথবাত্তা ১৩৯৪

প্ৰকাশক: সি, এল, দাস ৰদাৰ্শ বুক ক্লাব ৬৭ বি. আহিরীটোলা ষ্ট্রীট. কলিকাতা ।।

30:

পিকটো টাইপ সিণ্ডিকেট ৩২বি. জয় মিত্র ষ্ট্রীট কলিকাতা ৫

মুজাকর: শ্ৰীসবোধচন্দ্ৰ মণ্ডল করনা প্রেস প্রাইভেট লি: कनः, निवनातात्रग मात्र त्मन,

ACCESSION NO 5720 CF

ব্রীবিমল সেন

नाम 8'द । होका





चारीत ভाরতের আশার প্রতীক

প্রতিভাষয়ী কল্পাদের

উटब्स्टन

এই গ্রন্থখানি

সম্বেহে

সমপিত হলো

॥ পরিচয় ॥

স্বাধীন ভারতে কক্সাদের সংস্কৃতিমূলক শিক্ষা কোন্ পথ অবলম্বন করবে এবং কি উপায়ে তারা যুগকন্সান্ধপে বিশ্বের কন্সাকুল সমক্ষে প্রজ্ঞার আলোকপাত করে স্বার নমস্স হবে— বাস্তবধ্মী একটি কন্সার আখ্যান উপায়নদ্ধপে গ্রহণ করে, তারই আভাস দেবার প্রচেষ্টা হয়েছে।

প্রবীণতম লেথকের এই নবীনতম প্রশ্নাস জনাদৃত হলেই মৌলিক প্রিকল্পনাটি সার্থক হবে।

এই গ্রন্থে বর্ণিত কুমার কুমারীদের কথা যথাস্থানে সংবৃত হলেও পঞ্চবার্ষিকী সাধনার পর সমাজ জীবনে এরা যে কালজয়ী স্বাক্ষর রাথে, যথাকালে সে আলেখাও রূপায়িত হবে।

৪২, বাগবাজার ট্রীট, কলিকাতা-৩

শ্রীমণিলাল বন্দ্যোপাধ্যার



কানাই চৌধুরী যখন নিজের প্রতিভা, কর্মশক্তি ও অসাধারণ অধ্যবসায়ের প্রভাবে রায়বাবুদের কলিয়ারী, জমিদারী ও সাতমহলযুক্ত বিখ্যাত বড় বাড়ীর মালিক হয়ে এলেন—তখন তাঁর বয়স পঞ্চাশের কোঠা পেরিয়ে গেছে; মাধার চুলে পাক ধরেছে. অতিরিক্ত শ্রুমে গায়ের চামড়া ঢিলে হয়ে পড়েছে, মনের উৎসাহ হঠাৎ যেন থেয়ে গেছে

নিজের চোখে তিনি দেখেছেন—পূর্বতন মালিকদের অক্সায়, অপব্যয়, অনাচার এবং অবিশ্বাসী কর্মচারীদের শঠতার জক্য রাজার মত প্রতিষ্ঠা ও ঐশ্বর্যসম্পন্ন একটা বিশিষ্ট বংশের পতন কেমন করে সম্ভব হতে পারে। সেই প্রনষ্ট প্রতিষ্ঠা ও ঐশ্বর্য তিনি আয়ন্ত করতে পেরেছেন নিজের ক্যায়নিষ্ঠ মন,ত্যাগ ও আদর্শ চরিত্রের সহায়তায়। কিন্তু আয়াসলক এক অত্ল ঐশ্বর্য ভোগ করতে তিনি ছাড়া আর ত কেউ নেই। সায়া জীবন ধ'রে তিনি অথ'ই সঞ্চয় করেছেন, কিন্তু ঐশ্বর্য ছাড়াও মান্ত্র্যের জীবনের যে আর একটা দিক আছে, ঐশ্বর্য প্রতিষ্ঠার মোহে সে দিকটার কথা তাঁর মনেও পড়েনি। এই অবস্থায় তিনি উপলব্ধি করলেন যে, এই বয়সে এক তর্মণীর পাণিপীড়ন ক'রে সংসার রচনা তাঁর পক্ষে সহজ ও সম্ভব হ'লেও, তাঁর জাগ্রত অন্তর্ম কিন্তু তাতে সাড়া দিছেই না। এই সঙ্গে আর

র্জকটি আশক্ষাও জাগল যে, এই অজিত বিশাল সম্পত্তি পরিণত বয়সে একার শক্তিতে সুষ্ঠুভাবে পরিচালনাও সম্ভব নয়। এখন চাই এমন একজন উপযুক্ত কর্মী—যাঁর সঙ্গে তাঁর মনের মিল হতে পারে। চান তিনি এমন লোক—যে ব্যক্তি কৃতাঞ্জলিপুটে তাঁর মত ধনাত্য প্রভূর আজ্ঞাবহন করতে অভ্যস্ত নন ্তার্যারিষ্ঠ নির্ভীক কর্মীরূপে যিনি স্বভাব ও চিত্তের প্রভাবে তাঁর সমকক্ষ হবার ক্ষমতা রাখেন।

কথায় আছে—'যাদৃশী ভাবনা যস্তা সিদ্ধিভ্বতি তাদৃশী।' স্থুতরাং কানাই এচীধুরী এই মধুমতী গ্রাম থেকেই তাঁর অভিপ্রায় অমুযায়ী কর্মী পুরুষের সাহায্য পেয়ে গেলেন। তাঁর নাম মথুরানাথ ভট্টাচার্য। কানাই বাবুরই স্বজাতি ও সমবয়সী, সচ্ছল অবস্থাপন্ন, বিপত্নীক এক ভদ্ৰলোক। একটি वानिका कका ७ এकि भिक्ष भूज द्वारा भन्नी यथन भवताक গমন করেন, তখনও মথুরবাবুর বিবাহের বয়স ছিল। কিন্তু সাধ্বী পত্নীর স্মৃতির প্রতি শ্রদ্ধা তাঁর অক্ষুণ্ণ থাকায়, সে চিন্তাকেও কোনদিন অন্তরে স্থান দেন নি। তথু মধুমতী গ্রাম-খানি নয়-সমস্ত পত্নগণা জুড়ে তাঁর স্থনাম। যেহেতু, মামুষকে ভালবাসাই তাঁর সভাব—এজগ্র তিনি অজাতশক্র। আরও ছটি ছল ভ গুণের জন্ম মথুরবাবু পুরাণ-বর্ণিত প্রাতঃশ্বরণীয় ব্যক্তিদের পর্য্যায়ভুক্ত হয়েছিলেন। যেমন, তাঁর অস্কৃত সত্য-্মিষ্ঠা—জীবনে কখনো তিনি মিথ্যাচারে অভ্যস্ত নন। আর তাঁর অন্ত্ত মানবতা—মামুষকে ভালবাসা ছিল তাঁর কর্তব্যের মন্ত,

ভালবেসে তিনি অমামুষকেও মামুষ করে নিতে ভালবাসেন, এজন্ম জন-সমাজে 'কলির যুধিষ্ঠির' নামে তিনি অভিহিত হয়ে আসছেন। স্থনামের সঙ্গে মহকুমা সদরপুরে সরকারী ব্যাঙ্কে দীর্ঘকাল চীফ একাউন্ট্যান্টের কাজ করে এসেছেন। স্ত্রীর মৃত্যুর পর অসময়ে সে কাজ থেকে অবসর নিয়ে বাড়ীতে থেকেই নিজস্ব জমিজমা দেখাশোনা করেন। অবস্থা মন্দ নয়, ভজাসন-যুক্ত বাড়ীখানি দেখলেই মনে হয় যে, মা কমলার আঙিনা যেন।

কানাই চৌধুরী এই সর্তে মথুরবাবৃকে তাঁর সমূগ্র ষ্টেটের দেওয়ান বা অধ্যক্ষপদে নিয়োগপত্র গ্রহণে বিধ্য করতে সমর্থ হলেন যে, কানাইবাবু তাঁর জমিদারীর প্রজা এবং কলিয়ারীর শ্রমিকদের প্রতি পুত্রবং আচরণ করবেন, খাজনা ছাড়া জমিদারী -ব্যাপারে পরিচিত কুখ্যাত 'আবওয়াব' নামে উপরি আদায়-পত্রের মোহ ত্যাগ করবেন: চাষের জমি মধ্যে মধ্যে মেরামত ক'রে দেবেন এবং শ্রমিকরাও যাবতীয় ক্যায্য স্থযোগ-স্থবিধা পাবে। কোনরূপ অক্যায় বা অবৈধ ব্যাপারে চৌধুরী মশাই কর্মচারীদের প্রশ্রয় দেবেন না । ১০০ মথুরবাবুর প্রদত্ত প্রতিটি সর্তে সম্মত হয়ে কানাই চৌধুরী বললেন: এই রকম মজবুত মামুষই আমি চেয়েছিলুম-যিনি আমার চোখ-রাঙানির তোয়াকা রাখবেন না, বরং আমাকেই সর্বদা সন্ত্রস্ত থাকতে হবে—আমার কোন অক্সায় দেখে তিনি যাতে চোখ রাঙিয়ে আমার কাছেই কৈফিয়ং চাইবার মত কোন কাঁক না ধ'রে ফেলেন।

চার্জ নিয়েই মথুরবাবু বিভিন্ন সেরেস্তার কর্মচারীদের জানিয়ে দিলেন যে, কি সর্তে তিনি এই ষ্টেট চালাবার দায়িত্ব নিয়েছেন। স্থতরাং, এখন থেকে প্রত্যেক কর্মচারীকে তাঁরই নীতি অমুসরণ করে চলতে হবে।

কানাইবাব্ তাঁকে যদিও বলেছিলেন—সেরেস্তার মান্ত্রয়শুলির মধ্যে বেশীর ভাগই পুরাণো পাপী—"রায়বাবুদের"
আমলের লোক। তাঁদের অধঃপতনে এঁরাও যথেষ্ট হাত সাফাই
করেছিলেন মনেহয়। এ-অবস্থায় এদের রাখা না রাখা আপনার
ইচ্ছা মথুরবাব্। তুটু গরু সব সরিয়ে গোয়ালশ্রু ক'রে—
তারপর যদি আপনি নিজের পছলে গোয়াল ভর্তি করেন,আমার
তাতে কোন আপত্তি নেই। আপনিই এদের বাহাল বরখাস্তের
মালিক, এ কথা মনে রাখবেন। কারণ, তুটু গরুকে আমার
বড় ভয়; শুতোবার ফ্রসং পেলেই এদের শিঙ্ চুলকোয়.
তখন মনিবকেও মানে না।

মথুরবাব বললেন: আপনি অক্যায় বলেন নি। কিন্তু একসক্তে এতগুলি লোকের চাকরী যদি যায়, এদের সংসার চলবে কি করে বলুন! তার চেয়ে আমাদের নীতি জানিয়ে সেইভাবে এদের যদি চালিয়ে নিতে পারি—সেইটিই বড় কথা। মন্দকে ভালো করে নেওয়ার মধ্যে একটা সার্থকতা আছে।

সেই স্তেই মথুরবাব সেরেস্তার কর্মচারীদের তাঁর অবলম্বিত নীতির কথা বৃঝিয়ে দিয়ে তাদের কাছ খেকেও প্রতিশ্রুতি নিলেন যে, বাজে আদায় বা অক্সায় ক'রে অর্থ উপার্জনের কথা তাঁরা ভূলে যাবেন এবং সে জন্মে এখন থেকে তাঁদের বেতন যথাসম্ভব বাড়িয়ে দেওয়া হবে, তা ছাড়া হুর্গা পূজায় ও চৈত্র-সংক্রান্তিতে সাল-তামামীর সময় প্রত্যেক কর্মচারী হু'মাসের বেতন পার্বণী হিসাবে অতিরিক্ত পাবেন।

এতে কর্মচারীদের উচিত খুসি হওয়া। কিন্তু রায়বাবুদের আমলের 'রাঘব-বোয়াল'-স্বরূপ সদর-নায়েব ফটিক ঘোষাল এ ব্যবস্থায় একেবারে যেন তে**লে-বেগুনে জ্বলে উঠলেন।** তাঁর মতে প্রজার কাছ থেকে নির্দিষ্ট হারে খাজনা আদায়ের চেয়ে অনিদিষ্ট ধারায় বাজে আদায় বা 'আবওয়াব'-এর টাকারই রস বেশী, আর অতিশয় মিষ্টি; যেহেতু তার অংশ সেরেস্তার আমলাবর্গও পেয়ে থাকেন। এই দিক দিয়ে ফটিক ঘোষাল মোটা অঙ্কের টাকা উপার্জন করতেন। এখন মথুরবাবুর ব্যবস্থায় সে পাট উঠে যাচ্ছে দেখে তিনি মনে মনে একান্ত বিরক্ত হয়ে তলে তলে দল পাকাতে লাগলেন। মথুরবাবৃও তাঁর শান্তিময় জীবনে এই প্রথম এক শত্রু সৃষ্টি করে তার প্রচ্ছন্ন কোপদৃষ্টিতে পড়লেন। এই লোকটির প্রকৃতি ঠিক শয়তানের মত। সদাই তাঁর হাস্তমুখ, মিষ্টিম্বরে কথা বলেন— কিন্তু সে-কথা চিনির প্রলেপ দেওয়া, তার ভিতরে অতি বিঞী তিক্ত স্বাদ! বাইরেটা তাঁর যতখানি চোখে লাগা ভালো, ভিতরটা তার বিশগুণ বেশী কালো। এই অস্তৃত প্রকৃতির শ্ৰীব হচ্ছেন-ফটিক ঘোষাল।

মথুরবাব্র মত দক্ষ ও যোগ্য লোকের উপর সমস্ত বিষয়-

সম্পত্তির ভার তুলে দিয়ে কানাই চৌধুরী নিশ্চিম্ন হলেন।
পক্ষান্তরে মথুরবাবৃত্ত স্বল্পভাষী কর্মযোগী এই মান্ত্র্রাটিকে
চিনেছিলেন। রায়বাবৃদের মত এই লোক বেহিসেবি নন,
একটি পয়সাও অপব্যয় করতে চান না। লোকজন খাইয়ে,
বারো মাসে তেরো পার্বণ ক'রে, তু' হাতে টাকা ছড়িয়ে নাম
বাজাবার পক্ষপাতী তিনি নন—তা লোকে নিন্দা করুক, বা
ব্যয়কুন্ঠ কুপণ ব'লে যত অপবাদই রটিয়ে বেড়াক, তাঁর এ-সবে
গ্রাহ্টই নেই। কথায় কথায় বলেন—টাকার মতন শক্ত না হ'লে
টাকা ধরা দেয় না। তাই না টাকার ব্যাপারে তাঁকে এত
কঠিন হতে হয়েছে।

কিন্তু গ্রাম্য মাতব্বরগণ গ্রামের হাইস্কুলের বিল্ডিং তৈরীর জন্মে যেই মথুরবাবুর মাধ্যমে কানাইবাবুকে অন্থরোধ জানালেন এ ব্যাপারে মাথা দেবার জন্মে, তিনি তৎক্ষণাৎ অন্ধান বদনে যে মোটা টাকা ডোনেশান ব'লে দিলেন—এ'দের পক্ষে সেটা একেবারেই অপ্রত্যাশিত। উপরোদ্ধ, স্কুলটির সাহায্য-কল্পে মাসে মাসে একশো টাকা হিসেবে বরাদ্দ করায় তখন তাঁরা ব্যতে পারলেন, ইনি কি ধাতের মান্তুষ। অথচ, এই লোককেই তাঁরা কুপণ বলৈ নিন্দা করেছেন! কানাইবাবু আরও করলেন কি, বড়বাড়ীর যে প্জোর দালানে রায়বাবুদের আমলে বারো মাসে তেরো পার্বণ উপলক্ষে উৎসব হ'ত, তিনি সেখানে নৃতন ধরণের এক পাঠশালা প্রতিষ্ঠা করলেন। তার একদিকে ছেলেরা, আর এক দিকে মেয়েরা সারি সারি ব'তে পঞ্চাশোনা

করবে; ছেলেদের দিকে একজন এবং মেয়েদের দিকে আর একজন বর্ষীয়ান শিক্ষক তাদের পড়াবে। এই প্রাথমিক পাঠশালা থেকে মেয়েরা মোটামুটি শিক্ষা পাবে এবং ছেলেরা এখানকার পড়া শেষ ক'রে হাইস্কুলের ৫ম শ্রেণীতে ভর্তি হতে পারবে। এখানকার শিক্ষার, এমন কি পুস্তকাদি কেনবার ভারও কানাই চৌধুরী বহন করবেন।

এইভাবে পাঠশাল। চালু হবার মাস কয়েক পরে, হঠাৎ একদিন কানাই চৌধুরী মথুরবাবুকে জিজ্ঞাসা করলেনঃ আপনার ছেলে-মেয়েরা এ-পাঠশালায় ত পড়তে আসে না! তারা কি পড়াশোনা করে ন। মথুরবাবু ? ॰ ॰

মৃত্ হেসে মথুরবাব বললেন ঃ আমার সন্তানরা পড়াশোনা করবে না ? তবে বলি চৌধুরী মশাই, আমার মেয়ে সাধনা এক অন্তত স্বভাবের মেয়ে। এখন তার বয়স হবে বছর এগারো, কিন্তু তিন বছর বয়স থেকেই তার মা-সরস্বতীর সাধনা স্বক্ষ হয়েছে। আনন্দস্বামী নামে এক অসাধারণ পণ্ডিত—আমরা তাঁকে স্বামীন্ধী বলি, এই গ্রামে আসেন, গ্রামের মেয়েদের অন্তরে শৈশব থেকেই শিক্ষার দিপিটি জ্বেলে দেবার উদ্দেশ্য নিয়ে। কিন্তু গ্রামবাসীর সাড়া তিনি পেলেন না, মেয়েরা ভয়ে তাঁর আশ্রমের ত্রিসীমায়ও যেতে চাইল না। এগিয়ে গেল আমার মেয়ে সাধনা—তিন বছর বয়সে। সেই থেকে তার শিক্ষা সেখানেই চলেছে। আর বাড়ীতে সাধনাই আমার পাঁচ বছরের বাচচা ছেলে স্বধীরকে নিজ্বে পড়ায়।

আমার স্ত্রী তিন মাসের ছেলেটিকে রেখে যখন চোখ বৃজ্ঞলেন—
সাধনা তখন সাত বছরের মেয়ে। শুনে অবাক হবেন—সেই
বন্ধসেই ভাইটির ভার নিয়ে সে তাকে লালন করে আসছে।
তারপর, পড়া ছাড়া ঘর-সংসারের কান্ধকর্মও সাধনাকে
করতে হয়। সংসারে দূর সম্পর্কের ওর এক পিসি ছাড়া আর
ত কেউ নেই।

কানাইবাবু বললেন: বটে! তাহলে ত আপনার মেয়ে সাধনার সঙ্গে আমাকে ভাব করতেই হবে। হাঁা, এখন আমার এই অন্ধুরোধ আপনার কাছে মথুরবাবু, সাধনাও যাতে তার ভাইচিকে নিয়ে এখানে এসে পড়ে, সে ব্যবস্থাটি আপনাকে করতেই হবে। বেশত, স্বামীজীর কাছে যেমন ওরা পড়ছে পড়ুক; তবে এখানেও ভতি হয়ে পড়াশোনা করতে শাকুক। আমি তাহলে ভারি খুসি হব মথুরবাবু!

মথুরবাবু একটু ভেবে তারপর বললেন: বেশ তাই হবে।
আমি সাধনাকে একথা বলব চৌধুরী মশাই।

চৌধুরী মশাই গলায় জোর দিয়ে বললেন: বলা নয় মথুরবাব্, ওদের এখানে আসা চাই-ই। ওরা না এলে আমি বুঝব যে, আমার পাঠশালা এখানে খোলাই বুথা হয়েছে।

সতাই অন্তৃত প্রকৃতির মেয়ে এই সাধনা। তার স্বাস্থ্যপূষ্ট বলিষ্ঠ দেহ, স্থঞী কমনীয় মুখ, টানা টানা ডাগর-ডাগর ছটি চোখ একটিবার দেখলেই মনে হয়—প্রতিভার আভা যেন ফুটে বেরুছে। সে-বুগের ঋষি-ক্যাদের আদর্শে শৈশব থেকে তার জীবন গঠিত, কর্মধারা নিয়ন্ত্রিত। রাত্রির শেষকালে যখন শুক্র তারকাটি আকাশ পথে উজ্জ্বল আন্তা বিকীর্ণ করতে থাকে, সাধনা ঠিক সেই সময় শয্যা থেকে উঠেই প্রাতঃকৃত্য সেরে গুরুর নির্দেশ মত শরীর চর্চা, স্তব স্তোত্রপাঠ ও পুষ্প চয়নে প্রবৃত্ত হয়। তখন থেকেই সে আরম্ভ করে তার দৈনন্দিন কাজের ধারাগুলি। সেই থেকে এক প্রহরের মধ্যেই আশ্রম থেকে দিনের পাঠ সাঙ্গ ক'রে গৃহে ফিরে আসে। কলের মত হলে তার প্রতি কাজ পর পর।

সেদিন সকালে স্বামীজীর আশ্রামে গিয়ে পাঠারজ্বের প্রাক্তালে সাধনা সবিনয়ে বললঃ দাত্ন, জনিদার-বাড়ীতে যে পাঠশালা বসেছে, সেখানে পড়তে যাবার জ্বন্সে আমার ডাক পড়েছে। কর্তার একাস্ত ইচ্ছা, সেখানে গিয়ে পড়ি। কি করি বলুন ত !

স্বামীজী সহাস্তে বললেনঃ বেশত, যাওনা—ক্ষতি কি ? এখানকার পড়া ত তোমার সকাল সন্ধ্যায়; এ পড়ায় ত আর বাধা পড়ছে না।

সাধনা: কিন্তু ওখানে কি পড়ব ?

স্বামীন্ধী: এখানে যা পড়ছ, তাই পড়বে। পড়ার জন্মে ডাকলে, না বলতে নেই—এ কথাটাও মনে রেখ।

সেইদিনই সাধনা ছোট্ট ভাইটি স্থ্যীরকে সঙ্গে নিয়ে বড়বাড়ীর পাঠশালায় পড়তে গেল। প্রকাণ্ড দালান, নীচে মন্ত উঠান। দালানের একদিকে বালক, অগুদিকে বালিকারা সার দিয়ে বসেছে। বয়স তাদের পাঁচ ছয় থেকে আরম্ভ করে বড় জোর বারে। তেরো বছর পর্যান্ত। ছেলেদের দিকে সামনে বসেছেন শীর্ণ দীর্ঘাকৃতি গৌরবর্ণ শিক্ষক যত্ন পণ্ডিত, মাথায় লম্বা টিকি, ক্ষৌরিত মুখমণ্ডল। আর মেয়েদের দিকে যিনি উপবিষ্ট, তাঁর নাম রামচন্দ্র শর্মা, একমুখ পাকা দাড়ি, মাথার ঝাঁকড়া চুলগুলিও শনের মত শাদা, সৌম্যমূর্তি, বর্ষায়ান পুরুষ।

মথুরবাব্র পুত্র-কক্ষা পাঠশালায় প্রথম ভর্তি হতে এসেছে শুনেই বড়বাড়ীর সকলে ভীড় করে দেখতে এলো। এর কারণ, এই মেয়েটর সম্বন্ধে লোকে অনেক কথাই শুনে এসেছে। সেরেস্তা থেকে আমলারা পর্যান্ত উঠানে এসে দাঁড়ালেন। প্রিয়ভ্ত্য শিব্র মুখে খবর শুনে কৌতৃহলী হয়ে কানাই চৌধুরী পর্যান্ত বৈঠকখানা থেকে বেরিয়ে উঠানের উপরে লম্বা রোয়াকটির উপরে এগিয়ে এলেন—এখান থেকে একটু দূরেই তাঁর নিজের বৈঠকখানা।

স্থীরকে ছেলেদের দিকে পাঠিয়ে সাধনা মেয়েদের সারিতে সবার পিছনে গিয়ে বসল। পণ্ডিত শর্মা মশাই তাকে দেখেই কাছে ডেকে নিলেন। কিন্তু পরীক্ষা না ক'রে ত আর নাম লিখতে পারেন না—তাই জিজ্ঞাসা করলেন: কন্দূর পড়েছ খুকী?

সবিনয়ে সাধনা উত্তর দিল: পড়ছি ত অনেক দিন। কিন্তু গ্রখানে কি পড়ব দয়া করে বলে দিন। কথা শুনে খুসি হলেন পণ্ডিত। বললেন: স্বামীজীর কাছে যা পড়ছ, তাই পড়! কথামালা, বোধোদয়, চারুপাঠ— এর মধ্যে কোন্ বইখানা এনেছ ?

মৃত্ স্বরে সাধনা বলল: ওসব বই পড়া হয়ে গেছে কি না, ভাই আনিনি।

শর্মা পণ্ডিত বিশ্ময়ের স্থারে বলে উঠলেন: ও-তিনখানাই শেষ হয়ে গেছে ৷ বল কি ৷ তাহলে বিভাসাগরের সীতার বনবাস ?

তেমনি শাস্ত কঠে সাধনা উত্তর করল: অনেক আগেই সীতার বনবাস বইও পড়া হয়ে গেছে।

পণ্ডিত মশাই: আর কি কি বই পডেছ?

সাধনা: বানভট্টের কাদস্বরী, পণ্ডিত কালীপ্রসন্ধ সিংহের মহাভারত, বঙ্কিমচন্দ্রের আনন্দমঠ, কপালকুণ্ডলা, রাজসিংহ, রামায়ণ, হরিবংশ, হেমচন্দ্রের র্ত্তসংহার, মাইকেলের মেঘনাদ বধ, রবীন্দ্রনাধের গীতাঞ্চলি—আরো অনেক।

পণ্ডিত মশাই: এখন তাহলে কি পড়ছ ?

সাধনাঃ ভটি।

পণ্ডিত মশাই: ওকি বাঙলা ?

সাধনা: আজ্ঞেনা—সংস্কৃত।

পণ্ডিত রামশর্মার তৃই চক্ষু এবার কপালের দিকে ঠেলে উঠল! ও-পাশ থেকে ষত্ব পণ্ডিতও এগারো বারো বছরের এই মেয়েটির মুখে তার পাঠ্য-বইগুলির নাম শুনছিলেন। পূর্বপুরুষদের সম্বন্ধে জানা নেই, কিন্তু এই যুগল পণ্ডিতের পিতৃদেবের সঙ্গে যে সংস্কৃত বিভারে ঘনিষ্ঠ যোগাযোগ ছিল না এবং এঁরাও ও রসে বঞ্চিত, সে সম্বন্ধে উভ্যেই ছিলেন নিঃসন্দেহ।

রাম শর্মার মুখ দিয়ে আর কথা নির্গত হলো না। ইতিমধ্যেই সাধনা তার দপ্তর খুলে কথিত যে চারখানি বই সামনে সাজিয়ে রাখছিল, তাঁর নির্বাক দৃষ্টি সে দিকেই নিবদ্ধ হলো। এই চরম অবস্থায় গৃহস্বামী কানাই চৌধুরী মহাশন্ন দালানের সামনে এগিয়ে এসে সময়োচিত ব্যবস্থা দিয়ে পণ্ডিত মশায়ের মৃদ্ধিল আসান করে দিলেন।

কানাই চৌধুরী: এখন ব্ঝতে পারা গেল, সাধনা-মা কেন এ পাঠশালায় পড়তে আসতে চাইতেন না। আজু ওঁকে পীড়াপীড়ি ক'রে আনিয়ে আমরাই বোকা ব'নে গেলাম। কিন্তু তাহলেও, তোমার কেন্ডাবের নাম শুনে ঘাবড়ে যাবার পাত্র অন্ততঃ আমি নই মা! ঐ বই পড়েই আমাদের মনের ধেঁাকা কিন্তু কাটিয়ে দেওয়া চাই।

সাধনাও তেমনি মেয়ে, অবস্থাটা সে ব্ঝেই উদ্দেশ্যে স্বামিজীকে প্রণাম জানিয়ে অসঙ্কোচে পাঠ সুরু ক'রে দিল। চণ্ডী থেকে একটি অধ্যায় প'ড়ে সরল বাংলায় ব্ঝিয়ে দিল, গীতার কর্মযোগ প'ড়ে তার সারমর্ম এমন সরল ক'রে বলল যে. শুনে স্বাই ধন্ত ধন্ত করতে লাগল। এক দিনের এই ব্যাপার থেকেই মধুমতী গ্রামে সাধনা বিখ্যাত হয়ে গেল।

এরপর কানাই চৌধুরী ব্যবস্থা দিলেন: তোমার আরা কিন্তু বৃথা হবে না সাধনা। তবে তৃমি এখানে ছাত্রী হয়ে এলেও ছাত্রীদের পড়ার ব্যাপারে পণ্ডিত মশাইকে সাহায্য করবে, আর খানিকটা সময় আমার কাছে ব'লে তোমার এ সংস্কৃত পুঁথি প'ড়ে শোনাবে।

এই ব্যবস্থার ফলে কানাই চৌধুরী সাধনার অসাধারণ গুণের বিভিন্ন দিকগুলির পরিচয় পেয়ে অবাক হয়ে গেলেন। মাস খানেকের মধ্যেই তিনি বৃকতে পারলেন যে, এতদিন পরে এই সাধনা মেয়েটি তাঁর স্থ্য পিতৃষকে নাড়া দিয়ে যেন সজাগ করে তুলেছে। এই মেয়েটীর সেবা ইত্ন, আন্তরিকতা এবং সেগুলির সঙ্গে অসাধারণ বৃদ্ধিমন্তা ও প্রতিভামণ্ডিত চিত্তের বিকশিত আভায় তিনি বৃক্ষি জীবনের পূর্ণতা খুঁজে পেলেন। এর আগে প্রায়ই তাঁর অতৃপ্ত অন্তর থেকে মাঝে মাঝে প্রশ্ন উঠত—এ ঐশ্বর্ষ ভোগ করবে কে! কিন্তু সাধনাকে এই ভাবে নিকটে পেয়ে বৃক্ষি সে প্রশ্নের উত্তরও পরে খুঁজে পেলেন এবং সেই সঙ্গে সাব্যক্ত করলেন যে, তাঁর স্নেহময় ছান্য দিয়ে সাধনাকে আপনার ক'রে নেবেন।

এমনি অবস্থায়—দীর্ঘকাল থেকে সংস্রবহারা তাঁর একমাত্র ভগিনী নীরদার এক পত্র এসে তাঁর স্নেহস্মিগ্ধ অস্তুরে দিল এক প্রচণ্ড দোলা। তরুণ যৌবনে পিতামাতা বর্তমানে কানাই চৌধুরীর হুর্গত জীবন যখন নানাভাবে বিপন্ধ—সেই ছর্দিনে ভিটে বাড়ী বাঁধা দিয়ে কলকাতার বড় এক ব্যবসায়ীর ছেলের সঙ্গে ভগিনী, নীরদার বিবাহ দেওয়া হয়। কিন্তু বিবাহের পর সে ছেলে শ্বশুরবাড়ীর সঙ্গে সম্পর্ক কাটিয়ে কিছুকাল চুটিয়ে বড় মানষী করে, তারপর সর্বহারা হয়ে সন্ত্রীক সহর ছেড়ে চলে যায়! এতকাল পরে সেই ভগিনী তাঁকে লিখেছেন:

"দাদা, শুনেছি তৃমি নাকি এখন মস্ত বড় লোক হোয়েছ, জমিদারী, কলিয়ারী, টাকা কড়ি, গাড়ী জুড়ি অনেক কিছুই করেছ। এতদিন তোমার সন্ধান পাই নি। তুমিও কোন খোঁজ-খবর আমাদের নাওনি। সংসারে একমাত্র ছেলে "খোকা" ছাড়া আমারও আর কোন সম্বল নেই। নিজের জন্ম বলি না, অজ্ঞানা অসহায় ভাগ্নেটার ভার যদি নাও, আমি তাহলে স্থাখে মরতে পারি। তোমার অভাগিনী বোন—নীরদা।

চিঠি পেয়ে তড়িংস্পৃষ্টের মত আড়াই হয়ে পড়েন কানাই চৌধুরী! তাইত! নীরদা বেঁচে আছে। তার খোকা— আমার ভাগনে! ও—ভগবান। তাহলে ভোগ করতে আরও একজন আছে ! • • কিন্তু খোকা • • • কড বড় সে, কেমনটি, ব্রভ বয়স, কে জানে । • • সঙ্গে সঙ্গে সামনে ভেসে ওঠে সাধনার কমনীয় রূপঞ্জী, দেবীর মত অপূর্ব দেহ-মাধুরী।

সেই দিনই সাধনাকে বলেন কানাই চৌধুরী—জানো মা,
আমার এক বোন আছে, তার নাম নীরদা; তার ছেলে
আমার ভাগনে। আমি তাদের আনতে যাচ্ছি।

সাধনা সোল্লাসে বলে: তাই নাকি জ্যোঠাবাবু ? কোথায় তাঁরা থাকেন ? কবে আসবেন ! এখানেইত থাকবেন বরাবর ? ...এক সঙ্গে এতগুলো প্রশ্ন করে বসে সাধনা আনন্দের উদ্দীপনায়!

কানাই চৌধুরী বললেনঃ ইয়া মা, তারা এখানেই থাকবে। আগে ত আনি। এখন তারা বন্ধবন্ধে থাকে। আমি কাল সকালেই যাচ্ছি তাদের আনতে।

সারা পথ ভাবতে ভাবতে যান কানাই চৌধুরী—কি অবস্থায় দেখবেন নীরদাকে · · · ভার সেই আদরিণী বোন নীরো! আরো বেশী ভাবনা জাগে মনে—নীরদার ছেলেটি কেমন · · · কি রকম · · · কত বড় সে ? · · · তার খোকার কথার সঙ্গে কেন যে সাধনার নামটি আপনি এসে পড়ে কে জানে! কিন্তু নীরদার খোকা কি সত্যিই খোকা · · · না, ঐ তার নাম ? কে জানে ?

ঠিকানা ধরে বজবজ মিলের শ্রামিক লাইনে উপস্থিত হন কানাই চৌধুরী। লাইনের একাংশে কলের বাবুদের বাসা। নীরদার স্বামী এখানকার পাটের কলে কেরাণীর কাজ করভেন। একটা কাঁকা জায়গায় কাঠের ডান্-গুলি খেলছিল কতকগুলি ছেলে। তাদের পরণে ময়লা ছে ড়া প্যান্ট, খালি গা, পায়ে
জুতো নেই, ছু'তিনজনের গায়ে গেঞ্জি বা হাফ্সার্ট আছে—
তাও ছিন্ন ও মলিন। হঠাৎ খেলতে খেলতে কি একটা দান
নিয়ে তাদের মধ্যে কলহ বেখে গেল, তার পরেই হাতাহাজি
এবং অপ্রাব্য ভাষায় গালি-গালাজ। কানাই বাবু এগিয়ে গিয়ে
থামিয়ে দিলেন। যে ছেলেটির বেশী রোখ, খেলার ডাণ্ডাটি
অন্যের হাতে থাকলেও সে রিক্ত হস্তেই ঘুসি পাকিয়ে সবেগে
ছুটছিল ডাকাধারী ছেলেটিকে আক্রমণ করবার উদ্দেশ্যে।
কানাইবাবু ক্ষিপ্রহস্তে তাকে ধরে ফেলে স্নেহের স্থরে বললেন:
ছি—থোকা! খেলতে খেলতে কি মারামারি করতে
আছে ?

ছেলেটি কিছুতেই বাগ মানবে না—হাত ছাড়িয়ে এগিয়ে মেতে চায়। কিন্তু তার প্রতিদ্বন্দী কানাইবাবুর মুখে 'খোকা' সম্বোধনটি শুনেই হো হো করে হেসে বলে উঠল: খোকাকে দোলায় শুইয়ে দিন স্থার—ছুধু খাবে।

ধৃত ছেলেটি তখন চীংকার করছে : ছাড়্ন ৰলছি—ভালো। হবে না।

আর একটি ছেলে এই সময় শ্লেষের স্থরে বলল: সভিয় স্থার, ও শালা সভিয়ই খোকা—দিননা গালে ফটো থাপ ড়া…

কানাইবাব্র ব্কটা হঠাৎ ছ'াং করে উঠল। তিনি সেই ছটি ছেলেকে ধমক দিয়ে ধৃত ছেলেটিকে জড়িয়ে ধরে বললেনঃ ছি—থামো! চটছ কেন ? আমিড কিছু বলিনি! আচ্ছা, এখানে রন্ধনী রায়ের বাসা কোথায় জান ?

দ্রের ছেলেটিই খপ্করে জবাব দিল: ঐ খেড়ে খোকার বাবা স্থার—পটল তুলেছে গেল বছর…

প্রশ্ন শুনেই ধৃত ছেলেটি কানাইবাব্র মুখের দিকে নিবদ্ধ দৃষ্টিতে এতক্ষণ চেয়ে ছিল। এখন বলল: আপনি !

কানাইবাবু: তোমার নাম কি সত্যিই খোকা? তুমি কি তাহলে রন্ধনীর ছেলে?

ছেলেটি ঘাড় নেড়ে স্বীকার করল। কানাইবাবু পুনরায় তাকে প্রশ্ন করলেন: আচ্ছা, নীরদা তাহলেঁ—

ছেলেটি এখন উৎফুল্ল মুখে বলে উঠলঃ আমার মা।
আপনি কি তাহলে আমার মামাবাবু—মার চিঠি পেয়ে · ·

কানাইবার এখন দৃঢ় হস্তে খোকাকে কোলে তুলে নিয়ে সহর্বে বললেনঃ হঁয়া বাবা, আমি তোমার পাষ্ঠ মামা। আমাকে নিয়ে চল তোমার মায়ের কাছে।

সেই লাইনে খোলার ছ'খানি ঘর নিয়ে নীরদার কুজ সংসার। স্বামীর মৃত্যুর পর একখানি ঘর ছেড়ে দিয়েছেন; এখন—একখানি ঘরই সম্বল। মিল থেকে সামাশ্র মাসোহারা আর বাব্দের সাহায্যে কোন রকমে দিন চলে। কানাইবাব্ ভেবেছিলেন, নীরদা অস্ত্রা; কিন্তু স্কুত্ত অবস্থায় তাঁকে দেখে আশস্ত হলেন। ভগিনীর ছংখের বেদনা আচ্ছন্ন করে এই আনন্দেই ভাঁকে অভিভূত করল যে, নীরদার খোকা সত্যই ত্মপোয়া খোকা নয়—গেল বৈশাখে ১৪ বছরে পড়েছে—দিব্য স্বাস্থ্যবান, নধর কান্তি, হুষ্টপুষ্ট, প্রিয়দর্শন ছেলে।

কিন্তু একটি বিষয়ে তিনি দমে গেলেন—শিক্ষা ও সাহচর্য্যের দিক দিয়ে থোকার দৈত্য খুবই মর্মান্তিক; বয়সের তুলনায় শিক্ষার পথে অনেক পিছিয়ে আছে, কুসংসর্গের ফলে প্রকৃতিও অনম ও রুঢ় হয়ে উঠেছে। করপোরেশনের প্রাইমারী বিভালয়ে সামাত্য কিছু পড়াশোনা করেছে সে। জিজ্ঞাসা করতে থোকাই বলল: কথামালা পড়ি—একদা এক বাবের গলায় হাড় ফুটিয়াছিল—আর, ইংরিজী বি-এল-এ-রে—

কানাইবাবু বললেন: মধুমতীতে গিয়ে তোমাকে ভালো ভাবে পড়াশুনা করতে হবে। আর তোমার খোকা নামটি বদলাতে চাই।

মামার দিকে প্রথর দৃষ্টিতে চেয়ে ছেলেটি বলল: বা-রে, তাহলে আমাকে স্বাই কি বলে ডাকবে ?

মৃত্ হেসে কানাইবাবু বললেন: নাম একটা দেওয়া যাবে বৈকি: বেশ, সে নাম এখনি দিচ্ছি—আজ থেকে ভোমার নাম হলো—নিতাই।

নীরদাও সহাস্তে বললেন: বেশ মানাবে আর মিলবে। মামা কানাই, ভাগ্নে নিতাই।

বন্ধবন্ধ বান্ধার থেকে ভগিনী ও ভাগনের জন্মে কাপড়-জামা ইত্যাদি আনিয়ে—দেনা পত্র সব চুকিয়ে যখন তাদের নিরে কানাইবাবু সেই বন্তী থেকে বেরুলেন—ছ্থারে লোক জ্বে গেছে ছংখিনী নীরদার সোভাগ্য দেখবার জ্বস্তে। মেয়ের। বলছে: ছেলের হাত ধরে ভাগ্যধরী হয়ে চললে দিদি রাজা ভাইয়ের রাজপুরীতে!

সাধনার কথা কানাইবাবুর মুখে পথেই শুনেছিলেন নীরদা সেই সঙ্গে ছেলে নিতাইও। এখন স্বচক্ষে বড় বাড়ীর বিশাল আয়তন দেখে এবং অতুল ঐশ্বর্যের নিদর্শন পেয়ে নীরদা, যেমন চমংকৃত হলেন, তেমনি সাধনার প্রতি কানাই বাবুর গভীর স্নেহ-প্রীতি এবং এ বাড়ীতে এই অনাম্মীয়া মেয়েটির প্রতিপত্তি দেখে তেমনই ঈর্ষায় মুষড়ে পড়্লেন।

সাধনার সঙ্গে নিতাইয়ের চোখোচোখাঁ হতেই কানাইবাব্ পরিচয় করিয়ে দিলেনঃ এই আমার ভাগনে নিতাই। বেশ বাড়স্ত, আর থুব হুরস্ত, কিন্তু পড়াশোনায় নিতান্ত কাঁচা—যাকে বলে গ্রাকান্ত! তোমাকেই এর শিক্ষার ভার নিতে হবে সাধনা!

নিতাইকেও কানাইবাবু বললেন: এই সাধনার কথাই পথে বলেছিলুম। এর পড়া শুনলে অবাক হয়ে চেয়ে থাকবে।

কথাটা শুনেই নিভাই চমকে উঠে চোৰ পাকিয়ে সাধনার পানে তাকাল, সেইসঙ্গে তার মনের মধ্যে মামার মন্তব্যটা মোচড় দিয়ে জানাল—ধ্যেং! মামা বলে কি? আমার চেয়ে কত ছোট, তায় মেয়েছেলে—আমাকে পড়াবে? নিভাইয়ের হাতখানা নিস্পিস্ করতে থাকে; বজবজে এ-রকম কত মেয়েকে সে চাঁটি মেরে ছরস্ত করেছে। . ওদিকে ভগিনী নীরদার মনেও বিষের জ্বালা ধরেছে
—দাদার যেমন কথা! বেটা ছেলে, একরন্তি মেয়ের
কাছে খাটো হয়ে থাকবে—কোথাকার উনি বিভা-ঠাকরুণ
গো?

মা ও ছেলের মনে মনে এই নীরব মস্তব্য যখন তাল গোল পাকাতে থাকে, কানাইবাবু সেই সময় নীরদাকে বললেন: এই আমাদের সাধনা নীর! এরই কথা আসবার সময় পথেই বলেছিলুম। বিজ্যে মা আমার সরস্বতী; ওর পড়া শুনলে বুঝবে, এ বয়সে কত শিখেছে।

কেউ প্রশংসা করলে সাধনা অস্থির হয়ে ওঠে, নিজেকে তখন অত্যন্ত বিপন্না জেনে অস্ত কথা পেড়ে আত্মপ্রশংসার প্রসঙ্গটা চাপা দেয়। কানাইবাবুর কথার পীঠেই সে তাঁকে শুধালোঃ আচ্ছা জ্যেঠামণি, ইনি যখন আপনার বোন, আমি ত তাহলে এঁকে পিসিমা বলতে পারি ?

প্রসন্ধ মুখে কানাইবাবু বললেন: নিশ্চয়ই, নীরকে তুমি পিসিমাই বলবে। কথার সঙ্গেই নীরদার দিকে চেয়ে বললেন: সাধনা আমাকে জ্যোঠামণি বলে কিনা; ওর বাবার চেয়ে আমি বছর কয়েকের বড়ই হবো—

- 'তাহলে আমার উচিত আপনাকে প্রণাম করা।' বলেই সাধনা এগিয়ে গিয়ে নীরদার সামনে বসে হেঁট হয়ে প্রণাম করল। কানাই বাব্ও এই সঙ্গে তার ভক্তির আদানে আপ্যায়িত হলেন। ভক্তি নিবেদনের পর সাধনা উঠে দাঁড়াতেই কানাইবাব্ সহাস্তে বললেন: এ সুবাদে নিতাইও তোমার দাদা হচ্ছে সাধন-

সপ্রতিভ কঠে সাধনা ক্ষিপ্রতার সঙ্গে বলল: ভালোই ত; আমি ওঁকে নিতাই দা বলব। আমার ওপর ঠাকুরের কি দয়া দেখুন জ্যোঠামণি, দাদা বলতে কেউ ত ছিলেন না, তিনিই এনে দিলেন।

কেন কে জানে, কানাইবাব্র মুখে সাধনার প্রসঙ্গ শুনে অবধি নীরদা ঠাকরুণ সেই যে মুখভার করেছিলেন, ঙ্গে মুখে এ পর্যান্ত আর হাসি ফোটেনি; তারপর তাঁর ছেলেকে হেনস্তা করে তার পড়ার ভার এই একরন্তি মেয়েটার ওপর দাদা দিতে চান শুনে সে গান্তীর্য আরও গাঢ় হয়ে ওঠে। এমন কি, সাধনা তাঁর সঙ্গে পিসিমা সম্পর্ক পাতিয়ে প্রণাম করলেও তাঁর মুখ খেকে একটা কথাও নির্গত হয় নি। কিন্তু নিতাই-প্রসঙ্গে এই কথাগুলি সাধনার মুখে শুনেই তিনি মুখখানি ঈষং মুচকে বলে উঠলেন: অ-মা, এই বয়সে মেয়েটি ত বেশ পাকা পাকা কথা বলতে শিখেছে দেখছি।

উল্লাসের স্থরে কানাইবাবু বললেন: তবে বলছি কি—
কথা ওর শুনবে পরে। শুধু কথা নয় নীর, হেন কাজ নেই,
দাধনা যেটা না জানে। বেশী কি বলবো—আমার নিজের
ছত্তে কি দরকার, কোন জিনিষটি না হোলে আমার অস্থবিধে
হয়, ত্'বেলা খাওয়ার সময় কোন রালাটি আমার ভালো লাগে,

সাধনা মা'র সে সবই জানা আছে। এতবড় বাড়ী, মহলের পর মহল, কত ঘর দালান, য়্যাদিনে ভূতের বাসা হোত; কিন্তু সাধনার জত্যে প্রত্যেকটি ঝক্ঝক্ তক্তক্ করছে। এক পা**ল** বি-চাকর থাকতেও ওদের আমলে যে হাল হয়েছিল বাড়ীর— কি বলবো ? সাধনা মার সঙ্গে জানা শোনা হোতে, ওরই দেখা-শোনার জন্মে সে ভোল বদলে গেছে, এখন রালাঘরের রাঁধুনী থেকে চাকর-চাকরাণী মজুরাণী কারুর সাধ্যি নেই যে ফাঁকি দেবে! এত গেল গেরস্থালীর কথা; এরপর কারুর অমুখ-বিসুখ হোলে, মা আমার ছুটে এসে বুক দিয়ে পড়বেন—তা সে আমিই হই, আর চাকর-চাকরাণীদেরই কেউ হোক, সেথানে সেবা শুশ্রাবার বাছ বিচার ওঁর নেই। অথচ নিজেদের সংসার আছে, মা নেই, আর পোয়াও অনেকগুলি: ওকেই সব দেখতে হয়। তারপর নিজের পড়া আর এক পাল মেয়েদের পড়ানো: সে সব রেখে এ বাডীর ভারটিও কিভাবে ওঁকে নিতে হয়েছে. সেত শুনেছ।

নীরবেই শুনছিলেন নীরদা, কিন্তু কথাগুলো যেন কাঁটার
মত বিষ্টিল তাঁর, ছটি কানে। আড়চোথে এক একবার
আলোচ্য মেয়েটির পানে তাকান, আর ভাবেন—ছুঁড়ি দেখছি
দাদাকে গুণ করেছে, নৈলে এমন করে ওর গুণের ব্যাখানা
করেন ? আচ্ছা—দাঁড়াও, আগে জেঁকে বসি এ ভিটেয়;
তারপর তোমাকে যদি বিশ্বিপত্তর শুঁকিয়ে সরাতে না পারি ড

এদিকে কানাইবাব্র কথা থামতেই সাধনা খপ্ করে
নীরদাকে উদ্দেশ করে আবদারের স্থরে বললঃ আপনি যখন
এসেছেন পিসিমা, এ বাড়ীর ভারটি আপনি হাতে করে নিয়ে
আমাকে নিশ্চিন্ত করুন। আপনারা আসাতে আমার যে কি
আনন্দ হয়েছে। বাড়ীতে গিয়েও সোয়াস্তি পাই না, রাতে
নিশ্চিন্ত হয়ে ঘুমাতে পারি না, এত বড় বাড়ীতে জেঠামণি
একলা, এই ভাবনায়—

নীরদা বাধা দিয়ে বললেনঃ একলা বলছ কেন বাছা, এক পাল ঝি-চাকর যাঁর মাইনে করা রয়েছে, তাঁর জ্ঞান্ত ভাবনার কি আছে ?

হাসিমুখে সাধন। জবাব দিলঃ আছে বৈকি পিসিমা, মাইনে করা লোকজন সবাই কি আঁতের টানে দরদ দিয়ে দেখে? ঘুমোলে ওদের জ্ঞান থাকে না; সারাদিন খাটা খাটুনীর পর বিছানায় শুলেই অজ্ঞান। আপনার জন কি তা পারে? এই আপনি এসেছেন, নিতাই দা থাকবেন কাছে, জ্যোঠামণির আর কোন অস্থবিধাই হবে না, আমিও বেঁচে গেলুম।

মাথা নেড়ে কানাইবাবু হাসতে হাসতে বললেন: ও কথা বলে তোমার কিন্তু সরে যাওয়া চলবে না সাধনা—এখন থেকেই সেটা বলে রাখছি। নীর আমার বোন, তুমিও ওকে পিসিমা বলেছ, ভার নেবার যা নিক ও, কিন্তু তোমার কাজ ঠিক থাকবে। এই যে ও বাড়ীতেও হালে এক পিসিমা তোমার এসেছেন—সংসার তিনি মাথায় করে।নিয়েছেন শুনেছি, কিন্তু তা বলে কি সব ছেড়ে ছুড়ে দিতে পেরেছ—বলো ণু

নীরদা এই সময় জিজ্ঞাসা করলেন: আপনার পিসি ? কানাইবার বললেন: সাধনার সেই পিসির গল্পটা তোমারও শোনা উচিত নীর, তাহলে তুমি সাধনাকে আরো ভালো করে বুঝতে পারবে। ওর সেই পিসি এই গাঁয়েরই মেয়ে, গ্রাম স্থবাদে সাধনার বাবাকে ছেলেবেশায় দাদা বলতেন তিনি; নাম হোচ্ছে—কালিদাসী। বিয়ের পর শশুরবাড়ী গিরে সুখীই, হয়েছিলেন, স্বামী ভালো চাকুরী করতেন, ছেলে পুলে অবিশ্যি হয়নি তাঁর। বছর ছই আগে বরাত ভেঙে যায়, বিধবা হন। তারপর তাঁর শৃশুরও মারা পড়েন। তখন কালি-দাসীর আর কণ্টের অস্ত থাকে না। ভাস্থর, দেওর ও জায়েদের কাছে যেন বোঝা হয়ে পড়েন। কথায় কথায় উনি নাকি সাধনার বাবার সুখ্যাতি করতেন তাদের কাছে. বিশ্বানা গাঁয়ের লোক তাঁকে কলির যুধিষ্ঠির বলেন, কত তাঁর স্থনাম স্থ্যাতি। শ্বশুর যতদিন বেঁচে ছিলেন, কালিদাসীকে কেউ হেনস্তা করেনি। তিনি,যেতে সবাই নিজ মূর্ত্তি ধরলেন; একদিন স্পষ্টই তাঁকে বললেন—'আর কেন, স্বামী-শ্বশুর হু'য়ের মাথাইত খেয়েছ, এখন মানে মানে বাপের বাড়ীতে গিয়ে ওঠ। কালিদাসীর স্বভাব খুব নম্র; নরম হয়ে বললেন—'বাপের ভিটেয় কেট যদি থাকত, তাহলে কি তোমাদের গলগ্রহ হয়ে থাকি ? কিন্তু আমার যে ও কুলে কেউ নেই।' এর উত্তরে

ওঁরা বললেন—'কেন তোমার যুধিষ্ঠির ভাই ত রয়েছে, জাঁক-জমক করে কত বড়াই করতে—তার কাছেই যাও না।' এর পর এমনি ব্যাভার তাঁরা করতে লাগলেন যে. একদিন সত্যি সত্যিই কালিদাসী শ্বশুরের ভিটে থেকে বিদেয় নিয়ে চলে এলেন এ গ্রামে। সন্ধ্যার সময় পথের ধারে পাডার পুকুরঘাটে চাতালের ওপর অবসন্ন হয়ে বসেছেন—কভকাল পরে জন্মস্থানে এসেছেন ; কেউ চিনতে পারল না, কিন্তু তাঁকে ঘিরে শুনতে লাগল তু:খের কথা। আমাদের সাধনা মাও ঠিক সেই সময় গা ধুতে ঘাটে গিয়েছেন। কিন্তু ঘেই বুঝলেন মামুষটি কে, আর কি অবস্থায় তিনি পড়েছেন, তখনই ছুটে গিয়ে তাঁকে প্রণাম করে, তারপর হাত তু'খানা ধরে তুলে বলেন-'আপনি ঠিক জায়গায় এসেছেন পিসিমা, কিন্তু আপনার বাড়ীতে না গিয়ে ঘাটে বসে তু:খ করছেন কেন বলুন ত - ज्ञान ।' कालिनाभी ज व्याक, काल काल करत करा পাকেন। তখন পাড়ারই এক মেয়ে তাঁকে জানিয়ে দিলেন— 'তুমি যে যুধিষ্ঠির ভাইয়ের কথা বলছিলে, ভাঁর মেয়ে সাধনা। দেখ ঠাকুরের কি দয়া, তুমি আসবে জেনেই ও যেন তোমাকে নিতে এসেছে। সাধনা তথন কি বলেছিল জান নীর-আমি সে কথা ওর বাবার মুখে শুনেছি, আর মনে করে রেখেছি। ও পিসিকে প্রবোধ দেবার ছলে বলে—'মামুষের ইচ্ছেয় কি কিছু হয় পিসিমা, যা করবার তিনিই করেন। জানেন, আমার বাবার বড় তুঃখ—মা নেই বলে আমাকে দেখতে কেউ নেই; অথচ আমি নাকি সবাইকে দেখে বেড়াই। স্বর্গ থেকে আমার মা'ও হয়ত এই কথা ভাবেন। ওঁরা হচ্ছেন পুণ্যাত্মা, তাই ঠাকুর ওঁদের ইচ্ছা পূর্ণ করতেই আপনাকে এনেছেন।'

সাধনা কথাগুলি শুনতে শুনতে ঘাড়টি বেঁকিয়ে বলে উঠলো: জ্যোঠামণি, আপনি কি সব কথা মুখস্থ করে রেখেছেন ?

সহাস্তে কানাইবাবু জবাব দিলেন: দামী কথা কানে এলেই যে মুখস্থ হয়ে যায় সাধনা মা, তুমি ত বাজে কথা বল নি, যা বলেছিলে, প্রত্যেক কথাটাই দামী, তাই মনে ধরে রাখি— ভুলতে দিই না!

এরপর নীরদার দৃষ্টি আকৃষ্ট করে কানাইবাব্ বললেন: ই্যা, যা বলছিলুম—সাধনার সেই পিসির মুখে এখন সাধনার স্থগাতি ধরে না। বলেন—'আমার হাতের কাজ কেড়ে নিয়ে নিজে করবে, একাদশীর দিন ঠায় আমাকে বসিয়ে রাখবে, আর কথায় ত ওর সঙ্গে পারবার জো নেই, যা ধরবে তা করবেই। এত যত্ন আমি জীবনে কখনো পাইনি, এমন মেয়েও কখনো দেখিনি।' জাই বলি নীর, তুমিও আমার সাধনা মাকে বুঝে আপনার করে নিও, তোমার মুখেও আমি যেন এমনি সুখ্যাতি শুনি।

ভগিনী ও ভাগনেকে নিয়ে বড় বাড়ীতে প্রবেশ করতেই পূজার দালানের সামনে সাধনার সঙ্গে সকলের দেখা হয়ে যায়। কানাইবাবৃও এই সুযোগে এদের প্রাথমিক পরিচয়-পর্বটি শেষ করে দিলেন। সাধনার প্রকৃতি তাঁর অজ্ঞানা নয়; কোণায় তার আনন্দ, কিসে বিরাগ. তিনি সে সব ভালোভাবেই জানেন। আর, ওদিকে অনেকদিন ছাড়াছাড়ি হলেও ভগিনীর প্রকৃতির সঙ্গে কিছু না কিছু পরিচয় ত তাঁর আছেই, তারপর যে কদর্য পরিবেশে দীর্ঘকাল তাঁর সাংসারিক জীবনযাত্রা অতিবাহিত হয়েছে, নিজের চোখেই ত তার কিছুটা দেখে এসেছেন, বিশেষতঃ মাতা-পুত্রের স্বভাব, তাদের কথাবার্তা ও চালচলনে ইতিমধ্যেই যতটুকু জেনেছেন, সাধনার মত মেয়ের সঙ্গে এদের গরমিল হওয়াও অসম্ভব নয় ব্রেই তিনি, গ্যোড়াহতই সাধনার কথাটা বিশদভাবে মা ও ছেলে উভয়কেই শুনিয়ে দিলেন—এই মেয়েটিকে নীরদা মায়ের স্বেহ দিয়ে আপনার করে নেবেন, এই আশায়।

কিন্তু তাঁর এ আশা মনেই থেকে গৈল। গোড়া থেকেই নীরদা এই মেয়েটির সম্বন্ধে যে ভুল ধারণা করেছিলেন, তাঁর মন থেকে তা মুছল না। সাধনাও বুঝেছিল, এদের মনে গলদ কোথায়, আর কি জন্তে! সে তার বৃদ্ধিদীপ্ত মন দিয়ে মা ও ছেলে ছজনেরই মনের সন্ধান পেয়েছিল, কিন্তু তাই নিয়ে কোন নালিশও করল না জ্যেঠামণির কাছে, কিন্তা এমন কোন কথা নীরদা বা নিতাইকে বলল না, যাতে কোনরূপ কথান্তর হয় বা মনোমালিন্ত ঘটে। সাধু দাছর কাছে এই বয়সেই সে শিক্ষা পেয়েছে, কি করে মানুষকে ভাল বাসতে হয়, আর মানুষ ভালো না হলেও কিভাবে ভালবেসে তাকে ভাল করা যায়।

এ-অবস্থায় একদিন সাধনা বলে: জ্যোঠামণি, এক কাজ করুন, বাড়ীতে ভালো ভালো মাষ্টার রেখে আপনার ভাগনের পড়ার ব্যবস্থা করে দিন। আমি রুটিন বেঁধে দেব—দেখবেন, এক বছরে কত শিখে ফেলেছে।

কানাইবাবু বলেন: সে যা হয় হবে—আদলে মা, তোমাকেই ওকে দেখতে হবে।

প্রথমে কথা হয়—নিতাই পাঠশালায় ছেলেদের দিকে পড়বে। পড়ার ধারা সাধনা ঠিক করে দেবে। এ ব্যবস্থা কিন্তু নিতাইয়ের মনে ধরে না। সে ভাবে, সাধনা যেখানে মেয়েদের দিকে পড়ায়, সেখানে পড়ুয়া হয়ে সে যদি পড়ে, তার মান থাকবে না। ওমনি নিতাই কোট ধরে বসলো যে, ও পাঠশালায় সে পড়বে না। নীরদাও ছেলের আব্দার সমর্থন করলেন।

পড়াশোনার এই প্রাক্ত নিয়ে সাধনার সঙ্গে নিতাইয়েরও একদিন বেশ কথা কাটাকাটি হয়ে গেল। নিতাই কিছুতেই সাধনাকে প্রাধান্য দেবে না, তার তুলনায় নিজেকে ছোট ভাববে না। সাধনা শিক্ষয়িত্রীমূলভ মনোর্ভি নিয়ে তাকে শিক্ষার প্রয়োজনীয়তার কথা বোঝাতে গেল; কিন্তু নিতাইয়ের পক্ষে সেটা 'উল্টা বৃঝিলি রাম' গোছের হয়ে—সাধনাকেই আঘাত দিল। সাধনা কানাইবাবৃকে জানাল: জ্যেঠামণি, নিতাইদা ভাবেন, আমি তাঁকে পড়ার কথা বলে বাহাছ্রী দেখাছিছ। উনি রাগ করেন—আমি আর কিছু বলব না।

কানাইবাবু বলেনঃ তুমি রাগ করলে যে মা ওর কিছুই হবে না। আমার মুখ চেয়ে ওটাকে মান্ত্র্য করতেই হবে।

এর পর তিনি ব্যবস্থা করে দিলেন যে, তাঁর বৈঠকদরে ঘণ্টাখানেক তারা হুজনে এসে বসবে—সাধনা পড়বে, নিতাই শুনবে; আবার নিতাই পড়বে, সাধনা শুনবে।

কিন্ত নিতাইয়ের হর্ক্ দ্বিচালিত হরস্থপনার জন্ম অল্প দিনের মধ্যে এ ব্যবস্থায়ও পদে, পদে বাধা পড়তে লাগল। সাধনা কারুর অস্থায় সহ্য করতে পারত না; নিতাইয়ের অনুষ্ঠিত কোন অস্থায়ের প্রতিবাদ করতেই সংঘর্ষ বাধল।

এর পর অন্তদিক দিয়ে এমন এক পারিস্থিতির উদ্ভব হলো। ঘে, কানাইবাব যে আশঙ্কা করেছিলেন—ভাই সত্য হয়ে দাঁডালো। ভগিনী ও ভাগিনেয়কে বড়বাড়ীতে আনবার পর কানাইবাব্
একদিন তাঁর বা'র-মহলের বৈঠকখানায় আমলাবর্গকে আহ্বান
করে ওঁদের সম্পর্কে অতীতের কাহিনীটি শুনিয়ে দিলেন।
সাধারণত দেখা যায়, সামাশ্য অবস্থা থেকে যাঁরাই ভবিশ্বতে
অসামাশ্য হয়ে ওঠেন, শৈশবের দারিজ্যক্লিই হুর্গত দিকটা
লোকচক্ষুর অন্তরালে রাখাই সঙ্গত মনে করেন। কিন্তু
কানাইবাব্ য়ে প্রকৃতির মামুষ, অপ্রিয় সত্যকে সসম্মানে
স্বীকার করে চলমান জীবনের সঙ্গে খাপ খাইয়ে নিতেই বারবার
তিনি অভ্যন্ত। স্তর্ধ হয়েই সেরেস্তাশুদ্ধ সকলে সে কাহিনী
শুনলেন:

ভাই-বোন সহরতলীর এমন এক বংশ আশ্রয় করে ধরিত্রীর আলো দেখেছিলেন—প্রতিষ্ঠা বা খ্যাতির দিক দিয়ে গর্ব করবার মত কোন নিদর্শনই তার ছিল না। কঠোর দারিজ্য ও দারুণ অভাবগ্রস্ত সংসারে তাঁদের শৈশব ও কৈশোর অতিকান্ত হয়। তার মধ্যে এইটুকুই বৈশিষ্ট্য ছিল যে, বর্ণগত অহমিকা এবং প্রতিবাদীদের প্রতিবাদ অগ্রাহ্য করে মাথার হাম পায়ে ফেলে মাতাপিতা উভয়েই কোন রকমে শাকান্তের সংস্থান করে এসেছেন বরাবর—কারুর কাছে ভিক্ষার দানটি নেবার জক্ষে হাত পাতেন নি। পিতা প্রত্যাহ সকালে সহরতলী থেকে তিন 'ক্রোশ পর্ধ পায়ে হেঁটে কলকাতার বড়বাজারে এক মাড়োয়ারী

ব্যবসায়ীর দোকানে হাজির হতেন—চাকরী করতে নয়, একশো টাকার মত কাপড় চোপড় নিয়ে বাঙালী পাড়ায় বাড়ী বাড়ী খুরে ফিরি করে বিক্রীর উদ্দেশ্যে। রাত আটটা আন্দান্ধ ফিরে আসতেন বাড়ীতে—সেইভাবে পায়ে হেঁটে। তখনও সহরতদী থেকে সহরে যাতায়াতের জন্ম সস্তা ভাডায় বাসের চলন হয়নি। সারাদিনের ফিরির পর দোকানে গিয়ে তাদের প্রাপ্য বিক্রীর টাকা ও মজুদ মালপত্র বুঝিয়ে দিয়ে তারপর নিশ্চিস্ত হয়ে বাড়ী ফিরতেন। এ ভাবে যে উপার্জন করতেন, কোন রকমে সংসারটি চলতো; তা' ছাড়া মাও তাঁর ঘর-গৃহস্থালীর কাঞ্জের উপর मःमारतत ठाका ठिरल आस्त्रा किছूটा युमार करत पिरछन। পাড়ায় ছিল গোরুর একটা খাটাল: সেখান থেকে সস্তায় গোময় আনিয়ে ঘুঁটে দিতেন বাড়ীর উঠানে, নোনাধরা দেওয়াশের গায়ে। সেই ঘুঁটে কতকগুলি বাঁধা ঘরে সরবরাহ করতেন। নীরদাও কোমরে কাপড জডিয়ে সে কাজে মা'কে সাহায্য করত। ছেলের ভারি ঝোঁক পড়াশোনার দিকে. কিন্তু ক্লাশের মাইনে আর পড়ার বই-পত্র যোগাবার সময় অস্থির হ'তে হোত বাপ-মা ত্ব'জনকেই। এরই প্রতিকারের আশায় মা অসংকোচে ঘুঁটের ব্যবসায় আরম্ভ করেন এবং তার करन ছেলের পড়াশোনার যাবতীয় ব্যয় নির্বাহে সমর্থা হন। ছেলের প্রকৃতিও পিতামাতার আদর্শে শৈশবে পঠদশা থেকেই কাব্দে হাত লাগায়; এর জন্ম 'ঘুঁটেউলির ছেলে' অপবাদ। রটলেও দৃকপাত করে না। এমনি সময় বিধাতা সহসা বাদী হলেন, কলকাতার পথে ফিরি করবার সময় পিতা মটর চাপা পড়ে হাসপাতালে যান এবং প্রাথমিক চিকিৎসার পর সেখান থেকে এমুলেন্স করে হাসপাতালের কতৃপিক্ষ বাড়ী পাঠিয়ে দেন। প্রাণে বেঁচে আসেন, কিন্তু চলবার শক্তি হারান। সেই অবস্থায় তাঁর কি আক্ষেপ—'অক্ষম করে কেন আমাকে বাঁচিয়ে রাখলে ঠাকুর ?'

শয্যাশায়ী রুশ্ধ গৃহস্বামীকে আশ্বাস দিয়ে স্ত্রী-পুত্র ত্জনেই কোমর বেঁধে দাঁড়ালেন। ছেলে মাকে বললে—'আমার পড়ার জ্বন্ত ভেবনা মা, সে খরচ আমিই চালিয়ে নেব; তা' ছাড়া তোমার কাজেও মাথা দেব—পড়াশোনার সঙ্গেই।' মা তখন মেয়ে নীরদার ওপর সংসার আর স্বামীর ভার দিয়ে বেরুলেন উপার্জনের ধার্নায়। পাড়ার লোক অবাক হয়ে দেখে—বাড়ীর গিন্নী নাবালক ছেলেকে সঙ্গে নিয়ে সহরের বড় বড় আড়ং থেকে ঘর-গৃহস্থালীর নানারকম জিনিষপত্র সওদা করে পাড়ায় পাড়ায় ফিরি করে তারি আয়ে সংসার চালাচ্ছেন, অভাবের কথা কেউ টের পায় ন। ছেলেও সকালে বিকালে স্থানীয় বাজারে বসে কোমরে গামছা বেঁধে তরি-তরকারির বেসাতি করে—অথচ ঠিক সময়ে ইস্কুলে হাজিয়া দেয় এবং ক্লাশে বরাবরই সে সবার ওপরে, যাকে বলে—ফার্ন্ত বয়়!

এই অবস্থার ভেতর দিয়েই ছেলে সহরতলীর হাইস্কুল 'খেকে প্রবেশিকা পরীক্ষায় পাস করে জলপানি পেলে। ঘুঁটে- উলির ছেলের 'এলেম' দেখে পাড়ার লোকের তাক লাগে, খবরের কাগজে তার নামের সঙ্গে ছবি ছেপে বাপের ও श्रास्प्रत नाम तां के करत (मग्न ! अमिरक नौत्रम। वाष्ट्र श्रुटर, আর রাখা যায় না। কিন্তু জলপানি পাওয়া ভায়ের স্থবাদে মধ্য কলকাতার কাঁসারিপাড়া থেকে হঠাৎ একটা সম্বন্ধ আসে। ছেলের বাপের মস্ত কারবার, ইমারং, বাড়ী, নামডাকও খুব। এক কথায় সম্বন্ধ পাকা হয়ে যায়। কিন্তু পড়শীদের চোখে ঘুম নেই; যেচে গিয়ে কত কি জানিয়ে আঙ্গে, নীচ-বৃত্তির কথা তুর্লে ভাংচি দেয়। পাত্রের বাবা অবিশ্যি কথাগুলি গায়ে মাখেন নি- যেহেতু, বড় হবার আগে তির্নিও পৈতল-কাঁসার বাসন ফিরি করে বেডাতেন ঘরে ঘরে; কিন্তু পাত্র গেল বিগড়ে। তখন ঘটকের কথামত আলাদা হাজার দেড়েক টাকা কবলে পাত্রের সঙ্গে রফা করতে হয় পাত্রীপক্ষকে। তারই ধাকায় পাড়ার এক স্থদখোর মহাজনের কাছে রেজিষ্টারী কোবালায় বাল্প-বাড়ীখানা বন্ধক পড়ে। সেই বিয়ের পর ছটো বছরের মধ্যেই সব ওলটপালট হয়ে যায়। মেয়ের বাপ-মা হু'মাসের আড়া-আড়িতে মারা পড়েন; তাঁদের চিকিৎসা আর প্রাদ্ধশান্তিতে দেনার ওপর দেনা চাপে, অসহায় অবস্থায় ছেলেকে কলেজ ছাড়তে হয়। স্থযোগ পেয়ে সেই মহাজনও ভিটে-বাড়ী নিলাম করে বেনামীতে কিনে নেয়। ঘুঁটেউলির ছেলের সৌভাগ্য দেখে যাঁরা একদিন বিধাতাকেও ছুষেছিলেন, তাঁরাই সেই হুর্দিনে তার হুর্গতি দেখে আনন্দে ফেটে পড়েন; বলেন—'এমনি করেই তিনি দর্পীর দর্প ভাঙেন!' ছেলেটি অবিশ্যি সে সব কথায় ভেঙে পড়ে নি; কিন্তু সর্বগ্রাসী সেই মহাজন দর্য দেখিয়ে যখন তাকে ডেকে বলেন—'তিনকুলে কেউ ত আর নেই, যাবে কোন চুলোয় ? পেটভাতায় বরং আমার বাড়ীতে থেকে কাজ-কারবার দেখাশোনা কর।' তখন বেচারীর মনে হয়, যেন কাটা ঘায়ে মুনের ছিটে দিলেন ঐ মহাজন। অমনি তার গলা থেকে একটা শক্ত জবাব বেরিয়ে আসে—'যে ভাগ্যের দেমাকে আমাকে আপনি এ কথা বললেন, যদি আমার কর্মযোগ থাকে, সেই ভাগ্য একদিন আমাকে ধরা দেবে, আর সেদিন আমার মুখের পানে আপনি তাকিয়ে থাকবেন—এমনি অসঙ্গত কথা শোনবার জন্মে।' আশ্চর্য্য যে, কথার সঙ্গে সঙ্গে টিক্ টিক্ শব্দে জ্যেষ্টি ডেকে ওঠে, আর কাছেই কোন বাড়ীতে ঠিক সেই সময় পুত্রসন্তান ভূমিষ্ঠ হওয়ায় শাঁখও বাজে।

এর ঠিক পঁচিশ বছরের পর সেই দান্তিক মহাজনের সোভাগ্যে ভাঁটা পড়ায় পাটের কারবার, ঘর-বাড়া ও সম্পত্তি বাঁধা পড়ে। তথন নিলামে সে-সব থরিদ করে নতুন মালিক দখল নিতে আসতেই বৃদ্ধ গৃহস্বামী সবিনয়ে তাঁর আর্জা জানালেন যে, তাঁকে একটা মাস মাত্র সময় দেওয়া হোক, তারপর তিনি বাড়া ছেড়ে চলে যাবেন। আগস্তুক মালিক তথন তাঁর মুখের উপর প্রসারিত দৃষ্টি নিক্ষেপ করে গাঢ়স্বরে বললেন: আমাকে নিশ্চয়ই আপনি চিনতে পারেন নি, আর

কৌতৃহলী হয়ে এখানে যাঁরা জমায়েং হয়েছেন, তাঁরাও জানতে পারেন নি যে, আমি কে? কিন্তু আমি সকলকে চিনেছি; এখন পঁটিশ বছর আগের একটা ঘটনার কথা আমি আপনাদের প্রত্যেককে শ্বরণ করতে বলছি।

অবাক বিশ্বয়ে প্রত্যেকেই শ্রদ্ধাভাজন মামুষটির মুখের কথা শোনেন, ততোধিক বিশ্বয়ে তাকিয়ে থাকেন তাঁর প্রশাস্ত মুখ-খানার দিকে। কি এমন ঘটনা শ্রন্থণ করতে বলছেন ইনি ? অথচ, উপেক্ষা করার সাধ্য নেই। শুধু পল্লীর এই মহাজনটির যথাসর্বস্বই ইনি ক্রয় করেননি, কালেক্টরীর য়ে ত্ৌজীভুক্ত এই অঞ্চলটি, তার যোল আনাই ক্রয় করে মালিক হয়েছেন; স্তরাং নৃতন ভূস্বামীরূপে ইনি এখন সবার শ্রদ্ধেয় গণ্যমান্ত ব্যক্তি।

সকলকে নির্বাক দেখে আগন্তুক ভদ্রলোক জিজ্ঞাস। করলেন

— 'ঘুঁ টেউলির ছেলে'-র কথা আপনাদের মনে পড়ে কি ? আমি
জানি, এই পাড়াতেই তিনি ধাকতেন। তাঁর ভিটে বাড়ী—'

বাকি কথা বলার আর প্রয়োজন হলো না; নামটি শোনামাত্র প্রায় সকলের দৃষ্টি সেই সর্বহারা বৃদ্ধ মহাজনটির দিকে নিবদ্ধ হলো। সঙ্গে সঙ্গে তিনিও উচ্ছুসিত কঠে বলে উঠলেন—'আর বলতে হবে না, সে ঘটনা সবাই জানে। আমিই তার ভিটে নিলাম করে বেনামীতে ডেকে নিয়েছিলুম।'

মুখখানি গম্ভীর করে আগস্তুক বললেন: তাহলে সেদিন আপনি সেই ছেলেটিকে যে কথা বলেছিলেন, আর সে তার যে জবাব দিয়েছিল, নিশ্চয়ই আপনার মনে আছে? সেদিন থেকে দীর্ঘ পঁচিশ বছর ধরে সেই ছেলে কর্মযোগীর মত অর্থ-সাধনায় ব্রতী থাকে। তাতে সিদ্ধ হয়ে আজ সে ফিরে এসেছে সেদিনের ঘটনাটা আপনাকে শ্বরণ করিয়ে দিতে। কিন্তু ভয় নেই, পেটভাতায় আপনাকে আজ আমি কাজ করতে বলব না, সে সামর্থ্যও আপনার নেই। বাড়ীও আপনাকে ছাড়তে হবে না—সপরিবারে যেমন আছেন, থাকুন। এর উপর আপনাদের জন্তে মাসিক একশো টাকা হিসেবে ভাতা বরাদ্দ করে দেওয়া হলো। 'সেদিন, আপনিই আমাকে কর্মযোগে দীক্ষা দেন, এ তারই দক্ষিণা।'

সকলেই তথন বৃঝতে পারলেন, এই ব্যক্তিই সেদিনের ঘুঁটেউলির ছেলে, বর্তমানে বিশিষ্ট ব্যবসায়ী, শিল্পপতি ও জমিদার কানাই চৌধুরী। এরপর পৈতৃক ভিটেকে কেন্দ্র করে বিস্তর টাকা ঢেলে তিনি সেখানে ঘুঁটেউলি মা ও ফেরিওয়ালা বাপের স্মৃতি রক্ষার উদ্দেশ্যে এক হাসপাতাল প্রতিষ্ঠা করে তাঁর পুরাতন নিন্দুকদের উপর নৃতন ধরণের প্রতিশোধ নিলেন।

পিতামাতার মৃত্যুর পর কানাই চৌধুরীর যখন ভাগ্যবিপর্যয় ঘটে, প্রায় সেই সময় ভগিনী নীরদার শৃশুরের মৃত্যু হওয়ায়, তাঁর স্বামী রজনী রায় কারবার ও ধনসম্পত্তি হাতে পেয়ে চুটিয়ে বাবয়ানী করছিলেন। বিয়ের পর সেই যে নীরদা শৃশুরবাড়ী যান, স্বামীর কড়াকড়িতে তাঁকে বাপের বাড়ী পাঠানো হয়নি—সেই থেকে বাপ, মা বা ভাইয়ের সলে

দেখা-সাক্ষাতের সুযোগও ঘটেনি নীরদার। স্বামী রক্ষনী রায় বিয়ের পরেই শৃশুরবাড়ীর সঙ্গে সমস্ত সম্বন্ধ ঘূচিয়ে দেন; ফিরিওয়ালা শৃশুর, ঘূটেউলি শাশুড়ী, আলু-পটলওয়ালা সম্বন্ধীর সঙ্গে যোগাযোগ থাকলে তাঁর মত ধনী ও মানী লোকের মান খর্ব হবে, ছুর্নাম রটতেই বা কতক্ষণ! স্মৃতরাং বিয়ের পর নীরদার সঙ্গে কানাই চৌধুরীর প্রথম দেখা—বক্ষবজের দেই বস্তীর বাসায়, প্রায় ত্রিশ বছর পরে।

সেরেস্তা-শুদ্ধ সকলেই নিঃশব্দে এই বিচিত্র কাহিনী শুনছিলেন। মধুমতী ষ্টেটের ব্যাপারে যদিও কানাই চৌধুরীর বিশ্মায়াবহ কার্যকলাপের সঙ্গে এরা সকলেই পরিচিত ছিলেন, তথাপি তাঁর অতীত জীবনের কাহিনী যেন আরো মর্মান্তিক, আরো অনেক শিক্ষনীয় তথ্যে পূর্ণ।

সেরেস্তার সদর নায়েব ফটিক খোষালও আমলাদের সারিতে শ্রোতার স্থান অধিকার করেছিলেন। কথা প্রসঙ্গের বক্তার মুখে মধ্য কলকাতার কাঁসারীপাড়া নামটি শুনেই তাঁর সর্বাঙ্গের লোমগুলি সঙ্গারুর গায়ের কাঁটার মত খাড়া হয়ে উঠেছিল। সেই সঙ্গে একটা মতলবও তাঁর মাথায় অঙ্কুর উন্দত করতে থাকে। কাহিনী শেষ হলেই তিনি সবিনয়ে জিজ্ঞাসা করলেন: সিমলে-কাঁসারীপাড়ার রায়েদের বাড়ীতেই তাহলে হুজুরের ভূগিনীর বিয়ে হয়েছিল।

কথাটা শোনবামাত্র কানাই চৌধুরী পাল্টা প্রশ্ন করলেন:
স্থাপনি ওলের জানতেন নাকি ?

ফটিক ঘোষাল এ প্রশ্নে কৃতার্থ হয়ে বললেন: আজে, শুনেছি ওঁদের কথা—বামুন হয়েও অশ্বিনী রায় পেতল-কাঁদার ব্যাপার করে কাঁদারীদের তাক্ লাগিয়ে দিয়েছিলেন, আর ঐ ব্যাপারেই ত আঙ্গুল ফুলে কলাগাছ হন।

কানাই চৌধুরী একটু গন্তীর হয়ে বললেনঃ তা হবে। তবে গাছে কলা আর ফলেনি। বুড়ো চোথ বোজবার পর ছেলে মালিক হয়ে সব শেষ করে দেয় ক'টা বছরেই, শেষে রাস্তায় এসে দাঁড়ায়। আমি তখন আবার কেঁচে গণ্ড্য করেছি। রজনীকে ডেকেছিলুম—আমার সঙ্গে মিশে কাজ করতে। তাতে তাঁর কি তম্বী—আমার সঙ্গে মিশে ফিরিওয়ালা হবেন? নিজে ত দেখা করেননি, আমাকেও ডাকেননি অন্ততঃ নীরকে দেখবার জন্তে। সেই সময় খবর পাই—কি একটা চাকরী পেয়ে নীরকে নিয়ে কলকাতার বাইরে গেছেন। সেই খেকে কেউ কারুর খোঁজ আর রাখিনি, ওদের কোন খবরও পাইনি। এতকাল পরে নীরই প্রথম খবর দেয় বজবজ থেকে। সে ত

মথুরবাবৃও বৈঠকখানায় কানাইবাব্র কাছেই বসেছিলেন। তিনি এই সময় ঘোষালকে জিজ্ঞাসা করলেন: আপনি ওঁদের খবর কি সূত্রে জানলেন বলুন ত ?

ফটিক ঘোষাল বললেন: আজে আমার শ্বন্তরবাড়ী যে ঐ কাঁসারীপাড়ায়; স্ত্রীর কাছ থেকে ওঁদের কথা শুনেছিলুম।

• একজন আমলা এই সময় বলে উঠলেন: ঘোষালমশাই

হিসেবি মান্ত্র্য স্থার। নিজের ছেলেমেয়েকে কলকাতায় শশুর বাডীতে রেথে খরচ কমিয়েছেন।

কানাই চৌধুরী সহাস্থে বললেন: সে ত ভালোই করেছেন। ছেলেমেয়ে কলকাতার আবহাওয়ায় মামুষ হচ্ছে।

বৈঠক ভাঙলে ফটিক ঘোষাল মাধায় ন্তন একটা ভাবনা
নিয়ে বাসায় চললেন। বড় বাড়ী থেকে খানিকটা তফাতে
পাড়ারই এক গৃহস্থ বাড়ীর ছ'খানি ঘর ভাড়া নিয়ে সপরিবার
তিনি বাস করেন। স্ত্রী মোক্ষদা কলকাতার মেয়ে; বিচক্ষণ
ফটিক ঘোষাল নিজের বৃদ্ধি দিয়ে তাঁকে মনের মত তৈরী করে
নিয়েছেন। এখন স্বামীর ইশারাও জভঙ্গি দেখেই মোক্ষদা
ঠাকরুণ তাঁর মনের কথা বৃঝতে পারেন।

ঘরে প্রবেশ করেই ঘোষাল দেখেন—মোক্ষদা দেবী তক্তপোষের এক পাশে গালে হাত দিয়ে বসে কি ভাবছেন; কোলের উপরে একখানা খোলা চিঠি—ডাকঘরের ছাপ দেওয়া খামখানিও সামনে পড়ে আছে।

স্বামীকে দেখেই ঘোষাল্-গৃহিণী বিষাদের স্থারে বললেন:
দাদা চিঠি লিখেছেন—তাঁর চাকরী গেছে, সংসারে ভারি টানাটানি। তাই লোক দিয়ে ছেলেমেয়েকে এখানে পাঠাচ্ছেন,
শীগ্নীর তারা এসে পৌছাচ্ছে।

ভয়ে ভয়েই খবরটা মোক্ষদা দেবী স্বামীকে শোনালেন; তাঁর ধারণা ছিল, স্বামী খুবই ক্রুদ্ধ এবং ক্রুব্ধ হবেন। কিন্তু তাঁরু মুখের ভাব ও ভঙ্গিতে তার কোন চিহ্ন না দেখে চমকে উঠলেন।
এই অবস্থায় ঘোষাল তক্তপোষের উপর বসতে বসতে বললেন:
ভগবান যা করেন ভালোর জন্মেই। আসতে আসতে আমিও
ভাবছিলাম যে, ছেলে-মেয়েকে এখানে আনবার ব্যবস্থা করব।
সে কপ্টের লাঘব হলো—পয়সা খরচ করে আর কলকাতায়
যেতে হলো না। এখন যা জিজ্ঞাসা করি, ঠিক-ঠাক্ জবাব
দাও দেখি।

ফ্যাল্ ফ্যাল্ করে স্বামীর মুখের পানে চেয়ে থাকেন মোক্ষদা ঠাকরুণ—এ ধরণের কথা শুনে। সেই চাহনি থেকেই পত্নীর মনোভাব বুঝে ফটিক ঘোষালও সঙ্গে সঙ্গে নিজের মতলবটি খুলেই বললেন সব। তার মোটামুটি মর্ম এই যে—মোক্ষদা যখন কাঁসারীপাড়ার মেয়ে, আর এখানেই এককালের বড়লোক বামুন-কাঁসারী অশ্বিনী রায়ের বাড়ী এবং তাঁরই ছেলে রজনীবাব্ যখন ছিলেন কানাই চৌধুরীর ভগিনীপতি, আর—তাঁর ভগিনী নীরদা ঐ বাড়ীর বধু, তখন নিশ্চয়ই তাঁদের সঙ্গে মোক্ষদার জানাশোনা থাকা উচিত। শুধু তাই নয়, একটা সম্পর্কও গড়ে উঠেছিল এটাও ঠিক।

এভাবে এমন একটা প্রসঙ্গ উঠতেই মোক্ষদা হত-চকিত হয়ে ক্ষণকাল নীরব থেকে, তারপর স্মৃতির সাহায্যে অতীতটা দেখবার চেষ্টা করে যা বললেন, তার মর্ম হচ্ছে—বাপের বাড়ী থাকতে তিনি ওঁদের কথা শুনেছেন সত্যি, ছেলেবেলায় •কর্তাকেও দেখেছেন বটে, কিন্তু ছেলে বা বৌ-এর সঙ্গে চাকুষ দেখা তাঁর কখনো হয়নি। তা ছাড়া, ওঁরা খুব দেমাকে ব'লে পাড়ার লোকের সঙ্গে ওঁদের বনিবনাও ছিল না মোটেই।

ফটিক ঘোষাল এর পর শক্ত হয়ে গৃহিণীকে বললেন: ওকথা ভূলে যাও—মন থেকে একদম মুছে ফেল। ওদের সঙ্গে তোমাদের খুব ঘনিষ্ঠতা ছিল; কাজে কর্মে যাওয়া আসা চলত। বুড়োর ছেলে রজনীবাবু গ্রাম-স্থবাদে তোমার দাদা হতেন, সেহিসেবে তাঁর স্ত্রী, অর্থাৎ আমাদের কর্তা কানাইবাবুর বোন তোমার বউদি হন। অর্থাৎ কিনা, উনি ছিলেন সেখানকার বউড়ি, আর তুমি ছিলে ঝিউড়ি। কাজেই ওঁর চেয়ে তোমারই জানবার কথা বেশী, বউ-মান্ন্থয—উনি ত বাঁড়ীর অন্দরে ঘোমটা দিয়ে থাকতেন। এখন ঠাকুরের দয়ায় য়্যাদ্দিন পরে আবার দেখানা। এইভাবে কথা গুলো মহলা দিয়ে নাও, আজ বিকেলেই বড় বাড়ী গিয়ে নীরদা ঠাকক্ষণের সঙ্গে সাবেক সম্পর্কটা ঝালিয়ে তাঁকে মাত করে আসা চাই। কথাটা বুঝেছ?

মুখ টিপে হেসে মোক্ষদা বললেন: এর পরও যদি না বুঝি, তাহলে বুধাই তোমার সঙ্গে এতকাল ঘর করছি। বাববা! কথা পাডবার ধরণ দেখে—

ঘোষাল অসহিষ্ণুভাবে বলে উঠলেনঃ বাব্দে কথার সময় এখন নেই, অনেক কাজ। কি বুঝেছ বলত শুনি ?

মোক্ষদা এ অবস্থায় চতুরা ছাত্রীর মত এক নিঃশ্বাসে বলে ফেললেন: বড় বাড়ী গিয়েই ঠাকরুণকে ঢিপ করে একটা পেরণাম ঠুকে বলব—কি বৌদি, চিনতে পারেন ? ভাঁর সাধ্যি কি চিনবেন, কিন্তু তখনি ছ্যার্ ছ্যার্ করে রায় বাড়ীর পুরোনো কথা, সেই সঙ্গে ছ্-চারটে বানানো গল্প শুনিয়ে একেবারে তাক্ লাগিয়ে দেব। তারপর—

8₹

বাধা দিয়ে ফটিক ঘোষাল প্রসন্নমূথে বললেন ঃ থাক্ থাক্, আর বলতে হবে না, তুমি ঠিক কাজ গুছিয়ে ফিরবে বুঝেছি। তবে মিথ্যেকার গল্পগুলো বরং আমিই বানিয়ে দেব—কর্তার কাছ থেকে কিছু কিছু মাল-মশলা পেয়েছি কিনা!

কি ভেবে এই সময় মোক্ষদা বললেন ঃ ঠাকরুণের কথা ত জানলুম। ,কিন্তু ছেলেমেয়ে কলকাতা থেকে আসছে শুনে আহলাদটা হলো কি জন্মে, তা ত বললে না ধ

মুখখানার এক বিচিত্র ভঙ্গি করে ঘোষাল বললেন: কথাটা তলিয়ে ভাবলে আর জিজ্ঞেস করতে না। কর্তা মথুরবাব্র মেয়ে সাখনাকে সোনার চোখে দেখে আসছে বরাবর সে ত জানো? কিন্তু বোন আর ভাগনের ত আর কর্তার মতন চোখ নয়, সাখনা মেয়েটার ওপর ওঁদের ছজনেরই বিষ-দৃষ্টি পড়েছে। ছেলেটার সঙ্গে খালি খালি ছুঁড়ি কথা কাটাকাটি করে, আর ঐ ছুঁড়িকে দেখ্লেই মা নাকি মুখ ঘুরিয়ে চলে যান। এখন—

তাড়াতাড়ি মোক্ষদা বলে উঠলেন: বুঝেছি গো বুঝেছি। আমাদের রমেশ আর স্বপ্না এলেই মা ও ছেলের সোনার দৃষ্টি যাতে ওদের ওপরে পড়ে, সেই ফিকিরে আছ। ও! তুমি দেখছি অন্তত, সত্যিই অন্তত!

বড় বাড়ীর সংস্পর্শে এসে নীরদা দেবী প্রথম প্রথম হাঁফিয়ে উঠেছিলেন। এত বড় বাড়ী; মহলের পর মহল, বড় বড় ঘর, লম্বা লম্বা দালান, প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড অঙ্গন, তাঁকে যেন গোলকধাধায় ফেলে আড় ও করে দেয়। বাবা! এ কি ৰাড়ী—না একখানা গেরাম! অথচ তাঁর দাদা এতবড় বাড়ী জুড়ে একাই বাস করছেন! চাকর দাসী পাচক দারোয়ান না হয় আছে, বাইরের সেরেস্তায় আমলা গৌমস্তারা থাকে, কিন্তু তা হলেও ভিতর মহলে সেঁধুলেই মনে হয়, ঘর-দালান-উঠানগুলো যেন হাঁ করে গিলতে আসছে। আরো তিনি লক্ষ্য করেন—এতবড় বাড়ীখানার কোথায় কি আছে, দা**দার** সে দিকে হুঁসই নেই: কিন্তু বাইরের নিঃসম্পর্কীয়া একটা মেয়ে এ-বাড়ীর আগাগোড়া সবই জানে, সমস্ত বাড়ীখানা সে यम जात नथ-पर्ना ছকে রেখেছে। नौत्रमा यथन पापाक বলছিল—'বাড়ীখানা আমাদের ভাল করে দেখিয়ে দাও দাদা, আমাদের কাছে ত এ-বাড়ী গোলকধাঁধার মত।' সে-কথার উত্তরে দাদা কিনা অম্লান বদনে সাধনা মেয়েটিকেই ডেকে বলে দেন—'পিসিমা আর নিতাইদাকে সঙ্গে করে বড় বাডীর মহলগুলো দেখিয়ে আনত মা, আমার চেয়েও এ-বাড়ী তোমার বেশী চেনা কিনা, তাই তোমাকেই এ-ভার দিচ্ছি । সেই থেকেই ত তিনি ব্ঝতে পারেন, এ-বাড়ী যেন সাধনা মেয়েটির নধ-দর্পণে রয়েছে।

এ ত গেল বাড়ীর কথা। তারপর ঘর-সংসার ও *হেঁসেলে*র অবস্থা দেখেই নীরদা দেবীর চোথে বৃঝি পলক পড়ে না— এদিকেও ঐ সাধনা মেয়েটার ব্যবস্থামত সব চলেছে! সকালে নানা কাজে ব্যস্ত থাকে বলে আগের দিন সে নিজের হাতে রাঁধুনীর হেপাব্জতে ভাঁড়ার বা'র করে দিয়ে যায়—রান্নার পদগুলি পর্যান্ত সেই সঙ্গে বলে দেয়, আর সেই ভাবেই রাঁধুনীকে রাঁধতে হয়। সেই সব রান্নার উপরও পাঠশালা থেকে একটু সময় করে নিয়ে হস্ত দন্ত হয়ে হেঁসেলে এসে নিজের হাতে তাকে কর্ত্তার জন্মে নতুন কিছু না কিছু র'াধতেই হবে। রাঁধুনীই ভনিতা করে সাধনার এই কাজগুলির কথা নীরদাকে শোনায় আর শুনতে শুনতে তাঁর মনটা বুঝি বিষিয়ে উঠতে থাকে। তখন র'াধুনীর সামনেই গজ গজ করে বলেন: এসব হোচ্ছে আদিখ্যেতা, দাদার মন জুগিয়ে সো হবার ফলী। নৈলে তুমি বাছা মায়ের বয়সী, রালার কাজ করে বুড়িয়ে গেলে, এখন ঐ এক কোঁটা মেয়ে তোমাকে হেমস্তা করে এইভাবে চাল চালে! দাদারও যেন রুদ্ধিশুদ্ধি সব লোপ পেয়েছে!

রাধুনী ঠাকরুণও স্থযোগ পেয়ে মুখ বেঁকিয়ে বলে: ও বাবা! ও কথা আর কও কেন দিদিরাণী! যতন করে যতই রাধি গো, কিছুই কতাবাবুর মুয়ে লাগেনি, আর ওনার হাতের রায়া একেবারে অমর্ত ! সাধন-মা বলতে রাজাবার যেন অজ্ঞান, থাবার সময় কাছে না বসলে থাওয়াই হয় না !

নীরদা চাপা গলায় ঝাঁঝিয়ে বলেন: শক্ত হয়ে আগে বসি, তোমাদের কাছে জেনে শুনে সব নিই, তার পর সব দেখাবো মজা! হেঁসেলে ঢোকা—ভাড়ার গুছিয়ে দেওয়ার আস্পর্জা ভেঙে দেবো।

সাধনা কিন্তু সেইদিনই ভাড়ার ঘরের চাবি নীরদা দেবীর হাতে দিয়ে বলল: আপনি এলেন পিসিমা, আমিও বাঁচলাম। রাতে ঘুমাতে পারভাম না—মন পড়ে থাকজো বড় বাড়ীর দিকে। আপনি ধীরে স্থস্থে সকালেই ভাড়ার বার করে দেবেন, বামুন ঠাকরুণের কাজের আসান হবে।

ভাঁড়ার ঘরের চাবি আঁচলে বাঁধতে বাঁধতে নীরদা একটু গন্তীর হয়েই বলেন: দাদার যেমন ভূলো মন, নিজের বোন ভাগনে থাকতেও ছাগল দিয়ে যব মাড়িয়ে এসেছেন য়্যাদ্দিন! এই ছাখনা—ভাঁড়ারের ভার দিয়েছেন ভোমার ওপর ছেড়ে— এখনো যার পুঁথির মালা গেঁথে পুতুল খেলার বয়েস পার হয়নি। তারপর, আইবড়ো মেয়ে হেঁসেলে সেঁখিয়ে স্থ করে রাঁখে—সেই রান্না ওঁর পাতে পড়ে, মুখে ওঠে! অ-মা! শুনে অবধি ঘেরায় মরি।

মুখখানি ম্লান করে অপরাধীর মত ভঙ্গিতে সাধনা জিজ্ঞাসা করে: আইবুড়ো মেয়ে শুদ্ধাচারে রান্ধাবরে গিয়ে রাঁধঙ্গেও কি দোব হয় পিসিমা ? ঝাঁঝিয়ে উঠে পিসিমা উত্তর করেন ঃ হয়না ? শোনোনি, দীক্ষিত দেহে ইষ্টিমন্তর জ'পে তারপর হেঁসেলের হাঁড়িতে হাত দেবার ক্ষমতা হয় মেয়েদের, তবে সে রান্না দেবতা-ভ্রাহ্মণকে দেওয়া যায়।

সাধনা একটু শক্ত হয়ে প্রতিবাদের ভঙ্গিতে বলে: আমি কিন্তু শুনেছি পিসিমা, পূজা-পর্বে ঠাকুরের ভোগ রাঁধবার সময় রাঁধুনিকেই ও রকম বাছ্বিচার মানতে হয়। কিন্তু রোজকার ঘর-সংসারে আজকাল তা হয় না পিসিমা; কুমারী মেয়ের হাতের রান্না কোন্বাড়ীর বাপ মা মাসি পিসি খান না বলুন ?

ঝন্ধার দিয়ে ওঠেন পিসিমা, কণ্ঠস্বর তীক্ষ্ণ করে বলেন:
ঐ ত তোমাদের দোষ বাছা, ত্র'পাতা পড়তে শিথে আর
শাস্তর মানতে চাওনা। আমি কিন্তু এসব অসৈরণ চোথে
দেখতে পারব না বাছা, তা বলে রাখছি।

মৃত্ব হেসে সাধনা বলে: আপনি যখন এসেছেন পিসিমা, এরপর অসৈরণ হবেই বা কেন? জেঠামণির স্থ-স্থবিধার জন্মেই ত' আমাকে পাঠশালা থেকে ছুটে আসতে হ'ত হেঁসেলে। আর তো তার দরকার হবে না।

নীরদা দেবী ভেবেছিলেন যে, এই দক্ষাল মেয়েটার হাত থেকে ভাড়াড়ের চাবি ছাড়িয়ে নিতে, আর হেঁসেলের এলাকা থেকে সরিয়ে দিতে তাঁকে বিস্তর ঝামেলা পোহাতে হবে, দাদার কাছেও রীতিমত দরবার চলবে, কিন্তু এত সহজে যে কাঁটাটা সরে যাবে, সেটা তিনি ধারণা করতেই পারেন নি। খবর নিয়ে তিনি আরও আশ্বস্ত হলেন যে, মেয়েটাও ঘটনার পর বাড়ীর কর্তাকে এ সম্বন্ধে কোন কথা না বলেই বাড়ী চলে গেছে। এইখানেই এ মেয়েটিকে মনে মনে চিনে নিয়ে নীরদা দেবীর নিশ্চিম্ব হওয়া উচিত ছিল; কিন্তু তাঁর বিচিত্র প্রকৃতি তাঁকে সে স্বযোগ দেয় নাই—একই মাতৃগর্ভজাত ভ্রাতা-ভগিনীর প্রকৃতিগত পাথ'ক্য ইতিমধ্যেই সংশ্লিষ্ট মহলের দৃষ্টিতে যতটুকু ধরা পড়েছে, তাতেই বুঝতে পারা গেছে যে, সহাদয় ভ্রাতার মনোবৃত্তির তুলনায় ভগিনীর মনটি কত ছোট।

পরদিন মধ্যাহ্নভোজনে বসেই কানাইবাবু বুঝলেন যে, কোন ব্যঞ্জনই সাধনার হাতের পরশ পায় নাই; তার নির্দেশ নিয়েও পাক হয় নাই! ভোজনের শেষের দিকে নীরদা নিজেই একখানি থালার উপর গরম ছুধের বাটি ও মিষ্টাল্লের রেকাবিথানি রেখে পরিবেশন করতে এসে থমকে দাঁড়ালেন; এক নজরেই লক্ষ্য করলেন যে, সাজানো অন্ধ-ব্যঞ্জনের অধিকাংশই অভুক্ত রয়েছে। কানাইবাবু তাঁকে দেখে জিজ্ঞাস। করলেন: সাধনা বুঝি আজু আর রান্নায় হাত দেয়নি নীর ?

হুখের বাটি ও মিষ্টান্নের পাত্র থালা থেকে তুলে যথাস্থানে রাখতে রাখতে মুখখানা বিকৃত করে নীরদাও প্রশ্নের উত্তরে পাল্টা প্রশ্ন করলেন: ও মা, সেই জফ্রেই বৃঝি ভাত ব্যান্মূন কিছুই দাদার মুথে রুচল না ?

কানাইবাব্ আরো গন্তীর হয়ে ছধের বাটিটা পাতে তুলে নিলেন, কোন কথা বললেন না আর। নীরদা আড়চোখে দাদার মুখভঙ্গি লক্ষ্য করে প্রচ্ছন্ন বিদ্রূপের স্থারে বললেন: তাহলে সাধনার হাতের রান্না বৃঝি দাদার চেনা হয়ে গেছে ?

তুধের বাটিতে একটা চুমুক দিয়ে কানাইবাবু বললেন:
সেটা কি খুবই আশ্চর্য্য বলতে চাও নীর? ও মেয়েটা যে
আমার হাড়-হর্দ সবই জেনে ফেলেছে, আমার রুচি-অরুচি
ওর মুখস্থ হয়ে গেছে কিনা—তাই ওর হাতের রান্ধা দেখলেই
চিনতে পারি।

দাদার কথায় নীরদার মুখখানা ভারি হয়ে উঠল, একটু তিব্ধ স্থরেই তিনি বললেন: আর তুমি কি খেতে ভালবাস, কিসে তোমার রুডি, নিব্ধের বোন হয়েও কি আমি তা জানিনা ? সে কথা ভূলিনি বলেই যত্ন করে রেংখ তোমার পাতে দিয়েছি, তুমি কিন্তু একটা কিছু তুলে পুরোও খাওনি। এতে কি মনে হয় বলত ?

সহজকঠে কানাইবাবু এ কথার উত্তরে বললেন: মা'র হাতের সে রান্না এখনো মুখে লেগে আছে নীর! সামান্ত মশলা—আদা, ধনে-মরিচ বাটা, গোটা লঙ্কা ছ' একটা, ছিটে কোঁটা ঘী, আর তেজপাতা বেটে দিতেন সম্বরা—তাতেই মনে হোত অমৃত। আর্জ বড় মামুষ দাদার জন্তে সেই আলুর দম রাঁধতে তুমি এলাহি কাণ্ড করেছ নীর—হেন মশলা নেই যা পড়েনি এতে; আর ঘী ঢেলে সিদ্ধ করেছ বললেই চলে! কিন্তু রাঁধবার সময় এ কথাটি তোমার মনে হয়নি যে, লক্ষ্মীর কুপা পেলেও আমার ক্লচি বদলায় নি। জানো, ফেন ভাত,

আলু ভাতে আর একটু ডাল—এই খেয়ে পঁচিশটা বছর ধরে লক্ষীর সাধনা করেছি। বড় বাড়ীর মালিক হবার পর এই ঘরে থেতে বদে চমকে উঠি প্রথম দিন—এবাডীর আগেকার মালিক রায় বাবুরা রাজসিকভাবে সাজানো যে সব খাবারের সামনে বসতেন, এরা আমাকে জিজ্ঞাসা না করেই আমার জত্যে সেই বিরাট ব্যবস্থা করেছিল। খাওয়া দ্রের কথা, দেখেই তখন হাঁফ ধরে গেছে। তারপর, খালের পদগুলো চোখ বুজিয়ে ছাঁটাই করতে বলে দিই, কিন্তু ওরা কি শোনবার পাত্র—অন্ততঃ দাদশ-বাঞ্জনের সঙ্গে অন্নের থালা বাড়ীর মালিকের সামনে না রাখলে কি ওদের মনে তুপ্তি আসে। আমার খাওয়া নিয়ে সেই টানা-হেঁচড়ার সময় সাধনা-মা এসে পড়ে আমাকে রক্ষা করেন। প্রথম দিনেই খেতে বসে ডুমুরের ডাল্না, আর থোড়-ছেঁছকি দেখে আশ্চর্য্য হয়ে রাধুনীকে শুধালাম-একি কাণ্ড-কার এ কীর্তি বামন ঠাকরুণ ! শুনলাম, সাধনা-মা নিজেই ঐ তুচ্ছ বস্তু ছটি সংগ্ৰহ করে নিজের হাতে রেঁধেছেন—কারুর বারণ শোনেন নি। মাকে হারাবার পর ঐ হুটি ব্যঞ্জনের চেহারা দেখি নি; কিন্তু তা ব'লে তাদের স্বাদ যেন মুখে লেগেছিল—পঁচিশটা বছরেও ভূলিনি। মুখে দিয়ে দেখি—অমৃত। ঠিক মিলে গেছে। সুস্থ মনে তৃপ্তির সঙ্গেই সেদিন খেয়েছিলাম, রাঁধুনীদের সঙ্গে চাকর-বাকর সবাই সেই কাণ্ড দেখে হতবাক আর কি! সেই থেকে মায়ের আমলের চেনা খাবারগুলি একে একে হাজির

হতে থাকে—শুক্তানি, শাকের ঘণ্ট, তরিতরকারি ভাতে, কাঁচা নারকেল কুরোর সঙ্গে চাল কুমড়োর ছকা, লাউ-চিংড়ি, বাড়ীতে পাতা দই—কত বলব !

নীরদা গুম হয়ে দাদার কথাগুলি শুনছিলেন। রাধুনীর মুখে আগেই মালিকের অন্তুত রুচি-প্রবৃত্তির কথা শুনলেও তিনি ভেবেছিলেন, সাধনা মেয়েটির মন রাখবার জন্মেই তিনি তার হাতের সাদাসিধা গরীবানী রান্নাগুলি তোয়াজ করে খেয়ে খাকেন। কিন্তু তিনি ত' তাঁর নিজের বোন—তাঁর চেয়ে বেশী দরদী হয়ে বুঝবে ঐ ডেঁপো মেয়েটা। সেইজন্মে তিনি জাঁক-জমকেই দাদার জন্মে কতিপয় পদ স্বহস্তে রেঁখেছিলেন। কিন্তু তাঁর অদৃষ্টক্রমে 'উল্টা বুঝিলি রাম' হয়ে গেল। উপসংহারে তিনি দাদাকে এই বলে আশ্বাস দিলেন যে, এরপর দাদার রুচি-মর্জিমতই সাদাসিধা রান্না করবেন এবং রাধুনীকেও শিখিয়ে দেবেন।

এই ঘটনার পর সাধনার প্রতি নীরদার মনটি আরও বিষিয়ে ওঠে। ছেলে নিতাইকেও তিনি পদে পদে সতর্ক করে দেন, সে যেন ঐ ক্লেঠা মেয়েটার সঙ্গে থুব বেশী না মেশে। একেইত, মামাকে সে যাত্ব করে রেখেছে, কিন্তু নিতাই যেন ঐ মেয়েটার হাতের পুতৃল হয়ে লোক না হাসায়। হাবুল নামে বেঁটে-সেটে অথচ শক্ত-সমর্থ একটি ছোকরা বড় বাড়ীতে পেট-ভাতায় চাকরী করে। লোকটার দেহের মত বৃদ্ধিও স্থুল বলে, সবার কাছেই সে অপদস্থ হয়। কিন্তু বোকা হলেও

সে এবাড়ীর অনেক খবর রাখে। নীরদা দেবী দাদাকে ধরে পাঁচ টাকা মাসিক বেতন বরাদ্দ করে তাকে নিতায়ের খাস চাকরের পদে বাহাল করালেন। তার প্রতি হুকুম হলো, ছায়ার মত দাদাবাবুর সঙ্গে থাকবে, সব রকম পরিচর্ঘ্যা করবে, পান থেকে যেন চুণ্টুকুও না খসে।

মায়ের পরামর্শে অল্প কয়েকদিনেই নিতাই বড মানুষ মামার ভাগনে রূপে নিজেকে বীতিমত ফাঁপিয়ে ও জাঁকিয়ে তুলেছে। সে জেনেছে, এই সাতমংল বিরাট বাড়ী, মধুমতী এপ্টেট এবং অন্থান্থ সমস্ত সম্পত্তির উত্তরাধিকারী মে একাই। বড় সময়েই তারা এসে পড়েছে, নতুবা মামা ঐ সাধনা মেয়েটাকেই সব লেখাপড়া করে দিতেন। এখন এই মেয়েটিকে ছাপিয়ে নিতাইকে মামার কাছে ঘনিষ্ঠ হতে হবে। কিন্তু নিতাইকে সেদিক দিয়ে নিরাশ হতে হয়েছে। মামাই সাধারণ কোন না কোন ঘটনা উপলক্ষ্য করে হাতে-কলমে প্রতিপন্ন করে দিয়েছেন যে, বয়সে তু'তিন বছরের ছোট হয়েও সাধনা মেয়েটি নিতাইয়ের চেয়ে বিভা, বৃদ্ধি, জ্ঞান ও আরেল বিবেচনায় অনেক বড়! সাধনার আদর্শে ভাগনেটিকে তৈরী করে নেবার উদ্দেশ্যেই কানাইবাবু পাঠশালার ছুটির পর তাঁর বৈঠকখানায় ত্ব'জনকে আনিয়ে সামনা-সামনি বসিয়ে শিক্ষা সম্বন্ধে আলোচনার ব্যবস্থা করেন, সে কথা আগেই বলা হয়েছে।

কিন্তু এভাবে সহ-শিক্ষাও নীরদাকে রীতিমত ভাবিয়ে তোলে। যেহেতু, সাধনা মেয়েটি বিভার দিক দিয়ে এই বয়সেই এত নাম করেছে যে, সবাই তাকে 'সরস্বতী' বলে বাহবা দেয়। তারপর নিতাই প্রথম প্রথম তাকে হেনস্তা করলেও ইদানীং সহ-শিক্ষার সময় সাধনার বিভার প্রথর আলোকে কেমন যেন নিষ্প্রভ হয়ে পড়েছে। নীরদাও লক্ষ্য করছেন, ভূতের মুখে রাম নামের মত এখন নিতায়ের মুখ দিয়ে সাধনার স্থ্যাতিও ছড়িয়ে পড়ছে, এটা অবশ্যই ভাববার মতন। তারই মুখে শোনা গল্প কণ্ঠস্থ করে সে নীরদাকে শোনাতে আসে। তাঁর বুঝতে বিলম্ব হয় না যে, এ সবের গুরু হচ্ছেন তাঁর ঐ ভিজেবিভালের মত দাদাটি ! তিনি সবার সামনে পরের মেয়ে সাধনাকে বাড়িয়ে, নিজের ভাগনে নিতাইকে ছোট করে मावित्य ताथरा हान ! अमिन, नेशिय नीत्रमात ध्रे हाथ ष्यत्म ওঠে, তখনি মনে মনে সঙ্কল্প করেন—আমিও দাদার বোন, এক মায়ের পেটে তু'জনে জন্মেছি, দাদার এ চাল আমি ভাঙবই—ঐ দজ্জাল ছুঁড়িকে যেমন করেই হোক আমার ছেলের চক্ষুশূল করে তবে আমার শাস্তি।

নিতাইকে তিনি ডেকে বলেন: একটা কথা সব সময়
মনে রাখবি বাবা, তুই হচ্ছিস্ বেটাছেলে— পুরুষমান্ত্রষ; ঐ
সাধি মেয়েটার সঙ্গে তোর অনেক তফাং। কথায় বলে—
'পুতের মুতে কড়ি, মেয়ের মুখে ঝাঁটা মারি।' ও মেয়েটার
বোলচাল বিছে-বৃদ্ধি—সবই ওর আদিখ্যেতা। তুই হচ্ছিস—
জমিদারের ভাগনে, আর ঐ সাধি তোর মামার চাকরের
কল্যে! বয়েস হ'য়ে দাদার ভীমরতি ধরেছে, নৈলে কিনা ওকে

তোর সমান আসনে বসিয়ে তোয়াজ করেন! তুই কিন্তু ভূলিসনি, নিজেকে খাটো করে যেন ওর কাছে নিচু হোস নি, আমি মা—আমার কথা মনে রাখিস।

নিতাই নীরবে মায়ের কথা শুনে মনে মনে আলোচনা করে। নীরদাও উপায় খুঁজে বেড়ান, কি করে ছেলের মনটি বিষিয়ে দেবেন। এমনই সময় একদিন হঠাং তাঁর শ্বশুরবাড়ীর সম্পর্কটিকে সহায় করে পরিচিত হতে এলেন ফটিক ঘোষালের পত্নী মোক্ষদা।

সেইদিনই শুভক্ষণে সেয়ানায় সেয়ানায় কোল্মকুলি হয়ে গেল এবং ঘোষালগৃহিণী আগে থেকে মহলা দেওয়া ঘটনাগুলি পর পর সাজিয়ে এমন কায়দা করে শোনাতে লাগলেন যে, শুনতে শুনতেই নীরদা আনন্দে বিশ্বয়ে বিহ্বলের মত হয়ে বলে উঠলেনঃ হাঁ৷ হাঁ৷, এখন সব মনে পড়েছে ভাই তোমার কথা শুনে! এখন মনে হচ্ছে—যেন আমার শ্বশুর-বাড়ীর সঙ্গে তোমাদের খুব বনিবনাও ছিল, গ্রাম শ্ববাদে তিনি…

নীরদার মুখের কথা কেড়ে নিয়ে মোক্ষদা বলে উঠলেন:
দাদা হতেন যে! ছেলেবেলায় আমরা এক সঙ্গে খেলেছি, কত
হল্লোড় করেছি, মোক্ষদা-বোনটির ওপর কি দরদই তাঁর ছিল!
ভাই-ফোঁটার কথা এখনো মনে পড়ে, আমার হাতের ফোঁটা
আগে না নিয়ে রজনীদা মুখে জলটুকুও দিতেন না। কি
ভালোই আমাকে বাসতেন—মা'র-পেটের বোনেরও বাড়া
ছিলুম আমি! তারপর বিয়ে হতেই সব চুকে বুকে গেল।

এইভাবে বিনিয়ে বিনিয়ে এমন ভাবে পুরোনো দিনের কথা সব কায়দা করে বলে গেলেন, শুনে নীরদাদেবীও অভিভূত হয়ে পড়লেন এবং তাঁকেও জোর করে অতীতের স্মৃতি থেকে বার বার সন্ধান করতে হলো—এমনি এক পাড়া-প্রতিবাসিনী দরদিনী বোনের কথা স্বামীর মুখে কবে তিনি শুনেছিলেন! শেষে তাঁকে মানতেই হলো: এখন আমার বেশ মনে পড়ছে ভাই, তোমার কথা হামেসাই বলতেন তিনি। আমি আবার তাই নিয়ে ঠাট্টাঠুটিও করতুম। কিন্তু এমনি পোড়া বরাত—চাক্ষুষ পদ্মিচ্যু হলো তোমার সঙ্গে যখন আমার কপাল পুড়ে গেছে।

কথার সঙ্গে সঙ্গে চোথে মুখে আঁচল চাপা দিয়ে নীরদাদেবী কালার স্থরে ফুঁপিয়ে উঠলেন; তাঁর দেখাদেখি মোক্ষদার চোখমুখও কালার ভারে ছল্ছল্ করতে লাগল।

একটি দিনেই কয়েক ঘন্টা আলাপস্ত্রে সমপ্রকৃতি ছুইটি নারীর মধ্যে সম্প্রীতি নিবিড় হয়ে উঠল। রাত্রে কানাইবাব্ ভিতরমহলে আসবামাত্র নীরদা এভাবে সদ্ভাব স্থাপনের কাহিনীটি বেশ ভনিতা করেই তাঁকে শুনিয়ে ঝন্ধার দিয়ে বললেন: তাই তো বলছিলুম, এমন আপনার জন এত কাছে থাকতে দাদা তে। ওদের কথা কিছুই আমাকে বলেন নি। ভাগ্যিস, ঘোষাল মশায়ের বৌ নিজে এসে সম্পুর্কের পথটা খুলে দিলেন!

কানাইবাব্ গন্তীর মুখে বললেন ঃ আমি তো বাপু দৈবজ্ঞ নই, যে খড়ির দাগ কেটে খবরটা সংগ্রহ করব ! মাঝে একদিন তোমার সম্পর্কে রজনীর কথা উঠতে ফটিক ঘোষাল বলেছিলেন বটে, ওঁরও শ্বশুরবাড়ী ওদেরই বাড়ীর কাছে। কিন্তু তাঁর স্ত্রীর সঙ্গে তোমার যে এত দহরম মহরম, সে সব কথা কিছুই বলেন নি—তোমার মুখেই এই প্রথম শুনলাম।

উচ্ছুসিত কঠে নীরদা বললেন: আমিই কি প্রথমে চিনতে পেরেছিলুম—কতকাল পরে দেখা; তারপর যেই ছ্যার ছ্যার করে হ'বাড়ীর পুরোনো কথা সব শোনাতে লাগল ঘোষাল-বৌ, তখন আর ব্রতে কিছু বাকি রইল না; শুধু কি তাই গা— এই নির্বান্ধব পুরীতে বাপের বাড়ীর দেশের আপন জনের সন্ধান পেয়ে যেন স্বর্গের সিঁড়ি দেখতে পেলুম!

কানাইবাবু বললেন: আমিও বাঁচলাম—তোমাকে তা'হলে আর হাঁপিয়ে উঠতে হবে ন।; গল্প করবার দোসর যোগাড় করে নিয়েছ যখন।

নীরদা মুখ টিপে হেসে বললেনঃ ভগবান আমার মনের অবস্থা বুঝে নিজেই জুটিয়ে দিয়েছেন দাদা! এখন তোমাকে একটি কাজ করতে হবে, আমি কিন্তু ঘোষাল-বৌকে কথা দিয়ে ফেলেছি।

কানাইবাবু বললেন: কথা যখন দিয়েছ তুমি, তখন আর আমাকে জ্জাসা করা কেন বল ? বলেই ফেল, কি করতে হবে।

একটু থেমে, মনে মনে কথাগুলি গুছিয়ে নিয়ে নীরদা
বললেন: শুনলুম বড় কষ্টেই রয়েছেন ঘোষাল মশাই।
পাড়াতেই এক গেরস্তর বাড়ীতে একখানা ঘর ভাড়া করে
থাকেন। তাও না হয় কোন রকমে দিন কাটাক্সিলেন; কিন্তু
ছেলেমেয়েরা মামার বাড়ী থেকে ওদের কাছে ফিরে আসছে;
য়াদিন সেখানে থেকেই ভাই-বোন পড়াশোনা করছিল।
সময় মন্দা পড়ায় তাঁরা পাঠিয়ে দিচ্ছেন বাপের কাছে। কিন্তু
ওখানে তো থাকবার ঠাঁই নেই। শুনেই আমার মনে কি
হলো, ঝাঁ করে বলে বসলুম—বেশ তো, আমাদের এতবড়
বাড়ী খাঁ খাঁ করছে, কত ঘর খালি পড়ে আছে—তোমরা
কেন এখানেই এসে ওঠ না। শুনে মোক্ষর কি আনন্দ দাদা,
আমার হাত ছু'খানি ধরে কাকুতি করে বললে—তাহলে তো

সত্যিই আমাদের একটা হিল্লে করে দিলে বৌদি, এ বাড়ীতে এসে বাস করা—এ কি কম ভাগ্যের কথা! তা' ওদের ঘরও আমি ঠিক করে রেখেছি দাদা! ঐ যে সাধনা সেদিন নাচ-মহল দেখালে, দিব্যি কোটোর মতন মহলটির ঘরগুলি ঝক্ ঝক্ করছে, ওদের বেশ আঁটবে। এখন তুমি যদি বল, মত দাও, তবে ওরা কালই জিনিষপত্র নিয়ে উঠে আসে।

শুনতে শুনতেই কানাইবাবুর গম্ভীর মুখখানি আরও নিবিড ভাবে গন্তীর হয়ে উঠছিল। নীরদার কথা শেষ হলে তিনি সংযত স্বরে বললেন: দেখ নীর, বড় বাড়ীর সুধ্যে অনেক মহল বা ঘর-দালান এখনো পর্যান্ত খালি পড়ে আছে; তার কারণ—ঠিকমত কাজের ব্যবস্থাগুলি সব এখনে। হয়ে ওঠেনি। কাজ স্থুরু হলে সব ঘরই ভরে যাবে। তবে ঘর খালি আছে বলেই যে তল্পিতল্পা নিয়ে যে কেউ এসে এখানে বসবাস করতে থাকবে, এমন কোন কথাত ওঠেনি। আমার সেরেস্তায় বাইরের অনেক লোকই চাকরি-সূত্রে আছে। কাছারী-মহলেই তারা রাত্রিবাস করে। তাদের ত্ব'বেলার খাওয়া-দাওয়ার ব্যবস্থাও যে সেরেস্তার খরচেই হয়ে থাকে, সে ত তুমি জেনেছ। কিন্তু ওদের মধ্যেও কেউ পরিবারবর্গ নিয়ে এলে, বাইরেই তারা বাসা যোগাড করে নেয়: —বড় বাড়ীতে ঘর পড়ে আছে ব'লে, কেউ সেদিকে তাকাতেও সাহস করেনি। কিন্তু আজ তুমিই সে নিয়ম ভেঙে দিল্ল—এটা মনে রেখ।

আশ্চর্য্য, কানাইবাবুর মুখে এ-ধরণের কথা শুনেও নীরদা-

ঠাকরুণ কিছুমাত্র অপ্রতিভ না হয়ে, বরং আরও অধিকতর সপ্রতিভ কঠেই বলে উঠলেনঃ সে যাই হোক দাদা, অত্যে যে যাই ভাবুক, আমার কথা আলাদা। আমি যখন ঘোষাল-বৌকে কথা দিয়ে ফেলেছি, তোমাকে তা রাখতেই হবে। তার পর ভেবে দেখ দাদা, এত বড় বাড়ীতে আমি মেয়েমান্থ কি করে মন টিকিয়ে থাকি বল তো ? ঘোষাল-বৌ এলে তবু ছটো কথা বলবার মানুষ পাব! লক্ষ্মীটি দাদা, তুমি খুসিমনে মত দাও।

তেমনি দ্বন্তীর মুখে কানাইবাবু বললেন: আমার মতের তোয়াকা না রেখেই তুমি যখন কথা দিয়েছ, আমি আর কি বলব বল? বেশ কালই তাদের আসবার ব্যবস্থা করে দাও। তবে আগে থেকেই একটা কথা ঐ মহল্লাটির সম্বন্ধে বলে রাখছি শোন—রায়বাবুদের আমলে এ বাড়ীতে প্রায়ই বাঈজীদের নাচ গান হোত। তারা এলে ঐ মহল্লায় বাসা পেত। কাজেই ওখানে ঘর, দালান, উঠান, কুয়াতলা প্রভৃতি বাস করবার মত সব ব্যবস্থাই আছে। একখানা ঘর বড় বড় আয়না দিয়ে, ঝাড়লগ্ঠন ও দেওয়ালুগিরি লাগিয়ে সাজানো অবস্থাতেও আছে—ঐ ঘরে বাঈজীরা নাচের মহলা দিত। কেবল ঐ ঘরখানি আমার হুকুমে তালাবদ্ধ করে রাখা হয়েছে; ওঘর ঐ ভাবেই বন্ধ থাকবে। বুঝেই আমার কথা!

ঘাড় নেড়ে নীরদা বললেন: বুঝেছি, আর এ গল্প তো তুমি আগেই বলেছিলে দাদা! বেশত, নাইবা ও ঘরখানা ওরা নিলে, ও ঘর ছাড়াও তো তিন-চারখানা ঘর রয়েছে। তাতেই ওরা বর্তে যাবে। তুমি আমার ভারি মুখ রাখলে দাদা!

উল্লাসিনী ভগিনীর শেষের কথাগুলি গন্তীর মুথে দাদা নীরবেই শুনলেন। আড়চোথে তাঁর দিকে তাকিয়ে নীরদাও মনে মনে হাসলেন; আর সেই সঙ্গে ভাবলেন যে, লোকে যে যাই বলুক এবং অন্সের কাছে তাঁর এই ভারিকী ধরণের ভাইটি যতই কঠিন বা কড়া মেজাজে পাকুন, তিনি যখন এসেই এ সংসারের ভার নিয়ে চেপে বসেছেন, এরপর এই অবুঝ দাদাটির নাকে দড়ি বেঁধে নিজের মর্জির তালে তালে, স্মুরিয়ে কাজ বাগিয়ে নিয়ে তবে ছাড়বেন।

এরপর একটা ভালে। দিন দেখে ফটিক ঘোষাল সপরিবার একটু আড়ম্বর সহকারেই বড় বাড়ীর বহির্মহলের বিস্তীর্ণ অঙ্গন অতিক্রেম করে তাঁর জক্ষ নির্দিষ্ট মহলের এলাকার মধ্যে প্রবেশ করলেন। নীরদাদেবীও যেন প্রস্তুত হয়েছিলেন; তৎক্ষণাৎ এগিয়ে এসে সাদর অভ্যর্থনা করলেন: আস্থন ঘোষাল মশাই, আপনি কিন্তু বেশ মানুষ; সব জেনে শুনেও নিশ্চিন্ত হয়েছিলেন। ভাগ্যিস মোক্ষ এগিয়ে এসে সব বলেছিল।

পুত্র নিতাই, তার ভৃত্য হাবুল এবং বড় বাড়ীর পরিচারিকাদের নিয়ে নীরদা দেবী এ মহল্লায় এসে আগস্তুকদেরই
প্রতীক্ষা করছিলেন। ফটিক ঘোষাল এতটা ভাবেননি; এখন
কর্ত্তার ভগিনীকেও এখানে দেখে এবং তাঁরই মুখ থেকে সাদর
অভ্যর্থনার বাণী শুনে আনন্দে বিহ্বল ভাবে একেবারে তাঁর বি

40

পদযুগলের সামনে মাথাটি নত করে দক্ষ অভিনেতার মত ভাবাদ্র কঠে বললেন: আমাদের যে এত সোভাগ্য হবে, তা কল্পনাও করিনি। আজ সপরিবারে আমি বড় বাড়ীর আঙিনায় এসে বড়বাড়ীর সর্বময়ী দিদিরাণীর পদাশ্রয় পেলুম। এতবড় দয়ার কথা আমরা কখনো ভূলব না। তবে দিদিরাণী দয়া করে যেন মনে রাখেন—আমরা আপনাদের আশ্রিত হয়ে প্রতিটি হকুম মাথা পেতে নিয়ে তামিল করবার জন্মেই এখানে হাজির হয়ে আস্তানা পাতলুম।

নিজেকে একটু বিত্রত মনে করেই কয়েক পা পিছিয়ে গিয়ে কৃষ্ঠিতভাবে নীরদা দেবী বললেন: আহা-হা, করছেন কি—
উঠুন উঠুন; এমন করে আমাকে লজ্জা দেবেন না।

মাথাটি তুলেই ধীরে ধীরে উঠতে উঠতে ফটিক ঘোষাল বললেনঃ আপনার চরণের তলায় মাথা ঠেকিয়ে যে আনন্দ আর ভরসা আমি পেয়েছি দিদিরাণী, তাতে আপনার লজ্জা টিকবে না। আশ্রয় যখন দিয়েছেন, তখন এরপর আমাদের তরক থেকে যদি কিছু ভুলচুক হয়, আপনাকেই যে মানিয়ে নিতে হবে, যদি ত্মেন কিছু হয়, শাসন করবেন; কিন্তু ভা ব'লে পায়ে ঠেলতে পারবেন না কোনদিনই, আমি স্পষ্ট করে এখনই বলে রাখছি দিদিরাণী!

স্বামীর দেখাদেখি মোক্ষদাও যথাসময়ে নীরদ। দেবীর পদ-বন্দনা করে তাঁর পাশটিতে আশ্রয় নিয়েছিলেন। এঁদের ঠিক পিছনে দাঁড়িয়ে নিতাই বিভিন্ন মোটবাহক পরিচারকদের আনাগোনা উদাস দৃষ্টিতে লক্ষ্য করছিল। এ-পক্ষ থেকে ভৃত্য হাবুল ও পরিচারিকারা বাহকদিগকে ভিতরে যাবার পথ দেখিয়ে সাহায্য করছিল।

এমনি সময়ে বাহারী ছিটের পরিচ্ছদে স্থসজ্জিত গৌরবর্ণ ছটি ছেলে-মেয়ে এক জোট হয়ে এগিয়ে এলো। পরক্ষণে যেন যন্ত্রচালিত এক জোড়া পুতুলের মত বিচিত্র ভঙ্গিতে হাঁটু গেড়ে বসে নীরদার পদতলে একসঙ্গে মাথা নত করে প্রণাম জানাল।

হতচকিতভাবে এই প্রিয়দর্শন যুগল মূর্ত্তির পানে ক্ষণকাল তাকিয়ে থেকে পরক্ষণে সে দৃষ্টি ফিরিয়ে মোক্ষদার মুখে নিবদ্ধ করে নীরদা জিজ্ঞাসা করলেনঃ এরা !

এ প্রশ্নের জবাব দিলেন ফটিক ঘোষাল; ছ' পা এগিয়ে এলে কর্যোড়ে নিবেদন করলেন: আজে, দিদিরাণীরই ভাগনে আর ভাগনী। অধীনের এই ছটিই ইহকালের ভরসা। কলকাতায় কাঁসারীপাড়ায় মামার বাড়ীতে এদের রেখেছিলুম, যাতে শহরের আদব-কায়দার সঙ্গে পড়াশুনা করে মামুষ হয়। কিন্তু ভগবান হঠাৎ তাতে কি মনে করে বাদ সাধলেন জানিনে। রোজগেরে মামার চাকরী নেই, সংসারে টানাটানি পড়েছে, তাই য়্যান্দিন পরে ভারটি নামিয়ে দিয়েছেন তাঁরা। আমরাও এ-বাড়ীতে আসবার জত্যে গোছগাছ করছি, এমনি সময় এরা এসে উপস্থিত। ভাবলুম, এ মন্দের ভালো, ছটিতে দিনিয়াণীর সেবাও ভো করতে পারবে, আর তাঁর নজরে পড়লে এদের আর ভাবনা কি!

দিব্যি একটি ভঙ্গিতে ঘোষাল মশায়ের ছেলে ও মেয়ে একসঙ্গে পাশাপাশি দাঁড়িয়েছিল। নীরদাদেবী তাদের উপর দৃষ্টি
রেখেই ঈষৎ স্নেহের স্থরে পার্শ্বর্তিনী ঘোষাল-গৃহিণীকে
বললেন: তাহলে ভাই বলি, আমার মনের টানেই ঠাকুর
এদের পাঠিয়েছেন। নিতাইকে নিয়ে আমি ভারি ভাবনায়
পড়েছি; আমার মোটেই ইচ্ছে নয় যে. ঐ মথুর ভট্চাযের
ডে'পো মেয়েটার সঙ্গে ও মেশে! কিন্তু কি করি বল ভাই,
দাদা আমার ও-মেয়েকে যেন সোনার চোখে দেখেছেন, তাছাড়া
আর কে এ্খানে আছে বল যে ছেলেমান্ত্র্য তার সঙ্গে মেলামেশা করবে! এখন ঠাকুর আমার মন বুঝে এদের ছটিকে এনে
দিলেন। বা! খাসা ছটি সোনারচাঁদ—যেমন ছেলে, তেমনি
মেয়ে! পিঠোপিঠি বৃঝি?

মোক্ষণা বললেন: না দিদি—ঠিক পিঠোপিঠি নয়, বছর তিনেকের আড়াআড়ি। ছেলে পনেরোয় পড়েছে, আর মেয়ের বয়স এখন তেরো।

প্রসন্ন মুখে ছেলেটির পানে চেয়ে নীরদা জিজ্ঞাসা করলেন:
কি নাম তোমার বাবা ?

হাত ছটি যোড় করে মিহি গলায় ছেলেটি উত্তর করল: আজে, আমার নাম—গ্রীরমেশচন্দ্র রায়।

নীরদা বললেন: তাহলে তোমার ছেলে দেখছি আমার নিতাইয়ের চেয়ে এক বছরের বড়। নিতাই গেল কোথায় ? মায়ের পিছনে দাঁড়িয়ে নিবিষ্ট মনে নিতাই চমংকার জামাকাপড় পরা তারই প্রায় সমবয়স্ক বালক-বালিকা ছটিকে লক্ষ্য করছিল; মায়ের আহ্বান শুনে কাছে এসে দাঁড়াতেই নীরদা বললেনঃ শোন, এরা আমাদের আপনার লোক; ঘোষাল মশাই সম্পর্কে তোমার পিসেমশাই, আর ইনি তোমার পিসিমা হন। এঁদের ছেলেমেয়ে—

হঠাৎ মুখের কথাটি ঘুরিয়ে খপ্ করে হাত বাড়িয়ে মেয়েটিকে কোলের কাছে টেনে এনে নীরদা দেবী বলে উঠলেন : ভালো কথা, তোমার নামটি তো জানা হলো না মা—

আর বেশী কিছু বলতে হলো না, মেয়েট্ই হাসিম্থে বললঃ আমার নাম—মিস্ স্বপ্না রায়।

মিস্ শব্দটির অর্থবোধ না হওয়ায় নীরদা দেবী একটু গন্তীর হয়ে জিজ্ঞাসা করলেন ঃ মিস্ কি মা—বুঝলুম না তো ?

খিল্ খিল্ করে হেসে উঠল স্বপ্না, সেই হাসির ভিতর দিয়েই বলল: মিস্ ব্ঝলেন না ? পাড়াগাঁয়ের মেয়েরা ব্ঝবে না, সহরে কিন্তু আইব্ড়ো মেয়েরা নামের আগে মিস্ বলে, এর মানে হচ্ছে—কুমারী।

মৃহ হেদে নীরদা বললেন : ও, তাই বলো! সত্যি, তুমি তো মা অনেক শিখেছ দেখছি! হাঁা মোক্ষ, তোমার মেয়েকে দেখে সত্যিই আমার মন আহলাদে ভরে উঠেছে; আর, আমার যে কি ইচ্ছে হচ্ছে, সে কথা এখন আর বলবো না। হাঁা, যা বলছিলুম একটু আগে; নিতাই, তুমি বাবা রমেশকে দাদা বলবে; এক সঙ্গে তোমরা পড়বে, খেলা করবে, মেলামেশা যুগকন্তা ৬৪

করবে। আর জানবে—ঐ সাধি মেয়ের চেয়ে এরা ছটিতে তোমার বেশী আপনার।

মোক্ষণাও এই সময় কন্তাকে উদ্দেশ করে বলে দিলেনঃ আর তুমিও স্বপ্না খোকাবাবৃকে দাদা বলবে। শুনেছ তো, এ বাড়ীর গিন্নী-মা ইনি, আমাদের খুব ভালবাসেন, তাই নিজের কাছে এনে রাখছেন। সম্পর্কে মাসীমা হলেও মায়ের বাড়া, ওঁর কাছে গিয়ে সেবা করবে, শুক্রাষা করবে, যা হুকুম করেন শুনবে, তারপর কলকাতার ইস্কুলে যে-সব নাচগান শিখেছ, ফুরসং পেলেই দেখাবে শোনাবে।

বিশ্বয়াননে মুখখানা বিহসিত করে নীরদা দেবী শুধালেন:
ভুমা, মেয়ে তোমার এই বয়সে নাচগানও শিখেছে নাকি?

মোক্ষদা সহাস্থে বললেন: কলকাতা সহরে ওগুলো যে শিক্ষার অঙ্গ হচ্ছে দিদি! স্বপ্না নাচে গানে লেখায় পড়ায় খুব নাম করেছে, কত সব মেডেল পেয়েছে। গুছিয়ে গাছিয়ে স্থিতি ইয়ে বসি দিদি, সব দেখবেন।

একটা তৃপ্তির নিশ্বাস ফেলে নীরদা দেবী বললেনঃ আ! ত্থানে বুকথানা আমার ঠাণ্ডা হোল বোন! ভগবান করুন, মথুর ভট্চায্যের মেয়ে সাধনার দর্প-ভামাক যেন ভেঙে দেয় তোমার মেয়ে! দর্পহারীকে কি কম ডেকেছি—সে মুখ তিনি রাখলেন আজ।

বলতে বলতে নীরদা-ঠাকরুণ হাত ছ্থানি যোড় করে

কপালে ঠেকিয়ে দর্পহারীরও মান রাখলেন।

ঘোষাল-পরিবারকে বড় বাড়ীর ভিতরে এনে প্রতিষ্ঠিত করে নীরদা যেন হাঁফ ছেড়ে বেঁচেছেন। এহেন নির্বান্ধব পুরীতে আসার সঙ্গে সঙ্গেই ভগবান যে এমনভাবে সহসা হিতকারী সহায় জুটিয়ে দেবেন, তিনি তা কল্পনাও করেন নাই। ঘোষাল-গহিণী মোক্ষদা এখন সদাসর্বদাই নানা কল্প-কথায় তাঁর মনোরঞ্জন করেন, আর তাঁর ছেলেমেয়ে রমেশ ও স্বপা কি রকম দরদ দিয়ে তাঁরই আদরের ছলাল খোকার মন যুগিয়ে চলেছে, সে সব তো তিনি স্বচক্ষেই দেখছেন'। অবিশ্রি, দাদা কানাইবাবুর সামনে এদের প্রসঙ্গে কোন কথা তুললেই তাঁর মুখখানি যে ভার হয়ে ওঠে, সেটা নীরদা দেবীর সতর্ক দৃষ্টি অতিক্রম করে নাই। তবে মুখ ফুটে তিনি কোনরূপ প্রতিবাদ বা আপত্তি তুলে নীরদার মনে ব্যথাও দেন নাই। এমন কি, মথুরবাবুর মেয়ে সাধনাকে বড় বাড়ীর হেঁসেল থেকে বহিষ্কার করবার পর নীরদা দেবী ভেবেছিলেন, হয়তো দাদার তরফ থেকে আপত্তি উঠবে, তার দরুণ তিনি কৈফিয়ৎ চেয়ে বসবেন। কন্ত সেদিক দিয়েও তাঁর নিজ্ঞিয়তায় তিনি আনন্দে অভিভূত ্য়ে পড্লেন। এই সূত্রে ঘোষাল মশাই এবং তাঁর গৃহিণী াীরদা দেবীকে বুঝিয়েছেন যে, কর্তার মনের ছুর্বল দিকটার ংযোগ নিয়েই তো এইভাবে অনেকে কান্ধ গুছিয়ে নিয়েছে, াখন তিনি শক্ত হলেই কর্তাও তাঁর হাতের মুঠোর মধ্যে আসবেন। তবে এখনো পর্যন্ত আর একটা ব্যাপারে মনে মনে তিনি রীতিমত অস্বস্তি বোধ করে চলেছেন—সেটি হচ্ছে, অপরাহে বাহিরের বৈঠকঘরে কর্তার সামনে বসিয়ে নিতাই ও সাধনার পড়াশোনার নিয়মিত ব্যবস্থা। এখানে কিন্তু এতটুকু খুঁৎ হবার জো নেই—সব কাজ ফেলে নিতাইকে বই-খাতা নিয়ে বাইরের ঘরে হাজির হতে হবে। কানাই বাবু নিজেই শিক্ষা সম্পর্কে নৃতন নৃতন প্রশ্ন তোলেন, সাধনাকেই তার জবাব দিতে হয়। নিতাই ঠায় বসে বসে চুপটি করে শুধু শোনে। কানাইবাবুর ধারণা, এভাবে শোনা থেকেই নিতাই অনেক কিছু শিখতে পারবে। কিন্তু নীরদা ঠাকুরুণের এটা ভাল লাগে না। এই ব্যবস্থাটি বন্ধ হলেই তিনি যেন নিশ্চিম্ব হন। কিন্তু সে সুযোগ মিলছে না কিছুতেই; তবে ঘোষাল-গিন্নী বলেছেন—'এর জন্মে ভাববেন না দিদি, রমেশ আর স্বপ্না যখন খোকাবাবুর সঙ্গে মিশেছে, ওরাই সে পথ খুলে দেবে দেখবেন।' কথাটা নীরদার মনে লেগেছে; ঘোষাল-গৃহিণীর ছেলে ও মেয়ে এরই মধ্যে তাঁকে এমনই আকৃষ্ট করেছে যে. তাঁর অন্তরের স্নেহের অনেকখানি এদের প্রতি ছড়িয়ে দিয়েছেন। এখন সাধনা মেয়েটিকে এ বাডীর সংশ্রব থেকে সরিয়ে দেবার জন্ম তিনিও অস্থির হয়ে উঠেছেন।

রমেশ ও স্বপ্নাকে খেলার সাথীরূপে পেয়ে নিতাইও খুব খুসি হয়েছে। সে নিজেই সাধনাকে ডেকে এনে এদের সঙ্গে পরিচয় করিয়ে দেয়, এদের বিভা সম্বন্ধে বাড়িয়ে অনেক কথা বলে; উদ্দেশ্য, শুনে সাধনা যাতে চমকে ওঠে। কিন্তু সাধনা সে মেয়েই নয়; প্রথম সাক্ষাতেই সে এই ছটি রত্নকে চিনতে পেরে এমনভাবে কথাবার্তা আরম্ভ করে যে, তারাই অবাক হয়ে চেয়ে থাকে। তথাপি পাড়াগাঁয়ের এই 'মাষ্টারণী' মেয়েটির সঙ্গে বোঝাপড়া করবার জন্মে তারা ফ্রসং খুঁজতে থাকে। ভাই-বোন নিতাইকে পরামর্শ দেয়—'তুমি বড় লোকের ভাগনে, এত চাকর-বাকর থাকতে তুমি কেন পায়ে হেঁটে বেড়াবে? ঐ হেবো চাকরটাকে ঘোড়া করে ওর কাঁধে চেপে বেড়াতে পার না?'

পরামর্শ টা সার্থক হলো। নিতাই ভারি খুসি। সেদিন নিতাই ভিতরে এসে উল্লাসের স্থারে বললঃ জানো মা, আমার একটা ঘোড়া হয়েছে।

ঘোড়ার কথা শুনে ছেলের মুখের দিকে মা চেয়ে থাকেন। কিন্তু কোন প্রশ্ন নির্গত হবার আগেই রমেশ ও স্বপ্না এসে উপস্থিত! স্বপ্না সহাস্থ্যে বলল: ঘোড়া মানে মা-মণি— মান্তুয-ঘোড়া।

নীরদা বিশ্বয়ের স্থরে জিজ্ঞাসা করলেন; সে আবার কি ? রমেশ এগিয়ে এসে বলল: একটা ভারি মজা হয়েছে মা-মণি! ঐ হেবো চাকরটাকে তো খোকাবাবুর খাস বিদ্মতদার করে দিয়েছেন; আমরা তাই মাথা খেলিয়ে ঠিক করেছি—খোকাবাব্কে ও কাঁধে করে নিয়ে বেড়াবে। কত বড় লোকের ভাগনে আমাদের খোকাবাব্, পায়ে হেঁটে বেড়াবে কেন ? হেবোর কাঁধে চেপে বসবেন, আর ঘোড়ার মতন ওঁকে নিয়ে ছুটবে হেবো।

নিতাই উৎফুল্ল হয়ে বললঃ জানো মা, ওর কাঁধে চেপেছিলুম—পাঠশালার ছেলেমেয়েগুলো দেখেই একেবারে অবাক! সাধি কিন্তু চটে গেছে মা!

কথাগুলি নীরদা সানন্দেই উপভোগ করছিলেন। সাধনার কথা উঠতেই চোখ পাকিয়ে জিজ্ঞাসা করলেনঃ কেন—তিনি চটলেন কেন ?

স্বপ্না ্বলল: চাকরের ওপর তাঁর দরদ জেগেছে। এত বড় খেড়ে ছেলের পক্ষে একটা মান্তুষের পিঠে চড়ে বেড়ানো নাকি ভারি অন্যায়—তাই তাঁর রাগ হয়েছে।

বিকৃত মুখে নীরদা বললেন ঃ রাগ হলো তো বায়েই গেল। খোকন, তুই ওর চোখের ওপর হেবোর কাঁধে চড়ে বেড়াবি, দেখি ওর রাগে কি হয় ?

সঙ্গে সঙ্গে এই নব ব্যবস্থার জন্ম রমেশ ও স্বপ্নাকে আদর করে অনেক আশা ভরসার কথা শুনিয়ে দিলেন ঠাকরুণ; সেই সঙ্গে রেকারি ভরে ভালো ভালো খাবার খাইয়ে পরিতৃষ্ট করতেও ভুগলেন না।

এখন থেকে নিতায়ের প্রধান খেলা বা সথ হলে। হাব্লের পিঠে চড়ে রীতিমত টহল দিয়ে বেড়ানো। পিছন থেকে রমেশ ও স্বপ্না উৎসাহ দেয়। হাব্ল ক্লাস্ত হয়ে পড়লে তাকে উত্তেজিত করবার জন্ম পিঠে চাবুকও পড়ে। পাঠশালার ছেলে-মেয়েরা সাধনাকে বলে: খোকাবাব্র এখন ঐ এক খেলা হয়েছে সাধনাদি, চাকরের পিঠে চড়ে বেড়ানো।

সাধনা সংযত ভাবে জানায়: আমিও তাই ভাবছি, চাকরী করতে এসে বেচারীর কি হুর্ভোগ! ছোট ছোট ছেলেমেয়ে লোকের কাঁধে চেপে বেড়াতে ভালবাসে জানি, কিন্তু নিতাইদার মতন ধেড়ে ছেলের এ কাজ খুবই অস্থায়। আশ্চর্য যে ওরও লজ্জা করে না; আহা, ঐ হাবুলের মুখ দেখলে আমার বুক ফেটে যায়।

একটি মেয়ে বলে: তুমি তো কার্ক্তর অস্থায় দেখতে পারনা সাধনাদি, তুমি বারণ করতে পার না।

সাধনী জবাব দেয়: তাহলে ওঁর মায়ের সঙ্গে আমার ঝগড়া বেধে যাবে। উনি কিছুতেই যে ছেলের দোষ দেখতে পান না, আমিও চাইনা ঝগড়া করতে; কিন্তু আমাদের সবার চোখে এটা যথন খারাপ ঠেকেছে, এর প্রতিকার হবেই!

এবং সে প্রতিকারটি এর পর একদিন অপ্রত্যাশিত ভাবেই এসে পড়ল। অবাধে হাবুলের পিঠে যখন তখন উঠে ক্রমশঃ নিভায়ের সাহস এতই বাড়তে থাকে যে, সেদিন বিকালে অন্দর-মহল থেকেই হাবুলের কাঁথে চেপে বসে হুকুম করল: বেশ কদমে চল্। আজ আর দালানে নামছি না, একেবারে মামাবাবুর থরে সেঁথিয়ে তাঁর ফরাসের উপর আমাকে নামিয়ে দিবি। তারপর তুই বাইরে এসে দালানে বসে থাকবি, আমি ডাকলেই ঘরে গিয়ে আমাকে কাঁধে তুলে নিবি—তখন রাস্তায় টিহল দেব। দেখে সবার তাক লেগে যাবে।

বেচারি হাবুল জানে, আপত্তি বা প্রতিবাদ করলে তার লাঞ্ছনার অন্ত থাকবে না। নীরবেই সে তার নূতন মনিবকে কাঁধে তুলে নিল।

নীচের বৈঠকখানায় তক্তপোষের উপর আস্তৃত সাদা ধবধৰে ফরাসের উপর ভাকিয়া ঠেসান দিয়ে বসেছেন কানাই চৌধুরী। সামনে বসে সাধনা ছোট দপ্তরটি থেকে পড়ার বইগুলি বার করছে—এমন সময় বাইরে থেকে তালু ও জিহ্বার সংযোগে একটা তীব্র স্বর উঠল ঃ হ্যাট্-হ্যা-ট্-হ্যাট্!

কানাই চৌধুরী সচকিতভাবে সাধনার দিকে চেয়ে শুধালেন: বাড়ীর ভিতরে ঘোড়া এলো কোথা থেকে ?

সাধনা ধীরে ধীরে জবাব দিল: মানুষ-ঘোড়া, জেঠামণি! কানাই চৌধুরীর মুখে বিশ্বয়ের রেখা ফুটে উঠল। পুনরায় প্রশ্ন করলেন: মানুষ-ঘোড়া?

গম্ভীর মুখে সাধনা বলল: হাঁয়। কেন, আপনি কি জানেন না—জেঠামণি, আপনার ভাগনে ক'দিন থেকেই হাব্লকে ঘোড়া করে তার পিঠে চড়ে বেড়িয়ে বেড়াচ্ছেন ? মাটীতে পা দেওয়া ওঁর পক্ষে বোধ হয় এখন অপমান!

কানাই চৌধুরী: আমি তো এর কিছুই জানি না। সাধনা: কিন্তু এ গ্রামে জানতে কারও বাকি নেই। ঘোড়া হয়ে বেচারীর কি শান্তি! মানুষের ওপর মানুষের এ অত্যাচার চোখে দেখা যায় না।

कानार को भूती: यन कि ?

আর বলতে হলো না; হাবুল-ঘোড়া কদমে কদমে পা ফেলতে ফেলতে তার সওয়ারকে নিয়ে কক্ষে প্রবেশ করল, তারপর দেখতে দেখতে ফরাসের কিনারায় এগিয়ে এসে হেঁট হয়ে তাকে তক্তপোষের উপর নামিয়ে দিল। এই সময় হাবুলের বামদিকের পাঁজরে সাধনার দৃষ্টি পড়ল; দর-দর ধারে সেখান থেকে রক্ত ঝরছিল। শিউরে উঠে সমবেদনার স্থরে সাধনা শুধাল: ওকি! তোমার পাঁজর বেয়ে রক্ত পড়ছে যে!

দৃশ্যটা কানাইবাব্র চোখেও পড়ল। তিনিও সমবেদনার স্থারে শুধালেন: কি করে কাটল?

মুখে মান হাসি এনে হাবুল বলল: খোকাবাবু কাঁধের উপরি উঠে 'হাত হাত' কইতি কইতি জুতির গোড়ালি দিয়ে ঠোকর দিলেন কিনা—তাইতে কাইটে গেছে কর্তা!

কিন্তু সাধনা ইতিমধ্যে যে কাণ্ড করে বসেছিল, সেদিকে
নজর পড়তে কানাইবাবৃও হতচকিত হয়ে উঠলেন। সে তখন
তাড়াতাড়ি তার দপ্তর থেকে এক ফালি শুকনো স্যাকড়া এবং
কৌটোয় ভরা একটা মলম নিয়ে হাবুলের পরিচর্যা স্থরু করে
দিয়েছে। ঘরের একদিকে জলপাত্র ছিল; তার জলে ক্ষতস্থান
মুছে পরিষ্কার করে কৌটোর মলম লাগিয়ে দিব্যি একটা
ব্যাণ্ডেজ বেঁধে দিল।

সপ্রশংস দৃষ্টিতে তার এই অপ্রত্যাশিত পরিচর্যা দেখে গাঢ়স্বরে কানাইবাব বললেন: ভারি আশ্চর্য তো! ফরসা স্থাকড়া, মলম—এ সব তুমি কি দপ্তরে ভরে রাখো বই-এর সঙ্গে মা?

সাধনা উত্তর দিল: হাঁ। জেঠামণি, এগুলোও শিক্ষার অঙ্গ যে! কখন কি তুর্ঘটনা ঘটে বলা যায় না তো, তাই সঙ্গে রাখা। এই দেখুন না—কেমন কাজে লাগল।

কানাইবাবু: ওটি কিসের মলম, মা ?

সাধনা: খুব সাধারণ জিনিস জেঠামণি, কিন্তু গুণে অসাধারণ। টাট্কা নিমপাতা শীলে বেটে ঘীয়ে হালুয়ার মত ভাজাভাজি করে মোমের সঙ্গে মিশিয়ে কোটোয় ভরে রাখি। কাটা জায়গায় দিলে আর সেফটিক্ হবার ভয় থাকে না—টিংচার আয়োডিনের কাজ করে:

কানাইবাবু এই সময় হাবুলকে লক্ষ্য করে বললেনঃ তুই এখন যা—বিছানায় শুয়ে পাকগে।

সভয়ে হাবুল বললঃ এহানেই হাজির থাকি কর্ডা, খানিকটা বাদেই তো খোকাবাবুরে কাঁধে নিয়ে—

হাবুলের এই কথার উত্তরে দৃঢ়কঠে সাধনাই প্রতিবাদ করল: না। খোকাবাবু এর পর আর কোনদিন মান্ত্র্য-ঘোড়ার কাঁধে 'চাবু' করবেন না। তুমি বিছানায় শুয়ে পড়গে।

কথাটা নিতাইয়ের কানে বাজল; সেও প্রতিবাদ করে উঠল: বা-রে! আমি যাব কি করে? সাধনা বলল যেমন করে সবাই যায়—নিজের পায়ে হেঁটে।

এই কথার পিঠেই সে কানাই চৌধুরীকে উদ্দেশ করে বলতে লাগল: জানেন জেঠামণি, ফরাসীদেশে বড লোকদের ছেলেরা এক সময়ে ইস্কুলে গিয়ে চুটিয়ে নবাবী করতো। তাদের পিছনে থাকত একটা করে ঘোড়া, তার সইস, আখার ফাই-ফরমাস শুনতে চাকর। নেপোলিয়ন বোনাপার্টির নাম শুনেছেন তো—গেরস্ত ঘরের ১২।১৩ বছরের ছেলে, ওদের সঙ্গে পড়ত। সেই ছেলে একদিন মাষ্টারদের সামনে দাঁড়িয়ে বলল— 'ইস্কুলে যতক্ষণ আমরা আছি, সবাই আমরা সমান। এখানে কারুর বডমামুষী চলবে না। কেউ সঙ্গে চাকর আনতে পারবে না—কাজকর্ম যা করবার নিজের হাতে করা চাই।' এই কথার পর খুব একটা হৈ-চৈ পড়ল, আর বড়লোকের ছেলেদের নবাবীর পাটও সেদিন থেকে উঠে গেল। আজ আমিও আপনার সামনে বৃদ্ধতি জ্বেঠামণি, আপনার ভাগনে যদি আমাদের সঙ্গে পড়তে চান, আমাদের মতন চালেই ওঁকে চলতে হবে, আমাদের কাছে কোন রকম বড়মামুষী দেখাতে পারবেন না উনি। সবার চোখে লাগে—অক্যায় মনে হয়, এমন কাজ করা কোনদিন ওঁর च्चादा ना।

সাধনার কথাগুলি শুনতে শুনতেই কানাই চৌধুরী মনে মনে উৎফুল্ল হয়ে উঠছিলেন। তার কথা শেষ হতেই দৃঢ়স্বরে তিনিও বলে উঠলেনঃ বেশ বলেছ মা, তাই হবে। এর ওপর আর কথা নেই। এখনি আমি এর বিহিত করছি। 'হেবো, শোন্—এরপর আর কোনদিন তুই খোকাবাবুকে কাঁধে তুলবি না, কেউ বললেও না। এ আমার হুকুম।

ওদিকে বৈঠকখানার বাইরে দরজার আড়ালে দাঁড়িয়ে রমেশ ও স্বপ্না ঘরের ভিতরের কথা সব শুনছিল। কানাইবাবৃর হুকুম শুনেই তারা হু'জনে উঠি পড়ি অবস্থায় ভিতর মহলে ছুটল। তারা জানে, এদিন বড়বাড়ীর 'মা-মিণ' তাদেরই মহল্লায় এসেছেন—মায়ের সঙ্গে গল্প করছেন। ফটিক ঘোষালের নির্দেশমত এরা ভাই-বোন নীরদাকে 'মা-মিণ' বলেই সম্ভাষণ করে। নীরদারও খুব ভাল লেগেছে—'মা-মিণ' বলে ডাকাটি। মোক্ষদাকে তাই এদের মিষ্ট ব্যবহারটির প্রশংসা করে বলেন—'হাজার হোক কলকাতায় সহবং শিথেছে ত! তাই এমন স্থলক কথাবার্তা, আর আজেল বিবেচনা।'

সেদিন মোক্ষদা ঠাকরুণ বিনিয়ে বিনিয়ে মথুর ভট্চাযের বিরুদ্ধে বিষোদ্গার করছিলেন: কর্ভাবাবুকে সাদাসিথে মান্ত্র্য দেখে বাপ-বেটি হু'জনে মিলে গুণ করেছে দিদিরাণী! নৈলে চাকর হয়ে কিনা মনিবের সমান চালে চলেন ? ওঁরা বলেন—'উপরি পাওনাগণ্ডা হলো জমিদারের হাতের পাঁচ, ওর দৌলতেই যত বড়াই; উনি কিনা ওটা বন্ধ করে রেয়তদের সো হলেন। তাদের সঙ্গে আছে নিশ্চয়ই—মালিককে বোকা বৃঝিয়ে নিজের পেট ভরাচ্ছেন—ভূবে জল খেলে কে জানতে পারে? কর্ভা ত সদাশিব, মথুরবাবুর ওপর সব ভার দিয়েই নিশ্চিম্ভি।'

গভীরভাবে মন নিবিষ্ট করে নীরদাদেবী এ হেন হিতৈষিণী আপনার জনের কথাগুলি শোনেন, আর মনের মধ্যে গেঁথে রাখেন। এ সব কথার কোনটি যে মিছে নয়, বাড়িয়ে বলা হয়নি—এ বিশ্বাস তাঁর চিত্তে দৃঢ় হয়ে যায়। তিনিও সঙ্গে সঙ্গে সমর্থনস্চক ভঙ্গি করে জানিয়ে দিলেন—'আমি এ বাড়ীতে এসেই ও গোষ্ঠীকে চিনেছি গো—যেমন বাপ, তেমনি বেটি, আর ছোট্ট ছেলেটিও যেন ধানি লক্ষা। ছুঁড়িটাকে কতকটা টিট্ করেছি, এর পর ও মিন্সেকেও সায়েস্তা করে তবে ছাড়ব। তোমরা যখন সহায় আছ ভাই, আমি কিছু ভাবি না।'

এই আলোচনার মধ্যে স্বপ্না এক রক্ম ছুটতে ছুটতে এসে বলল: মা. শুনেছ—নিতাইদা'র আজ যা খোয়ার হয়েছে—

উভয়েই চমকে উঠে জিজ্ঞাস্থ দৃষ্টিতে তাকালেন। তন্মধ্যে মোক্ষদাই সর্বাগ্রে শুধালেন: সে কিরে গ

স্বপ্না তথনো হাঁপাচ্ছিল। নীরদা তাকে সম্নেহে কোলের কাছে টেনে নিয়ে বললেন: হাঁপাচ্ছিস যে মা—কি হয়েছে বল ত শুনি ?

স্বপ্নার আশৈশব অভ্যাস, যা কিছু দেখবে শুনবে, অন্তের কাছে সে সব নিজের মর্জিমত বাড়িয়ে বলা। কাজেই বৈঠক- ঘরের ব্যাপারটি সে এইভাবে এখানে প্রকাশ করল: নিতাইলা'র অপরাধ, তিনি হেবোর কাঁধে চড়ে কর্তাবাব্র বৈঠক ঘরে যান, সাধি সেখানে বসে তাঁর সঙ্গে গল্প করছিল। তারপর হেবো তার কাঁধ থেকে নিতাইলাকে নামাতেই মেয়ে একেবারে

ফুলকো মূখী হয়ে উঠলেন! বলে কিনা—'চাকর ব'লে ওকি
মান্থৰ নয়? এত হেনস্তা।' কর্তাবাবৃত্ত অমনি হুম্কি দিয়ে
হেবোকে বললেন—'খবরদার বলছি, আর কোনদিন তুই
খোকাবাবৃকে কাঁখে করবি না।' তারপর গো মা-মণি, মেয়ের
মুখ দিয়ে যেন খই ফুটতে লাগল—কর্তাবাবৃকেই ঠেস্ দিয়ে
বলল—'ফের যদি আপনার আছরে ভাগনেকে কোনদিন
এভাবে বড়মামুখী ফলাতে দেখি, পিটে টিট্ করবো।'

14

স্বপ্নার এই নির্ঘাত বার্তায় কক্ষমধ্যে যেন একটা বোমা সশব্দে বিদীর্ণ হলো।

ঠিক সেই সময় ফটিক ঘোষাল বাড়ীর মধ্যে প্রবেশ করে ক্ষুত্র উঠানটি পেরিয়ে বারাণ্ডায় উঠতেই ঘরের ভিতর থেকে কন্সার চড়া স্থরের কথা তাঁর কানে বাজল। ব্রুলেন, ঘরের মধ্যে ও-বাড়ীর দিদিমণির অধিষ্ঠান হয়েছে। তৎক্ষণাং নিজেকে সামলে নিয়ে প্রস্তুত হোয়ে দক্ষ অভিনেতার ভঙ্গিতে ঘরের মধ্যে সেঁধিয়েই মেঝে থেকে বিহুত প্রমাণ উচু পর্যান্ত মাণাটি সুইয়ে তক্তপোষের উপর উপবিষ্ঠা দিদিরাণীকে অভিবাদন করে বললেন: কি সৌভাগ্য আমাদের—আজও দিদিরাণীর পায়ের ধূলো পড়েছে! আমি ত ভাবছিলাম, বাড়ীতে এসেই স্বপ্নাকে দিয়ে খবর পাঠাব আপনার কাছে—তা দেখছি, স্বপ্না আগেই এসে গেছে! শুনেছেন ত সব ?

নীরদা দেবীর মুখমগুলে বুঝি দেহের সমস্ত রক্ত এসে জমেছিল, মুখের কথা তার আবেগে নির্গত হোতে বাধা পাচ্ছিল। তথাপি বিকৃত-কণ্ঠে তিনি বললেন: শুনেছি, আর ভাবছি—আমার দাদার আন্ধারা পেয়ে রাস্তার ঝরা-পাতা আজ কোথায় গিয়ে উঠেছে।

আনন্দ চেপে রেখে হাত ত্'খানা কচলাতে কচলাতে ফটিক ঘোষালও সঙ্গে সঙ্গে বলে উঠলেন: কথার মত কথা বলেছেন দিদিরাণী! আপনি এখানে এসেই ও গোষ্ঠীকে চিনে ফেলেছেন। চাকরের মেয়ে—তার এত তেজ। বলে কি না—নিতাইবাব্র বড় মানুষী চলবে না, ওঁর সঙ্গে সমান চালে চলতে হবে। আর, হুজুর কিনা—

মোক্ষদা দেবীও এই সময় স্বামীর কথাটাকে গুরুত্ব দেবার উদ্দেশ্যে বলে ফেললেন: হুজুরকে যে গুণ ক'রে গোলাম করে ফেলেছে গো! সেই কথাই ত দিদিরাণীকে বলছিলুম—

স্বপ্না মুখখানা ঘুরিয়ে জিজ্ঞাসা করল: তুমিও তা'হলে সব শুনেছ বাবা ?

ফটিক ঘোষাল উত্তর করলেন: হাওয়ার মুখে ও-খবর চারদিকে ছড়িয়ে পড়েছে যে—কারও জানতে আর বাকি নেই। কিন্তু শুনেই আমার সর্বশরীর রাগে নিস্পিস করে ওঠে, সেই জন্মেই ত ছুটে আসছি—দিদিরাণীকে সব জানিয়ে এর একটা বিহিত করব বলে। এসে দেখি দিদিরাণী নিজেই—

নিজের কথা উঠতেই দিদিরাণী একটু গম্ভীর হয়ে বললেন:
স্বপ্নার মা'র সঙ্গে নিরিবিশিতে খানিকক্ষণ গল্প করব বলেই

এসেছিলুম—মনের কথা বলবার ত আর মান্ত্র পাই না। ওমা, একটু পরেই স্বপন হস্ত-দন্ত হয়ে এসেই ত ঐ খবর দিলে!

মুখখানা বেশ কঠিন করে মোক্ষদা বললেন: আপনি এখন খুব শক্ত হোন দিদি! এই দেখুন না, আমার ছেলেমেয়ে এখানে আসা অবধি, ৩-মেয়ের কি আক্রোশ গোঁ! এরা ভাই-বোনে খোকাবাব্র তোয়াজ করে ব'লে—নাক মুখ সিঁটকে পাঠশালার ছেলেমেয়েগুলোর কাছে লাগানো হয়— এরা হোচ্ছে খোসামুদে, চাটুকার! আসলে একে হিংসে ছাড়া আর কি বলি বলুন!

ফটিক ঘোষাল কথাটা যেন লুফে নিয়ে জোর দিয়ে বলতে লাগলেন: হিংসেই ত! এই যে দিদিরাণীর কুপায় বড় বাড়ীর বুকে আশ্রয় পেয়েছি, এর জ্ঞে সেরেস্তা-শুদ্ধ লোকের গায়ে যেন জ্বালা ধরেছে। এর ওপর আমাদের আরো অপরাধ—মনিবের মতনই আপনাদের মানি; আমার স্ত্রী-পুত্র-মেয়ে—এরা সবাই জানে—আপনাদের থেয়েই মানুষ। নিমকহারামী করতে আমরা জানিনে—এই হোচ্ছে আমাদের দোষ গোদিরাণী, তার জ্ঞে কত ক্ষা!

নীরদাদেবী তেমনি গম্ভীর ভাবেই বললেন: আমি সব জেনেছি ঘোষাল মশাই—সবই জেনেছি। লোক চিনতে আমার বাকি নেই। দাদা খালি টাকাই উপায় করেছেন, সংসারী ত হ'ন নি—মান্ত্র্য চিনবেন কি করে? কিন্তু যখন এ-সংসারে সেঁধিয়েছি, ওঁর চোথ খুলে দেবই। তখন দেখবেন এই মামুষের আর এক মূর্তি! গুণ অমনি করলেই হলো!
আমি বৃঝি বানের জলে ভেসে এসেছি? আচ্ছা থোকা
আস্ক্রক, তার মুখেও সব শুনি, তখন বিহিত একটা করতে হবে
বৈকি। আপনার জন হয়ে আপনি যখন সহায় আছেন, আমি
কিচ্ছু ভাবি না। এখন তা'হলে উঠি বৌ!

শেষের কথাটা মোক্ষদাদেবীকে লক্ষ্য করে বলেই নীরদা ঠাকরুণ উঠে পড়লেন। ফটিক ঘোষাল শশব্যস্ত হয়ে বলে উঠলঃ স্বপন, তুমি সঙ্গে যাও—মা-মণিকে পৌছে দিয়ে এস।

নীরদাদেবী বাধা দিয়ে বললেন: না, না, ওকে আর ছুটোছুটি করতে হবে না—এ দিকের পথ আমার চেনা হয়ে গেছে।

'চলুন, আমি দিঁড়ি পর্য্যন্ত পৌছে দিয়ে আসি দিদি!'

বলতে বলতে মোক্ষদাও নেমে পড়ে নীরদাদেবীর পিছনে পিছনে চললেন। ঘোষালও হাত ছ'থানা কচলাতে কচলাতে সময়োপযোগী ছ'চারটে মনে লাগবার মত রচা-কথার ফোড়ন দিতে দিতে উভয়ের অন্ধুগমন করলেন। বাইরের ঘরের ব্যাপারটির কথা ছেলেকে জিজ্ঞাসা করবার জম্ম নীরদাদেবী তাড়াতাড়ি উপরে চলে এলেন বটে, কিন্তু খোকার দেখা পেলেন না; দেখলেন, তাঁর ঘরের সামনে দরদালানের এক পাশে, হাবুল বসে বসে ঝিমুচ্ছে। নীরদা দেবীর সাড়া পেয়েই সচকিত ভাবে উঠে দাঁড়াল। অগ্নিবর্ষী দৃষ্টিতে তার পানে তাকিয়ে তিনি জিজ্ঞাসা করলেন: খোকাবাব্ কোপায় ? তুই তাকে ছেড়ে এখানে এসে ঘুমুচ্ছিস্ যে বড় ?

কাঁচুমাচু অবস্থায় হাবুল যা বলল, তাতে সাধনাই যে তাঁর পুত্রকে পিটে টিট করে দেবে বলেছে, এমন কথা নেই, বরং কর্তাবাবৃই তাকে হুকুম করেছেন যে, এখন থেকে সে আর যেন খোকাবাবুকে কাঁধে করে না বেড়ায়।

এর পর তার কোমরে সাদা কাপড়ের ফেট্টি বাঁধা দেখে জিজ্ঞাসা করতে তার উত্তরে যে-সব কথা শুনলেন স্বপ্না ত সে সম্বন্ধে কিছুই তাঁকে বলেনি। বৃঝলেন, খোকার জ্তোর ঠোক্করে গায়ের চামড়া কেটে রক্তপাত হোতেই এ অনর্থ ঘটেছে; সাধি দরদ দেখিয়ে পটি বেঁধে দিয়েছে, তাই দেখে কর্তার সমস্ত রাগ খোকার ওপর গিয়ে পড়েছে। নিজের মনে ব্যাপারটি বৃঝে নীরদা দেবী স্থির করলেন, আজকের এই কাগু নিয়ে আর বেশী হৈ-চৈ করা ঠিক নয়। তিনি ত শুনেছেন, কর্তার মুখ থেকে যে-কথা বেরিয়ে যায় তার

নড়চড় কখনো হয় না। কাজেই, কর্তার ওপর আর কথা না তোলাই উচিত।

মনে মনে এই সাব্যস্ত করেই তিনি হাব্লকে বললেন: খোকাবাব্কে কাঁধে করতে তোর কট্ট হয়, খোকাবাব্ তোকে মারধার করে, এ সব কথা আমাকে বলিস্ নি কেন! আমি তা'হলে ওকে কাঁধে নিয়ে বেড়াতে ভোকে বারণ করে দিতুম। এর পর আর ওকে কোনদিন কাঁধে তুলবি নি। শরীরটা যখন তোর ভাল নয়, হরে গিয়ে গুয়ে থাকগে যা।

হাব্ল অবাক হোয়ে ভাবে, ভূতের মুখ দিয়ে আজ রাম
নাম বেরুল যে! এমন মিষ্টি কথা এই ঠাকরুণটির কড়া
মুখে কোনদিন ত সে শোনে নি! হাবু বেরিয়ে যাচ্ছে, এমন
সময় নীরদাদেবী আবার তাকে ডেকে জিজ্ঞাসা করলেন:
দাদাবাবু কোথায় গেছে বললি নি ত ?

হাবুল ফিরে দাঁড়িয়ে বললঃ ঐ যে রমেশবাবু এয়েছেন, তেনার সাথে বেইরে গেলেন যে!

'হুঁ! আচ্ছা, তুই যা এখন।' বলেই নীরদাদেবী গৃহমধ্যে প্রবেশ করলেন।

এ-বাড়ীতে আসার পর দাদার আজিকার হুকুমটি শুনে অবধি নীরদাদেবীকে উদ্বিগ্ন হোতে হয়েছে বৈ কি! তাঁর ব্যবস্থার ওপর এভাবে কোনদিনও তিনি চড়া স্থরে কখনো আপত্তি করেন নি। এ অবস্থায় দাদার হুকুমের ওপর এখন কি বলবেন, কেমন করে নিজের মান রাখবেন, এই চিস্তাই

এখন প্রবল হয়ে ওঠে। পালংকের উপর বসে নিজের মনে নানা প্রকার জল্পনা করছেন, এমন সময় কর্তার খাস ভৃত্য শিবু ঘরের দরজার কাছ থেকে বললঃ দিদিমা, কর্তাবাবু ওপরের ঘরে এসেছেন; আপনাকে একবার ডাকছেন।

দাদা আৰু অসময়ে সন্ধ্যার আগে ভিতরে এসেই ডেকেছেন শুনে নীরদাদেবীর বুকের ভিতরটা ঢিপ ঢিপ করে উঠল। দাদার ইচ্ছার বিরুদ্ধে অনেক কাজই ত করেছেন এর আগে, কিন্তু এভাবে কোনদিন কথা ওঠেনি, আর তাঁর মনেও এমন আতক হয়নি। যাই হোক, আস্তে আস্তে উঠে পা টিপে টিপে ছ-ভিনটে দালান ও বারাগু। পার হয়ে দাদার ঘরে সেঁধুলেন। তথনো তাঁর বুকের ভিতরটা কাঁপছে।

ওদিকে ভাগনের ব্যাপারে তাকে শাসন করে এবং সাধনার পক্ষ নিয়ে হাবুলের উপর চড়াস্থরে হুকুম দিয়ে মথুরবাবৃত্ত মনে মনে কেমন একটা অস্বস্তি বোধ করতে থাকেন। মথুরবাবৃ আসতে যেন হাঁফ ছেড়ে বাঁচেন। একথা সেকথার পর এদিনের অপ্রীতিকর ব্যাপারটি তুলে মথুরবাবৃকে জিজ্ঞাসা করেন—কাজটা কি ভালো করেছি ?

মথুরবাব সমর্থ নস্কচক উত্তর দেন—নিশ্চয়ই ৷ এতে সন্দেহ করবার কি আছে ?

জোরে একটা নিঃশাস ফেলে কানাইবাবু উত্তর দেন— আমার এই ভাগনে আর ভগিনীকে নিয়ে সংসারে যে সমস্তা দেখা দিয়েছে, তাতে নিজের স্বাভাবিক বিচার বৃদ্ধিও বৃথি হারাতে বসেছি। সাধনা মা তাঁর বৃদ্ধি দিয়ে আমার অবস্থাটা বৃঝেই জানতে পেরেছেন, সব থাকতেও আমি আজ কতবড় অসহায়।

অবস্থাটা কিছু কিছু সাধনার কাছেই জেনেছিলেন মথুরবাব, তারপর শুধু তিনি নন, সেরেস্তাশুদ্ধ প্রায় সকলেই জেনেছেন যে, বজবজের বস্তী থেকে নিজের বিধবা ভগিনীটিকে এ-বাড়ীতে আনার পর থেকেই তাঁদের কর্ত্তাবাব্র শাস্তির সংসারে ক্রমে ক্রমে অশাস্তির একটা ছায়া পড়ছে।

মথুরবাবু সব বিষয়ে স্পষ্ট বক্তা হলেও এ সম্বন্ধে কর্তাকে কিছুই বলেন নি। এবাড়ীতে তাঁর কন্মার যে প্রভাব ও প্রতিষ্ঠা ছিল, কর্ত্তার পুত্রবতী ভগিনীর আসার পর ক্রমশঃ সেটি যে হ্রাস পাচ্ছে, এ-খবর সেরেস্তার সকলেই জেনেছে। কিন্তু এ-অবস্থায় কর্ত্ত। নিজেই যে ওদের প্রভাবের আওতায় পড়ছেন, তীক্ষ দৃষ্টিতে সেটা উপলব্ধি করেও মথুরবাবু এই ভেবে নীরব থাকতে বাধ্য হন যে, পাছে কথা ওঠে—নিজের স্বার্থ হানির আশঙ্কাতেই তিনি কর্ত্তাকে তাঁর অতি আপনার জনের বিরুদ্ধে দাঁড়াবার জন্ম উত্তেজিত করছেন। স্পধ্চ, এই সন্থদয় মহাপ্রাণ মান্নুষটি মথুরবাবুকে তাঁর একান্ত হিতার্থী জেনে সমস্ত ভার তাঁর উপর সমর্পণ করে যখন নিশ্চিম্ব, সে ক্ষেত্রে তাঁর অন্তরের গুরুভারটি লাঘব করতেও কি তিনি বাধ্য নন ? এই ছন্দ যথন চলেছে, সেই সময় কানাইবাবু এই প্রথম মধুরবাবুর কাছে তাঁর জীবনের সমস্তাময় পরিস্থিতিটির কথা

উল্লেখ করেন এবং এই স্থত্তে উভয়ের মধ্যে সর্বপ্রথম আলো-চনার অবকাশ ঘটে।

কানাইবাবু নিজেই কথাটা তুলতে মথুরবাবু সুম্পষ্ট ভাবেই তাঁকে বৃঝিয়ে দিলেন—আমি যথন আপনার সব কিছু দেখা শোনার ভার নিই, সে সময় পারিবারিক ব্যাপারটা না থাকায় কোন সমস্থাই ছিল না। আপনাকেও বাড়ীর ভিতর থেকে উৎপন্ন কোন রকম সমস্থার ভারে বিত্রত হোতে হয় নি। কিন্তু ঘটনা চক্রে ভগিনী ও ভাগনেকে পেয়ে একটা সংসার যথন পাততে হয়েছে, আর ওরাও আপনার স্বার্থ রক্ষার জন্ম ব্যস্ত হয়ে উঠেছেন, তখন সমস্থাও উঠবে, আর তাই নিয়ে ছোট খাট সংঘাতও হবে। এ ক্ষেত্রে আপনার বিচার-বৃদ্ধির উপর এর নিপত্তি নির্ভর করছে। আপনি শক্ত হোলে কোন কথা নেই, নতুবা কিছুতেই এর নিষ্পত্তি হবে না, একটা না একটা ঘটনা উঠে আপনাকে করবে জ্বালাতন, আপনিও নিজেকে পদে পদে একান্তু নিরুপায় ভেবে অস্থির হয়ে উঠবেন।

কানাইবাবু সহর্ষে বলে উঠলেনঃ বা! আপনি থাসা কথা বলেছেন, আর আমার রোগটাও ঠিক ধরে ফেলেছেন। সভ্যিই আমি নিজেকে আজ খুবই ছুর্ভাগা আর নিরুপায় মনে করছি। হাঁা, আপনি ঐ যে শক্ত হবার কথা বলছেন, তা যদি হোতে পারতুম, তাহলে তো কোন কথাই ছিল না। কিন্তু দেখুন মথুরবাবু, আজ আপনাকেই বলি, অর্থ উপার্জনের সময় যেমন শক্ত হয়েছিলুম আমি, সেটা মিটে গেলে শক্ত হয়েছি কোনখানে জানেন—উপার্জিত অর্থকে রক্ষা করবার কিম্বা আয়কর কোন কাজে লাগাবার ব্যাপারে। এ ছাড়া আর সব দিকেই আমি একেবারে হাল্ক।। সেদিন গল্প শুনেছেন ত, পৈতৃক ভিটে-বাড়ী যে লোক দেনার দায়ে কিনে নিয়েছিল, তাঁর যথাসর্বস্থ হাতে এলেও শক্ত হতে পারি নি। এই দেখুন না, বিয়ের পর থেকে বোনের পাট একরকম চুকেই গিয়েছিল; আমার অত আপদ বিপদে বোন বা তার স্বামী কোন খোঁজ খবরই নেননি। তারপর, সেই বোন যখন বস্তী থেকে একান্ত অসহায় অবস্থায় চিঠি লিখলেন, পেরেছিলুম কি চুপ করে ধাকতে? সেখানে যে হালে মা আর ছেলেকে দেখেছিল্ম, সে আর কহতবা নয়। কিন্তু বোনটি—যদি এখানে এসে এখানকার পরিবেশ দেখে আমার দৃষ্টান্ত নিয়ে চলতে অভ্যন্ত হোতেন, ছেলেটিকেও ঠিক আমার হাতে স'পে দিতেন, তাহলে কোন কথাই আজ উঠত ন।। কিন্তু বোনটি এসেই ওর ছেলেকে মামার সর্বস্বর ভাবী মালিক ভেবে ওরই স্বার্থের দিকে চেয়ে চারধারে বেডা লাগাতে স্বরু করে দিয়েছেন। যাকেই ভাবছেন স্বার্থের পরিপন্থী, তার ওপরেই খড়াহস্ত হয়ে উঠছেন। অথচ আমিও বুঝছি—যত বাডাবাড়িই করুক, শক্ত হোয়ে ওকে দশ কথা শুনিয়ে দেবার সাধ্যও আমার নেই। এই হচ্ছে এখন সমস্থা।

মথুরবাব কিছুক্ষণ চুপ করে থেকে তারপর বলেন—তাহকে আমাকেও বলতে হচ্ছে চৌধুরী মশাই, সমস্তাটি সোজা নয়। ওঁর যেরকম প্রকৃতি, আমি যতখানি জেনেছি, আর আপনার কাছে শুনেছি, তাতে খোসামুদেরাই ওঁর কাছে প্রশ্রম পেয়ে উৎপাত আরম্ভ করবে, তখন আপনার পক্ষেও তাদের সায়েস্ত। করা সম্ভব হবে না। তাহলে কি করে আপনি সামলাবেন ?

কানাইবাবু বললেন,—সেই পরামর্শই করব আপনাকে ডাকিয়েছি। আমার এখন কথা হচ্ছে মথুরবাবু, নিতাই ছোকরাটিকে গড়ে পিটে মামুষ করে তোলা। তার হদিস জানে আপনার মেয়ে। এই বয়সে আমি ও মেয়ের যে বিছা বৃদ্ধি বিবেচনা দেখিছি, তাতে মনে হয়—একমাত্র ওরই পক্ষে এ কাজ সম্ভব। আপনার মেয়েই আমাকে বলেছে. ওর মাথা থেকে হুষ্টবৃদ্ধিটাকে সরিয়ে দিয়ে সেখানে শুভবৃদ্ধি যোগান দিতে হবে, আর এ কাজ নাকি সম্ভব। আমি তাই সাধনার ওপর ওর ভার চাপিয়ে এই কথা বলতে চাই--অজ্ঞান অবোধ আহাম্মুথ এই ভেবে ওকে শোধরাতেই হবে। এর জন্ম হয়ত আমাকে অনেক তুর্বাক্য গুনতে হবে, আত্মসম্মানে আঘাতও লাগবে, এমন সব অবস্থাও হয়তো আসতে পারে, মা ও ছেলে তু' তরফ থেকেই, কিন্তু সাধনা মাকে পাঁকাল মাছের মত কাদার ভিতরে থেকে নিজেকে কাদা এড়িয়ে কাজ করে যেতে হবে। এর জন্মে আমার সমস্ত মন ওদিকে পড়ে থাকবে, আমার সমস্ত শক্তি নিয়ে মহামায়ার কাছে প্রার্থনা চলবে, সাধনা-মা সব ঝড় ঝাপটা কাটিয়ে শেষ পর্যাস্ত ঐ গাধাটাকে যাতে সত্যিকার মানুষ করে তুলতে পারে। তখন ব্ঝবেন, ভবিশ্ততের একেবারে শেষ দিকটায় একটা

উচু কল্পনায় আমি কি ছবি এঁকে রেখেছি! কিন্তু এখন সে কল্পনাই থাকুক। সাধনাকে আমি যদি বলি, সে রাখবে আমার কথা, কিন্তু তার আগে আপনাকেও আমার বলা উচিত।

মথুরবাবু বলেন—সাধনা যদি সত্যই এ দায়িত্ব নিতে চার, আমি বরং উৎসাহ দেব। আর, যে শিক্ষা সে পেয়েছে, সেদিক দিয়ে এও একটা মস্ত পরীক্ষা।

মথ্রবাব্র কথায় প্রসন্ধ হয়ে কানাইবাব্ তথন বলেন—
এইখানে আপনারও মহন্ত। আমি জাের করে বলতে পারি,
সাধনার ওপর যে ভার আমি চাপাতে চাইছি, তার উপ্টো
দিকটার কথা ভেবে কােন বাপই তাক্ এগুতে দিত না।
কিন্তু মেয়ের ওপর আপনার দৃঢ় বিশ্বাস আছে বলেই, আপনি
সন্মত হলেন। তবে আমিও মাধা খেলিয়ে আমার বােনটিকে
ব্ঝিয়ে স্থানিয়ে এমন কিছু আশার আলাে দেখাব, যার জক্তে
সেও সাধনার ওপর দরদ দেখাবে—ভাল চােখেই ওকে দেখবে।

এভাবে আলোচনার পর মথুরবাবু যখন উঠতে যাবেন, সেই সময় হঠাং মনে পড়ায় কানাইবাবু উৎস্থক ভাবে বলে ওঠেন: ভাল কথা, একটা টাটু ঘোড়ার সন্ধান করতে হবে মথুরবাবু—একটু তাড়াতাড়ি।

মথ্রবাব্ একটু বিশ্বিত হয়ে জানতে চান—ঘোড়া কি হবে ? কার জন্মে ?

হাসি মুখে কানাইবাব্ উত্তর করেন—নিতায়ের **জক্ষে।** এখন থেকে তাকে ঘোড়ায় চড়া শিখতে হবে। এ আমার সাধনা-মা'র যুক্তি। আজকের এই ব্যাপার দেখেই মনে মনে কি ভেবে যাবার সময় আমাকে বললেন—'মামুষ-ঘোড়ার পীঠে বাবুর চড়া বন্ধ করায়, ওঁর মা কিন্তু আগুন হয়ে উঠবেন। আপনিও তাঁকে একবারে ঠাণ্ডা করে ফেলুন—ঘোড়া একটা আনিয়ে তার পীঠে চড়বার ব্যবস্থা করে দিয়ে। এতে ওর বৃদ্ধিও খুলবে, মনের জড়তাও কেটে যাবে।' এই ধরণের উন্মনা ছেলেদের পক্ষে এটা নাকি উত্তম প্রতিষেধক। সেই জন্মেই আপনাকে বলেছি মথুরবাব!

ঘোড়ার ব্যবস্থা করবেন জানিয়ে মথুরবাব্ তখন তাঁর সেরেস্তায় যান, কানাইবাব্ও অক্ত দিনের চেয়ে অনেকটা আগে ভিতর মহলে প্রবেশ করেন। চুপি চুপি নিজের ঘরে গিয়েই সেখান থেকে শিবকুমারকে দিয়ে নীরদাকে ভেকে পাঠান— একথা আগেই বলা হয়েছে।

উভয়েই পরস্পরের মনোগতিটা নির্ণয় করতে ভুলের পথ ধরেছিলেন। কানাইবাবু ভেবেছিলেন, ওভাবে নিতাই ও হাবুলের উপর হুকুম জারী করায় তাঁর ভগিনী নীরদা নিশ্চয়ই শুম হোয়ে বসে আছে—অভিমান করে হয়ত কাছেও আসবে না। কিন্তু বৃদ্ধিমতী সাধনা সেই ঘটনা প্রসঙ্গে তাঁর মনোভাব বৃথতে পেরে অসহায় জেঠামণির ঘুর্বল মনটিকে চাঙ্গা করবার জন্মে যে যুক্তি দেয়, সেইটিই এখন তাঁর একমাত্র ভরস। হয়ে দাঁড়ায় এবং তারই ওপর নির্ভর করে নিজেই নীরদাকে তাঁর ঘরে আহ্বান করে মনে মনে হুর্গানাম জপতে লাগলেন।

সভাগতা আশ্রিতা কুপাপ্রার্থিনী ভগিনীর তৃষ্টির জন্য অতৃপ ঐশ্বর্যশালী এবং স্বোপার্জিত সম্পত্তির একমাত্র স্বত্বাধিকারী বর্ষীয়ান ভৃষামী ও শিল্পপতি কানাই চৌধুরীর তুর্বলচিত্তের এরপ চাঞ্চল্য ও উদ্বেগ থেকেই এই মামুষ্টির স্নেহ-প্রবণ চিত্তের রূপটিও সুস্পষ্টভাবে প্রকাশ পায়। ওদিকে নীরদার মনে এ ব্যাপারে প্রথমে যে বিক্ষোভের সৃষ্টি হয়েছিল, হাবুলের সঙ্গে সংলাপের পর তার যে রূপান্তর ঘটে এবং তার মনো-গতিও ভিন্ন পথ ধরে, সেকথা আগেই বলা হয়েছে। মনের এই উদ্বেগমন্ন অবস্থান্ন দাদার আহ্বান শুনেই সে চমকে উঠল। হাবুল সম্বন্ধে জ্বাবদিহির জন্য প্রস্তুত্ হয়েই বিচারাধিনীর মত সমস্কোচে সে দাদার ঘরে প্রবেশ করল।

কানাইবাবু প্রস্তুত হোয়েই ছিলেন। নীরদা কক্ষে প্রবেশ করবামাত্র সহজকণ্ঠে প্রথমেই বলে উঠলেন: দেখ নীর, তোমার ছেলের যখন ঘোড়ায় চড়বার এত সাধ, আমি তার জন্য একটা আরবী টাট্টু ঘোড়া আনাবার ব্যবস্থা করেছি। ছ'চার দিনের মধ্যেই এসে পড়বে।

ঘরে ঢোকবার সময়ে নীরদার বুকের ভিতরটা কাঁপছিল; এখন এই কথাটা শুনে সেই ধুকপুকুলি বুঝি হুটো ভাবধারার চাপে স্তব্ধ হয়ে গেল। এ কি কথা তিনি শুনছেন? সত্য না পরিহাস! দাদা কি তাঁকে এই শুভ সংবাদ দেবার জন্মে সভাই ডেকে এনেছেন! কিম্বা, ছেলের নকল ঘোড়ায় চড়ার বাতিক দেখে ঠাট্টা করলেন! কিন্তু এখানে এসে অবধি দাদার

যে প্রকৃতি তার জানা হয়ে গেছে, সেখানে ত কোন দিনই তাঁকে মিথ্যা বলতে, কিম্বা হাল্কা হোতে দেখা বায় নি! তথাপি, নীরদার মুখের ভাবে কোনরূপ পরিবর্তন এল না—
মান মুখেই দাদার মুখের পানে চেয়ে রইলেন।

অপাকে ভগিনীর মুখখানা লক্ষ্য করে কানাইবাবৃও উদ্বিপ্ন হোলেন। তবে কি চালটা ব্যর্থ হলো। স্থতরাং তিনি পুনরার খবরটা আরো একটু খুলে বললেনঃ হেবোর কাঁথে চড়ে ঘোড়ায় চড়ার সথ দেখানো, আর—হুধের সাধ ঘোলে মেটানো, সমান কথা। ওর যদি ঘোড়ায় চড়বার সথ হোয়ে থাকে, আগেই আমাকে বলতে পারত। সাধনাই ত আমার চোখ খুলে দিলে।

সাধনার নামেই নীরদার মুখ দিয়ে কথা ফুটল, জিজ্ঞাসা করলেন: তার মানে? আমিত শুনেছি, সাধনার কথাতেই তুমি—

ভগিনীর কথায় তিনি বাধা দিয়ে বললেন: ঠিক। সাধনার কথাতেই হেবোর কাঁধে চড়া বন্ধ করে ঘোড়ার পিঠে চড়বার ব্যবস্থা করেছি। সাধনাই ত বললে—এ ভালো দেখায় না ক্লেঠামণি, লোকে ঠাট্টা করে। তার চেয়ে ছোট দেখে একটা ঘোড়া আনিয়ে দিন—চড়তে শিথুক; সবাই বলুক—বড় লোকের ভাগ্নে বলে এবার মানিয়েছে। শুধু মুখের কথা নয়— ভাড়তাড়ি ঘোড়া কিনে আনবার জন্ম মথুর বাবুকে ছকুম দেওয়ঃ পর্যান্ত হয়ে গেছে।

ক্ষণকাল দাদার মুখের পানে নীরবে চেয়ে খেকে, তারপর নীরদাদেবী সহসা বললেন: সাধনা বলেছে খোকার জ্ঞানে ঘোড়া আনাতে ?

গন্তীর মুখে কানাই চৌধুরী বললেন: হাঁ।।

পরক্ষণে দরজার কাছে দণ্ডায়মানা ভগিনীর মুখের দিকে গভীর দৃষ্টিপাত করে স্নেহার্দ্রস্বরে কানাইবাবু বললেন: এখানে এসে ব'স, অনেক কথা আছে।

কানাই চৌধুরী তাঁর শয়ন কক্ষে এসে খাটের উপরেই বসতে অভ্যস্ত ছিলেন। নীরদাও তাঁর আহ্বানে আস্তে আস্তে এগিয়ে এসে খাটের এক প্রান্তে বসে জিগ্রাস্থ-দৃষ্টি দাদার মুখে সংলগ্ন করলেন।

ওদিকে নীরদা কানাইবাব্র আহ্বানে তাঁর ঘর থেকে বেরিয়ে আসবার একটু পরেই নিতাই একলা ফিরে এসে ঘরের মধ্যে প্রবেশ করে। কিন্তু মাকে দেখতে না পেয়ে পরি-চারিকাকে তাঁর কথা জিজ্ঞাসা করতেই সে সঠিক খবর দেয়। মামাবাব্ মাকে তাঁর ঘরে ডেকে পাঠিয়েছেন শুনে নিতাই প্রথমে একটু দমে যায়। তারপর মনে মনে কি ভেবে চুপি চুপি পা টিপে টিপে মামাবাব্র ঘরের মৃক্ত দরজাটির ঠিক পাশে এসে দাঁড়ায়। নীরদাও সেই সময় ঘরের মধ্যে আসেন এবং কানাইবাব্ ঘোড়ার কথা তুলে তাঁর কথা আরম্ভ করেন। স্থতরাং নিতায়ের পক্ষে এ ভাবে আড়ি পেতে গোড়া থেকে সব কথা শোনবার স্থযোগ ঘটে। খুব সম্ভর্পণে

কান ছটি খাড়া করে সে ঘরের ভিতরের কথাগুলি যেন গিলতে থাকে!

কানাইবাবু বললেনঃ আমার কথাগুলি আগে মন দিয়ে শোন, তারপর যদি তোমার বলবার কিছু থাকে মন খোলসা করে বলবে। তুমি ত জান, গরীব হোলেও তখন আমাদের সংসারটি ছিল শান্তির। বাবা মা তু'জনেই পয়সা উপায় করতেন স্বাধীন ভাবে খেটে খুটে। আমরা ভাইবোনও ওঁদের আদর্শে খাটতে লজা পেতুম না। তুমি গোবর মেখে ঘুঁটে দিতে, তার তদ্বির করতে, গোরু বাছুর দেখতে, আমিও পড়া-শোনার সঙ্গে অবসর সময়ে বাজারে ব'সে তরি-তরকারী বেচে সংসারকে সুসার করতে চেষ্টা করতুম। হিংসা-হিংসি ভাব কোনদিন ত আমাদের মধ্যে ছিল না। বেশ মনে পড়ে, মা আমার পাতে যদি কোনদিন মাছের মুড়ো দিতেন, আমি সরিয়ে রেখে বলতুম—এটা নীরকে দিও মা, ছ'দিন বাদে পরের বাড়ী যাবে—কে ওকে সেখানে মুড়ো খাওয়াবে! তারপর ঘরবাড়ী বাঁধা রেখে বড় লোকের বাড়ীতে তোমার যখন বিয়ে দেওয়। হলো, আমিই তাতে বেশী উৎসাহ দিই। আমিই বলেছিলুম-বাড়ী একদিন খোলসা হবে, কিন্তু এমন সম্বন্ধ টাকার জত্যে ভেঙে গেলে আর আসবে না। বাস-(मेरे (मेरे। आमता गतीव वर्ण, आमार्मित वाल मा (थरि थूरि) সংসার চালান শুনে, তোমার স্বামী আমাদের সঙ্গে, সম্পর্ক ত্যাগ করলেন। চল্লিশ বছর আর দেখাশোনার স্থযোগ হলো

না আমাদের মধ্যে। আমি ঐ চল্লিশটা বছর ধরে একই ভাবে লক্ষ্মীর সাধনা করে এই অবস্থায় আসি। তখন ভাববার সময় হলো—এসব সম্পত্তি ভোগ করবে কে ? কেউ বল্লেন. বিয়ে করুন; কেউ পরামর্শ দিলেন, দত্তক নিন। এমনি সময়ে ্মথুরাবাবুর মেয়ে সাধনাকে পেলুম। প্রথম দিনেই যখন তার বিছার পরিচয় পাই, তার মধ্যে দৈবী শক্তির একটা ছায়া দেখি, সতাই তখন বিহবল হয়ে পড়ি। তারপর ক্রমে ক্রমে তার স্বাভাবিক ভক্তি শ্রদ্ধা যত্ন আরোল বিবেচনা দিয়ে ঐ মেয়েটি আমাকে একেবারে আপনার করে নিলে, তখন মনে এলো—যদি আমার ছেলে থাকত, কিম্বা আমাদের বংশের কোন ছেলে পেতুম, তাহলে সাধনাকে কুলবধু করে মনের সাধ মেটাতুম। কিন্তু ছেলে কোৰায় ? তথন ঠিক করলুম—সাধনাকে কাছে রেখে তাকে উপলক্ষ করে, এ সম্পত্তি যাতে সার্থক হয়, তাই করব। কিন্তু একই সঙ্গে আর একটা চিম্ভা গোল বাধিয়ে দিল-সাধনা ত বরাবর এ ভাবে থাকবে না, বড় হোলেই বিয়ে দিতে হবে, পরের ঘরে সে চলে যাবে। তখন কি হবে ? বাইরের লোক আমার এত কপ্তে উপার্জিত সম্পত্তির মালিক হয়ে বসবে ? এই নিয়ে তখন কি ভাবনা, এক একদিন ঘুম ভেঙে যায়, আর আমি আকাশ-পাতাল ভাবি। এমনি সময়ে পেলুম তোমার চিঠি। আহলাদে চেঁচিয়ে উঠি—তাহলে নীর এখনো বেঁচে আছে, তার খোকাও আছে ? চিঠিখানা সাধনাকে দেখাতেই সেও আহলাদে যেন

নেচে উঠল; আমাকে বলল—শীগণির যান জেঠামণি, তাঁদের আমুন। তারপর বজবজে তোমাদের বস্তীতে গিয়ে যখন দেখলুম—তোমার ছেলে নামে খোকা, কিন্তু বয়সে ঠিক তেমনি, আমি যেটা চেয়েছিলাম-একদিন যা ভেবেছিলাম। ওখানে তোমার ছেলেকে দেখে সেই কথাটাই মনে পড়ল। তথনি মনের মধ্যে সেই কথাটা জেগে ওঠে—নীরর ছেলে, আমার সাধনা—এরা তুজনেই ত আমার তুর্ভাবনা মিটিয়ে দিতে পারে! বয়স আর আকৃতির দিক দিয়ে বে-মানান হবে না, কিন্তু প্রকৃতি আর প্রতিভায় আকাশ পাতাল প্রভেদ। তাই আমি সাবাস্ত করি—সাধনাকে সামনে রেখে নিতাইকে মনের মতন করে গড়ে পিটে নেন-ওকে সব দিক দিয়ে চৌকোস করে তুলব। তাই তোমরা এখানে আসবার সঙ্গে সঙ্গেই সাধনাকে বলি—মা, নিতাই অনেক পিছিয়ে আছে, ও যাতে এগুতে পারে, তোমার মত তাড়াতাড়ি অনেক কিছু শিখতে পারে, তোমাকে সে ব্যবস্থা করতেই হবে। কিন্তু আজ বড় হু:খেই বলতে হোচ্ছে, গোড়া থেকেই তুমি ওকে স্থনজরে দেখনি। ও কিন্তু তোমাকে নিজের পিসির মত ভক্তি করে। তারপর নিতায়ের শিক্ষার দিকে ওর যথেষ্ট লক্ষা। এই আন্ধকের कथारे विल, े घरेनात शत, मवारे हरण शिरण, माधनारे আমাকে বলল: নিতাইদার যখন ঘোড়ায় চড়ার সখ হয়েছে, আপনি ওকে একটা ভাল ঘোড়া কিনে দিন। আমি প্রথমে ভাবি, বুঝি ঠাট্টা করছে, কিন্তু পরে যে সব কথা বললে, তাতে আমিও আকৃষ্ট হলাম। ওরই পীড়াপীড়িতে তখনই মথুরবাবুকে ডেকে ঘোড়া কেনবার কথা বলতে হলো। তাহলেই বোঝ, নিতায়ের ওপর ওর কত দরদ। ই্যা, এখন আসল কথাটাই বলি, অবিশ্যি সাধনা একথা জানে না। জানেন শুধু আমার অন্তর্থামী আর এখন জানছ তুমি। কিন্তু হুঁ সিয়ার, আর কেউ জানবে না।

নীরদা এতক্ষণ একভাবে চুপ করে দাদার কথাগুলি শুনছিল। এই সময় তাঁর গোপন কথাটি বলবার প্রাক্কালেই তিনি খপ্ করে বলে ফেললেন: তুমি যা বলতে চাইছ, এখনো যদি সেকথা জানতে না পারতুম দাদা, তাহলৈ এক ভাবেই মুখ বৃজিয়ে থাকতুম। তোমার ঐ আসল কথাটি হচ্ছে—নিতাইকে দেখেই তোমার মনের হুর্ভাবনা কেটে যায়, তখনই মনে মনে সাব্যস্ত করে ফেল—ওর সঙ্গেই তোমার সাধনার বিয়ে দিয়ে তোমার সাধ মেটাবে; সেইজগুই সাধনাকে সামনে রেখে নিতাইকে লেখাপড়ায় লায়েক করে তুলতে উঠে পড়েলেগেছ।

নীরদার দিকে বদ্ধ দৃষ্টিতে কিছুক্ষণ চেয়ে থেকে কানাই চৌধুরী বললেনঃ তুমি ত অব্ঝ নও, তাই সহক্ষেই জেনেছ। আমাকে আর ভনিতা করে বলতে হলে। না। কিন্তু এই জানাটাই তো বড় কথা নয়, এর পরের কথা এখন তোমার মুখেই আমি শুনতে চাই। এখন তোমার কি মত সেইটে আমাকে বল।

নীরদা একটু থেমে, মনে মনে একটু ভেবে, পুনরায় থেমে থেমে বলতে লাগলেন: তুমি যদি আগেই তোমার মনের কথা বলতে দাদা, তাহলে তোমার মতেই আমি মত দিতুম, সাধনাই নিতায়ের বৌ হবে ভেবে, ওকেও সেই নজরে দেথতুম। কিন্তু দাদা, তোমাকে বলি—ও মেয়ের যত গুণই থাক, ওর ধিঙ্গিপনা আমার ভাল লাগে না, যেন উনিই সবজান্তা, আর কেউ কিছু জানে না। তারপর টাাক টাাক করে কথা বলা—যা আমি ছচক্ষে দেখতে পারিনে। এই জন্মেই ও মেয়ে আমার মনে ধরে নি দাদা—একথা তোমাকে স্পান্তই বলছি। তবে, তুমি হোচ্ছ বাড়ীর কর্ত্তা, তুমিই সবকরবে, তুমি যদি সাধনার বাবাকে কথা দিয়ে থাক—

কানাইবাব্ এখানে দৃঢ়স্বরে প্রতিবাদ করলেন: না—
আগেই ত বলেছি, আমার মনের সঙ্গে আমি কথ। বলেছি,
আমার মনকে কথা দিয়েছি। কিন্তু কানাইবাব্ বা সাধনা—
এদের কাউকে ঘুণাক্ষরেও একথা জানাইনি। আর কি করেই
বা জানাতে পারি? শিক্ষা সংস্কৃতি পেয়ে নিতাই সাধনার
যোগ্য না হওয়া পর্যুক্ত আমি একথা ওদের কাউকে বলা
প্রয়োজন মনে করিনি; শুধু তোমাকেই কথাটা জানিয়ে
রাখলুম। এটা উপস্থিত আমাদের মধ্যেই রইল—আর কেউ
যেন না শোনে। তোমার মনোভাবও আমি ব্যুলুম।
তবে আমিও চেষ্টা করব, সাধনা যাতে তোমার মনে ধরে,
তুমি ওর ব্যবহারে খুসি হয়ে ওকে কাছে টেনে নিতে পার।

যদি এটা সম্ভব হয়, তথন আবার আমাদের কথা হবে।
তবে যেভাবে এখন নিতাইয়ের পড়াশোনা চলেছে, তুমি যেন
তাতে বাধা দিও না, এই অমুরোধ আমার রইল।

প্রাতা ভগিনীর কথা এদিন এখানেই শেষ হলো। বাইরে দাঁড়িয়ে নিতাই কথাগুলি আগাগোড়া সবই শুনল। এর পরও দরজার পাশে দাঁড়িয়ে থাকলে মায়ের সঙ্গে দেখা হয়ে যাবে ভেবে, তাড়াতাড়ি সে নিজের ঘরে পালিয়ে গেল।

নীরদা দেবীও অতঃপর সংসারের কাজকর্ম দেখার কথা তুলে উঠে পড়লেন।

আট

শয়নকক্ষে ফিরে এসে নীরদা দেবী দেখতে পেলেন, থোকা অর্থাৎ নিতাই খাটের উপর লম্বা হয়ে শুয়ে আছে; কে বলবে বা ভাববে যে, একটু আগেই সে মামাবাবুর মহলে তাঁর ঘরখানির দরজার আড়ালে দাঁড়িয়ে ভিতরকার কথা সব শুনছিল। অসময়ে ছেলেকে শয়্যায় দেখে মা শঙ্কিত কঠে শুধালেন: এ সময় শুয়ে পড়েছিস কেন রে—শরীর ভাল আছে ত ?

বলতে বলতেই এগিয়ে গিয়ে ছেলের ওপর ঝুঁকে পড়ে ডান হাতখানি তার কপালে ঠেকিয়ে গায়ের উত্তাপ পরীক্ষা করলেন। ছেলেও হাসতে হাসতে বিছানার উপর উঠে বসে বলল: মা যেন আমাকে খোকা ভেবেছেন—অবেলায় শুয়ে পড়েছি দেখে অস্থুখ করেছে ভেবে গা দেখছেন! ভাগ্যিস্, এখানে আর কেউ নেই, খাকলে কি মনে করত বল দেখি ?

নীরদাদেবী মুখে হাসি এনে বললেন ঃ মনে আবার করত কিরে ? বড় হবি যখন, ছেলেপুলে হলে তখন বুঝবি—ছেলের ওপর মা-বাপের কত দরদ।

খপুকরে এ সময় নিতাই বলে ফেলল: আমাকে একটা ঘোড়া কিনে দেবে মা?

শুনেই মনে মনে চমকে উঠে মা বললেন: ঘোড়া?

নিতাই মুখখানা ফুলিয়ে বলল: তা ব'লে খেলাঘরের ঘোড়া নয়—বজবজে থাকতে কতবার চেয়েছিলুম, দাওনি। এবার চাইছি জ্যান্ত ঘোড়া—বুঝলে!

নীরদা দেবী স্মিতমুখে বললেনঃ বুঝেছি—তখন দিইনি ব'লে এখন উল্টো চাপ দিচ্ছিস্—স্থদ শুদ্ধু উস্থল করতে চাস, এই ত ? তা ঘোড়া নিয়ে করবি কি ?

উৎফুল্ল মুখে নিতাই জানালঃ কেন, চড়বো। জানো
মা, হাব্লের কাঁধে চড়ি ব'লে, সবাই নিন্দে করে; আর—
হাব্লেরও কট হয়। এরপর ঘোড়ায় চড়ে বেরুলে সবার
থোঁতামুখ ভোঁতা হয়ে যাবে। ঘোড়ার এলে হাব্ল তার
তোয়াজ করবে। বল—দেবে একটা ঘোড়া কিনে?

অতীতের কথা নীরদা দেবীর মনে পড়ে যায়—বস্তীর এক পড়শীর ছেলে স্বল তার কোন আত্মীয়ের কাছ থেকে কাঠের একটা ঘোড়া উপহার পায়, সেই ঘোড়া দেখে তার খেলার সাথীরাও ঐরকম এক একটা খেলনা পাবার জক্য জিদ ধরে বসে। মায়ের কাছে খোকার তথন কি আব্দার। কিন্তু সেই ঘোড়ার দাম তিন টাকা শুনে, তিনি সেদিন মুখ ভার করে নিজের অনৃষ্টকে ছ্যেছিলেন। আজ সেই তাঁর খোকা এমন একটা ঘোড়া চেয়েছে—যত টাকাই তার দাম হোক, আটকাবার কথাই উঠবে না, এবং সেজক্য আজ আর তাঁর মুখখানা ভার হবার কথাও নয়। দিব্য প্রসন্ধভাবেই ভিনিবললেন: তোর মন বুঝেই যেন মামাবাবু তোর জন্তে একটা

টাট্টু ঘোড়া কেনবার জন্মে ফরমাস দিয়েছেন, এইমাত্র আমাকে ডেকে বললেন।

কৃত্রিম আনন্দের রেখ। সারামুখে ফুটিয়ে নিতাই তড়াক করে খাট থেকে নেমে বলগঃ তাই নাকি ? তাহলে এক্স্নি খবরটা স্বাইকে শুনিয়ে আসি—সাধি, স্বপ্না, রমেশ—

বাধা দিয়ে নীরদা দেবী বললেন: থাম। ঘোড়া আসুক, তখন ত সবাই দেখবে; আগে থেকে ওপরপড়া হয়ে বলে বেড়াবার কি দরকার? ব'স্ এখানে—তোর সঙ্গে কথা আছে।

খাটের কিনারা ঘেঁসে বসে নীরদা দেবী নিতাইকেও পাশে বসালেন, তারপর জিজ্ঞাসা করবার ভঙ্গিতে খুঁটিয়ে খুঁটিয়ে গুঁটিয়ে গুণালেন ঃ শোন্ খোকা, তোর ভালর জন্তই তু'একটা কথা জিজ্ঞাসা করছি, না লুকিয়ে স্পষ্টাপষ্টি আমাকে জবাব দে—

মা যে হঠাৎ এধরণের প্রশ্ন করে বসবেন, নিতাই সেটা কল্পনাও করেনি। এরপর তার মুখ দিয়ে কোন কথাই বেরুল না—মায়ের মুখের পানে মুখখানা তুলে একদৃষ্টে শুধু চেয়ে রইল।

নীরদাদেবী প্রথমেই জানতে চাইলেন: আচ্ছা খোকা, সাধিকে তোর কেমন লাগে? সত্যি করে বলবি—কিচ্ছু লুকুবি নি।

দিব্য উৎসাহের ভাবেই নিতাই বলল: সাধির আর স্ব

ভাল মা, খালি ওর গুরুমশাইগিরি আমার ভাল লাগে না। ওতো আমার চেয়ে বয়সে ছোট, কিন্তু ওর কথা শুনে ব্যাভার দেখে, মনে হয় আমার চেয়েও যেন বড়। বজবজে ওর চেয়ে কত বড় বড় ছেলেমেয়ে ভয়ে আমার কাছে কাঁটা হয়ে থাকত, আর এখানে সাধি যেন গুরুমশাই—আমি তার পোড়ো। এই নিয়ে রমেশ দা, স্বপ্না আমাকে কত টিটকিরি দেয়, কিন্তু মামাবাবুর জন্মে আমাকে মুখ বুজে থাকতে হয় মা!

নীরদাদেবী বুঝলেন, সাধনা সম্পর্কে ছেলের ব্যথা কোনখানে। ওকে পছন্দ করলেও বিছের দিক দিয়ে এসব পাকামোপনার জন্মে নীচু হয়ে থাকতে হয়। অমনি দাদার উপর তাঁর অভিমান জেগে ওঠে—নিজের ভাগনেকে খাটো করছেন, কোধাকার কে একটা মেয়েকে বাড়াবার জন্মে। হাজার হোক, বেটাছেলে, পুরুষ মান্ত্র্য, ত্থানা বই পড়ে নায়েক হয়েছে বলে একটা মেয়েকে কেউ কখনো এমনি করে বাড়ায় ? ঘোড়া দেবার সথ হয়েছে, তার মানে—ইচ্ছে, ভাগনে ঘোড়ায় চড়ে; কিন্তু সেখানেও এ সাধি—দেবার মনটি পুনরায় বিষিয়ে ওঠে।

নিতাই মাকে নীরব দেখে এই সময় তার একান্ত ঈশ্বিত কথাটি খপ করে বলে ফেলল: খুব ভাল হয় মা, মামাবাবুকে বলে তুমি যদি সাধির মাষ্টারীপিরি বন্ধ করাতে পার—

নীরদা জিজ্ঞাসা করলেন: তাতে কি হবে?

বুগকন্তা ১০২

সোৎসাহে নিতাই বলল: তাহলে পড়া নিয়ে, শেখানো নিয়েও আর মাতব্বরী করতে পারবে না। ঐ যে বড় দালানে হ' ছটো মাষ্টার মশাই পড়াতে আসেন, ওঁরাই পড়ান না, না হয়—আরো একটা মাষ্টার আনান মামাবাবু; কিন্তু সাধি ওখানে মাষ্টারী করবে কেন ? আর—সত্যি বলছি মা, বিকেলে মামাবাবুর সামনে বসে সাধি তার বিছে ফলাবে, মামাবাবু তার জন্ম বাহোবা দিয়ে শোনবার জন্মে আমাকেও তাড়া দেবেন, এগুলো কিন্তু ভারি বিঞী লাগে।

মুখখানা শক্ত করে নীরদা দেবী ছেলের কথাগুলি যেন গিলছিলেন। এই সময় সহসা জিজ্ঞাসা করলেনঃ কি হলে তোর ভাল লাগে শুনি? ঠিক করে বল!

মায়ের কথায় উৎসাহ পেয়ে নিতাই জবাব করলঃ তাইত বলছি—সাধি যদি স্বপ্পার মত মেলামেশা করে, গল্প শোনায়, তাহলে বেশ হয়। বিকেলে মামাবাব্র ঘরে পড়ার পাটটা তুলে যদি দিতে পার, তাহলে আর কিছু করতে হয় না—সাধি ওখানে গিয়ে বড় বড় বই পড়বেন, আর মামাবাব্ শুনতে শুনতে বলবেন—মানে ব্ঝিয়ে দাও। তারপর আমাকে বলবেন—শুনলে ত ? কি ব্ঝলে বল ? আমি কি ব্ঝিনা—সাধিকে বাডাবার জন্যে যত সব—হঁ।

মায়ের যেখানে ব্যথা, সেইখানটিতে খোঁচা দিয়ে মাথায় ছষ্টবৃদ্ধি খেলিয়ে নিতাই তার কথাগুলি বলতেই নীরদাদেবী আবার জ্বলে উঠলেন। এরপর তিনি আর কোনদিকে চেয়ে বিচার করবার চেষ্টা না করেই খরমেজাজে বললেন: তুই ঠিক ধরেছিস—সাধিকে বাড়াবার জন্মেই ওঁর ঐ সব আদিখ্যেতা। নৈলে, কে কোথায় দেখেছে—বেটাছেলেকে হেনস্তা করে মেয়েছেলেকে সবার সামনে বাড়িয়ে তাকে আস্কারা দেওয়া! আর সেই ছেলে তাঁর আপন ভাগনে। পরের মেয়ের সামনে আপন ভাগনেকে খাটো না করে তাকে বড় করবার, বিদ্বান করে তোলবার পথ কি আর নেই ! বড় বড় মাষ্টারদের চেয়েও কি সাধি বিভায় বড় নাকি? দাঁড়াও, আমি ওঁর ভূল সব ভেঙে দিচ্ছি—

মায়ের এই মূর্ত্তিকে নিতাই পর্যাস্ত ভয় করে। তার জানা আছে, একান্ত অসহায় অবস্থার মধ্যেও তার মা ছেলের পক্ষ নিয়ে পড়শীদের সঙ্গে কিরপ উগ্রম্ত্তিতে কলহ করতেন। সে নিজেই কলহের উপলক্ষ হলেও শেষে ভয় পেয়ে আপন মনে আফ্শোষ করত—কথাট। ওভাবে মিথ্যে করে মা'র কাছে না লাগালেই হ'ত! এদিনও মায়ের সেইরপ মূর্ত্তির আভাস পেয়ে সে শক্ষিত হয়ে ভাবতে থাকে—এই নিয়ে সাধনার সঙ্গেও তার মুখ দেখাদেখি পাছে বন্ধ হয়ে যায়! খানিক আগে মামাবাব্র মুখে সাধনাকে উপলক্ষ করে তাঁর য়ে সক্ষমে সে শুনেছিল, তাতে একটা অভিনব তৃপ্তি পায়। সত্যই যদি একদিন সেটি সত্য হয়, নিজেকে সে ভাগ্যবান মনে করবে। কিস্তু সে স্থির করতে পারে না, মামার মুখে কথাটা শুনে মা কি ভাবে নিয়েছেন! হয়ত, সাধনার কথা উঠতেই পড়ার

যুগক্তা ১০৪

ব্যাপারে তার বিরুদ্ধে ওসব কথা বলা তার পক্ষে উচিত হয়নি; সে না বললে ত মা এত রেগে উঠতেন না। কিন্তু সত্যিকথা বলতে কি, পড়ার দিক দিয়ে সাধনার অতটা বাড়াবাড়িও তার পছন্দ নয়। এখন মায়ের চেষ্টায় যদি সেটা বন্ধ হয়ে যায়, তাতে ক্ষতি কি! তবে সাধনার সঙ্গে তার যোগাযোগটা অন্ত দিক দিয়ে থাকিলেই হলো। এখন সেই চেষ্টাই তাকে করতে হবে!

ছষ্টবৃদ্ধি নিতাই ছেলেটির মাথায় খুব থেলে। ঝাঁ করে একটা কথা বানিয়ে বলে যেমন সে ঝগড়া বাধাতে ওস্তাদ, তেমনি সেটি যেই শিখা বিস্তার করে ওঠে, তাড়াতাড়ি একাই তাতে শান্তিজল ছডিয়ে নেভাবার কৌশলটিও সে জেনে রেখেছে। তাই অসামান্ত বৃদ্ধিমতী সাধনার দৃষ্টিতে তার দোষগুণ ছটিই ধরা পড়ে গেছে। সে জানে, নিতাই ছেলেটি বৃদ্ধি খাটিয়ে মিথ্যার আশ্রয় নিয়ে এমনভাবে বাহাতুরী দেখাতে পটু যে, সেটা ধরা পড়লেও তার সাজাবার কৌশল সকলকে অবাক করে দেয়। নিতায়ের নানাবিধ তুষ্টবৃদ্ধির কথা কানাইবাবু যেমন সাধনার কাছ থেকে জেনেছেন, তেমনই তারই কাছে আশ্বাস পেয়েছেন •যে, শিক্ষার সাহায্যে নিতায়ের ঐ ছষ্ট-বৃদ্ধিকে শুভবৃদ্ধিতে পরিণত করা সহজ না হলেও অসম্ভব নয়। সেই জন্মই এই অশিষ্ট ছেলেটির মনের গতি যাতে শিক্ষার আলোকে সুষ্ঠুপথে অগ্রবর্তী হয়, তারই উপযুক্ত ব্যবস্থায় তিনি অবহিত হ'লেও ঘটনাচক্রে মা ও ছেলের পক্ষে সেটি 'উল্টা বুঝিলি রাম' প্রবচনের মত হয়ে ওঠে।

নির্বাক অবস্থার নীরদাদেবী মুখখানা শক্ত করে কিছু জল্পনা করছেন বুঝতে পেরেই নিতাই ঝাঁ করে বলে উঠল: তবে একটা কথা তোমাকে বলি মা, সাধির গুরুমশাইগিরি বন্ধ করবার কথা বলেছি বলে, তুমি যেন ভেবনা মা—আমি তার সঙ্গে আড়ি দিতে চাই। আমাদের দেখাশোনা, ভাবসাব সে সব ঠিক থাক্বে, ওর ভাইটিকে নিয়ে যাতে আমাদের সঙ্গে খেলে—

ছেলের মুথে পাল্টা প্রস্তাবটি শুনেই মায়ের গন্তীর মুখে হাসি ফুটল। শক্ত মুখখানাকে হঠাৎ একটু সহজ করে তিনি বললেন: ও! সাধির কাছে পড়ব না, অথচ তাকে ছাড়বও না—এ কথার মানে কিরে খোকা? তাহলে রাগ তোর সাধির ওপর নয়, যত রাগ ওর বিছের ওপর, এই তো?

এ কথার কোন উত্তর না দিয়ে নিতাই চুপ করে কোঁচার খুঁটের কাপড় পাকাতে লাগল। অপাঙ্গে ছেলের নির্বাক মুখভঙ্গির দিকে চেয়ে নীরদা সহসা খুব সহজ হয়ে সোজা ভাবেই জিজ্ঞসা করলেন: তাহলে সাধিকে তোর ভাল লাগে বল ? ••• চুপ করে রইলি কেন, জবাব দে ?

মায়ের মুখের পানে একবার চেয়েই পরক্ষণে মুখখানা নীচু করে নিতাই জবাব দিলঃ ভাল না লাগলে ভাব করবার কথা বলি কখনো···তাহলে ত আড়ি করে দিতুম, যাতে আর দেখা না হয়।

ছেলের এই মুখভঙ্গির দিকেই চেয়ে থেকে মা পুনরায় শুধালেন : কেন, ঘোষাল মশায়ের মেয়ে স্বপ্নাও ত এসেছে; তার সঙ্গে বেড়াস, খেলা করিস, দিব্যি ভাবও নাকি হয়েছে—
তবে গ নাই বা সাধি—

মুখখানা এবার ভার করে মায়ের কথায় বাধা দিয়ে নিতাই তাড়াতাড়ি বলে উঠলঃ না মা, সাধির সঙ্গে আড়ি হয় আমি তা চাই না। ওর কথা অনেক সময় বুঝতে পারি না, মন রেখে কথা বলতে সাধি জানে না, তবু শুনতে ভাল লাগে। আর, আমি বলছি মা—যাতে আমার ভাল হয়, আমিও ওর মতন পড়া শোনা করি—সাধি কিন্তু তাই চায়।

মা জিজ্ঞাসা করলেন: আর—স্বপ্না ? তার কথা তো কিছু বললি না ? সে তো দিব্বি গান গায়, নাচে, ছড়া কেটে স্বাইকে তাক লাগিয়ে দেয়—তবে ? নাই বা সাধি এল !

মুখখানা গম্ভীর করে নিতাই বললঃ ওর কথা আলাদা, ঠিক যেন ফামুস। প্রথমেই চমকে দেয়, বেশ লাগে, কিন্তু হরদম চোখের সামনে এলে কি আর ভাল লাগে? একই রকমের আলো, মনে হয় সরে গেলেই বাঁচি।

মুখ টিপে হেসে বললেন: ওমা, স্বপ্না তোর কাছে ফামুস হলো—তাই ওকে ভাল লাগে না ? আর সাধি ? সে বৃঝি দেয়ালগিরির আলো…কাঁচের ভিতরে জ্বলে বলে—

নিতাই বলল : না, না, তা কেন—সাধি যেন হাউই, কাউকে ভয় নেই—নিজের জোরেই চলে। ওর মেজাজ দেখলে রাগ হয়; কিন্তু মা, তবু ভাল লাগে। আর, ওর মুখের কথা ঠিক যেন ধানি লঙ্কার ঝাল, কাঁচা আম থেঁতো করে থাবার সময় লঙ্কার ঝালে মুখ যেন পুড়ে যায়, তবুও ঝাল চাই, নৈলে সে আচার বোলা লাগে।

ছেলের মুখে এই সব কথা শুনে মা হতচকিত হয়ে চেয়ে থাকেন। তাঁর মুখ দিয়ে কিছুক্ষণ কথাই সরে না। সাধনার মুখে ঘর-গৃহস্থালী সম্বন্ধে কোন কোন কথা শুনে এই ভাবেই অবাক হয়েছিলেন এবং তখন তাঁর মনে হয়েছিল, এই বয়ুসেই মেয়েটা একেবারে পেকে গেছে। কিন্তু এখন নিজের ছেলে ছটি মেয়েকে লক্ষ্য করে যে ভাবে উপমা দিয়ে তাদের প্রকৃতির পরিচয় দিল, বিশেষ করে সাধনার সামর্থের যে ব্যাখ্যানা করল, তাতে নিজের অমুমানশক্তিতে তিনি এইটুকু উপলব্ধি করলেন যে, এখনই সাধনার সঙ্গে তেমন বনিবনাও না হোলেও তারই সঙ্গের প্রভাবে এভাবে কথা বলতে শিখেছে। এর পর স্বপ্নার মত্ত সাধনাও যদি খোলাথুলিভাবে খোকার সঙ্গে মেশে, পড়াশোনা নিয়ে ওদের মধ্যে কোনরকম বাধ্য-বাধকতা না থাকে, তাহলে ও মেয়ে তাকে একবারে যাতু করে ভেড়া বানিয়ে ফেলবে। এ অবস্থায় তাঁরও ভাববার অনেক কিছুই আছে।

এখন ছেলেকে কিছু বলা প্রয়োজন; সেও শোনবার জ্বন্য উম্মুখ হয়ে রয়েছে। এ সব ব্যাপারে নীরদারও বৃদ্ধি বেশ খোলে। তিনি ছেলেকে উদ্দেশ করে সহজ ভাবেই বললেন: বেশ. সাধির সঙ্গে তোমার পড়াশোনার পাট যাতে বন্ধ হয়, সে ব্যবস্থা আমি যেমন করে হোক করব। তার পরে কিন্তু সাধির সঙ্গে যদি না বনে, আর সেই দজ্জাল মেয়ের ব্যাভারে সত্যি সত্যিই তোমার মনে জ্ঞালা ধরে, তখন যেন কাঁদতে কাঁদতে নালিশ করবার জন্ম আসতে না হয়।

উৎফুল্ল মুখে চোথ ছটো বড় করে নিতাই মায়ের মুখের দিকে তাকাল। সাধনা মেয়েটির নিত্যকার কাজগুলি বাঁধা-ধরা নিয়মে যেন কলের মত চলে। সেই-যে রাত চারটের আগেই বিছানা থেকে উঠে প্রাতঃকৃত্য সেরে ছোটভাই স্থণীর এবং প্রতিবাসী আরো গুটিকয়েক বালকবালিকাদের নিয়ে সে তার কাজ আরম্ভ করে, রাত ন'টার আগে তার আর ছুটি নেই। পাড়ার গুটিকয়েক উৎসাহী ছেলেমেয়ে সাধনার কাছে আসে শিক্ষার উদ্দেশ্য নিয়ে। সাধনা প্রথমেই জানিয়ে দেয়, 'আমার কাছে যদি শিক্ষা চাও, আমার কথা মেনে চলতে হবে। প্রথম কথা, ঘড়িতে চারটে বাজলেই বিছানা ছেড়ে উঠতে হবে; তারপর তাড়াতাড়ি প্রাতঃকৃত্য সেরে এ-বাড়ীতে আসবে। বেলা ন'টা পর্যান্ত এখানে থাকবে—সাধুজীর আশ্রম থেকে আমি ফিরে এলে, পড়া দিয়ে তার পর ছুটি।

এই নিয়ম মেনেই তারা আসে। বিছানা ছেড়ে উঠেই
সাধনা উঠানে ছড়া-ঝাঁট দিয়ে পাড়ার সেই মেয়েগুলির মুখ
চেয়ে দরজা খুলে রাখে। তারা এলেই এক সঙ্গে বাগানে
যায়—পনের মিনিট ধরে সাধু দাহুর শিক্ষার ধারায় সেখানে
শরীরচর্চা ও কতিপয় আঙ্গিক আসনের সাধনা চালায়। ভারপর
সকলে মিলে বাগান থেকে ফুল তোলে। মায়ের ছবিতে নিত্য
তাজা ফুলের মালা গেঁথে পরিয়ে দেয়—সাধুজীর জন্মেও অর্ঘ্য
সাজিয়ে মালা গেঁথে নিয়ে যায়। ফুল তোলার পর সমান

ভাবে ভাগ করে নিজের ভাই সুধীর ও পাড়ার পড়ুয়াদের কিছু কিছু খাবার খেতে দেয়। রাতেই পিসিমার সাহায্যে এই সকালের খাবার তৈরী করে রাখে—ভিজা ছোলা, আদার কুচি, মুড়ি, নারকেল নাড়ু; কোনদিন বা খৈ-মুড়কি, ছোলা-গুড়, তিলের চাক্তি—এমনি সব পাণ্টাপাণ্টি তালিকা। তারপর বাইরের ঘরে পল্লীর সেই বালিকাগুলির সঙ্গে ভাইটিকেও পড়ার পাঠ এবং অঙ্ক ও হস্ত-লিপির নির্দেশ দিয়ে তাকেও শিক্ষার উদ্দেশ্যে সাধুর আশ্রমে যেতে হয়। যাবার আগে মায়ের ছবিতে মালা পরিয়ে দেওয়া, গড়গড়ার জল বদলে তাওয়াদার তৈরী কলকেটি তার মাথায় বসিয়ে নলটি শ্ব্যাশায়ী পিতার হাতে তুলে দিয়ে তাঁকে ভূমিষ্ঠ হয়ে প্রণাম করা, পিসিমা কালিদাসী ও গৃহভ্ত্য নবদাকে ডেকে দেওয়া—এগুলির দিকেও তাকে লক্ষ্য রাখতে হয়।

ঠিক একটি ঘন্টার মধ্যে প্রাতঃকৃত্য, স্নান, প্রসাধন এবং এই কাজগুলি সমাধা করে, হাতে ফুলের সাজি, আর বাম কাঁধে বইএর দপ্তরটি ঝুলিয়ে এবং সেই সঙ্গে তার দীর্ঘ দেহের চেয়েও লম্বা লাঠিখানা মাটিতে ঠুকতে ঠুকতে যখন বাড়ীর সামনের রাস্তা ধরে সাধুর আশ্রমের দিকে রওনা হয়, তখনো দিনের আলো স্পষ্ট হয়ে ফুটে ওঠেনা—দূর আকাশে ছ'- চারটি তারাও মিট মিট করে জলে; কাকের কর্কশ ধ্বনি ও অক্যান্য পাখীর কাকলি তখনো পর্যান্ত নিস্তর প্রকৃতির বুকে চাঞ্চল্যের শিহরণ তোলেনি। পল্লী-গ্রামের পথ—ছ'ধারে

মাঠ, বাগান, ক্ষেত, খামার, সেই সঙ্গে গৃহস্থদের বাসভ্বন।
তথন এই কিশোরী পথচারিণীর উদাত্ত কণ্ঠধনিই পথের
নিস্তরতা ভেঙ্গে দেয়; শোভাময়ী উষাও যেন আনন্দে
অবগুণ্ঠন উন্মোচন করে আপনাকে প্রকাশ করতে থাকেন
সেই সুরধারার তালে তালে:

নমঃ সম্ভবায় চ ময়োভবায় চ
নমঃ শঙ্করায় চ ময়স্করায় চ
নমঃ শিবায় চ শিবতরায় চ।

এই পরিচিত স্ভোত্র শোনবার জন্ম পথপার্শ্বের গৃহস্বামীর। উদ্গ্রীব হয়ে থাকেন এবং দ্রাগত ধ্বনির আভাস পেয়ে বিছানা থেকেই পরিজনদের উদ্দেশে বলে ওঠেন, 'ঐ সাধনার গলা শোনা যাচ্ছে, তাহলে ভোর হয়েছে। ওরে, ভোরা উঠে পড়—উঠে পড়।'

এই একই ধারায় সাধনার দৈনন্দিন জীবনযাত্রার ব্রাহ্ম-মুহূর্তকাল পুরাকালের আশ্রমবাসীদের আদর্শে অভিক্রাস্ত হয়।

খানিক পরে লাঙ্গল-জোল ও মই-বলদ নিয়ে ছ্'এক জন চাষীকে এই পথে দেখা যায়। দূর থেকে তারাও সাধনাকে দেখে সম্ভ্রমের স্থরে বলে—'যেমন লায়েক বাপ, তেমনি তেনার বিটি—ফজিরে নিকতি যান সাধুজীর দরগায়।'

ওদিকে সাধু আনন্দস্বামীও তাঁর আশ্রমসন্নিহিত নদীতে প্রাতঃস্নান সেরে ঐ স্তোত্রটি পাঠ করতে করতে আশ্রমে ফিরে আসেন ঠিক এই সময়। মনোরম স্থান, পুরাণবর্ণিত ঋষিদের আশ্রম যেন। প্রাণবন্ত বংশগুচ্ছের বিচিত্র তোরণ ও প্রাচীর, ভিতরে প্রশস্ত প্রাঙ্গণ; একদিকে একটি বৃহৎ নিমগাছ, অক্যদিকে নানাবিধ ফুলগাছ, মাঝখানে পরিচ্ছের স্থানটুকু ঝকঝক করছে। উপরে চণ্ডীমণ্ডপ—উঠান থেকে মণ্ডপে ওঠবার সিঁড়িগুলিও চমৎকার—তালগাছের সরল কাণ্ড কেটে তৈরী, উপরে গাঢ়ভাবে পীচের প্রলেপ দেওয়া। আটচালার স্তম্ভ বা খুঁটিগুলিও এই প্রণালীতে নির্মিত। এর ছ'পাশে পর্ণশালা, পিছনে পুন্ধরিণী ও তার চারদিকে উত্যান—চারদিকে বেরলতাবিষ্ঠিত বংশপ্রাচীর।

স্নানান্তে প্রতিদিনই প্রত্যুষে আশ্রমে এসে আনন্দস্বামী চণ্ডীমগুপের মধ্যস্থলে আস্তৃত মৃগচর্মের আসনখানির উপর বসে ধ্যানমগ্ন হন। অভ্যাসমত সে-দিনও আসনে উপবিষ্ট, তুই চক্ষু মুদ্রিত; এই সময় সাধনা সান্নিধ্যে এসে সন্নিহিত পর্ণাসনে বইএর দপ্তর ও ফুলের সাজি নামিয়ে রেখে গুরুপদে অর্ঘ্য দিতেই তিনি সচকিত হয়ে উঠলেন, যেন এরই প্রভীক্ষা করছিলেন। সাধনা গুরুর কঠে মাল্যদান করেই পদতলে মাথাটি নত করে দেয়। সঙ্গে সঙ্গেও প্রসন্ন চিত্তে শিল্থার মাথায় হাতখানি রেখে আশীর্কাদ করেনঃ মনস্বিনী হও, 'গুভবৃদ্ধির সঞ্চার হোক, মাতৃ-এবণার বিকাশ করে

এই বয়সেই সাধনা গুরুর কাছে মানুষের প্রাণধর্মের স্বাভাবিক গতির রহস্ত জ্ঞাত হয়েছে। সে জেনেছে যে, জীব

মাত্রেই বাঁচতে চায়। বাঁচার জন্ম জীব বা মানুষের যে চেষ্টা বা সংগ্রাম, তারই নাম প্রাণৈষণা। এষণার সহজ অর্থ হচ্ছে দাবী। উপনিষদ এই দাবীকেই এষণা বলেছেন। প্রাণৈষণার পরেই আসে অলৈষণা; অর্থাৎ বাঁচবার জক্ত চাই অন্ন। এর পর योन-এर्या, পृष्टित भत প্রয়োজন জীব সৃষ্টির। এর পরের কথা হচ্ছে—মাতৃ-এষণা। সৃষ্ট সম্ভানের প্রতি মমতাবোধ মাতার পক্ষেই সম্ভব। উপনিষদের মতে মাতৃ-এষণা থেকেই মানবতার অঙ্গস্বরূপ স্নেহ, মমতা, সুখ, শান্তি, আনন্দ প্রভৃতি মামুষের শুভবৃদ্ধিগুলির উদ্ভব হয়ে থাকে। মা নিজের সন্তান বা অত্যন্ত প্রিয়জনের স্থ-ছঃথের সঙ্গে যে-ভাবে নিজেকে জড়িয়ে দেন, তেমনি মাতৃএষণার মর্ম বুঝতে পারলে সেই মা বা নারীর পক্ষে মানুষ মাত্রকেই নিজের সন্তান বা প্রিয়জনের মত প্রিয় মনে করা সম্ভব হতে পারে। এই মাতৃ-এষণা হিংসামূলক মনোর্ত্তি, স্বার্থপরতা ও যাবতীয় নীচতার পরিবর্তে মামুষের মনে মানবতার সঙ্গে শুভবৃদ্ধির সঞ্চার করে। এখন স্বামীঞ্চী সকাশে উপনিষদের এষণা সম্পর্কে সাধনার পরম শিক্ষাই চলেছে। যখন যে বিষয়ে শিক্ষা চলে, শিক্ষনীয় বাক্যেই শুরু ষাত্রীকে আশীর্কাদ করেন। বাঙলা, ইংরাজী ও সংস্কৃত এই ভিনটি ভাষাতেই সাধনার শিক্ষা চলে—পাঠ্যগ্রন্থ স্বামীজীই ছাত্রীর মেধা অমুসারে নির্ম্বাচিত করেন। তিনি স্বয়ং অভিজ্ঞ ও কুতবিদ্য। সাধনা যখন তিন বংসরের শিশু, তখন থেকেই সামীজীর কাছে তার শিক্ষা আরম্ভ হয়েছে এবং শৈশব অতিক্রম

यूर्गक्छ। 558

করে বর্তমানের কিশোরকাল পর্য্যস্ত সমানভাবে সেই শিক্ষা চলে আসছে।

এখানকার শিক্ষার পর স্বামীজীর ক্ষুদ্র পাকশালায় সাধনাকেই তাঁর স্বপাকের ব্যবস্থাগুলি করে দিতে হয়। এই স্থ্যে স্বাস্থ্যকর পাক-প্রণালীর অনেক নৃতন নৃতন তথ্য এবং অক্যান্থ দেশ ও জাতির আড়ম্বরহীন সাদাসিধা অব্বচ পৃষ্টিকর খান্থ প্রস্তুত সম্বন্ধেও সাধনা অনেক নির্দেশ পায়। বাড়ীতে এসে সেগুলি স্বহস্তে পরীক্ষা করে পিসিমাকেও সে অবাক করে দেয়।

আশ্রম থেকে বাড়ীতে ফিরেই সাধনা পড়ার ঘরে গিয়ে স্থীর ও অপর ছেলেমেয়েগুলির অন্ধ ও হস্তলিপি পরীক্ষা করে। এরপর কিছুটা সময় তাদের নিয়ে পড়াশোনায় অতিবাহিত হয়। আশ্রমে স্বামীন্ধীর কাছে সহজে বোধগম্য হবার মত যে অভিনব শিক্ষার আস্বাদ সে নিজে পেয়েছে, এখানকার ছাত্র-ছাত্রীদিগকেও সেইভাবে শিক্ষা দিয়ে শৈশব থেকে তাদের জ্ঞানলাভের ভিত্তি মন্ধবৃত করে দেয়।

এদের ছুটি দিয়েই সাধনাকে পিসিমার সঙ্গে গৃহস্থালীর কাজে যোগ দিতে হয়। এই নিয়ে পিসির সঙ্গে প্রায় নিত্যই তা'র তর্ক বাধে। পিসি তাকে কিছুতেই গৃহস্থালীর কাজে বা রান্নার ব্যাপারে হাত দিতে দেবেন না। তিনি বলেন—'রাত শাকতে উঠে তোল-মাটী-ঘোল করে বেড়াচ্ছ; এইত আর এক পাড়ার প্রাস্ত থেকে পড়ে বাড়ী এসে একটু না জিরিয়েই

ফের এখানে পড়াতে বসলে—এখুনি আবার কোমরে আঁচল বেঁধে হেঁলেলে এসে হাজির হয়েছ! এ রকম করলে শরীর বইবে কেন, লোহার গতর ত নয়! আমি তোমাকে কোন কাজে হাত দিতে দেব না।'

কিন্তু সাধনাও ছাড়বার পাত্রী নয়; হাসতে হাসতে স্থলর মৃথথানির এক অপরূপ ভঙ্গি করে বলে—বা-রে! তাহলে আমি ঘর-কয়ার কাজকর্ম শিথব কি করে? আর, এইত আমাদের খাট্বার বয়স পিসিমা—সাধু দাহ আজকে যে হুটো ন্তন রায়ার কথা বলেছেন, নিজের হাতে এখুনি তা না করলে ভুলে যাব যে! লক্ষ্মীটি পিসিমা, কাজ করতে আমাকে মানা করবেন না—এতেই আমার আনন্দ।

কথার সঙ্গে সঙ্গে সাধনা কাজের পর কাজ সেরে ফেলে, পিসিমার আপত্তি ভেসে যায়; নিজের মনেই তিনি গজ গজ করতে করতে নিজের হাতের কাজে মন দেন, আর আড়চোথে চেয়ে চেয়ে দেখতে থাকেন, মনের আনন্দে সাধনা কিভাবে নিপুণ হাতে প্রত্যেক কাজটি পরিপাটিরপে শেষ করে চলেছে।

মথুরবাব সকালেই বড় বাড়ীর সেরেস্তায় চলে যান, মধ্যাহ্নে বাড়ী এসে ভোজন করেন। আহারান্তে তাঁর বিশ্রাম করা অভ্যাস। অপরাহে পুনরায় কর্মস্বানে যেতে হয়। সাধনাকেও দশটার মধ্যে সব কাজ সেরে-স্থরে ছোট ভাই স্থীরকে খাইয়ে এবং যাদের খাওয়া বাকি থাকে পিসিমার সঙ্গে সব ব্যবস্থা করে বড় বাড়ীর পাঠশালায় হাজিরা দিতে হয়।

সেধানেও সাধনার কাজগুলি এমনি বাঁধাধরা নিয়মেই চলত। যেমন—মেয়েদের দিকের পণ্ডিত মহাশয়কে কিছুটা সাহায্য করেই ছুটতে হ'ত বড় বাড়ীর অন্দরমহলে। জেঠামণির খাবার ব্যবস্থা তাকেই করতে হবে। নতুবা পাচিকা বামুন-ঠাকরুণ যত্ন করে যতই রাঁধুক না কেন, তাঁর মোটেই তৃপ্তি হয় না। সেটা জানে বলেই বামুন ঠাকরুণ সাধনার মুখ চেয়ে হেঁদেলে ঠায় বসে থাকত। সে জানত, কর্তাবাবুর কিসে রুচি, কোন কোন তরকারী খেতে তিনি ভালবাসেন, আর কেমন করে সেগুলি রাঁধতে হয়। হেঁসেলে বসে সাধনা রাধুনীকে বলে দিত—কি প্রণালীতে পাক হবে, কোন্ কোন্ মশলা পড়বে —খুঁটিনাটি প্রত্যেকটি তাকে এমন করে দেখিয়ে দিত, যাতে পরে তার ভুল না হয়। শিক্ষার মত খাছের সহস্কেও সাধনা জেঠামণিকে নৃতন নৃতন কথা শুনিয়ে অবাক করে দিত, বলত: জানেন ভেঠামণি, সাধু দাত্বলেন—এ যুগে সব কাজই তাড়াতাড়ি সেরে নিতে হবে; তাই এটাকে 'সর্ট কাটের যুগ' বলে ওদেশের লোকেরা। এদেশেও তার হাওয়া এসেছে। এই দেখুন না, আপনাদের সময়ে বই পড়ে চেষ্টা করে বইএর কথার মানে জানতে হোত, এখন কত রকমের মানের বই বেরিয়েছে। সমস্ত বইখানা না পড়িয়ে বাছা বাছা জায়গাগুলো দাগ দিয়ে পড়ানো হয়—সহজে পাস করা যাবে বলে। এমনি আমাদের সংসারেও মেয়েদের বেশী সময়টা রান্নাঘরেই কাটে; সেই জন্মে অল্প সময়ে সহজে রান্নার পাট সেরে ফেলবার হদিস দিচ্ছেন

খাতাবিদ্রা। এটা অবিশ্যি খুব ভালো কথা। তাই সাধু দাত্ব এমন কতকগুলি রান্না আমাকে শিথিয়েছেন, খুব সহজে অল্প সময়ে তৈরী করা যায়, খেতেও ভালো, তার ওপর স্বাস্থ্যের দিক দিয়েও পুষ্টিকর।

বালকের মত কৌত্হলী হয়ে প্রফুল্ল মুখে জেঠামণি নৃতন ধরণের খাতগুলির প্রসঙ্গে জিজ্ঞাসা করতেন—কেমন করে রাঁধতে হয়, খেতে কেমন, কি কি মাল-মশলা চাই—শুনেই যে আমার লোভ হোচ্ছে মা! সাধনাও সহাস্তে বলত—শুনেত আপনাদের লাভ নেই জেঠামণি, আমাদেরই শোনবার কথা, আর—খাবার সময় পাতে পড়লেই আপনাদের লাভ — তখন ভালোমন্দ বিচার করবেন।

পরদিন থেকেই কানে শোনা খাগগুলি ক্রমে ক্রমে জেঠামণির খাবার থালার পাশে এক একটি নৃতন রূপ ধরে দেখা দিত। হাস্তমুখী স্নেহময়ী কিশোরীর অকৃত্রিম যত্ন ও আত্মরিকতার তাঁর শুক্ষ চিত্তটি ভরে উঠত। নৃতন মালিক হয়ে বড় বাড়ীতে এসে অবধি সাংসারিক যাবতীয় ব্যাপারে র শুন্নী ও চাকর-বাকরদের ব্যবস্থাধীনেই কানাই চৌধুরীর জীবনযাত্রা নির্বাহ হয়ে এসেছে। কিন্তু সাধনার সঙ্গে খুব ঘনিষ্ঠভাবে তাঁর সংযোগ হবার পর থেকেই সাংসারিক ব্যাপারেও সব দিকেই একটা বিশিষ্ট রকমের পরিবর্তন দেখে তিনি চমৎকৃত হন। কানাইবাব্র প্রিয় ভূত্য শিবকুমার স্নানের সময় তাঁকে সাহায্য করত; কিন্তু সেদিন স্নানার্থী হবার প্রাকালে

সে গায়ের ও মাথার ছ'রকম তেল বাটি ভরে কাছে রেখেই তার কর্তব্য শেষ করল না—তাঁর সর্ব্বাঙ্গে সিদ্ধ হস্তে মর্দন করতে লাগল। এ সম্বন্ধে তিনি প্রশ্ন করতেই শিবকুমার অপরাধীর ভঙ্গিতে জানালো যে, সাধনা দিদিই তাকে এটি বাতলে দেছেন। তিনি যেই শুনলেন, তেল মাধাবার কায়দা সে জানে, তবে বাবু বলেন না ব'লেই আর গা করেনি, অমনি সাধনা দিদির কথায় সে নিজের কম্বর ব্বতে পেরেছে, আর তার গাফিলতি হবেনি।

খেতে বসেও সৈদিন তিনি দেখেন সেখানেও নৃতন ব্যবস্থা হয়েছে। খাবার ঘরে টানাপাখা বরাবর শোভাবৃদ্ধি করেই এসেছে, কিন্তু হঠাৎ মাথার ওপর ঠাণ্ডা হাওয়ার ছে'য়াচ পেয়ে চমকে উঠে র''য়্নীকে জিজ্ঞাসা করেন—'পাখা টানছে কে বামুনঠাকরুণ ?'…তার মুখ থেকে তখনি জবাব আসে—নারাণী। সাখনা মা বলে দিয়েছেন যে, ছপুরে খাবার সময় নারাণী পাখা টানবে, রাতে বাতাসী। এরা ছফ্লনেই বড় বাড়ীর পরিচারিকা।

এর পর থালার ভাত সাজানো, তরকারির বাটিগুলি পর পর রাখার ব্যবস্থাও দেখেন অন্যরকম—কেমন একটা প্রীছাদ রয়েছে যেন। ছোট একটি পাথরের রেকাবীর উপর লেবু ও স্থন। খাবার জলের রূপার গ্লাসটি ঝকঝক করছে, জলে কর্পূর। বাটি ও ডিসে সাজানো ব্যঞ্জনগুলির নৃতন রূপ আগেই নজরে প'ড়েছিল, এখন মুখে দিতেই মুগ্ধ হলেন। প্রত্যেকটির আস্বাদ আশাদা রকম। পাচিকাকে জিজ্ঞাসা করবার আগেই সে নিজে থেকেই বললে—আজকের রান্নাও সব নৃতন; সাধনা যেমন বলেছে, তেমনি রান্না হয়েছে, নিজেও রে থেছেন—আমি ত বাবু এ সব রান্না জানিনে; তবে আপনার যদি ভালো লাগে শিথিয়ে দেবে বলেছেন দিদিমণি!

কানাই চৌধুরী ক্ষণকাল চুপ করে কি ভাবেন, তারপর জিজ্ঞাসা করেন, 'দিদিমণি কোথায় !'

পাচিকা উত্তর করে—'হেঁসেলে আছেন! ডেকে দেব বাবু ?'

কানাই চৌধুরী বলেন — 'না, তুমি যেতে পার।'

পাচিকা রান্ন। ঘরে গিয়ে সাধনাকে বলে—'বাবুর মুথ আর খাওয়া দেখে বুঝয়ু গো দিদিমণি, তোমার রান্না ভাল হয়েছে, বাবুর মুথে লেগেছে।' একটু পরে সাধনা কাছে এসে দাঁড়াতেই কানাইবাবু স্লিগ্ধ দৃষ্টিতে তার পানে চেয়ে বলে ওঠেন: এ সব কি কাগু করেছ মা! সেরেস্তা থেকে ভিতরে আসতে যেদিকেই নজর পড়ে, দেখি প্রত্যেকটি পালটে দিয়েছ, একটা নৃতন রূপ ফুটে উঠেছে।

সাধনা ক্ষুক্ত বলে – মস্তবড় তালুক, কত লোকজন, সব নখদর্পণে দেখেন শুনেছি, শুধু নিজের দিকটাই দেখতে ভূলে যান জেঠামণি!

কানাইবাব্র মুথে স্বচ্ছ হাসি ফুঠে ওঠে। বলেন—সারা জীবন ধরে শুধু টাকার সাধনাই যে করেছি মা, লক্ষ্যটাও যে ঐ দিকেই পড়ে থাকত, তাই দেহটা বাদ পড়ে যেত। সে অভ্যাস আর বদলায়নি মা!

কঠে একটু জোর দিয়ে সাধনা জানায়—আমি এবার বদলে দেব জেঠামণি! তাইত ওদের বলছিলুম, জেঠামণি বলেন না ব'লে, তোমাদের কি ইচ্ছেও করে না ওঁর সেবা করি! এখন থেকে আমি আপনার সংসার গুছিয়ে দেব জেঠামণি, দেখি অভ্যাস বদলায় কিনা।

আহারান্তে শয়নকক্ষে গিয়েও কানাইবাবু অবাক হয়ে শয়ার দিকে চেয়ে থাকেন—তারও চেহারার পরিবর্ত্তন হয়েছে! সেই থেকে সাধনাই সব দেখা শোনা করতে থাকে; তার নিখুঁত ব্যবস্থায় পান থেকে চুণটুকুও খসবার উপায় থাকে না। কানাইবাবু অভিভূত হ'য়ে পড়েন। কিন্তু মথুরবাবুর কাছে শুনেছেন, নিজেও দেখেছেন, সাধনাকে কিভাবে চরকীর মত মুরে নানা কাজ করতে হয়; তার স্ব্যবস্থায় তাঁর নিজের স্থ ও আরামের অন্ত নেই সত্য, কিন্তু তার মত কিশোরীর পক্ষে এটাও একটা মন্ত ঝঞ্জাট ভেবে তিনি তাকে নিরস্ত করতে ব্যস্ত হয়ে ওঠেন। বলেন্—এত খাটুনি তোমার দেহে সইবে না মা, শেষে কি অস্থ-বিস্থুখ বাধিয়ে বসবে ?

কিন্তু কথায় সাধনাকে দাবিয়ে দেওয়া আরও কঠিন; জেঠামণির আপত্তি শুনে সে হেসেই অন্থির! বলে—কি এমন গন্ধমাদন আমি বইছি আপনার সংসারে যে ভেবে অন্থির হয়েছেন? আপনার কি লোকজনের অভাব আছে? হয়। দিনের বেলায় মথুরবাবুকে খাওয়ানোর ভার পিসির উপরেই থাকে, সাধনাকে তখন পাঠশালার পড়া ও কানাই বাবকে দেখাশোনা করতে হয়। কিন্তু রাত ঠিক আটটা বাজতেই কন্সার আহ্বানে মথুরবাবু পুত্র স্থারকে নিয়ে খাবার ঘরে আস্তৃত আসনে এসে পাশাপাশি বসেন, আর সাধনা কাছে বসে তাঁদের খাওয়ার তদ্বির করে—পিসির পরিবেশন সত্তেও কোন কিছু প্রয়োজন হলে নিজেই ছুটে গিয়ে এনে তাঁর হাতের স্থসার করে দেয়। সাধনার অমুরোধে ধীরে ধীরে চিবিয়ে চিবিয়ে তাঁদের প্রতিটি খাল খেতে হয়, আর এই সময় সারাদিনের খবরগুলিও সে দিব্যি সাজিয়ে বলতে থাকে-মথুরবাবু মুগ্ধ হয়ে শোনেন, মাঝে মাঝে প্রশ্নও করেন। এই সময় বড বাডীর কথাও সাধনাকে বিচলিত করে—ক্রেঠামণি এখন কি করছেন, কে জানে! যদিও সে রাতের রান্নার ব্যবস্থা সব করে দিয়ে আসে, বামুন-ঠাকরুণকেও বলা আছে, আটটা বাজবার আগেই বাতাসীকে খাবার ঘরে ঠাঁই করতে বলেই নারাণীকে বাইরের ঘরে পাঠাবে জেঠামণিকে খাবার জন্ম তাগিদ দিতে—তবুও তার মনটি খিচু খিচ্ করতে থাকে এই ভেবে যে, একজন কাছে বসে দরদ দিয়ে তাড়া না দিলে কি, ও সব লোকের ঠিক মত খাওয়া হয়? এই নিয়ে মথুরবাবুর কাছে কত ছঃখই সাধনা করে!

কিন্তু পুরো একটি বছর এই ধারায় সাধনার কর্মসূচী চলবার পর এ বাড়ীতে সপুত্র নীরদাদেবীর শুভাগমন হয়। সাধনা ভেবেছিল, এবার দরদ দিয়ে দেখবার লোক এসে গেছে, অস্ততঃ রাতের দিকে জেঠামণির খাওয়ার জন্মে আর তাকে ভাবতে হবে না। কিন্তু অলক্ষ্যে থেকে নিয়তি যে তখন হেসেছিলেন, সাধনা ও তার জেঠামণি তখন জানতে না পারলেও, নীরদাদেবীই ধীরে ধীরে এ সংসারে—তাঁর কতৃ ছিট ছাড়িয়ে দিয়ে সেটা কিভাবে জানিয়ে দিয়েছিলেন, ঘটনা প্রসঙ্গে আগেই সে সব উল্লেখ করা হয়েছে।

সেদিন কানাইবাব্র বৈঠকখানায় হাব্লের কাঁথে চড়ে নিতায়ের আসার পর যে নৃতন পরিস্থিতির স্কুচনা হয়, নিতাই ও নীরদা এবং নবাগতা স্বপ্না ও তার ভ্রাতা রমেশ সে সম্পর্কে উল্লাসিত হলেও, প্রসঙ্গটির ভবিস্তুৎ ভেবে সাধনাকে কিন্তু উদ্বিগ্ন হতে হয়—যদিও তার মুখ থেকেই ঘোড়া কেনার কথাটা সর্বপ্রথম উঠেছিল।

কানাইবাব্র পক্ষে এ প্রস্তাব তুষ্টিদায়ক না হলেও, তখনকার অপ্রীতিকর অবস্থাটি এর পর আর কোন অশান্তি সৃষ্টি করবে না ব্রেই তাঁকে সন্তুষ্ট হতে হয় এবং একটু অসময়েই বাড়ীর ভিতর গিয়ে সর্বাগ্রে নীরদাকেই থবরটি শুনিয়ে দিয়ে আশ্বস্ত হন।

এদিকে সাধনার মনে প্রশ্ন জাগে, ঘোড়ার কথাটা তুলে সে কি ভাল করেছে! অবিশ্যি তার শিক্ষাদাতার মুখে দেশ-বিদেশের বহু উপাখ্যান শুনে সে এই অভিজ্ঞতা সঞ্চয় করেছিল যে, মামুষের দেহ ও মনকে বলিষ্ঠ, কর্মৃঠ ও নিয়য়্রিত করার পক্ষে ঘোড়া একটা বিশেষ নির্ভরযোগ্য উপাদান। স্বাধীন-দেশের ছেলেমেয়েরা এজন্য শৈশব থেকেই ঘোড়ায় চড়ে চলা-ফেরা অভ্যাস করে—ব্যায়াম বা শরীর-চর্চার ব্যাপারে তাই ঘোড়ায় চড়াকে প্রথম স্থান দেওয়া হয়েছে। শুধু শুনে অভিজ্ঞতা অর্জন নয়, হাতে-কলমে পরীক্ষার পর সে নিজ্ঞেও

এই ব্যায়ামটির গুণের কথা জেনেছে। বছর তিনেক আগে, তখন সাধনা নয় কি দশ বছরের মেয়ে, তখনই নিজের একটা দোষ নিজেই সে ধরে ফেলে, সেটি হচ্ছে—মনের ক্রোধ। কেউ কিছু রাঢ় কথা বললে, কারও কিছু দোষ-ক্রটি দেখলে, শুধু মৃখ চালান নয়—সেই সঙ্গে সে হাত পর্যান্ত চালিয়ে একটা বিশ্রী অবস্থার সৃষ্টি করত। একদিন সাধনা এই দোষের কথাটা আনন্দস্বামীকে বলেই ফেলল—কিছুতেই যে রাগকে দমন করতে পারি না দাহু, কিন্তু এতো ঠিক নয়; বলুন ত কি করি ? স্বামীজী বলেন—'এটা আমিও লক্ষ্য করেছি, আর— এর উপায়ও আছে। সেটি হচ্ছে—ঘোড়ায় চড়ে চলাফেরা। ছুষ্টু ঘোড়াকে যদি রাস টেনে সংযত করতে পার, মনের রাসকে তথন বাগে আনা শক্ত হবে না। তাছাড়া, আমি যেভাবে তোমাকে তৈরী করছি—ঘোড়ায় চড়া, আর সেই সঙ্গে তু' চারটে কসরৎ শিখাতে না পারলে তোমার শিক্ষা ত সম্পূর্ণ হবে না।' সাধনা একথা শুনে আশ্চর্য হয়েই বলেছিল—'কি বলছেন দাত্ব, মেয়েমামুষ ঘোড়ায় চড়বে! লোকে এ কথা শুনলেই যে ঠাট্টা করবে।' স্বামীজীও বেশ শক্ত হয়ে সাধনাকে ব্ঝিয়ে দেন যে, নৃতন কিছু দেখলেই সাধারণ লোকে অনেক কিছু বলে। তোমার শিক্ষা নিয়েও অনেকে অনেক কথা বলত, এখন তারাই বলে মা-সরস্বতীর অংশে তুমি জন্মেছ। 'মেয়েরা অবলা,' এই বলে ত মেয়ে জাতটাকেই পঙ্গু করে রেখেছে। কিন্তু কি করে সবলা হতে পারে, সে চিন্তা কি কেউ করেছে ? তু'চারটি আঙ্গিক আসন আর দেহ-চর্চার প্রণালী—যেগুলো পাঁচ বছর বয়স থেকে তোমাকে শিখিয়ে আসছি, সেগুলোও শিখবার স্থযোগ দিয়ে বাড়ীর মেয়েগুলোকে স্বাস্থ্যবতী করতেও বাপ-মায়ের ইচ্ছা বা যত্ন নেই। তাইত আমি তোমাকেই শিক্ষার ব্যাপারে আদর্শ করে জাতটাকে নাড়া দিতে চাই। একটা মেয়ে তৈরী হলেই সবার চোখ খুলবে। তখন সবাই বলবে—একশ্চন্দ্রতমোহন্তি ন চ তারা সহস্রসঃ।

এইভাবে আলোচনার পর আনন্দস্বামী মথুরবাবুকে সম্মত করে সাধনাকে তাঁর আসানসোলের আশ্রমে নিয়ে যান। সেখানে পুরা তিনটি মাস ধরে তার শিক্ষা চলে অতি সংগোপনে ও বিচিত্র বিধানে। ঘোড়ায় চড়া, সাঁতার কাটা, ছোরাছুরি ও লক্ষাভেদের কঠিন কসরংগুলি অতি পরিপাটিরূপে শিথিয়ে দেওয়া হয় তাকে—বিংশ শতকে এর আগে কোন বাঙালী বালিকা ওভাবে এই সব বিচিত্র শিক্ষার স্থযোগ পেয়েছে বলে সাধু আনন্দস্বামীরও জানা ছিল না। তবে তিনি বা তাঁদের কেন্দ্রীয় আশ্রমের যিনিই এভাবে নারীশিক্ষার দায়িত গ্রহণ করতেন, তাঁরা প্রত্যেকেই শিক্ষার্থিনীদিগকে শরীরচর্চাতেও পটিয়সী করে তুশতে সচেষ্ট হতেন। তবে এ বিভাগে সাধনার মত অগ্ৰবৰ্তিনী ছাত্ৰী নাকি একাস্ত তুল'ভ ছিল। সে যাই হোক, সাধনার এখানকার শিক্ষার কথা মধুমতী গ্রামের কেউ জানল না—কেবল সে মথুরবাবুকে তার নৃতন শিক্ষার কথা

শুনিয়ে অবাক করে দিয়েছিল। কন্সার চেহারা দেখেই তিনি স্তব্ধ হয়ে চেয়ে থাকেন। তার অঙ্গে অঙ্গে এমন একটা বলিষ্ঠ কান্তির আভাস পান—যেটি অপূর্ব। তারপর, ক্যার মুখে এই অপরপ দেহত্রী সঞ্যনের মূলতত্বটি শুনেই মুগ্ধ হন। বুঝতে পারেন, দেশ-ভ্রমণে গিয়ে কন্তা এমন বিভা শিখে শেছে—বাঙলাদেশ থেকে যার পাট অনেক আগেই উঠে গেছে, শুধু যে সব ছেলে আই, সি, এস, পরীক্ষা দেবার জন্ম বিলাতে যায়, তারাই সেখানে বাধ্য হয়ে এ বিছা শিক্ষা করে। কিন্তু শোনা যায়, পড়াশোনার ব্যাপারে তারা যত কৃতিছই দেখাক, বেশীর ভাগ ছেলে ঘোড়ায় চড়া বিছার কসরৎ দেখাতে গিয়েই ফেল করে, অগত্যা হুধের সাধ ঘোলে মেটাতে বাধ্য হয়—আই, সি, এস-এর 'ডিপ্লোমা' তুল'ভ হয়েই থাকে। অথচ, স্বামীজীর উল্লোগে এই বয়ুসে তাঁর মেয়ে এ কঠিন বিছায় পাস করে স্বাইকে তাক লাগিয়ে দিয়ে এসেছে। তিনি তখন কন্সার উৎফুল্ল মুখখানির পানে মুগ্ধ দৃষ্টিতে চেয়ে বলেছিলেন—'মা, সাধু দাতুর শিক্ষায় বই পড়া বিভায় সরস্বতী হয়ে গ্রামশুদ্ধ সকলকে অবাক করেছ, এর পর তিনি চুপি চুপি তোমাকে যে বিভায় পটিয়সী করেছেন, সেটা জানাজানি হলে এরা ত ভিরুমি যাবে, তারপর পুলিসের কানে উঠলে—

মৃত্ হেসে সঙ্গে সঙ্গে সাধনা বলে ওঠে—'সরস্বতী রণচণ্ডী হয়েছে জেনে ওরা কালো খাতায় নাম লিখে রাখবে—এই তো! কিন্তু আপনি ভাবছেন কেন বাবা, এ কথা কেউ জানবে না। এইজক্সই ত সাধু দাহ আমাকে সবার চোখের আড়ালে রেখে শিখিয়েছিলেন এ বিছে। তিনিও বলেছেন, কথাটা গোপন থাকবে। কিন্তু আপনার কাছেত কিছু চেপে রাখা উচিত নয়, তাই বললাম।"

স্তরাং গ্রামের কেউই এ পর্য্যন্ত সাধনার পরবর্তী শিক্ষার কথাটি জানতে পারেন নি। এখন ঘটনাস্ত্রে হঠাং এই ঘোড়ার কথাটা কানাইবাবুকে বলার পরেই মনে মনে সে অপ্রতিভ হয়ে পড়ে এবং একটা ছুশ্চিন্তা নিয়েই বাড়ীতে আসে। সন্ধ্যার পর মথুরবাবুও সাধনাকে ডেকে বলেন—'কানাইবাবু নিতায়ের জন্যে একটা টাট্টু ঘোড়া আনাবার জন্য বললেন। শুনলাম, তুমিই তাঁকে এ পরামর্শ দিয়েছ ।'

অসঙ্কোচে সাধনা জানায়—'হাা। আমার কথাতেই জেঠামণি হাবুল বেচারার কাঁধে চড়া বারণ করেছেন। পাছে এই নিয়ে নিতাইলা'র মা জেঠামণিকে দোষেন, সেই জয়ে আমি তাঁকে ঐ পরামর্শ দিয়েছি।'

মথুরবাবু ঈষং ক্ষুদ্ধ ভাবেই বলেন—'কিন্তু ঘোড়া এলে তথন যে উল্টো বিপত্তি হবে মা! ঘোড়ায় চড়নেওলা এখানে কেউ নেই। কে ওকে শেখাবে বল ?'

তেমনি হেসে সাধনা বলে—'ঘোড়া এলে চাবুকের জ্বস্থে কি আটকাবে বাবা! একটা সহিসও তাহলে রাখতে হবে, সেই লোক নিতাইদাকে শেখাবে।'

মথুরবাবু বলেন—'কিন্তু আমার ভয় হয় মা, পাছে ভোমার

বিজেটা ধরা পড়ে যায়। তুমি ও বিজেটা শিখেছ অথচ সেটা চাপাই রয়েছে—আমার মনে হয় কি জানো, চাপা বিজেটাই তোমার মনে ঐ ইচ্ছাটিকে হয়ত জাগিয়ে দেবে। যাই হোক, যা হবার হবে। তবে কালই ঘোড়া এসে পড়বে, আমি সে ব্যবস্থা করে এসেছি। সইসের কথাটা কিন্তু ভাবিনি, তুমি বলতে মনে হল, ভূল হয়ে গেছে। যাক্ সে ব্যবস্থাও হবে।'

সাধনার মনের চিস্তা আরও গভীর হয়ে ওঠে পিতার কথায়। সে তখন ভাবতে থাকে—তবে কি বাবার কথাই ঠিক? ঘোড়ার কথা বলার সঙ্গে আমার ঐ শিখেফেল। বিভাতির কি যোগাযোগ আছে!

তৎক্ষণাৎ মনে মনে শক্ত হয়ে সাধনা স্থির করে — কাল ভোরে আশ্রমে গিয়েই প্রথমে সাধু দাছকে কথাটা বলবে। তিনিই এর উত্তর দেবেন।

পরদিন প্রত্যুষে যথারীতি নির্দ্ধারিত কাজগুলি শেষ করে এবং পাড়ার ক'টি মেয়ে ও ভাই সুধীরকে বইয়ের পাঠ ও অই দিয়ে সাধনা স্বামীজীর আশ্রমের উদ্দেশে বেরিয়ে পড়ল। কাঁধে তার বইয়ের দফতর, এক হাতে ফুলের সাজি, অক্স হাতে দীর্ঘ দণ্ড, এলো চুলগুলি পীঠ ঝাঁপিয়ে পড়েছে—অপূর্ব কিশোরী মূর্ত্তি, দেখলেই শ্রদ্ধায় মন ভরে ওঠে। এদিন নৃত্যু একটি স্তোত্ত ধরেছে সাধনা, গানের মত এক মধুর স্থুরে তার বংকার উঠেছে—

প্রাতঃ প্রভৃতি সায়ান্তং সায়াক্রাং প্রাতরম্ভতঃ।
যং করোমি জগন্মাতস্তদেব তব পূজনম্ ॥
জানামি ধর্মং ন চ মে প্রবৃত্তিঃ
জানাম্যধর্মং ন চ মে নির্ত্তিঃ।
তথ্য ক্রমীকেশ ক্রদিস্থিতেন
যথা নিযুক্তোহন্মি তথা করোমি ॥
প্রাতর্নমামি তমসঃ প্রমর্কবর্ণং
পূর্ণং সনাতন পদং পুরুষোত্তমাখ্যানম্।
যন্মিরিদং জগদশেষমশেষমূর্তো
রজ্জাং ভূজক্ষম ইব প্রতিভাসিতং বৈ ॥

প্রাতঃকালীন স্তোত্রটি সঙ্গীতের মত স্থরে পাঠ বা আলাপ করতে করতে সাধনা অক্যান্ত দিনের মত আনন্দস্বামীর আশ্রমে প্রবেশ করল। সেখানকার প্রাত্যহিক কাজগুলি সিদ্ধ-হস্তে শেষ করে ধ্যানমগ্ন স্বামীজীর চরণে অর্ঘ্য এবং গলায় স্বহস্তে গাঁথা মালা পরিয়ে দিল।

এদিন পাঠারস্তের পূর্বেই সাধনা সাধুকে জিজ্ঞাসা করলঃ একটা বড় সমস্তায় পড়েছি দাহ, আপন্যকে না বলে শাস্তি পাচ্ছি না।

ন্ধি দৃষ্টিতে শিয়ার দিকে চেয়ে সাধু আনন্দস্থামী বললেন:
তোমার মুখেই তার আভাস পাচ্ছি, মনে হচ্ছে—সমস্থাটা
তোমার নিজায়ও বিশ্ব ঘটিয়েছে। বলত কি ব্যাপার ?
সাধনা শাস্ত কঠে বলল: ক্রেঠামণির নৃতন ভাগনের

কথাত বলেছি আপনাকে। হেবো চাকরের কাঁথে উঠে বেড়ানো যেন তার অভ্যাস হয়ে দাঁড়ায়। ঘোড়া ভেবে চাকরটাকে এমনি নিগ্রহ কাল করে যে, জুতোর গোড়ালির ঠোক্কর লেগে তার কোমরের মাংস কেটে যায়। তথন বাধ্য হয়েই আমাকে জোর গলায় প্রতিবাদ করতে হয় দাহু! তার ফলে জেঠামণি হাবুলকে বারণ করে দেন, আর যেন না দাদাবাবুকে তার কাঁথে তোলে।

সাধু বললেন ঃ বটে ! তা এখন সমস্যটা এলো কেন ৷
চৌধুরী মশায়ের ভগ্নী কি ও ব্যাপারে রাগ করেছেন ?

সাধনা বলল : তিনি যে রাগ করবেন, তাতে বোঝবার কোন ভুল ছিল না। আর, আমি জানি, আমার কথাতেই ওটা বন্ধ হওয়ায়, তিনি রেগে আগুন হয়ে উঠবেনই। তথন জেঠামণিকেও বিব্রত হতে হবে। তাই দাছ, আমার কি খেয়াল হলো—ঝা করে বলে ফেলি—আপনার ভাগনেকে একটা ঘোড়া কিনে দিন জেঠামণি, তাহলেই সব ল্যাঠা চুকে যাবে। শুনে জেঠামণি ত কথাটা যেন লুফে নিলেন, এর পরেই নাকি বাবাকে বল্লেছেন—ভাগনের জন্মে খুব শীগনীর একটা ঘোড়ার ব্যবস্থা করে দিতে। এর পর বাবা বাড়ী এসে আমাকে বলেন—আপনার কেন্দ্রীয় আশ্রমে গিয়ে আমি ঘোড়ায় চড়া শিখেছিলাম বলেই, আমার মনের মধ্যে সেটা হুটপাট করছিল, অর্থাৎ ঘোড়ায় চড়বার জন্ম আমার মনটাও নিস্পিস করছিল, তাই মুখ থেকে ঘোড়ার কথা বেরিয়ে গেছে। আমার

মনে হচ্ছে দাত্ব, হয়ত তাই হবে। এখন ভয় হচ্ছে, ঘোড়া এলে যদি কোন নৃতন কাঁগাদাদ বাধে! এখন কি করা যায় ?

মৃত্ব হেসে সাধু বললেন: মায়ের ইচ্ছায় তুমি যেভাবে প্রকৃতির বাঁধাধরা নিয়মে তৈরী হয়েছ, তাতে তুমি যা বলবে, কিম্বা যে কাজ করবার জন্ম এগিয়ে যাবে, তার মধ্যে কোন ছলচাতুরী বা অক্যায় থাকতে পারে না। কাজেই, বাধা বিম্ন ঘটলেও শেষ পর্যান্ত তোমার ইচ্ছাই সার্থক, আর—কথা সত্য হতে বাধ্য। ঘোড়ায় চড়া কি ধরণের ব্যায়াম, দেহ আর মনের জড়তা কত শীঘ্র কাটিয়ে দেয়, তুমি ত হাতে হাতে তার ফল পেয়েছ, তারপর ঘোড়ার সঙ্গে ইন্দ্রিয়গুলিরও লাগাম ধরে বাগ মানাতে শিখেছ। মাঝে মাঝে ঘোড়ায় চড়বার জন্ম তোমার মনটাও নিস্পিস করে নিশ্চয়ই। তোমার সেই প্রচ্ছন ইচ্ছাটাই ও কাজ করাচ্ছে সরস্বতী। তোমার অন্তর চেয়েছে, ও ছোকরাও মামুষ হয়—তোমার সংস্পূর্ণে থেকে ওর দোষগুলো শুখরে যায়। এ ত শুভ ইচ্ছা, তবে এই নিয়ে ভাববার কি আছে? আমি তোমার চিম্বাটা বুঝিছি – ঘোড়া এলে, তুমি যে ও জানোয়ারটাকে এই বয়সেই বাধ্য করতে শিখেছ, তারপর—তুমিও ঘোড়ায় চড়তে জানো, পাছে কোন স্থুত্রে এটা জানাজানি হয়ে পড়ে, সেই জন্মেই তোমার হৃশ্চিন্তা। কিন্তু আমি বলছি, ঘোড়া নিয়ে কিছু ঘটলে তোমার বিবেক যা বলবে, তাতেই সহজভাবে ওর সমাধান হয়ে যাবে। ধর, তুমি রীতিমত সাঁতার জান—এ কথাটা চাপা আছে। কিন্তু

তোমার সামনে কেউ যদি জলে ডুবছে দেখতে পাও- তখন কি তুমি চুপ করে দাঁড়িয়ে থাকতে পারবে সরস্বতী ?

সাধনা উৎসাহের স্থারে বলে উঠল: নিশ্চরই না, তখনি তাকে তোলবার জন্ম জলে ঝাঁপিয়ে পডব।

সহাস্থে আনন্দস্থামী বললেন: বাস, বাস! এখানেই তোমার ঘোড়ার সমস্থারও সমাধান হয়ে গেল। বুঝেছ আমার কথা?

মুখখানা হাসিতে ভরিয়ে সাধনা বললঃ হাঁা দাহু, বুঝেছি। আর আমি ও কথা নিয়ে ভাবব না।

আনন্দখামীও স্নিগ্ধস্বরে বললেন: প্রভাতে যে স্থোত্র পাঠ কর, তাতেই ত রয়েছে—খয়া ছ্যমীকেশ ছাদিন্থিতেন, যথা নিযুক্তাংশ্মি তথা করোমি। তবে ! নিষ্পাপ নির্মল বলিষ্ঠ মনে পরমাত্মার ইচ্ছা প্রকাশ পায়। সেই ইচ্ছা থেকে মুখ দিয়ে বাক্য নির্গত হয়, সেই ইচ্ছাই কর্মে নিযুক্ত করে। স্থতরাং যিনি বলাচ্ছেন, আর করাচ্ছেন—তাঁকেই কর্তা মনে করে নির্ভয়ে সে কাজ কর—এর জন্ম যদি যুদ্ধে প্রবৃত্ত হতে হয়, নির্ভয়ে এগুডে হবে। কেননা, তুমি এখানে কর্মী, কর্মকর্তা সেই পরমাত্মা। গ্লীতার কর্মযোগে ঠিক এই ধরণের কথা আছে, মনে করে দেখ।

সাধনা তৎক্ষণাৎ বলল : হ্যা দাহু, মনে পড়েছে। কর্মযোগে ত্রিশের প্লোকে আছে—

'ময়ি সর্বাণি কর্মাণি সংক্রস্থাধ্যাত্মচেতনা। নিরাশীনির্ময়ো ভূতা যুধ্যস্থ বিগতজ্বর:॥

প্রসন্নমুখে আনন্দস্বামী বললেন: পড়েছ, আত্মন্থ করেছ, তবুও চিস্তা? না, না, এসব সংকোচ কাটাতে হবে। একটা কথা আমি তোমাকে বলে রাখছি মন দিয়ে শুনে রাখ। তোমার জেঠামণিও একজন প্রকৃত কর্মযোগী। তিনি মনে প্রাণে চাইছেন—তাঁর চপলমতি দান্তিক ভাগনেটিকে একটি আদর্শ ছেলে করে তোলেন, তার জন্ম নানাভাবে তোমার সাহায্য নিচ্ছেন। ওদিকে তাঁর অবুঝ ভগিনীটি সমস্ত চেষ্টা পণ্ড করে দিচ্ছেন। এইখানেই চলেছে এক বিচিত্র সংগ্রাম। ঐ যোগী মামুষটির প্রতি তোমার যদি সত্যকার শ্রদ্ধা থাকে দিদি, তাহলে তোমার উচিত যথাশক্তি তাঁকে সাহায্য করা। কিন্তু এমনও হয়ত হতে পারে, এই সংগ্রামটিই ক্রমে ব্যাপকভাবে মস্ত এক জটিল সমস্তা হয়ে দাঁড়িয়েছে।

সাধনা গম্ভীর মুখে জিজ্ঞাসা করল: আমি তথন কি করব ?

আনন্দস্থামী উদাত্ত কঠে বললেনঃ "ত্বয়া হ্ববীকেশ হাদিস্থিতেন, যথা নিযুক্তোহস্মি তথা করোমি।"

এরপর স্মিতমুখে সাধনা তার দফ্তর খুলতে লাগ**ল** অধ্যয়নের উদ্দেশ্যে!

রমেশ ও স্বপ্না সর্বদাই নিতাইকে ঘিরে রাখতে চায়। এ সম্বন্ধে বাপ-মায়েরও কড়া নির্দেশ—ভাই-বোন যেন তার সঙ্গছাড়া না হয়, আর-সাধনা নিতায়ের সঙ্গে মিশতে না পায়। কিন্তু পাঠশালার ছুটির পর বৈঠকখানায় যখন কানাইবাবুর সামনে সাধনা ও নিতাই মুখোমুখী বসে পড়াশোনা করে, সেখানে স্বপ্ন। বা রমেশের প্রবেশাধিকার নেই। তাই ওঁরা ছেলেমেয়েকে ছ'সিয়ার করে দিয়েছেন, কর্তাবাবুর ঘর থেকে বেরিয়ে আসার পর সাধনা যাতে একা নিতায়ের সঙ্গে না মিশতে পারে, ভাই-বোনে সে চেষ্টা করবে। তবে এ ভাবে ছেলেমেয়েকে কুপরামর্শ না দিলেও চলত; কেননা, সাধনা সে প্রকৃতির মেয়েই নয় যে, এতক্ষণ এক সঙ্গে পড়াশোনার পর বাইরে এসেই আবার গায়ে পড়ে নিতায়ের সঙ্গে মেলামেশা করবে। রমেশ ও স্বপ্না তুজনকেই এই সময় বাইরে উন্মুখ হয়ে থাকতে হত, সাধনা বেরিয়ে এলেই তারা পরক্ষণে নিতাইকে নিয়ে পড়ত এবং কোন কিছু নতুন খবর শোনবার জন্ম তার কৌতৃহল উদ্রিক্ত করে তুলত। বৃদ্ধিমতী সাধনার অবিদিত ছিল না যে, এরা হজনে কি ভাবে নিতায়ের মন যুগিয়ে চলে, আর সেজ্ঞ কারণে-অকারণে খোসামোদের কিরূপ খই ছড়াতে পাকে। সে শুধু মুখ টিপে হাসে এবং ভাইটিকে নিয়ে এদের ত্রিসীমা থেকে চলে যেতে পারলে যেন বাঁচে। এ অবস্থায় ১৩**৭**যুগককা

নিতায়ের সঙ্গে থেকে কথা বলবার অবসরই বা তার কোথায়, আর এমন প্রবৃত্তি কেনই বা তার হবে ?

নিতাই পাঠশালায় পড়বে না। নীরদা দেবীর মতে তাতে ছেলের মানের থব হবে। ভগিনীর মন বুঝে এবং সাধনারও পরামর্শমত তিনি বাড়ীতেই নিয়ম করে পড়বার জন্ম তুজন শিক্ষকের বরাদ্দ করে দিয়েছেন। সকালের দিকে হাই-স্কুলের একজন বিচক্ষণ শিক্ষক তাকে ইংরাজী, ইতিহাস ও ভূগোল পড়াবেন; সন্ধ্যার পর পাঠশালার যহপণ্ডিত বাংলা পড়িয়ে অঙ্ক ক্যাবেন।

নীরদার ইক্সা ছিল, মোক্ষদার ছেলে রমেশও নিতায়ের সঙ্গে বাড়ীতেই পড়ে। কিন্তু কানাইবাবু তাঁর ইচ্ছাটি ঘুরিয়ে রমেশকে হাইস্কুলে ভর্তি করিয়ে দেন। সঙ্গে সঙ্গে মথুরবাবৃত্ত নির্দেশ পান, স্কুলে পড়ার বেতন ও পড়ার বই দাতব্য খাত থেকেই রমেশকে দেওয়া হবে। স্বপ্নার পড়ার সম্বন্ধেও কথা ভূলেছিলেন নীরদা দেবী। কানাইবাবু তাতে বলেছিলেন—ও মেয়ের কথাবার্তা শুনে আর নাচ-গানের ওপর এই বয়সেই অতটা ঝোঁক দেখে ব্ঝেছি, পড়াশোনা শুর আর হবে না। আর পড়াশোনা করেই বা ওর কি দরকার, বরং ঘরসংসারের কাজ করুক, মায়ের স্বসার হবে।

দাদার মুখের কথাটা শুনেই নীরদা কোঁস করে উঠেছিলেন সেদিন। তিনি বুঝাতে থাকেন—পড়াশোনায় স্বপ্নাও কম নয় দাদা, তোমার পাঠশালার বিছে ওর সব শেখা হয়ে গেছে। কানাইবাব্ও গন্তীর মুখে তখন বলেছিলেন—ভালই হয়েছে, আর না হলেও ঐ নাচ-গানওয়ালী মেয়েকে পাঠশালায় আমি ঢোকাতুম না। তবে ও-যদি আরও পড়তে চায়, তাহ'লে বাড়ীতেই বরং পড়ুক, তুমি বরং মাষ্টারের মাইনেটা দিও, তাতে তোমারও নাম হবে।

দাদার শেষের কথাট। নীরদার মনঃপুত হয়েছিল। তিনি বুঝেছিলেন যে, লোকটার বিবেচনা আছে। তারপর মাইনেটা দেবার জন্ম বললেও নীরদা দেবীত জানেন, দাদার টাকা থেকেই তিনি দেবেন। এখানে আসার পর থেকে দাদা তাঁকে যে টাকা হাতথরচ বলে দেন, একটা বড় সংসার সে টাকায় সচ্ছেশভাবে চলে যায়। মোক্ষদার এই মেয়েটা যথন তাঁর মনে ধরেছে, সব দিক দিয়ে তিনি তাকে এমন চৌখস করে তুলবেন যে, সাধনার গরবও একদিন টুটে যাবে, আর এই মেয়েকে দেখে দাদা তখন অবাক হয়ে চেয়ে থাকবেন। কেমন কায়দা করে কথা কয়, কি স্থুন্দর গান গায়, আর নাচ দেখলে চোখের পল্লব পড়তে চায় না। দাদার জীবনে ত কোন স্থ নেই, তাই ভাল লাগেনা, ও সব পছন্দ করেন না। কিন্তু আজকালের ছেলেরা ত এই চায়। তা' দাদা এখন যতই 'সাধি সাধি' করুন, আর ওকেই বাড়াতে থাকুন, আমি কিন্তু ভুলছি নে।

যাই হোক, এর পর নীরদা দেবীর সম্মতি পেয়ে ঘোষাল মশাই এমন একটি মাষ্টার খুঁজতে থাকেন, তাঁর বাসায় এসে রমেশ ও স্বপ্না ছু'জনকেই যিনি সকালে বিকেলে পড়িয়ে যাবেন। তার জন্ম আর্থিক ভাবনার ত কিছু নেই—'লাগে টাকা দেবে গৌরীসেন'! দিদিরাণীর দৌলতে তাঁর অদৃষ্টে এ কথাটা যখন মিলেই গেছে।

এই সময় স্বপ্না একদিন একুশ বাইশ বছরের এক প্রিয়দর্শন তরুণকে বাড়ীর মধ্যে এনে উল্লাসের স্থরে বললঃ বাবা, মা, এই ছাখ; কলকাতা থেকে আমাদের নিধুমামা এসেছেন।

স্থার কথার সঙ্গে সঙ্গে আগন্তুক ছেলেটি যথাক্রমে ঘোষাল-দম্পতির পদতলে মাথা নীচু করে প্রণাম জানাল। কিন্তু তাঁরা ছেলেটিকে চিনতে না পেরে জিজ্ঞাস্থ দৃষ্টিতে স্বপ্নার দিকে তাকাতেই স্বপ্না সহাস্থ্যে বলল: মামীমার পিসতৃত ভাই হন; আমাদের মামার বাড়ীতে থেকে কলেজে পড়তেন তথন।

এতক্ষণে বৃঝতে পেরে উভয়েই আশীর্বাদ ও সম্ভার্ষণ করলেন। উচ্ছুসিত কঠে স্বপ্না বলল: আমার নাচ-গান সব নিধুমামার কাছেই শেখা। তোমরা ত আমার জন্মে মাষ্টার খুঁজছ, নিধুমামাকেই বলনা বাবা—উনি এখানে থেকে আমাকে পড়াবেন, আরও গান শেখাবেন।

ঘোষাল দম্পতি চেয়ে চেয়ে ছেলেটিকে দেখছিলেন। একটু কাহিল হলেও ছেলেটি দেখতে মন্দ নয়, চালাক-চতুর বলেও মনে হয়। জিজ্ঞাসা করে জানলেন, গ্রামের স্কুল থেকে প্রবেশিকা পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হয়ে কলকাতায় ভগিনীপতির বাড়ীতে এসে আশ্রয় নেয়। সেখান থেকে কলেজে পড়তে থাকে। কিন্তু আই, এ পাশ করতে পারেনি, তবে নাচে গানে যুগক্তা ১৪০

খুব নাম করছে। এখানে এসেছে আত্মীয়তার স্থবাদে—ছোষাল
মশাই যদি জমিদারী সেরেস্তায় চাকরী করে দেন। কলকাতা
থেকেই সে গান-বাজনার ব্যাপারে মধুমতী এপ্টেটের নাম
শুনেছিল—এখানকার জমিদার বাড়ীতে নাকি- গাইয়েবাজিয়েদের ভারি কদর, মাস-মাইনে দিয়ে রাখা হয়।

ঘোষাল মশাই কথাটা শুনে মুখভার করে বললেন: সে সব এখন হাওয়া হয়ে গেছে বাবাজী! সে রামও নেই, আর অযোধ্যাও নেই, এখন ছাগল দিয়ে হাতীর কাজ চালান হচ্ছে। হাঁা, তবে—এক দিন ছিল বটে!

জোরে একটি নিশ্বাস ফেললেন ঘোষাল মশাই অতীতের ঐতিহ্য ও স্থ-স্বিধার কথা ভেবে। তারপর বললেনঃ থাকতেন আজ রায় বাবুদের কেউ, লুফে নিতেন তোমাকে। এখনকার হুজুরের আমলে জলসা-ঘর তালাবদ্ধ হয়ে পড়ে আছে, আর ছুঁচোর কেন্তন সুরু হয়েছে। যাক্, তাক বুঝে থুব সময়ে তুমি এসে পড়েছ বাবাজী, হয়ত একটা হিল্লে তোমার করতে পারব। তবে একটা কথা বলে রাখি, নাকখানা কিন্তু ঘ্রিয়ে দেখাতে হবে তোমাকে। তুমি বি, এ, পর্যান্ত পড়েছ অর্থাৎ কিনা আগুর-গ্রাজুয়েট, তার ওপর গানের ওস্তাদ, কলকাতায় রীতিমত পসার, তবে শরীর ভাল নয় বলেই যেন এখানে বেড়াতে আসা হয়েছে। চাকরীর উমেদারীতেই যে এসেছ, একথা কেউ যেন না জানতে পারে। স্বাই যেন জানে—স্বপ্নার তুমি ছোট মামা, সেই স্ব্বাদেই আসা।

বাস্—তারপর যা যা করবার, আমরা সব ঠিক করে নেব। মোদ্দা কথা, তুমি এখানে বাহাল হয়েই গেছ—এটা মনে ঠিক দিয়ে রাখতে পার। এখানে খাবে দাবে, থাকবে, আর ঘরেরও অভাব নেই—একখানা ঘরও পাবে। তবে শুধু ভাগনী নয়—ভাগনেটাকে পর্যান্ত দেখতে হবে; আই, এ, পর্যান্ত পড়েছ যখন, বিজেও ত কম নয়।

সেইদিন থেকেই নবাগত ও নব-পরিচিত সহুরে কেতাহুরস্ত এই ছেলেটি সুদূর একটা সম্পর্কের খাতিরে স্বপ্না ও রমেশের মাতৃল রূপে ঘোষাল পরিবারে আপনজনের মত স্থান পেল এবং বাইরের সকলে জানল—আগন্তুক নিধান রায় ঘোষাল মহাশয়ের শ্যালক এবং তার পুত্র-কন্যার মামা, ছেলেটি আগুার গ্রাজুয়েট, তার ওপর নাম করা কলাবিদ্। এখানে হাওয়া বদলাতে এসেছে। তবে এ পক্ষ থেকে চেষ্টা হচ্ছে যদি তাকে কোন কাজকর্ম দিয়ে এখানে রাখা যায়, তাহলে ঘোষাল মহাশয়ের ছেলেমেয়েরা মানুষ হয়ে ওঠবার মত একটা স্থবিধা পাবে।

নীরদাদেবী সব শুনে আর নিধান ছেলেটিকে দেখে তৎক্ষণাৎ কথা দিয়ে ফেললেন: তাতে কি হয়েছে, এ স্থযোগ কেউ ছাড়ে কখনো ? পর ত নয়—মামা ছাড়া আপন হয়ে আর কে দেখবে শুনি ? আমি ত বলেইছিলুম ঘোষাল মশাইকে, স্বপনকে বাড়ীতে পড়াবার জন্মে ভালো মাষ্টার একটা রাখতে। আমার মন জেনেই ভগবান এই মামাকে পাঠিয়েছেন। থাকুক এখানে, কোন ভাবনা নেই—দাদাকে বলে সেরেস্তায় একটা কাজ আমি বাগিয়ে দেবই! এ ছাড়া—এখানে পড়াবার জন্মে—থোকার মাষ্টার যা পায়, তাই আমি নিধুকে দেব; আর, খাই-থরচ বলে আলাদা কুড়িটে করে টাকা চুপি চুপি তুই আমার কাছ থেকে পাবি বৌ—কেউ জানবে না এ কথা।

মোক্ষদা দেবী এই অপ্রত্যাশিত কথা দিদিরাণীর মুখে শুনে আনন্দে কেঁদে ফেলবার মত হয়ে তাঁর পায়ের ধূলো মাথায় নিলেন। বললেন: কি শুভক্ষণে আপনার চোখে পড়েছিলুম দিদিরাণী!

দিদিরাণী গাঢ়স্বরে জানালেন: এমন তোদের কি করেছি আমি বৌ, যে অত করে বলছিস্! কি ক্ষণে তোর স্বপনকে আমি দেখেছি, সে কথা আমিই জানি, আর জানেন আমার অন্তর্য্যামী। সময় হোক সব শুনবি।

ঘোষাল মশাই বাড়ী এসে সব শুনে আহলাদে নৃত্যমুখী হয়ে বলে ফেললেনঃ দিদিরাণীর মুখে ফুলচন্দন পড়ুক—উনি আমাদের গৌরীসেন! আমরা এখানে পাহাড়ের আড়ালে আছি ওঁরই দৌলতে।

সেই দিনই বাইরের সকলে জানল যে, কলকাতা থেকে কটিক ঘোষালের এক পরমাত্মীয়—তাঁর ছেলেমেয়েদের মামা এসেছেন; বয়স অল্প হলেও খুব গুণী ব্যক্তি—যেমন বিভায়, তেমনি গান-বাজনায়। খাবার সময় অবসর বুঝে নীরদাদেবী কানাইবাবুকে নিজেই নিধানের কথা বললেন: রমেশ ও

স্বপনের মামা হয়, ভারি বিদ্বান। হাওয়া বদলাতে এসেছে এখানে; ছেলেটির গুণের কথা শুনে আমিই বলেছি, এখানে রাখ ওকে; আপনার জন যখন, আর ছটো পাস করা ছেলে, ছেলেমেয়ের পড়ার ভার ওর হাতে দাও, আর আমিও দাদাকে বলে ওঁর সেরেস্তায় একটা চাকরী-বাকরীতে ঢুকিয়ে দেব। চাকরীর আশায় ছেলেটা নাকি থাকতে রাজি হয়েছে।

খেতে খেতে কানাইবাবু হঠাং থেমে স্তর্কভাবে নীরদার পানে ক্ষণকাল তাকিয়ে থেকে তারপর আস্তে আস্তে বললেন ঃ এ যে দেখছি চালিয়াতি ব্যাপার—ঘোষাল ক্রমশঃই নিকড় চালাচ্ছে! প্রথমে শুনি—স্বামি-স্ত্রী থাকবে; তারপর এল মামার বাড়ী থেকে ছেলেমেয়ে, এখন তাদের মামা পর্য্যন্ত হাজির! শেষে উটের মতন নাক বাড়িয়ে বাড়ীখানাকে না তপ্ত নিশ্বাসে বিষিয়ে তোলে!

দাদার কথায় মনে মনে অপ্রতিভ হলেও সেটা গায়ে না মেখে নীরদাদেবী একটু শক্ত হয়ে বললেনঃ তোমার যেমন কথা দাদা! পোড়ো মহলের খালি ঘর ক'খানা ভূতের বাসা না হয়ে মান্ত্র্যে বসবাস করছে। নিজেই আ্রাপ্র্যা দিয়েছ; তা বলে ওরা আপনজনদের আনবে না! গরীব আর চাকরী করে বলে কি ওদের মনে সখ-আহ্লাদ নেই? আমি বলছি ডোমাকে—ছেলেটিকে দেখলে তুমি খুসি না হয়ে পারবে না।

কানাইবাবু গম্ভীর মুখে বললেন: ছেলেটিকে আমি আগেই দেখেছি নীর, কিন্তু থুসি হতে পারিনি। কেন শুনবে ? এক ধরণের ছেলে আজকাল দেখা যায়—যারা পুরুষালীভাবের চেয়ে মেয়েলী ভাবটাই ভালবাসে। ওদের চলাফেরা, কথা বলা, ভাবভঙ্গি সবই মেয়েদের মতন। তোমার ঐ ছেলেটিও ঠিক ঐ দলের। সে যাই হোক, ঘোষালের ছেলেমেয়েকে পড়ানোর ব্যাপারে ঐ ছেলেটিকে দিয়ে কাজ চলে যাবে।

কিঞ্চিৎ ক্ষুণ্ণ হলেও ছেলেটির সমর্থন করে নীরদাদেবী বললেন: সহুরে ছেলেদের ধরণই ঐ রকম দাদা, পাড়াগেঁয়েদের মত হৈ-হুল্লুরে ডানপিঠে নয় ত! আমার কিন্তু দাদা ছেলেটিকে ভাল লেগেছে; তারপর ছুটো পাস করেছে শুনে তোমাকে জিজ্ঞেস না কথেই কথা দিয়ে ফেলেছি, তোমার সেরেস্তায় একটা কাজে লাগিয়ে দেব। আমার সে মুখ তোমাকে রাখতে হবে দাদা।

মনে মনে বিরক্ত হয়ে উঠলেন কানাইবার। কিন্তু ভগিনীর সম্মুখে সেটা চেপে রেখেই বললেন: পাস করলেই সবাই জমিদারী কিংবা মহাজনী সেরেস্তায় কাজ করতে পারে না নীর, ওর পাঠ আলাদা। তারপর সেরেস্তার ভার আমি মথুরবাবুর হাতে দিয়েই নিশ্চিম্ত আছি। ওখানে কারও খাতির নেই—আবশ্যক না থাকলে শুধু কারও মন যোগাবার জন্ম সেরেস্তার থরচ বাড়াবার পাত্রই নন মথুরবাব্। তাই ভাবছি—

মথুরবাব্র নামেই নীরদা জ্বলে উঠলেন। ঘোষাল-দম্পতি কারণে-অকারণে যখন তখন এই লোকটির বিরুদ্ধে নানা কথা লাগিয়ে নীরদাদেবীর মনটি অনেক আগে থেকেই বিষিয়ে রেখেছেন; স্থতরাং সেই অবাঞ্চিত মান্নুষটির সম্বন্ধে দাদার এরপ নির্ভরতার কথা শুনে তাঁর পক্ষে আর স্থির থাকা সম্ভব হল না। তাই কানাইবাবুর মুখের কথা শেষ হতে না হতেই অসংযত কণ্ঠে বলে উঠলেন: নিজে মালিক হয়ে নিঃসম্পর্কীয় পরকে উচুতে তুলে এত নীচুতে তুমি নেমে গেছ দাদা! আমার কথা না থাকুক, কিন্তু তোমার কথা ভাবলে—

চড়া স্থরে ক্ষ্ক কঠের আরও কিছু কথা নীরদা বলতেন, কিন্তু কানাইবাব তাঁকে সে অবসর না দিয়ে এখানেই কথাটার উপসংহার কবে দিলেন: ও সব ভেবে কোন লাভ নেই নীর। চোখের ওপর এই বড় বাড়ীর বাব্দের আমিরি, আর তার জন্মে সর্বস্থান্ত হতে দেখেছি বলেই—নিজেকে এভাবে নীচু করে রেখেছি। এতে যে যাই বলুক, ধন ইজ্জৎ আমার বজায় থাকবে। একটা কথা আজ বলে রাখছি নীর, আমি যতক্ষণ আছি, সেরেস্তা নিয়ে কোন কথা আমাকে না বলাই ভালো; তার মানে—এখানে আমার বলবার কিছু নেই। হাা, তবে—ও ছোকরাকে তুমি যখন কথা দিয়েছ, তোমার মুখ যাতে থাকে, সে চেষ্টা আমি এবারকার মৃত করব। ওদেরই মুস্পর্কে যখন এসেছে, তার ওপর আত্মীয়, তখন ত বোঝাই যাচ্ছে জলে পড়েনি যে এখুনি কিছু করা চাই; ছদিন সব্র করতে বলবে।

নীরদাদেবী ব্ঝলেন, তাঁর কাজ হাসিল হয়ে গেছে—নিধান ছোকরা যে কোন একটা কাজে বাহাল হবেই। এর পর স্বপ্নাই একদিন নিতাইকে এ বাড়ীতে ভোরাজ্ব করে ডেকে এনে তার নিধুমামার সঙ্গে আলাপ করিয়ে দিল। বাঁকা চোখে নিতাই স্বপ্নার এই মামা, তার ওপর গানের মাষ্টারটিকে দেখল। মোক্ষদা দেবী ছুটে এসে নিতাইকে আর এক দফা বাড়ালেন এই বলেঃ জানো নিধু, এখানকার কর্তাবাবুর ভাগনে হন, তাঁর সর্বস্বর মালিক হবেন একদিন। রাজপুত্র বললেই হয়, অথচ এতটুকু দেমাক নেই—স্মামাদের ওপর কত দয়া।

স্বপ্না সহাস্থ্যে বললঃ রাজপুত্র হলেই দয়া করেন—রপ-কথার রাজপুত্রদের গল্প শোননি? এখন আমরা রাজ-পুত্রকে গান গেয়ে সম্বর্জনা করব। প্রথমে নিধুমামা গাইবেন, তারপর আমি।

মোক্ষদা বঙ্গলেন: আমার বাবা দয়া করেন বলেই তোর বুক ফুলে গেছে স্থপন, যখন যা তা বলিস্। উনি তোর নাচ গান ভালবাসেন—দিদিরাণীই বলছিলেন, কিন্তু ঐখানেই তোর যত গড়িমসি। আজ যখন বাবাকে নিজে গিয়ে ডেকে এনেছিস্, ভাল দেখে গান একখানা শোনা, আর সেই সঙ্গে নাচটাও—বুঝলি ?

স্বপ্না বলল: নাচগান অমনি করলেই হলো আর কি ? মুড না এলে কি হয় !

রমেশ বলল: তোর মৃড ত এসে গেছে—তবে আরু ভাবনা কি? স্বপ্না বলল: তাহলে রাজপুত্তুরকেও বলা উচিত—আমার এই নিধ্মামার সঙ্গে কলকাতার কত বড় বড় আসরে গেছি, আর নেচে গেয়ে মেডেল বাগিয়েছি! সেই জন্মই দাদা ওঁকেই আমার মুড বলে ধরে নিয়েছেন।

মোক্ষদা দেবী মুখখানা ঘুরিয়ে বললেন: জানিনে বাপু—িক বলিস, ও সব কথার মানেও বুঝি না। আচ্ছা, আমি চায়ের জল বসাইগে। বাবা আমার চা ছাড়া ত আর কিছু মুখে দেন না।

এর পর গান স্থরু হয়। কলকাতায় বিভিন্ন সখের আখড়ায়
নিধান ছেলেটি নাট্যাভিনয়ে নারী-চরিত্রের অভিনয় ও গানে
পেশাদারী অভিনেত্রীদের স্থর ও ভঙ্গি নকল করে নিজের
যাভাবিক ভাবভঙ্গি এমন কি গলার স্থর পর্যান্ত হারিয়ে
ফেলেছিল। নিধানের গান শেষ হতেই নিতাই মুখ-খানা
বেঁকিয়ে বলে উঠল: আরে, একেবারে মেয়েলী গলা—শাড়ী
পরে মাথায় ঘোমটা দিয়ে গাইলে লোকে জানবে না আপনি
নিধু মামা, ভাববে—নিধু মামী।

কথার সঙ্গে সঙ্গে নিতাই হেসে উঠল। তার কথা ও হাসি কারও মনঃপুত না হলেও, কেউ কোন প্রক্রিবাদ তুলল না; বরং জোর করে মুখে হাসি ফোটাবার চেষ্টা করল প্রত্যেকেই।

এবার স্বপ্নার পালা। নিধু হারমনিয়মটা টেনে নিয়ে স্থর দিতেই মোক্ষদা দেবী আগ্রহের স্থারে বললেনঃ ভোর সেই ভামরার নাচটা আমার বাবাকে দেখিয়ে দে—ওর গানখানিও শংকার। স্বপ্না নিধুকে চোথের ইঙ্গিত করতেই সে বলল: ৬! সেই ফুলের সঙ্গে ভোমরার ফাইট—

হারমনিয়মে স্থর উঠতেই স্বপ্না যেমন পরিচিত গানখানি ধরে নাচের পা ফেলেছে, অমনি সেই সময় হাবৃল ছুটে এমে খবর দিল: দাদাবাবৃ! দাদাবাবৃ! আপনার ঘোড়া এসেছে— দেখবেন আস্থন।

খবরটা শুনেই তড়াক্ করে চেয়ার থেকে উঠে নিতাই বলল: এসেছে ঘোড়া—চল্।

মোক্ষদাদেবী আহত কঠে বললেন: বাবা, স্বপনের নাচটা-উপেক্ষার ভঙ্গিতে নিতাই বলল: দেখব'খন—নাচড়ে আর পালাচ্ছে না ?

স্বপ্নাও ঝাঝালকঠে বললঃ ঘোড়াই বা কোন্পালাছে! এটা তোমার কোন্দেশী ভত্ততা !

ঝ^{*}। করে ফিরে নিভাই কথাটার জ্বাব দিল: এ সব না ফাচ আমার ভালো লাগে না।

স্বপ্নাও চুপ করে থাকবার মেয়ে নয়, মায়ের বাধাদানের ভার্গ উপেক্ষা করে বললঃ সাধির দাবড়ানী থুব ভাল লাগে—নঃ

লাগেই ত! সাধির কথাতেই খোড়া এসেছে, তা জানিম। তোর রাজপুত্র এবার রিয়েল ঘোড়ার পিঠে চাব্ করবে-দেখবি আয়।

এক নিশাসে কথাগুলো বলেই নিতাই সবেগে ঘর খে বেরিয়ে গেল।

এরপর আসর আর জমল না। স্বপ্ন। মেয়েকে এগিয়ে দিয়ে দিদিরাণীর ছেলে—এই বিশাল বড় বাড়ী ও বিপুল সম্পত্তির ভাবী মালিক যে—তাকে আয়ত্তে এনে ফেলেছেন. মনে মনে মোক্ষদাদেবী এই গর্বেই মেতে ছিলেন। কিন্তু মাজকের এই সামান্ত ব্যাপারে তাঁর সে গর্ব, সেই স**ঙ্গে** ভবিয়াতের আশাটুকুও যেন ফিকে হয়ে গেল। মেয়ের সেই সেরা নাচটি এ পর্য্যন্ত তাঁর বড আশার 'বাবাকে' দেখাবার মুযোগ ঘটেনি; যদিও সে সুযোগ আজ ঘটল, কিন্তু কোথা থেকে ঘোড়ার খবর এনে অনামুখো হেবোটা সব ওলটপালট করে দিয়ে গেল। স্বপ্নাও ভেবেছিল যে, নবাগত ও রূপেগুণে প্রখ্যাত নিধুমামাটিকে খাড়া করে তার কলাবিছার বাহাত্রী দেখিয়ে বড় বাড়ীর রাজপুতুরটির দেমাক একটু ভেঙ্গে দেবে, কিন্তু সেখানেও 'উল্টা বৃঝিলি রাম' হয়ে গেল। সাধকরে কি ষপ্না সাধির কথা তুলে থোঁট। দিয়েছিল! ভেবেছিল কথাটা লে সে রাজপুত্রের থোঁতা মুখখানা ভোঁতা করে দেবে; কিন্তু নিতাইও সঙ্গে সঙ্গে পাণ্টা জবাব দিয়ে সবার সামনে তার निष्कत भू (थंडे रयन थानिक हैं। कालि हि हि रिग्न पिरंग हरन शिल! এই যে কাণ্ডটা এভাবে হঠাৎ ঘটল, এর জন্ম স্বপ্না সাধনাকেই ায়ী মনে করে মনটাকেও তার বিরুদ্ধে বিষিয়ে তুল্ল। যথন ত্থন এই দেমাকে রাজপুত্রটির খোসামোদ করেও সে তার মন পায় না, আর সাধনা কিনা হামেসাই চোখ রাঙিয়ে, দাবড়ানি দিয়ে ওকে চিট্ করে তারও ওপরে টেকা দিয়েছে। বেশ, এখন থেকে সেও সাধির মত শক্ত হয়ে চলবে, আর ঠিক সময় বুঝেই যেন ভগবান তার নিধুমামাকে এখানে আনিয়েছেন। ঠিক হয়েছে, সেও এবার ঠিক পথটা ধরেই এগিয়ে যাবে।

স্বপ্নাকে নিরুত্তর ও নিতাস্ত ক্ষুব্ধ দেখে নিধান বললঃ গো-অন—স্বপন। স্থ্রটাকে হেনস্তা করে আমাদের আশাভঙ্গ কর'না। উনি নাহয় আর এক দিন—

ঝংকার দিয়ে স্বপ্না বল্লঃ উহু — তাল কেটে গেছে যখন, আজ আর নয়। এখানকার নাচ ছেড়ে বড় বাড়ীর ঐ রাজপুতুরটি ঘোড়ার নাচ দেখতে ছুটল যখন, আমরাও দেখব বৈকি, ঘোড়ার পীঠে ঐ নিতাইকান্ত কি রকম করে 'চাবু'করে। আর তুমি মা, তোমার দিদিরাণীকে বরং বলে পাঠাও কাউকে দিয়ে, কি — নিজেই গিয়ে বলে এস—খোকার জন্মে যেন তুধ গরম করে রাখেন!

মায়ের পানে চেয়ে কথাগুলি শেষ করেই স্বপ্না ছুটে বেরিরে গেল। নিধান ও রমেশ একবার পরস্পার দৃষ্টিবিনিময় করল এই সঙ্গে রমেশের দৃষ্টির অর্থটা বুঝে তার সঙ্গে স্বপ্নার অমুগমন করতেই উভয়ে বাধ্য হল।

ইতিমধ্যে স্বপ্নার কথাগুলোর ঝংকার আর একজনের কানে বেজেই তাঁকেও সচকিত করে। তিনি স্বয়ং নীরদাঠাকরুণ এদিন দাদার কাছে স্থার নিধুমামার কর্ম সম্বন্ধে সম্ভাবনার কিছু আশা পেয়েই অনেকখানি বেলা থাকতে পরমানন্দের ক্ষেত্রস্বরূপ এই ভক্তাগারে তাঁর শুভাগমন হয়। উপরের সোপান থেকে অবতরণের সময় স্থপার তীক্ষ্ণকণ্ঠের শ্লেষাত্মক কথাগুলি তাঁর শ্রুতিস্পর্শ করে। এদিকে শৃত্য ঘরের দেয়ালে পিঠ দিয়ে দাঁড়িয়ে একান্ত অসহায়ভাবে গৃহিণী মোক্ষদাদেবী তখন আশাভঙ্গ-জনিত ক্ষোভে কেটলীর ফুটস্ত জ্বলের দিকে তাকিয়ে আকাশপাতাল ভাবছিলেন। জ্বলের মত তাঁর বুকের ভিতরটাও টগবগ করে ফুটে চোখের পথে বাষ্প ছড়াবার উপক্রম করছে, এমনি সময় নীরদাদেবী দর্জার কাছে এসে জিজ্ঞাসা করলেনঃ কি হয়েছে রে বৌ, আমার স্থপন কি বলছিল তোকে আমার নাম করে ?

মোক্ষদার বৃকের ভিতরের উত্তপ্ত অবস্থা পলকের মধ্যে ত্যারের মত বৃঝি ঠাণ্ডা হয়ে গেল। কিন্তু কথা বানিয়ে বলবার বিভায় স্বামীর স্থযোগ্যা পত্নী মোক্ষদা তৎক্ষণাৎ ব্যাপারটিকে উভয়পক্ষের একান্ত অমুকৃল করে একটা অস্বাভাবিক কৃত্রিম কপ্তে বলে উঠলেনঃ মেয়েকে নিয়ে আর,পারি না দিদিরাণী, আমাকে জালিয়ে পুড়িয়ে মারলে। আসুন, আপনি বস্থন।

কথার সঙ্গে দিদিরাণীর বসবার জায়গাটি আঁচল দিয়ে ঝেড়ে মুছে দিতে ভুললেন না মোক্ষদা দেবী। নিজের স্থানটিতে বসতে বসতে দিদিরাণী বললেন: মেয়ের কথা বলছিলি—কি করেছে সে, শুনি ?

মোক্ষদা ইভিমধ্যে মনে মনে বক্তব্য কথাগুলি সাজিয়ে क्टिलिंग, कथात ভारেत मह्न मत्नत ভाব मिनिया वनला : আপনিত জানেন, ওর ভারি সাধ নিতাইদা'কে তার সেরা নাচধানা দেখাবে—ওর সঙ্গে আবার গান না হলে নাচ নাকি জমে না। নাচ-গানের মান্তারকে পেয়ে আজ সেটা স্থক করেছে, এমনি সময় হেবো এসে বলল, তার নাকি ঘোডা এদেছে। খবর শুনেই থোকাবাবু যাবার জন্মে উঠতেই স্বপন বাধা দিয়ে বলে, ঘোড়া ত পালাচ্ছে না—এখানকার কাজটা হোক, তারপর যাবেন। তাতে খোকাবাব বলেন—তা'হলে সাধি রাগ করবে, সেই ত ঘোড়া আনিয়েছে। এই নিয়ে मिनि, ष्ट'क्टरने कि कथा कांग्रे कांग्रित धूम! आद পां इत्राद्या মেয়ের মুখে ত কিছু আটকায় না—ছ্যার ছ্যার করে কিনা শুনিয়ে দিলে—এ সাধিই তোমাকে ঘোড়া নাচিয়ে মজা দেখবে, চেনো নি ত ও মেয়েকে. এরপর —থোঁডা না করে দেয়! বলুন ত, কি আম্পদ্ধার কণা ঐ মুখরা মেয়ের—

সহামুভূতির স্থারে নীরদাঠাকরুণ তাঁর বাধ্য ভক্তটিকে আশ্বস্ত করেন: গাল দিসনি বৌ, তোর মেয়ের চোখ আছে, ঐ সাধি হতচ্ছাড়িকে ওই চিনেছে। ঠিকই ত বলেছে—আসুক খোড়া, তা বলে এখানে ওকে হেলা করে তথুনি ছোটবার কি তাড়া ছিল ? স্বপনের মনে ত কট্ট হবেই।

মোক্ষদাও সময়োচিত রসান দিতে থাকেন: শুধু কষ্ট নয় দিদি, ঐ হাবুলের ওপর দরদ দেখিয়ে সাধির ঘোড়ার ফন্দনা দেওয়া থেকেই আপনার ফ্লানের মনে যেন জালা ধরেছে। খালি আমার কাছে এদে বলে—হাবুলই ছিল ভাল, কাঁথে করে খোকাবাবুকে নিয়ে বেড়াত —কিন্তু ঐ ঘোড়ার ফলনা ভাল লাগে না আমার—যদি পড়ে যান, হাত পা ভাকে; সাধির মতলব ভাল নয় মা! তাইত, খোকাবাবু ওর কথা ঠেলে চলে যেতেই ওঁকে শুনিয়ে ঠাট্ট। করে বলছিল—তোমার দিদিরাণীকে বলগে মা, খোকাবাবুর জত্যে একটা দোলা খাটিয়ে রাখতে, ঘরে বলে দোল খাবে—তাতেই ঘোড়া চড়ার সাধ মিটবে।

মনে মনে কি ভেবে নীরদ। তাড়াতাড়ি বলে উঠলেনঃ এত কাণ্ড, অথচ কিছুই জানিনে বোন। খোকার ঘোড়া তাহলে এসেছে! চল না, মহলের দরজা থেকে আমরাও দেখি ঘোড়াটাকে।

নীরদাকে উঠতে উন্নত দেখে মোক্ষদা বাধা দিয়ে বললেন:
একটু বস্থন দিদি, সেই থেকে চায়ের জল ফুটছে; বাবা
আমার হাতে তৈরী চা খেতে ভালবাসেন, না থেয়েই চলে
গেলেন। আপনার পায়ের ধূলো যখন পড়েছে এখানে—এক
ঢোক খেতেই হবে। সব তৈরী দিদি!

চায়ের নামে দিদিরাণী তাঁর স্থানটিতে আবার চেপে বসলেন। আসল কথাটাও মনে পড়ে গেল সঙ্গে সঙ্গে। মুখখানা প্রফুল্ল করে বলতে লাগলেন: তবে একটা সুখবর দিই, শোন বউ। তোর ভাইয়ের বরাত ভাল। শুনেছিস ত, দাদা আক্র সকাল সকাল খাওয়া দাওয়া সেরে সদরে গেছেন। টাউন হলে জজ-ম্যাজিপ্ট্রেটরা আর্শ্বীবেন—জেলার জমিদারদের নিয়ে কি সলা পরামর্শ করবেন। আমি ত নিধুর কথা আগেই বলেছিলুম। যাবার সময় আমাকে বলে গেলেন—তোমার ঘোষাল মশায়ের শালার জত্যে কাজ একটা ঠিক করেছি, সদর থেকে ফিরে এসে বলব।

মোক্ষণা হাতের কাজ ফেলে তাড়াতাড়ি দিদিরাণীর ছ'পায়ে মাথা ঠেকিয়ে আবেগ ভরে বললেনঃ আপনি যেদিন ভরসা দিয়েছেন দিদিরাণী, জানি সেইদিনই নিধুর কাজ হয়ে গেছে। কি শুভক্ষণেই আপনার দয়া পেয়েছিলুম।

মোক্ষদার ভাবার্দ্র কথায় ও গঙীর আন্তরিকতায় আত্মগর্বে দিদিরাণী নীরদার মুখখানাও তখন আরক্ত হয়ে উঠেছে।

সদরের টাউনহলের মিটিংএ যোগ দেবার জন্ম কানাইবাবৃ জেলার কালেক্টর কর্তৃক আহুত হয়েছেন। মধ্যাহ্ন ভোজনের পরেই তিনি মথুরবাবৃ এবং সেরেস্তার একজন আমলা ও ছুইজন চাপরাসী সঙ্গে নিয়ে গাড়ীতে উঠবেন, এমন সময় পূর্বের নির্দেশমত খরিদা ঘোড়াটিকে নিয়ে এ-ব্যাপারে নিযুক্ত কর্মচারীটি সেখানে এসে পড়ল। উভয়েই ক্রীত ঘোড়াটি নানা ভাবে পরীক্ষা করে সম্ভুষ্ট হলেন।

কানাইবাব্ বললেন: আমার আশক্ষা হচ্ছে, ঘোড়া দেখলেই নিতাই এর পীঠে সওয়ার হয়ে বাহাত্রী দেখাতে না চায়! শুধু ঘোড়া এলেই ত হবে না, ঘোড়ায় চড়া ওকে শেখাতে হবে। তা ছাড়া একটা আলাদা সহিস— মথুরবাবু বললেন ঃ আপনার ত এক ঢোল, এক কাঁদি,—
যে গাড়ী চালায়, সেই ঘোড়ার তদ্বির করে। তবে প্রথম
প্রথম একে দিয়েই চালিয়ে নেওয়া যাবে, পরে আলাদা লোক
একটা দেখেশুনে আনানো চাইই। সে ঘোড়ার তদ্বির করবে,
আর নিতুকে ঘোড়ায় চড়া শেখাবে।

কানাইবাব্ বললেন: সদরে ত আমরা যাচ্ছি; সেথানেই থোঁজ করা যাবে—ঘোড়ার মাষ্টার যাতে থুঁজে-পেতে একটা আনা যায়।

দিব্যি স্থানী, স্বদর্শন তেজীয়ান টাট্টু ঘোড়া। গায়ের রঙ
মিশমিশে কালো, মুখের উপর সমগ্র কপোল এবং পায়ের
দিকে গোড়ালির উপর বিঘত পরিমাণ স্থান ধবধবে সাদা—
চারটি পায়েই এই শুভ্র চিহ্ন। মথুরবাব্ বললেন: চারটে পা
ও মাধার দিকে এই সাদা অংশটুক্ খুব স্থলক্ষণ—এরকম
ঘোড়াকে 'পাঁচ কল্যাণ' বলা হয়!

তৎক্ষণাৎ সেই কর্মচারীর প্রতি নির্দেশ দেওয়া হল—নতুন গরু, ঘোড়া এলে যেভাবে মঙ্গলাচরণ করা হয়, সে রকম ব্যবস্থার পর দানা-জল খাইয়ে বাইরেই থেন ঘোড়াটিকে রাখা হয়। সদর থেকে এঁরা ফিরে এসে আর সব ব্যবস্থা করবেন।

কাছাকাছি একটা মেলা থেকে ঘোড়াটিকে সাজসজ্ঞ। মারু রেকাব ও মুখোসপরা অবস্থায় খরিদ করা হয়। সাজসজ্জা প্রায় নতুনই ছিল। ঘোড়াটির মালিক—জনৈক মুসলমান বণিক, মক্কাযাত্রার সময় সাজসজ্জাসমেত একটু চড়া দরেই তাঁর সংখর বাহনটি বিক্রয় করেন। কর্মচারিটি এ ব্যাপারে অভিজ্ঞ থাকায়, স্থলক্ষণযুক্ত উত্তম একটি টাটু, ঘোড়া খরিদ সম্পর্কে মথুরবাবু তাঁকে স্বাধীনতা দিয়েছিলেন। ঘোড়াটিকে দেখে খোদ কানাইবাবু এবং মথুরবাবু উভয়েই খুসি হয়ে খোস্ মেজাজেই সদরে রওনা হলেন! বড়বাড়ীর পুরানো কোচোয়ানও ঘোড়াটির স্থ্যাতি করল।

এই ঘটনার সময় খোকাবাব্ নিতাই তার অভ্যাসমত দিবানিদ্রায় আচ্ছন্ন থাকায় কিছুই জানতে পারে নি । এদিকে নিধান ছেলেটি স্বপ্নাদের মহলে নিরালা একখানা ঘরে আশ্রয় পেলেও নিতায়ের সঙ্গে এ পর্যান্ত তার আলাপ পরিচয় হয় নি । স্বপ্রাই সে ব্যবস্থা এবং তৎসঙ্গে নাচগানের আয়োজন করে নিতাইদা'র ঘুম ভাঙ্গিয়ে এ বাড়ীতে সাদর আহ্বান করে আনে! তারপরের কথা আগেই বলা হয়েছে।

শ্বপ্লাদের বাসায় যখন আলাপ আলোচনা জমে ওঠে, সেই
সময় বহির্মহলে দেউড়ীর সামনে নৃতন ঘোড়াটিকে ঘিরেও
একটা জনতার সৃষ্টি হতে থাকে। হাবুল কোন কাজে গ্রামের
মধ্যে গিয়েছিল। ফিরে এসেই দেউড়ীতে ঘোড়াটাকে দেখতে
পায়। সেই সঙ্গে সমবেতদের সংলাপ থেকে যেই বৃথতে
পারল—দাদাবাব্র জজেই ঘোড়া এসে গেছে, তখনই স্থবর
নিয়ে ছুটে যায়।

নিতাই দেউড়ীর বাইরে এসেই দেখল, ঘোড়াটিকে ঘিরে কৌতৃহলী জনতার ভিড় জমে উঠেছে। নিতাইকে দেখেই সসম্ভ্রমে তারা সামনে থেকে সরে গিয়ে পথ মুক্ত করে দিল। ঘোড়ার চেহারা দেখে নিতাই আনন্দে বিহ্বল হয়ে পড়ে এবং সেই অবস্থায় ছুটে গিয়ে ঘোড়াটির লোমশ স্থানী গলাটি জড়িয়ে ধরে তার পিঠে ওঠবার জত্যে আকুলি ব্যাকুলি করতে থাকে। ঘোড়াটি কিন্তু শাস্ত্রশিষ্ট ভাবে তার হাতে আপনাকে সমর্পণ করতে রাজি হয় না। পা ছুঁড়ে, লেজের ঝাপটা দিয়ে, ঘন ঘন গ্রীবা চালনা করে সে একটা অনমনীয় ভাব প্রকাশ করতে থাকে; মাঝে মাঝে তার কর্কশ কণ্ঠের হেষাধ্বনিও অনম্র আচরণের পোষকতা করে।

এই সময় পাঠশালারও ছুটি হয় এবং একসঙ্গে অনেকগুলি বালক-বালিকা এলোমেলো ভাবে বাইরে এসেই নবাগত জীবটিকে দেখে উল্লাসে চেঁচিয়ে ওঠে—ঘোড়া, ঘোড়া! নতুন ঘোড়া! বা!—কি স্থল্বর দেখতে!

কেউ বলে: ওরে, খোকাবাবুর ঘোড়া!

কারও কণ্ঠ থেকে অমুরোধ ওঠে: ওর পীঠে ওঠ খোকাবাবু! তোমাকে দেখছে, ঘাড় নেড়ে নেড়ে ডাকছে!

খিল খিল করে হেসে ওঠে ছটি মেয়ে। তারা মুখ মুচকে বলে উঠলঃ ছয়ো খোকাবাবু—ছয়ো!

খোকাবাব্র মুখখানাও রাঙা হয়ে যায়, মনে রোক চাপে, সঙ্গে সঙ্গে উত্তেজনায় বুকের ভিতরটা দপ দপ করতে থাকে।

পাশেই হাবুল ছিল, খোকাবাব্র আগ্রহ দেখে ভরসা দিয়ে বলল: ভয় কি খোকাবাবু! ওঠ তুমি, আমি ধরছি। তুমি পিঠে বসে লাগাম ধরে থাকো, আমি ওর মুখোস ধরে যাবো—তা'হলে পড়বে না তুমি।

ছঃসাহসের প্রেরণায় উদ্দীপ্ত হয়ে উঠল খোকাবাব্র সমস্ত অস্তরটা; কোমরের দিকে কাপড়ের কসিটা ছ হাতে এঁটে ঘোড়ার পিঠে ওঠবার উদ্দেশ্যে এগিয়ে গেল। হাব্লও সময় বুঝে একটা ছড়ি যোগাড় করে খোকাবাব্র হাতে দিল।

ছেলের। চীংকার করতে লাগল: ওরে ছাখ ছাখ, আমাদের খোকাবাবু ঘোড়ার পিঠে চাবু করছে।

হাবৃল ছোকরা বোধ হয় এর আগে ঘোড়া নিয়ে নাড়াচাড়া করেছিল এবং ঘোড়াকে বশে আনবার কায়দা-কাম্বনও
কিছু কিছু তার জানা ছিল। যেহেতু, ঘোড়ার পিঠে ওঠবার
সময় সে খোকাবাবুকে যেভাবে সাহায্য করল, নেহাং আনাড়ীর
পক্ষে সেটা সম্ভব নয়। খোকাবাবু অবশেষে গলদঘর্ম অবস্থায়
ঘোড়ার পিঠে উঠে বসল। হাবৃল লাগামটি নিয়ে তাড়াভাড়ি
তার হাতে দিল। এক হাতে লাগাম, আর হাতে চাবৃক
নিয়ে খোকাবাবু সদর্পে পিছনের জনতার দিকে উৎস্কক
দৃষ্টিতে তাকাল; তার মুখ খেকে এ সময় একটা প্রশ্নপ্ত
উঠল: সাধি কোখায় রে—সাধি ?

তার একাস্ত ইচ্ছা, সাধি এই পরম দৃশ্যটা দেখে— খোকাবাবু আজ সত্যিকার ঘোড়ার পীঠে কেমন চাবু করছে!

কিন্তু সওয়ার পীঠে বসতেই তেজীয়ান টাট্টুটি তথন অন্থির হয়ে উঠেছে, তার চঞ্চল অঙ্গভঙ্গি থেকে প্রকাশ পাচ্ছে যেন—এভাবে আবদ্ধ থাকতে সে প্রস্তুত নয়, সে এখন এগুতে চায়।

হাবুলও ঘোড়ার মুখোসটা সবলে চেপে তাকে রাস্তার দিকে এগিয়ে নিয়ে চলল। এই সময় পর পর মিশ্রকণ্ঠের কতকগুলো কথা শোনা গেল:

ওরে শাঁখ বাজা—বাজনা বাজা!

আমাদের খোকাবাবু ঘোড়ায় চাবু করে যাচ্ছে।

হঠাৎ চাপা গলায় কতিপয় মেয়ে বলে উঠলঃ সাধনা দি! সাধনা দি!

এই সময় চার পাঁচটি ছেলে কোণা থেকে একটা টিনের ক্যানেস্তারা যোগাড় করে এনে তার গায়ে ইট কাঠ ডাণ্ডা দিয়ে পিটতে স্বরু করে দিল। টিন পেটার কড়া আওয়াজের সঙ্গে শিশুদের করতালি ও কণ্ঠধনি সংযুক্ত হয়ে একটা মিশ্র কর্কশ স্বর তুলতেই ঘোড়াটা গেল হঠাৎ বিগড়ে—ঠিক এই সময় থোকাবাবৃত্ত এক কাণ্ড করে বসল! হাতের চাবৃক্টি শ্যে তুলে বার বার ঘোড়ার পীঠে হাঁকরাতে লাগল। এর ফল হল সাংঘাতিক; তেজীয়ান ঘোড়া গায়ের ঝটকায় হাবৃলকে ফেলে দিয়ে সামনের রাস্তা ধরে তীরের বেগেছুট দিল।

ছেলেগুলোও মহানন্দে ক্যানেস্তারা বাজিয়ে সমস্বরে চীংকার তুলে ধাববান ঘোড়ার পিছু পিছু ছুটে চলল। দূর থেকে সাধনা এই দৃশুটি দেখে ঘটনাটি মোটামুটি বুঝতে

পেরে জোর গলায় ছমকি দিলঃ থামো বলছি—এখনি ফেলে দাও টিন।

সঙ্গে সঙ্গে সবাই স্তব্ধ ইন্ত্রে দাঁড়াল। পাঠশালার কোন ছেলে বা মেয়ে সাধনার মুখের কথা অমান্ত করবার স্পর্কা রাখেনা।

সঙ্গে সঞ্চে রাস্তার মাঝখানে এসে সাধনা সামনের দিকে তীক্ষ দৃষ্টিতে তাকিয়ে দেখল—ঘোড়া একই ভাবে ছুটে চলেছে, আর খোকাবাবু ছু'হাতে তার পীঠ আঁকড়ে ধরে কোন রকমে উপুড় হয়ে রয়েছে।

এ-অবস্থায় নিতাইয়ের আসন্ধ বিপত্তি তৎক্ষণাৎ উপলব্ধি করল সাধনা। তার নির্দেশে ছেলেমেয়েরা শঙ্কিত অবস্থায় যে যার বাড়ীর দিকে চলল এবং সেরেস্তা থেকে চাকররা এসে হাব্লকে তুলে বাড়ীর ভিতরে নিয়ে গেল। আর—সাধনা, আঁচলখানা কোমরে শক্ত করে জড়িয়ে এবং থলির সঙ্গে সেলাই করা ফিতার ধরণীটা কাঁধে ঝুলিয়ে একাই ছুটল সেই রাস্তাধরে—আনাড়ি সওয়ারসহ ধাববান ঘোড়াটির উদ্দেশে।

ভেরো

দেউড়ীর প্রকাণ্ড দরজার উপর দাঁড়িয়ে স্বপ্না পূর্বোক্ত ঘটনাটির সেই অংশটুকুই দেশৈতে পেয়েছিল—ঘোড়ার পিঠের উপর নিতাই হাবুলের সাহায্যে সবে মাত্র উঠে বসেছে, ছেলেমেয়েরা সমস্বরে চীংকার করছে, কতকগুলো ছেলে টিন বাজাচ্ছে, নিতাইও হাবুলের কাছে চাবুকটি পেয়ে সপাসপ্করে ঘোড়ার পিঠে হাঁকরাচ্ছে। সেই অবস্থায় সাধনাও উত্তেজিত ভাবে চেঁচাতে চেঁচাতে দেউড়ীর দরজা পার হবার সময় স্বপ্নাকে এক রকম ঠেলে সরিয়ে পথ করে নিয়ে ঘোড়ার দিকে ছুটতে থাকে। প্রায় একই সময় ঘটনাগুলি এত ক্রেত ঘটে যায় যে, রীতিমত চাঞ্চল্যকর ব্যাপার হয়ে ওঠে।

সাধনার হাতের ঠেলায় দেউড়ীর উপর থেকে সরে এক পাশে দাঁড়িয়ে স্বপ্না যখন রাগে-অভিমানে ফুলছে, ঠিক সেই সময় ছটি লোক ধরাধরি করে হাবুলকে বাড়ীর ভিতর নিয়ে আসছিল। ওদিকেও রমেশ ও নিধু বাড়ীর ভিতর থেকে দেউড়ীর মুখে এসে দাঁড়াল। রমেশই স্বপ্নাকে জিজ্ঞাসা করল: কি হয়েছে রে স্বপ্না ।

মুখখানার বিরক্তিকর ভঙ্গি করে স্বপ্না বললঃ যা হবার তাই হয়েছে—রাজপুত্তুর পক্ষীরাজের পিঠে উঠতেই পাঠশালার পড়োরা টিন বাজিয়ে জস্তুটাকে ক্ষেপিয়ে দিলে—এ হচ্ছে সাধির শিখনাই। তারপর, যেই ঘোড়া হাবুলকে লাথি ক্ষিয়ে ফেলে দিয়ে সওয়ার নিয়ে ছুটল, সাধিও তখনি টসূ দেখাতে ঘোড়ার পিছু নিয়েছেন! এ হলো—সেই গোড়া কেটে আগায় জল ঢাল।!

রমেশ সভয়ে বলল: এখন উপায়! যদি পড়ে যায় খোকাবাবু—কি হবে ?

নিধু ব্যাপারটাকে গুরুত্ব না দিয়ে বলে উঠল: পড়বে কেন, বড় লোকের ভাগনে—নিশ্চয়ই ঘোড়ায় চড়তে জানে, আনাড়িত নয়।

শ্বপ্না ঝাঁঝিয়ে বলল: ছাই জানে—এই ওর হাতে খড়ি! ঘোড়ার নামে যেমন নেচেছিল, এখন ঘোড়াও ভেমনি নাচ দেখাবে। সাধি এ সব জেনেই—

কিন্তু পাঠশালার একটা মেয়ের দিকে সহসা চোথ পড়তেই স্বপ্না থপ করে থেমে গেল। পরক্ষণে চোথের ইশারায় রমেশ ও নিধুকে বাড়ীর ভিতরে যাবার জন্ম ইশারা করেই হাওয়ার বেগে সেই দিকেই ছুটল।

রমেশ ব্ঝল, স্বপ্না কথাগুলি এখনি দিদিরাণীর কাণে তুলে সাধিকেই এর জন্মে দায়ী করবে, সেই জন্মই তাড়াতাড়ি পালাল। এখন তাদের স্বস্থা ঠিক—শুঁড়ির সাক্ষী মাতালের মত। অর্থাৎ স্বপ্না গাধির বিরুদ্ধে যে কথা লাগাবে, তাকেও তার সমর্থন করতে হবে দিদিরাণীকে তাতাবার জন্ম। অবস্থাটা রুঝে রমেশ নিধুর হাতখানা ধরে একটা টান দিয়ে বললঃ এসো নিধু মামা!

ওদিকে সাধনারই প্রায় সমবয়সী এবং তার প্রতি গভীর-

ভাবে অমুরাগিণী হাসি নামে একটি মেয়ে আরও গুটিকয়েক মেয়েকে ভেকে বলল: মাগো মা, কলকাতার ঐ মেয়েটা কি মিথ্যুক রে!

কচি নামী বালিকাটি প্রশ্ন করল: কি বলেছে হাসি দি?
হাসি বলল: ঐ যে অত কাণ্ড হলো, হেবো পড়ে গেল,
খোকাবাবুকে নিয়ে ঘোড়াটা অমন করে ছুটে পালাল—
সাধনাদির জন্মই নাকি এসব হয়েছে! তিনিই নাকি টিন
বাজিয়ে—চেঁচামেচি করে ঘোড়াটাকে ক্ষেপিয়ে দিয়েছেন!

অন্যান্ত মেয়েরা কথা শুনে যেন আকাশ থেকে পড়ল।
কেউ গালে হাত দিয়ে নীরবে জানাতে চাইল—এ যে ডাহা
মিধ্যা। কেউ বা শাপমণ্যি দিল—সাধনাদি'র নামে মিথ্যে
কললে, ও মুখ খনে পড়বে—মুখে পোকা হবে। কেউ প্রতিবাদ
করল:—সাধনাদিই ত টিন বাজাতে বারণ করলেন—এখন
তাঁকেই দোষ দেওয়া। এ কিন্তু ধর্মে সইবে না।

এইভাবে মনের ক্ষোভে সাধনাদি'র পক্ষে এই সব কথা বলতে বলতে তারা যে যার বাড়ীর দিকে যেতে থাকে। বড় বাড়ীর খোকাবাবুকে নিয়ে তেজী ঘোড়াটার হাওয়া হয়ে যাওয়া, আর সেই হাওয়ার পিছনে সাধনাদি'র ওভাবে পিছনে পিছনে ধাওয়া করা—তারা কেউ পছন্দ করে নি, তুইও হয়নি, বরং প্রত্যেকেই ক্ষুক্র হয়ে উঠেছিল।

সাধনা ত জানে, নিতাই কন্মিন কালেও ঘোড়ার সংস্পর্শে আসেনি। হাবুর কাঁধে চড়েই সে ঘোড়ায় চড়ার সাধ মিটাতে

চেয়েছিল—যেভাবে কেউ কেউ ছুধের সাধ খোল খেয়ে মিটিয়ে থাকে। কিন্তু হাবুর কাঁধে চড়া বন্ধ হওয়ায় যেমন সে মুসড়ে পড়েছিল, এর পরই তার জন্মে ঘোড়া আনা হবে শুনে সে যে সাগ্রহে দিন গণনা করছিল, একথা সাধনার অবিদিত নয়। সেই ঘোড়া এসে পড়ায়, তার মত অস্থির প্রকৃতি ছেলের পক্ষে ঘোড়ার পীঠে চেপে বসবার জন্ম ব্যস্ত হওয়া অস্বাভাবিক কিছ কিন্তু এ ব্যাপারে যে ছেলে একেবারেই আনাছি বরাবর স্থিরভাবে এক স্থানে বসে থাকাও যার পক্ষে কঠিন এ হেন অনভান্ত অবস্থায় একটা তুর্ঘটনা কল্পনা করেই সাধনা ব্যস্ত হয়ে তার পিছু পিছু ধাওয়া করে। এই উদ্দেশ্যে যে, কোন প্রকারে যদি সে একবার ঘোডাটার সামনে গিয়ে দাঁডাতে পারে, তাহলে যেমন করেই হোক তাকে ঠাণ্ডা করে সবারই মুখ রক্ষা করতে পারবে। এই আশাতেই সাধনা ডিষ্ট্রিক্ট বোর্ডো সদর হাস্তা ছেডে. এমনি একটা পরিচিত মেঠো পথ ধরে তার গতি বদল করল-জঙ্গল, সাঁকো ও মাঠের আল দিয়ে মাইল ছুই ঘুরে যে পথটি এ বড় রাস্তায় মিশেছে। সদরে যেডে সময় সংক্ষেপ হয় জেনেই জনসাধারণ এই কাঁচা রাস্তাটি ধরে ডিষ্ট্রিক্ট বোর্ডের ঐ বড় রাস্তাটির মাঝামাঝি একটা জংসন ব সংযোগস্থানে উঠে পুনরায় ঐ বড় রাস্তা ধরেই সম্বরে যায় স্থানটি রীতিমত গুলজার—বাজার ও কতকগুলি দোকানপাটো म्द्रान ।

কিন্তু সোজা পথে দ্রুত পদচালনা করেও সাধনার পশে

ঘোড়ার আগে এই জ্বায়গায় এসে পড়া সম্ভব হয়নি। ফ্রন্তগতিনীল ঘোড়ার পীঠটা আঁকড়ে থাকলেও ঘন ঘন ঝাকুনির জ্বন্থ নিতাই এতই অবসন্ধ হয়ে পড়েছিল যে, আর বেশীক্ষণ এ ভাবে থাকবার সামর্থও তার শেষ হয়ে আসে। সে তখন সেই অবস্থায় চীৎকার করতে থাকে: কে আছ, ঘোড়াটাকে ধর— মামাকে বাঁচাও, এখনি আমাকে ফেলে দেবে।

ঘোড়ার উচ্ছু, খল গতি ও সওয়ারের তুর্গতি দেখে এখানকার জনত। সক্রিয় হয়ে ওঠে। বাজারের মুখে তারা দলবদ্ধভাবে পথরোধ করে দাঁড়ায় বাধা দিবার উদ্দেশ্যে। কিন্তু সামনে বাধা পেয়ে ঘোড়াট। আরে। উত্তেজিত ভাবে শিরপাও হোতেই নিতাই তীব্ৰ একটা ঝাঁকুনি খেয়ে ঘোড়ার পিঠ থেকে ছিটকে রাস্তার পাশে কর্দমাক্ত সঙ্কীর্ণ স্থানটীর উপর পড়ল একটা আর্তম্বর তুলে। কয়েকজন মজুর শ্রেণীর লোক তৎক্ষণাৎ ছুটে গিয়ে বিক্ষিপ্ত সওয়ারকে তুলে পাঁজাকোল। করে এক আডতদারের খাটিয়ার উপর শুইয়ে দিল। এই সময় রাস্তার একধারে কয়েকখানি খড-বোঝাই গরুর গাড়ী শিড়িয়েছিল এবং গাড়োয়ানর। খরিদদারের সঙ্গে দর ক্যাক্ষি করাছিল। এরাই সাহস করে কয়েকজন মিলে ঘোড়াটাকে দিরে ধর**ল;** এর পর বৃদ্ধি খাটিয়ে লাগামের সঙ্গে মোটা দিড়ির গিঁট দিয়ে একটা গাছের সঙ্গে তাকে বেঁথে ফেলল।

প্রায় এই ঘটনার প্রাক্কালেই সাধনাও ছুটতে ছুটতে গাঁরের কাঁচা পথ থেকে পাকা রাস্তায় উঠে ঘোড়াটাকে বাঁধা

অবস্থার দেখতে পেল। ভদ্রঘরের এক অজানা স্থদর্শনা স্বাস্থ্যবতী কিশোরীকে এভাবে সবেগে বাজারের দিকে আসতে দেখেই বাজারের লোকেরা অমুমান করল—ঘোড়সওয়ার ছেলেটির সঙ্গে হয়ত এই মেয়েটির সম্বন্ধ আছে, কেন না ছেলেটিও ভদ্রঘরের।

সাধনা জনতার দিকে এগিয়ে এসে জিজ্ঞাসা করলঃ ঐ ঘোড়ার পিঠে যে ছেলেটি ছিল, সে কোথায় ?

একজন গাড়োয়ান বললঃ হোই যে আড়তদারের খেটিয়াতে সংজ্ঞে হারিয়ে পড়ে আছেন—

আর একজন বলল: ঘোড়ার পীঠ থেকে ছিটকে পড়ে জবর চোট খাইলেন কিনা; মোরা জানোয়ারটাকে বাগে আনন্ত, কিন্তু ছাবালটারে সামলানো গেল নি।

তৃতীয় ব্যক্তি জিজ্ঞাসা করল: উনি তোমার কে হয় গো দিদি ঠাকরোণ ?

সাধনা তখন বাজারের চৌতারার দিকে ছুটেছে। যেতে যেতে উত্তর করল: ভাই।

ঘোড়া থেকে ছিটকে পড়ায় আঘাতের চেয়ে ভয়টাই নিতাইকে বেশী ক্লিষ্ট ও অভিছৃত করে। ঘোড়াটা সামনের পা ছটো তুলে যেই খাড়া হয়ে ওঠে, তথনই নিতাই ভয়ে ভির্মি যাবার মত হয়। আর সেই অবস্থায় হাত ছটো অসাড় হতেই পথের ধারে ছিটকে পড়ে। ব্যাপারটা দেখেই সামনের আড়তের লোকেরা ছুটে এসে তাকে ধরাধরি করে আড়তদারের

খাটিয়ার উপর শুইয়ে দেয়। নিতাই সেই অবস্থায় আচ্ছন্নের মত চোখ ছটো বুজে পড়ে থাকে।

আড়তদার ও তার লোকজন সবাই ভাবছে, কি করবে,—
কোনো ডাক্তারকে ডাকবে কিনা—এমন সময় ঝড়ের মত বেশে
সেখানে সাধনা এসে পড়ল। লোকগুলি অবাক হয়ে বেশবাস ও হাল-চালে অভুত রকম এই মেয়েটির পানে তাকিয়ে
রইল। এ ধরণের সপ্রতিভ মেয়ে তাদের চোখে বোধ হয় এর
আগে আর কেউ পড়েনি। সাধনা কিন্তু খাটিয়ার কাছে এসে
স্থির ভাবে সংজ্ঞাহীন নিতায়ের শায়িত দেহটি এক নজরে
দেখেই পরক্ষণে সমবেত লোকগুলিকে লক্ষ্য করে বলল: এক
লোটা পানি দিজিয়ে—জলদি।

বৃদ্ধ আড়তদারের ইঙ্গিতে তখনি একটা লোক খাটিয়ার তলা থেকে একটা লোটা নিয়ে ক্য়ার দিকে ছুটে গেল। সাধনাও অসঙ্কোচে খাটের শক্ত বাজ্টির উপর বসে কাঁধে ঝোলানো থলিটা কোলের ওপর রেখে নিতায়ের মাথায়, মুখে ও নাকে হাতখানা ধীরে ধীরে বুলোতে লাগল। নাকের নীচে হাত রেখে খাস-প্রখাসের গতি অমুভব করল। এরপর তার ডান হাতখানি আস্তে আল্তে তুলে নিজের বাম হাতের চেটো কঠিন করে তার উপর রেখে নাড়ী পরীক্ষা করে মনে মনে যেন আখন্ত হল। বুঝল যে, পড়ার ফলে নির্ম হয়ে থাকলেও জ্ঞান ঠিক আছে, শাড়ির গতি সে-সাক্ষ্য দিচ্ছে। আড়তদার ও তার লোকজন সবিশ্বয়ে এই কিশোরী মেয়েটির এই সব আজন্তবি

কাশু নির্বাক দৃষ্টিতে দেখছিল। ইতিমধ্যে মেয়েটকে বিজ্ঞ ডাক্তারের মত ভারিকী চালে হাতের উপর হাতথানা রেখে নাড়ীর গতি পরীক্ষা করতে দেখে তাদের বিশ্বয় আরও গভীর হয়ে উঠল।

এই সময় আগের সেই লোকটি লোটা ভরে জল নিয়ে ফিরে এল। সাধনা হাত বাড়িয়ে লোটাটি নিয়ে প্রথমে নিজের হাত ত্'থানি ভাল করে ধ্য়ে ফেলল। এর পর থলি থেকে পাট করা বস্ত্রথগু বার করে ভাল করে ভিজিয়ে নিতায়ের মুখে ও চোথে ধীরে ধীরে বুলিয়ে দিতে লাগল। মিনিট কয়েক এইভাবে পরিচর্যার পর নিতাই একটা তৃপ্তির নিশ্বাস ফেলল—সেই সঙ্গে তার উভয় চক্ষুর মুদিত আবরণ হুটি খুলে যেতেই সাধনা দেখল, ভিতরটা জবাফুলের মত লাল হয়ে উঠেছে। শিউরে উঠে সাধনা ভাবল—তবে কি পড়ে যাবার সময় চোখে আঘাত লেগেছে! তৎক্ষণাৎ সিক্ত বস্ত্রথগু দিয়ে চোখ ছুটি মুছাতে গিয়ে দেখল, ঘোড়ার লেজের গাছ-ছুই চুল চোথের পাতার সঙ্গে জড়িয়ে রয়েছে, আর চোথের কোলেও কালশিরা পড়েছে।

এতক্ষণে নিতাই তার ডান হাতথানি আন্তে আন্তে যেমন তুলেছে, অমনি সাধনার হাতের সংগে সংযোগ হয়ে গেল। ভগ্নমরে নিতাই ভাধালোঃ কে ?

সাধনা একটু আশ্চর্য হয়েই জিজ্ঞাসা করল: তুমি কি সভাই জানতে পারোনি আমি কে ! নিতাই আর্তকণ্ঠে উত্তর দিল: না। চোথ থুলতেই অন্ধকার দেখি। তারপর চোথে ভিজে নেকড়া বুলোতে ঝাপসা মত সব দেখছি এখন; তবে দেখতে না পেলেও বুঝতে পেরেছি — তুমি সাধনা।

সহামুভূতির স্বরে সাধনা শুধালো: পড়বার সময় তোমার চোখে কি ঘোড়াটা লেজের ঝাপটা মেরেছিল ?

নিতাই তেমনি মৃত্ন স্বরে বললঃ তা ত বলতে পারি না।
আমি বরাবর ঘোড়াটাকে আঁকড়ে ধরেছিলুম, কিন্তু ভয়ে যেন
আধমরা হয়ে যাই। শেষকালে যথন সামনের পা' ছটো উচ্
করে দাঁড়িয়ে ওঠে, আমি তখন পড়ে যাই—সেই সময় মনে
হলো চোথ ছটো বৃঝি গলে গেলো—কি জ্বালা, আর! বাঁ পা,
কোমর বোধ হয় ভেঙ্গে গেছে—নয় কি ?

সান্তনা দেবার মত ভঙ্গি ও স্বরে সাধনা বললঃ না, না, ও সব কিছু নয়। চোথ ছটো গলে গেলে, কিম্বা কোমর পা ভাঙ্গলে তৃমি কি কথা বলতে পারতে নিতাই দা! ভয় পেয়েই—

নিতাই বলল: তবে কিছু দেখতে পাছিছ না কেন? কত বড় আফশোষের কথ। বলত, তুমি যেন ঘোড়ার সঙ্গে সঙ্গে উড়ে এসে আমার কাছে বসেছ; চোথে মুখে জল দিয়ে আমার জালা কমিয়ে দিয়েছ, অথচ আমি তোমাকে চোখে দেখতে পাছিছ না! এতে কি মনে হয়?

সাধনা হাতের বস্ত্রখণ্ড আবার জলে সিক্ত করে ধীরে ধীরে

যুগকন্তা ১৭০

নিতায়ের চোখের উপর বুলিয়ে দিতে দিতে বলল ঃ মনে ও সব ভেবো না ; তোমার যখন দিব্যজ্ঞান রয়েছে, ভয়ের কিছু নেই। আচ্ছা, কোথায় কোথায় লেগেছে, ব্যধা বোধ হচ্ছে তোমাকে বলতে হবে। আমি আগাগোড়া টিপে টিপে দেখতে চাই। ভার আগে তোমার চোখের ওপর একটা মলম লাগিয়ে দেব, এখনি জ্বালা কমে যাবে।

কথাগুলি বলতে বলতেই সাধনা তার থলি থেকে একটা শিশি বারু করল, তা থেকে কয়েক কোঁটা তরল পদার্থ ছুই চোখের মধ্যে দিয়ে ছু'হাতে চোখ ছুটি টিপে মিনিট খানেক বন্ধ করে রাখল। সেই অবস্থায় নিতাই বললঃ আ! আগুনে যেন জল পড়ল।

সাধনা শিশিটি যথাস্থানে রাখতে রাখতে বলল: চোখ ছটো অমনি বৃজিয়ে থাক। আমি এখন ওর ওপরে একটা মলম লাগিয়ে দেব।

নিতাই জিজ্ঞাসা করল: তোমার সেই কৌটোর মলম, সেদিন হেবোর কাটা জায়গায় যেটা লাগিয়েছিলে ?

সাধনা বলল: দা; সেটা ছিল হাত-পা বা দেহের কোথাও কাটলে, তার ওষ্ধ, এটা হচ্ছে চোথের ব্যথার।

এর পর আর একটা শিশি থেকে মধুর মত একটা গাঢ় পদার্থ বা'র করে উভয় চোখের আবরণের উপর প্রলেপ দেবার মত করে লাগিয়ে দিল। নিতাই যেন অনেকটা তৃপ্তি পেল। সাধনা এই সময় থলি থেকে ব্যাণ্ডেজ বাঁধবার উপযোগী পরিকার কাপড়ের ফালি বা'র করে পটির মত ভাঁজ করে ফেলল। সেই পটি নিতায়ের মাথার সঙ্গে বেড় দিয়ে চোখ হুটি বেঁধে দিল। নিতাই জিজ্ঞাসা করলঃ চোখ বাঁধলে যে ?

সাধনা বলল: ডাক্তারকে না দেখানো পর্য্যন্ত এমনি বাঁধা থাকবে। ডাক্তারই খুলে দিয়ে চিকিৎসা করবেন।

নিতাই ব্রস্তভাবে শুধালো: সত্যি বলছ—চোথ ছটো গলে যায়নি ?

মৃহ অন্থযোগের স্থরে সাধনাও বলে উঠল: আবার ঐ কথা? চোথের তারা গলে গেলে জানতে পারতে না। এমন করে আমার সঙ্গে কথা বলতে পারতে। চুপ করে শুয়ে থাক, আমি এবার তোমার দেহখানা দেখব—কোণায় কি রকম চোট লেগেছে।

খপ করে উঠে পড়ল সাধনা; সঙ্গে সঙ্গে কয়েক পা গিয়ে বুঁকে নিতায়ের পায়ের দিকে তাকাতেই শিউরে উঠল সে। দেখল, ডান পায়ের হাঁটুর কাছটা এরই মধ্যে বড় একটা বলের মত ফুলে উঠেছে। প্রথমে বাঁ পায়ের ওপর হাত বুলাতে বুলাতে স্থানে স্থানে অল্প অল্প চাপ দিয়ে টিপে টিপে দেখতে লাগল, আর কোথাও আঘাত লেগেছে কিনা? পরীক্ষা করে বুঝল যে, ও পায়ে কোথাও তেমন কিছু হয় নি। কিন্তু ডান্পায়ে হাত পড়তেই নিতাই আর্ত্তমরে চীৎকার করে উঠল। সাধনাও সঙ্গে সঙ্গে শক্ত হয়ে বলল: খোকাটি ত নও, চেঁচাচ্ছ

কেন? নিজের বাড়ীতে কি আছ ? আমাকে দেখতে দাও। কি রকম পায়ের অবস্থা, সেটা জানতে হবে ত! একটু সহ্য কর—চেঁচিও না।

সাধনা লক্ষ্য করল, ভান পায়ের হাঁটুর উপর ফুলো জায়গাটি ক্রমশ:ই বড় হয়ে উঠছে। ওথানকার হাড়ে বিষম দরদ দেখে সাধনা বুঝল যে, হাড় সরে যেতে কিম্বা মচকাতেও পারে। এমন কিছু না হলে, সেখানে হাত পড়লেই এত যন্ত্রণা তাহলে হবে কেন ? কিন্তু নিতায়ের চীৎকার ও ছটফটানি অগ্রাহ্য করেই সাধনা সেখানে লোসনের মত একটা তরল পদার্থ মাখিয়ে তার ওপর তুলা বিছিয়ে পরিষ্কার নেকড়া দিয়ে ব্যাণ্ডেজ করে দিল। তার থলির মধ্যে এ সব জিনিস গুছানো অবস্থায় পাকে—হঠাৎ কোন কিছু তুর্ঘটনা হলে তখন এই সঞ্চয় তার সার্থক হয়। কোমরে ও পিঠে ছ' জায়গায় ব্যথা আছে বুঝা গেল, কিন্তু কোথাও ফুলে নাই। এর পর তাড়াতাড়ি হাত ধুয়ে টিনের একটি ডিপা থেকে ছোট একটি শিশি বা'র করে তা থেকে কয়েক ফোঁটা ওষুধও জলে মিশিয়ে নিতাইকে খাইয়ে দিল ! ছোট একটি কাচের গ্লাসও তার থলির মধ্যে থাকে।

নিতাই জিজ্ঞাসা করল: ওটা কি খাওয়ালে ?

সাধনা বলদ: ভয় নেই, আর কিছু নয়—ব্যথা সারবার ওষুধ।

স্থানটিতে তখন বছ জনসমাগম হয়েছে, প্রায় সকলেই

কৃষক ও মজ্রশ্রেণীর। তারা অবাক বিশ্বয়ে এই অস্তৃত কিশোরীর চিকিৎসা-প্রণালী দেখছিল। সাধনা তাদের দিকে চেয়ে বলল: গোড়াতেই আপনারা এঁকে তুলে এই খাটিয়ায় শুইয়ে দিয়ে যথেষ্ট উপকার করেছেন। নৈলে রাস্তার ওপরেই এতক্ষণ ইনি পড়ে থাকতেন। এখন আমি এঁকে সদরপুরে সরকারী হাসপাতালে নিয়ে যাব।

কথাটা শুনে লোকগুলি উম্মুখ হয়ে উঠল কিছু বলবার জন্ম, কিন্তু তার আগেই নিতাই চীংকার তুলল: না, না, হাসপাতালে আমি যাবনা—কিছুতেই না, আমাকে বাড়ীতে নিয়ে চলো, লক্ষ্মীটি!

শাসনের ভঙ্গিতে সাধনা বেশ শক্ত হয়ে বলল: আবার চেঁচাচ্ছ তুমি! বললুম না চুপ করে থাকতে! বাড়ীতেই বা যাবে কি করে ?

নিতাই জিজ্ঞাসা করল : এই ত এখনি হাসপাতালে নিয়ে যেতে চাইছিলে—কি করে নিয়ে যেতে ?

সাধনা উত্তর দিল: তোমাকে সারাবার জন্মে যেমন করেই হোক নিয়ে যেতে হবে।

ক্লিষ্টকণ্ঠে নিতাই বলল: তাহলে তেমনি করে বাড়ীতেই নিয়ে চল না ?

শক্ত হয়ে শিক্ষয়িত্রীর মত মুখে গান্তীর্য এনে সাধনা বলল: না। বাড়ীতে গেলে তোমার চিকিৎসা হবে না—যে কাণ্ড করে বসেছ, হাসপাতালের ডাক্তাররা যন্ত্রপাতি দিয়ে পরীক্ষা করে দেখবেন—হাড়ে কিছু হয়েছে কিম্বা সরে গেছে কিনা। দেইজন্মে হাসপাতালে তোমাকে নিয়ে যেতেই হবে। তা ছাড়া, এখান থেকে বাড়ী যত দূরে, হাসপাতাল তার চেয়ে কাছে।

নিতাই এবার করুণকণ্ঠে বলল; হাসপাতালকে আমার ভারি ভয়। বজবজে থাকতে দেখেছি, কাঠ দিয়ে পা বেঁধে দেয়। তারপর ক্লোরোফরম দিয়ে অজ্ঞান করে—না, না, আমি ওথানে যাব না।

সাধনা মৃত্ব ধমক দিয়ে বলল: আবার চেঁচাচ্ছ! জেঠামণি সদরে গেছেন আজ, আমার বাবাও সঙ্গে আছেন, আরও লোকজন আছে। আমি কি সাধ করে সদরে তোমাকে নিয়ে যেতে চাইছি।

এবার যেন কিছুটা আশ্বস্ত হল নিতাই, বললঃ কিন্তু কি করে যাব ?

সাধনা বললঃ তাই ত ভাবছি।

বৃদ্ধ আড়তদার এবং অস্থান্য লোকগুলিও সাধনাকে সমর্থন করে বলল যে, এ কৈ সরকারী দাওয়াইখানাতেই নিয়ে যাওয়া ভাল। এখান থেকে বড় জোর একক্রোশ হবে। কিন্তু যাবার জন্ম কোন গাড়ী বা পাল্কীর কথা জিজ্ঞাসা করতে তারা জানাল যে, এখানে ও সব কিছু পাওয়া যাবে না। সকালবেলা হয়ত গরুর গাড়ী মিশত, এখন যে সব দেখা যাচ্ছে—মাল বোঝাই অবস্থায় সদরে যাবে।

নিতাই আবার জিজ্ঞাসা করল: তাহলে কি করে আমি যাব ?

সাধনা গম্ভীরভাবে বলল: যেমন করে এখানে এসেছিলে!
শিউরে উঠে নিতাই বলল:—ঘোড়ায় চড়ে ? যার জন্মে
আমার এই দশা, তুমি কিনা আবার তারই পিঠে চড়তে
বলছ ?

সাধনা বলল: কিন্তু কে তোমাকে ঘোড়ার পিঠে চড়তে বলেছিল? ঘোড়ায় চড়নি যখন, চড়তে শেখনি, কোন ভরসায় চড়ে বসেছিলে তার পিঠে? এখনি বা চড়বার নামে ভয় পাচ্ছ কেন?

নিতাই অভিমানের ভঙ্গি মুখে ফুটিয়ে বলল: ওরা যে গোলমাল করে সব গুলিয়ে দিলে। কেনেস্তারা পিটে, হল্পা তুলে ঘোড়াটাকে ক্ষেপিয়ে দিলে, তারপর হেবো ওর লাগাম ধরে নিয়ে যাচ্ছিল—আমারও কি খেয়ালহল, চাবুক হাঁকরালাম ওর পিঠে। অমনি সেটা ক্ষেপে উঠে হাবুলকে কেলে দিয়ে আমাকে নিয়ে ছুটল—উঃ! সে কথা মনে হলে বুক কেঁপে ওঠে।

সাধনা বলল: কিন্তু যদি চড়তে জানতে, ঘোড়া বিগড়োলে তাকে ঠাণ্ডা করতে পারতে—এমন করে পঁড়ে যেতে না।

নিতাই একটু রুক্ষ স্বরে বলল: সেই শুরুমশাইগিরি স্বরু করলে! ঘোড়ার চড়া নিয়ে এমনি করে বলছ যেন ও বিজে ভোমার জানা আছে, ঘোড়ার চড়তেও তুমি ওস্তাদ— পড়াশোনার মত । এ কথার কোন উত্তর না দিয়ে সাধনা কাছের ছজন প্রোঢ় ব্যক্তিকে বলল: দেখুন, আর ত দেরী করা চলে না, এর পর দাওয়াইখানা বন্ধ হয়ে যাবে। আপনারা দয়া করে আমাকে একটু সাহায্য করুন। আমি ঘোড়ার পিঠে উঠে বসলেই, আপনারা হজনে এঁকে এমন করে সাবধানে তুলবেন—ডান পায়ের এই ফুলোটায় কোনরকম চোট না লাগে! তারপর আমি যেখানে বলব, সেইখানেই বসিয়ে দেবেন, তখন আস্তে আস্তি আমি ওঁকে নিয়ে যাবো।

নিতায়ের মুখ দিয়ে আর কথা নির্গত হল না—স্তরভাবে কাপড়ে বাঁধা তার মুখখানা সাধনার মুখের উদ্দেশে আন্দাজে ফিরিয়ে ভাবতে লাগল—মেয়েটা বলে কি? এই অবস্থায় আমাকে ঘোড়ার পিঠে চড়িয়ে সদরে নিয়ে যেতে চায়! তবে কি সাধি ঘোড়ায় চড়া শিখেছে—ঘোড়ায় চড়তে পারে?

বৃদ্ধ আড়তদার সবিশ্বয়ে এই প্রশ্নই করল—আপনার কথামত মা-জী, এ'কে যেন ঘোড়ার পিঠে বসানো হলো, কির্ভ তারপর—এ'কে সামলে নিয়ে যেতে পারবেন ?

সাধনা বলল: আপনার। এঁকে বসিয়ে দিতে পারলে আমি ঠিক নিয়ে যেতে পারব। আর, এ ছাড়া যখন কোন উপায়ই নেই!

নিতাই এখন শুক্ষকণ্ঠে শুধালো: ব্ঝেছি, তুমি আমার কাছে চেপে রেখেছিলে—ঘোড়ায় চড়তে তুমি নিশ্চয়ই জানো।

সাধনার লক্ষ্য তখন ঘোড়ার দিকে পড়েছে। তাই ত, ও বেচারীর পেটেও কিছুই পড়েনি। কিন্তু ওকে কিছু খাইয়ে তোয়াজ করে ওর সঙ্গে ভাব জমিয়ে তবে ত ওকে দিয়ে কাজ উদ্ধার করা সম্ভব হবে। সাধনা তখনই ঝুলি থেকে একটি টাকা নিয়ে এক ব্যক্তির হাতে দিয়ে অন্তরোধ করল: খাবারের দোকান থেকে এক টাকার জিলিপি এনে দিতে হবে—ঘোড়াটাকে খাওয়াব, আর—এক বালতি জল।

সে লোকটি সানন্দে ময়রার দোকানের দিকে ছুটে গেল। জিলিপি ও জল এলে, সাধনা ঘোড়াটির কাছে দাঁড়িয়ে নিজের হাতে তাকে খাওয়াতে লাগল। খাবার সময় তার গায়ে ও গলায় হাত বুলিয়ে দিয়ে তাকে আপনার করে নিল। খাতাগুলি শেষ হলে জলের বালতি তার মুখে ধরতেই প্রায় অর্দ্ধেক জলা সে নিঃশেষ করে ফেলল।

এর পর সাধনা নিজেই ঘোড়াটিকে মুক্ত করে তার মুখের কাছে নিজের মুখখানা এনে এমন একটি মিষ্ট স্থরে শীষ দিতে লাগল যে, ঘোড়াটা লেজ ছলিয়ে কাণ ছটোকে নাড়া দিয়ে যেন অব্যক্তস্বরে তার আন্থগত্য স্বীকার ক্রে নিল। একই-ভাবে স্থমিষ্ট শীষ দিতে দিতে সাধনা তার কোমল করপল্লবে ঘোড়াটির ঘাড়ের কেশরগুলির মধ্যে ধীরে ধীরে আঙু শগুলি চালনা করে যেন অবোধ জীবটির বৃদ্ধিবৃত্তি জাগ্রত করে জানিয়ে দিল—চলার পথে তাদের মধ্যে কোথাও গরমিল নেই।

সকলের বিস্মিত ও সতর্ক দৃষ্টির উপর পরিচিত এক সহজ্ঞ

ভঙ্গিতে ঘোড়াটির পীঠে বাঁধা চামড়ার জীনটির কিনারা ঘেঁনে বসে পড়ল সাধনা। সেই সঙ্গে পূর্বের নির্দেশ মত কাজটি হার্সিল করবার জন্ম সেই হটি লোককে ইশারা করল। তারাও সঙ্গে সঙ্গে অতান্ত সন্তর্পণে নিতাইকে হাতে হাতে শায়িত অবস্থায় তুলে সাধনার দিকে নিয়ে চলল। ঘোড়ার জীনের বারো আনা স্থান খালি রেখেছিল সাধনা। সেইস্থানে এমন-ভাবে নিতাইকে বসাতে হবে যে, আহত দক্ষিণ চরণটির উপর কোন প্রকার ধকণ না পড়ে। পিছনে সঙ্কীর্ণ স্থানটিতে শক্ত হয়ে বসে সাধনা লাগামটি এমন কায়দায় টেনে রাখল যে, নিভাইকে সচ্ছন্দভাবে বসানো সম্ভব না হওয়া পৰ্য্যন্ত ঘোড়াটিকে বিচলিত হতে দেখা গেল না। কাঁধের থলিটি কোলের উপর রাখায়, নিতাই তার উপর অবসর দেহটির ভার রাথবার স্থযোগ পেল। আহত ফোলা পা'টিও এমন ভাবে ঘোড়ার কাঁধের উপর রাখবার ব্যবস্থা লোকগুলি করে দেয় যে, নিতাই বিশেষ কিছু কষ্টবোধ করেনি। ছুই পাশের রেকাব ছটিও সাধনা ভার ব্যবহারযোগ্য করে নেয় এবং ঘোড়াটিকে চালনার পক্ষে সেই রেকাব ছুটি তার বিশেষ সহায়ক হয়ে ওঠে।

যাবার পূর্বে সাধনা সেই বৃদ্ধ ভদ্র আড়তদার ও সমবেত অক্সান্ত লোকগুলিকে অভিবাদন জানিয়ে বলল: আপনাদের এ সাহায্যের কথা আমরা ভূলব না। আপনারা যাঁকে দারুণ বিপত্তির সময় পথ থেকে তুলে সেবা যত্ন করেছেন, তিনি মধুমতী এষ্টেটের মালিক কানাইবাবুর ভাগনে, আর আমি তার দেওয়ান—যাঁকে আপনারা কলির যুধিষ্ঠির বলেন, সেই মথুরবাব্র মেয়ে। ওঁরাই আপনাদের কাছে এসে এর জত্যে ওঁদের যা উচিত তা করবেন। আচ্ছা চলি।

কথা শেষ হবার সঙ্গে সঙ্গেই সাধনা লাগামটি এমনভাবে একটু জোরে টেনে রেকাব ছটিও ছলিয়ে দিল যে, শিক্ষিত ঘোড়াটি পটিয়সী আরোহিণীর মনোভাব বুঝে ক্রত অথচ নম্র চালে বাজারের বিস্তীর্ণ হাতাটি পার হয়ে রাস্তায় গিয়ে পড়ল এবং পরক্ষণে এই স্থানটিকে পিছনে ফেলে অনেক দূরে চলে গেল।

এমন সময় সাধনা তাদের পরিচয়ট। প্রকাশ করল যে বাজারের বিস্মিত ও চমংকৃত লোকগুলির তথন আরও নিবিড়ভাবে তাদের পরমারাধ্য ভূস্বামী ও তাঁর প্রেটের মহামুভব দেওয়ানজী বা অধ্যক্ষের উদ্দেশ্যে শ্রদ্ধা নিবেদনের কোনও ফ্রসদ্ মিলল না। তারা যথন সমস্বরে উল্লাস্থনি তুলছে, ঘোড়া তথন বিভিন্ন অবস্থায় হুটি সভয়ারকে নিয়ে সদরের পথে ছুটে চলেছে।

খোড়ার পিঠে আড়ুইভাবে থেকে ডান পায়ের হাঁটুটাঃ যন্ত্রণার মধ্যেই নিভাই বিচিত্র রকমের এমন একটা সানন উপভোগ করছিল, যেটা তার পক্ষে একেবারেই ছুর্লভ। সারাদিনের মধ্যে বিকেলের দিকে ঘণ্টাখানেক সময় মামার সামনে সে সাধনার সঙ্গ পায়। কিন্তু তথন কি মন থুলে তার मर्क कथा वनवात क्तमम् (भरन ? माधना अभन मव वह পড়ে, যার সব কথা সে বুঝতে পারে না, অথচ সে কথা তাকে চেপে রাখতে হয়, জিজ্ঞাসা করতে শজ্জা করে তার। কিন্ত মেয়েটা যেন নিজের মনে তার মনের ভাবটি জেনেই পরক্ষণ মানেটা বুঝিয়ে দেয়। এতে নিতাই বুঝতে পারে বিভার ব্যাপারে ঐ সাধি মেয়েটা তার চেয়ে কত বড় ! তবুও তার সঙ্গে কথা বলবার কি আগ্রহ তার। কিন্তু সে সুযোগ আর ঘটে ওঠে না। ঘড়িতে পাঁচটা বাজবার সঙ্গে সঙ্গেই সাধনা তার দপ্তরটি গুছিয়ে নিয়ে উঠে পড়ে। নিতাইকেও তাড়াতাড়ি উঠতে হয়, তাকে ধরবার জন্মে। কিন্তু বাইরে দরজার পাশে স্বগ্না সেজে গুজে তৈরী. হয়ে দাঁড়িয়ে থাকে; নিতাই ঘর থেকে বেরুলেই এমনি কায়দা করে তাকে কোন না কোন নতুন কিছু বলবার বা দেখাবার কথা পেড়ে তাদের মহল্লায় ধরে নিয়ে যায় যে, সাধনার সঙ্গে আর মেলামেশা হয় না। নিতা^ই এমনি একটা না একটা ধবর নিয়ে আসে স্বপ্না, আর নিতায়ে মনের আফশোষ মনেই থেকে যায়। আজ এমন একটা

বিপত্তির মধ্যে তার অনেকদিনের আশাটি এভাবে পূর্ণ হয়েছে, তাই দেহের সমস্ত যন্ত্রণা তুচ্ছ করে সে যেন মনের আনন্দটুকুর কাছেই ধরা দিয়েছে। তার সব লজ্জা-সঙ্কোচও আজ সরিয়ে ফেলেছে মন থেকে, তাই এই বদ্ধচক্ষ্ক, সঙ্কটাপন্ন অবস্থায় দৈহিক যন্ত্রণার মধ্যেও সে একে একে তার অস্তরের চাপা কথাগুলি অকপটেই সাধনাকে শোনাতে থাকে।

বাজারের লোকগুলির কাছে নিজেদের পরিচয় দিয়ে সাধনা ঘোড়াটাকে দূরে নিয়ে যেতেই অন্তুমানে অবস্থাটা ব্বতে পেরে নিতাই বলে উঠলঃ খুব চালাক মেয়ে তুমি! আমাদের পরিচয় দিয়েই একেবারে হাওয়া হয়ে ছুটেছ। ওরা যাতে নাগাল না পায়।

সাধনা বলল: আগে পরিচয় পেলে ওরা কি আমাদের ছেড়ে দিত? কত রকমে তোয়াজ করতে চাইত! জমিদার ভাল হলে প্রজারা ভাবে তারা ঠাকুর দেবতা। যাক্, ভোমার কষ্ট হচ্ছে না ত!

নিতাই আন্তে আন্তে কথাটার জবাব দিল: কষ্টও হচ্ছে, আর ভয়ের কথা কি বলব! কিছু ত.দেখতে পাচ্ছি না, চোখ ছটো বেঁধে দিয়েছ তাই রক্ষে। কিন্তু এতেও কি আনন্দ যে হচ্ছে!

সাধনাঃ স্বোড়ার পিঠে চড়ে যাচ্ছ বলেই বুঝি?

নিতাই: দ্র! ওর জন্মে আনন্দ ত হাড়ে হাড়ে টের পেয়েছি। এখন যদি বাজারের আড়তদারের সেই খাটিয়াখানার উপর শুয়ে থেকে এভাবে তোমার সঙ্গে কথা বলতে পারতাম!

সাধনা: কি হত তাহলে ?

নিতাই: আরো বেশী আহলাদ হত—মনের কতদিনের সাধ মিটত, আর—পড়ি পড়ি ভয়টাও থাকত না। তব্ও কি আনন্দ যে পাচ্ছি!

নিতায়ের চোথ ছটি কাপড়ের পটি দিয়ে বাঁধা, স্মৃতরাং চোথের দৃষ্টি থেকে বুঝবার কোন উপায় নেই, উদ্দেশে মুখখানার দিকে বদ্ধদৃষ্টিতে চেয়ে সাধনা জিজ্ঞাসা করলঃ কি জন্মে এত আননদ শুনি ?

উচ্ছাসের স্থরে নিতাই বললঃ তাহলে বলি শোন, লোক যাই বলুক, আমার মায়ের মনে যাই থাক, আমি কিন্তু নিজের মনেই বুঝেছিলুম—তুমি কি গুণের মেয়ে। তোমার সঙ্গে ভাল করে কথা বলবার জন্মে কত চেষ্টা করতুম, মামাবাবৃর ঘরে ঐ যে একটি ঘন্টা আমরা এক সঙ্গে থাকতুম শুধু পড়াশোনা নিয়ে—তাতেও কি কম আনন্দ পেতৃম ? তুমি পড়তে, আমি সব কণার মানে ব্ঝতে না পেরে চুপ করে থাকতুম। কিন্তু তুমি—ব্ঝতে পারিনি, আর লজ্জায় তোমাকে জিজ্জেসও করিনি, সেটা মনে মনে জেনেই নিজেই মানেটা ব্ঝিয়ে দিতে। আমার তখন কি ইচ্ছা হত জানো ?

সাধনা গন্তীর ভাবেই বললঃ কি ?

নিতাই বলতে লাগল: রোজই ইচ্ছা করত, তোমার সঙ্গে

মিশে গল্প করব, তোমাদের বাড়ীতে কোনদিনত' যাইনি আমি, নিজেই তোমার সঙ্গে সঙ্গে তোমাদের বাড়ীতে যাব, সেখানে গিয়ে এক সঙ্গে খেলা করব। তারপর, তুমি যে সাধুর কাছে পড়াশোনা কর, তাঁর কাছে নিয়ে যাবার জন্মে তোমাকে বলব।

সাধনা জিজ্ঞাসা করল: কই, কোনদিন ত তুমি ও সব কথা আমাকে বলনি !

নিতাই তৎক্ষণাৎ জবাব দিলঃ কি করে বলব? মা যে ঐ ফন্দীবাজ ঘোষাল-কন্মে স্বপ্নাকে শিখিয়ে পড়িয়ে রাখতেন, মামাবাব্র ঘর থেকে বেরুলেই একটা না একটা ফন্দী খাটিয়ে টেনে নিয়ে যেতো! আর আমিও এমনি বোকা ছেলে, সব ভুলে যেতুম। তাইত বলছি, আর কখনো কি ভোমার সঙ্গে এত কথা বলতে পেরেছি ?

একটু গন্তীর ভাবেই সাধনা বললঃ আমার ধারণা কিন্তু তোমার সম্বন্ধে অন্তরকম ছিল! অল্পবয়সে পড়াশোনায় আমার এগিয়ে যাওয়া তোমার ভালো লাগেনি, তোমার মামাবাবু পাঠশালার ছুটির পর তাঁর কাছে বসিয়ে আমাদের পড়াশোনার যে ব্যবস্থা করেছেন, সেও তুমি ভালো মনে নাও নি। তোমার ধারণা, আমি তোমাকে স্বার সামনে ছোট করবার জন্তেই বিভার বড়াই করি। তোমার এ ধারণা যে সত্য, স্টো রটাবার লোকের অভাবও ছিল না। কিন্তু এইটিই স্ব চেয়ে ছু:খের কথা—পড়াশোনায় ভালো হও, বা এগিয়ে

যাও, এ সম্বন্ধে কেউ তোমাকে বলেন নি, আর নিজেও এ ধারণাটাকে প্রশ্রেয় দাও নি।

নিতাই নিবিষ্ট মনে কথাগুলি শুনল, শুনে কিছুক্ষণ চুপ করে রইল। তার পর, জোরে একটা নিশ্বাস ফেলে বলল: তুমি যে কথাগুলি বললে, সব না হলেও কিছু কিছু সত্যি। দেখ, আমি ত আর তোমার মতন খুব ছেলে বেলা থেকে ভাল শিক্ষা পাইনি। আমার বাবা ছিলেন বড় লোকের ছেলে, কিন্তু আমি যখন জন্মাই, বাবা তখন গরীব হয়ে গেছেন—বজবজের মিলে চাকরী করেন; বস্তীর ভিতর খোলার ঘরে আমরা থাকতুম। সেখানে কি শিখব বলত? তারপর বরাত যেই ফিরে গেল, মামা এখানে নিয়ে এলেন, মায়ের মুখখানা কিন্তু ভার হয়ে যায়, এখানে তোমার প্রেতিপেত্তি দেখে—

সাধনা তথনি অশুদ্ধ কথাটি ধরে দিলঃ প্রেতিপেত্তি নর
নিতাইদা—কথাটা প্রতিপত্তি হবে। তা তুমি আর কি বলবে,
আমি জানি—পিসিম। এ-বাড়ীতে এসে তাঁর দাদার সংসারটির
ওপর ছোট একটা মেয়ের প্রভাব প্রতিপত্তি দেখে একটুও
খুসি হন নি। এ রক্ম হয়় নিতাইদা, আর—এর জফ্যে তাঁকেও
বলা যায় না যে—কাজটা ভাল করেননি। ওঁরা ত আর
দেখা পড়া শিখে সারা জগতকে আপনার ঘর সংসার ভেবে
প্রসন্ধ হবার শিক্ষা পাননি। সত্যিইত, পরের মেয়ে, রজ্বের
কোন সম্বন্ধ নেই ওঁর দাদার সঙ্গে, অধচ তারই কথায় সব চলছে,
স্বাই তাকে মানছে। এমন অসৈরণ ভোমার মা কেনই বা

সহা করবেন—তিনি যখন কর্ত্তার নিজের বোন। যাক তার জন্মে আমি যে হুঃখ পাইনি—কোন নালিশও করিনি ঐ নিয়ে, সে ত তুমি জানো!

একটু উত্তেজিত ভাবেই নিতাই বললঃ জানি না? সেই ধেকেইত তোমাকে অন্দরমহল থেকে সরিয়ে দেবার জন্যে মাধা থাটাতে লাগলেন আমার মা! এর পর ওঁর সহায় হয়ে এলেন বাপের বাড়ীর সম্পর্ক ধরে সেরেস্তার ঘোষাল আর তাঁর গিন্ধী মোক্ষদা ঠাকরুণ। তোমার ওপর মায়ের মন বুঝে তিনিও নিজের মেয়ে স্বপ্লাকে তাঁর কোলে দিলেন ঠেলে। আমার মায়ের তথন আহলাদ দেখে কে! সেই সঙ্গে বোন আর ভাই—ঠিক ডাইনে আর বাঁয়ে চিনির নৈবিছির মতন আমাকে তোয়াজ করতে লাগল। ওদেরই পরামর্শে হেবাকে ঘোড়া করে তার কাঁধে চড়ে লোক হাসাই, তারপর মামুষ ঘোড়া বন্ধ করে আসল ঘোড়ার ফলনা দিয়ে তুমিই বাজীমাত্ করলে।

সাধনা এখানে ঝাঁ করে প্রতিবাদের ভঙ্গিতে বলে উঠগ:
ভূল করলে ওকথা বলে। ঘোড়ার কল্পনা আমি যে ভেবে
দিয়েছিলুম, তুমিইত গোঁয়ারের মত কাজ করে সেটা বিগড়ে
দিলে। আমি কিন্তু এখান থেকে দিব্য দৃষ্টিতে দেখতে পাচ্ছি
নিতাইদা—তোমার ঘোড়ায় চড়া, ঘোড়া থেকে পড়ে গিয়ে
চোট খাওয়া, হাসপাতালে যাওয়া—এ সবের জন্তে পিসিমা
আমাকেই দায়ী আর দোবী করে সারা বড়বাড়ী তোলমাটি

যুগকন্তা ১৮৬

ঘোল করে বেড়াচ্ছেন! হয় ত, এর শাস্তিও আমাকে নিতে হবে!

কথাটা শুনেই নিতাই উত্তেজিত ভাবে গলায় বেশ একটু জোর দিয়ে বলে উঠল: না, না, এ আমি বিশ্বাস করি না। মা যাই মনে করে থাকুন, কিন্তু যেই শুনবেন, তুমিই আমাকে বাঁচিয়েছ, নিজেই হাসপাতালে নিয়ে গেছ, তথন তিনি একেবারে বদলে যাবেন। তারপর যদিই তিনি ভুল বোঝেন, আর আমি ভাল হয়ে ফিরে বাই, তোমাকে তিনি কথনই—

সাধনাও মুখখানা শক্ত করে বললঃ আমি তার জন্মে একটুও ভাবছি না নিতাইদা, আমি কেবল ঈশ্বরের কাছে এই প্রার্থনা করি, তুমি যেন দিব্যি স্থস্থ হয়ে বাড়ী ফিরে যাও, আর এ থেকেই যেন বিষে বিষক্ষয় হয়ে যায়!

নিতাই কিছুক্ষণ নীরব থেকে সহসা জিজ্ঞাসা করলঃ বিষে বিষক্ষয় হয়ে যায়, একথা কেন বললে বুঝলাম না ত ?

সাধনা একটু হেসে কথাটার অর্থ বুঝিয়ে দিলঃ দেথ, বিষ বলতে আমি এখানে এই ঘোড়াটাকেই ধরছি। এটা বাড়ীতে আসতেই তুমি ওর পিঠে চড়ে যে কাণ্ড বাধিয়ে বসেছ, তার নিষ্পত্তি না হওয়া পর্যাস্ত কেউই নিশ্চিস্ত নয়। এর পর তুমি যদি ঘোড়াটাকেই তোমার বাধ্য বাহন করে নিতে পার, তাহলেই বিষে বিষক্ষয় হয়ে যাবে।

নিতাই কথাটা শুনে মৃগ্ধ হয়ে গাঢ়ম্বরে বললঃ তুমি ছাড়া এমন কথা আর কেউ বলতে পারে না, হিসেব করেই তুমি কথা বল। নিজে ঘোড়ার মর্ম জানতে বলেই ঘোড়া আনবার কথা তুলেছিলে। আমি তথন ভেবেছিলুম, ঘোড়ায় চড়ে টহল দিয়ে তোমারও ভুল ভেঙে দেব। কিন্তু আমারই দেমাক ভেঙে দিলেন ঠাকুর।

সাধনা বলল: সব ঠিক হয়ে যেত, তূমি যদি নিজেই একাণ্ড আজ না বাধাতে। এখন ঠাকুরের কাছে আমিও প্রার্থুনা জানাচ্ছি—তিনি তোমাকে সারিয়ে দিন, আর আজকের এই হুর্ভোগ থেকে তোমার জীবনের সব হুর্যোগ যেন কেটে যায়।

নিতাই বলল: জ্ঞান হয়ে অবধি আমি কখন এত বড় বিপদে কোনদিনই পড়িনি, কিন্তু তাহলেও আমি আজ যে কাও দেখেছি—এখনো দেখছি, তাতে খালি খালি এই কখাই আমার মনে হচ্ছে, আমরা সবাই তোমার চেয়ে সব দিক দিয়ে কত ছোট! লেখাপড়ায়, কথাবার্তায়, বৃদ্ধি-বিবেচনায়, মনের জোরে—সবতাতেই তৃমি অনেক বড়। তারপর, গায়ের জোরও যা দেখছি, কোন মেয়ে যে এরকম হতে পারে—চোখেনা দেখলে কারও বিশ্বাস হবে না। এখন এই ভেবে তৃঃখ পাচ্ছি সাধন, বড় মান্তুষ মামার ভাগনে আমি—এরই অহকারে তোমার মত মেয়েকেও গ্রাহ্ম করিনি, তোমাকে দাবিয়ে খাটো করতে চেষ্টাই করেছি। কিন্তু ভগবান যাকে ছনিয়ায় বড় করে পাঠিয়েছেন, মান্তুষের কি সাধ্য—তাকে সবার কাছে ছোট করে দেয়! এখন কি ভাবছি জানো, ভগবান যা

করেন সে শুধু ভালোর জক্মই। তাই, এইভাবে আমার দেমাক ভেঙ্গে দিয়ে তিনি আমার ভুলও ভেঙে দিলেন।

সাধনা চুপ করেই নিতায়ের কথাগুলি মন দিয়ে শুনছিল। যে ছেলেটি দারিন্দ্রের নীচের তলা থেকে হঠাৎ ঐশ্বর্যের উপর-তলায় উঠে স্থবিধাবাদীদের চাটুবাক্য আর ভোষামোদ শুনে শুনে একান্ত উদ্ধৃত ও তুর্বিনীত হয়ে ওঠে; এবাড়ীতে আসবার পরেই বড়লোক মামা একটা আদর্শকে সামনে রেখে ভাগনের মতিগতি পরিবর্তনে অবহিত হলেও মায়ের কুমন্ত্রণায় তাঁর সে প্রচেষ্টাও ব্যর্থ হয়। অনর্থ হয়ে দাঁডায় আদর্শরূপিণী সেই মেয়েটির উপর মায়ের হীন মনোবৃত্তি। নিজেদের স্বার্থের পথে সেই পরের মেয়েটিকে একান্ত অন্তরায় ভেবে ছেলের মনটি তিনিই বিগড়ে দেন। তার ফলে, অমনি বাল্য-জীবনের পরিবেশ, নীচতা ও ঈর্ষ। তাকে পথভ্রপ্ত করে। শিক্ষাসূত্রে বালিকা বয়সেই সাধনা মানুষ মাত্রকেই ভালো-বাসতে অভ্যস্ত হওয়ায়, প্রথম দর্শনেই মাতাপুত্রের মানসিক সংস্কারজনিত এই তুর্বল দিকটার সন্ধান পেয়ে নিজেই সতর্ক হয় এবং ক্রমে ক্রমে আস্তে আস্তে এদের স্বার্থের পথ থেকে সরে দাঁড়ায়। কিন্তু বিচক্ষণ ও সন্তদয় গৃহস্বামী তথাপি তাঁর সম্ভন্ন ত্যাগ করেন নি। তাঁরই ব্যবস্থায় বিকেলের দিকে প্রতাহ একটি ঘটা শিক্ষা সম্পর্কে উভয়ের মধ্যে যে যোগসূত্র রচিত হয়, তাতেই সেই ছর্বিনীত ছেলেটি তার সহপাঠিনী মেয়েটির উৎকর্ষ উপলব্ধি করে ধীরে ধীরে তার প্রতি আকৃষ্ট হয়ে ওঠে। এমন কি, কলকাতা সহরে শিক্ষাপ্রাপ্তা প্রগতিপন্ন। রূপসী স্বপ্না মেয়েটির অন্তরঙ্গতা এবং সেদিকে মায়ের সহায়তাও তাকে অভিভূত করতে পারেনি।

কিন্তু এ সম্বন্ধে কোন কথা ওঠবার আগেই এ দিনের ছুর্ঘটনাস্থত্রে ভাবমুখে নিতাই জানিয়ে দিল যে, এ দিনের ব্যাপারে সাধনার অপূর্ব সেবাধর্ম ও সেই সঙ্গে অভাবনীয় আর এক ক্ষমতার পরিচয় পাবার পূর্বেই সাধনার প্রতি কি স্ত্ত্রে সে গভীরভাবে আকৃষ্ট হয়েছিল।

নিতায়ের আবেগভরা কথাগুলি শুনতে শুনতে সাধনার সাস্থ্যোজ্ঞল কমনীয় মুখখানা এক একবার 'অরুণিমার আভায় আরক্ত হয়ে ওঠে। আবার পরক্ষণেই সে কঠিন হয়ে তার প্রভাব থেকে আপনাকে মুক্ত করে নেয়। এমন কি, তাদের অজ্ঞাতে মামাবাবু সাধনা সম্বন্ধে তার মায়ের কাছে যে গোপনীয় ইচ্ছাটি একদা প্রকাশ করেন, আর সংগোপনে দরজার আড়াল থেকে নিতাই শোনবার স্থযোগ পায়, এই স্থযোগে সেই কথাগুলিও সাধনাকে শুনিয়ে দিল:

জানো সাধন, তোমার ওপর আমার মায়ের মতিগতি ভালো নয় জানতে পেরে মামাবাব্র কি তঃখ! মাকে তিনি কত কথাই বলেন, তাঁর ভূল ভেঙে দেবার জল্মে কত চেষ্টাই করেন। একটা দিনের কথা আমি শুনেছিলুম দরজার আড়ালে দাঁড়িয়ে। মামা সেদিন মাকে বলছিলেন—

শিক্ষয়িত্রী সুলভ গম্ভীর মুখভঙ্গি করে সাধনা বলল : ধামো,

ও সব কথা নিয়ে আলোচনা করতে নেই। আর, আড়ালে থেকে কারও কথা শোনা খুবই অফায়। নীতিশান্ত্রে এ সম্বন্ধে বলা হয়েছে—অপরের কোন কথা কানে এলে তথনি ছিপি এঁটে দেবে নিজের মুখে। কাউকে সে কথা বলতে নেই। যথন এত কথা আজ হল, আমি একটা কথা তোমাকে বলতে চাই নিতাই দা, যদি কথা দাও—রাথবে, তবেই বলব, নইলে—

নিতাই যেন শক্ত হয়েই বললঃ নি*চয় রাথব সাধন, তুমি বল।

সাধনা সংযত কঠে বলতে লাগল: দেখ, এখন আমাদের যে বয়স, পড়াশোনা, খেলাধূলা, পূজা-পাঠ, সেবা-শুঞাযা— এ সব ছাড়া আর কোন দিকে মন নিবিষ্ট করা উচিত নয়! আমাদের সমাজে বাপ মা বা অভিভাবকরা, ছেলে-মেয়েদের লক্ষ্য করে সময় সময় বিয়ের কথা তুলে থাকেন, এই নিয়ে কত মিছে জল্পনা-কল্পনাও হয়। এ কিন্তু ভাল নয়। সমস্ত কিশোর কালটাই হচ্ছে ছেলে-মেয়েদের তপস্থার কাল। তপস্থা বলতে অধ্যয়ন বা পড়াশোনা বৃঝতে হবে। তাই, আমি তোমাকে অন্থরোধ করছি নিতাই দা, পড়ায়, আচার-ব্যবহারে, লোকের সেবায় শুঞাযায়, সমস্ত মন ও শক্তি দিয়ে কাল্প করবে, এগুলো ছাড়া আর কিছু করবে না, ভাববে না, কারও মনে ব্যথা দেবে না, মানুষকে ভালবাসবে, যতটুকু সাধ্য তাই দিয়ে মানুষের উপকার করবে,—এইগুলি তোমাকে স্বীকার

করতে হবে। আমি তোমাকে এই অমুরোধই করছি, নিতাই দা! বল, আমার এ অমুরোধ রাথবে !

সাধনার কথা গুলি শুনে শেষের দিকে তার প্রশ্নের সঙ্গে সঙ্গেই নিতাই বলল: ই্যা, তুমি যে সব কথা বললে, যদি সেরে উঠি—নিশ্চয়ই সেই মত করব, এরপর আমি সত্যিই ভালো ছেলে হবার জন্মে চেষ্টা করব। যদি ভুল করি, তুমি আমাকে সাবধান করে দিও। কিন্তু একটি কথা—

সাধনা জিজ্ঞাসা করলঃ কি ?

নিতাই বলল: এরপর তুমি দেখে। সাধন, আমি আর আগেকার সে নিতাই নেই—একেবারে আলাদা মান্ত্র হয়ে গেছি। স্বপ্না যদি ফের বেহায়াপনা করতে আসে, কু-মতলব দেয়, মিছে কথা ব'লে আমাকে তাতাতে চায়, আমি তাকে এমন অপমান করব—

সাধনা তৎক্ষণাৎ প্রতিবাদ করে দৃঢ়স্বরে বললঃ ছি:, তোমার মা যাকে আশ্রয় দিয়েছেন, সোনার চোথে যে মেয়েটিকে দেখেছেন, যার বাপ, মা, ভাই, বন্ধু সকলেই তাঁর চোথে ভালো লেগেছে, তুমি কেন তাকে,অপমান করে মায়ের অপ্রিয় হবে ? বরং পারত, ব্ঝিয়ে স্থঝিয়ে তাকে ভাল করবার চেষ্টা করবে; দোষ করলে, অন্থায় করলে, মিথ্যা বললে, তাকে ব্ঝিয়ে বলবে—ও সব ভাল নয়, আমি পছন্দ করিনে।

কুৰ স্বরে নিভাই বলল: হাা, ও সেই মেয়ে কিনা ? ও কথা বলতে গেলেই টিটকিরি দিয়ে আমাকে বেকুব বানিয়ে ছাড়বে। ছড়া কেটে, গান গেয়ে, নেচে আমার মৃষ্ট্র ঘুরিয়ে দেবে। আমার মা-ই ত আস্কারা দিয়ে ওকে মাথায় তুলেছে। তুমি দেথে নিও সাধন, এর পর আমি আমার ঐ অব্থ মায়ের কি খোয়ার করি! সবার সামনে আমার মায়ের ইতর মনের কথাগুলো বলে—যদি হাটে হাঁড়ি না ভেঙে দিই—

সাধনা তার ঘোড়ার লাগাম ধরা হাত তথানা নামিয়ে নিতায়ের মুখে চাপা দেবার মত করে জোর গলায় বলে উঠলঃছি, ছি, ছি! কি বলছ তুমি নিতাই দা! ছেলে হয়ে স্বার সামনে মায়ের অখ্যাতি করবে, তাঁর মনে ব্যথা দেবে, কোন্ মুখে বললে এ কথা?

নিতাই একটু থেমে, তারপর বললঃ তুমি কি জান না সাধন, যত নষ্টের গোড়া হচ্ছে আমার মা ৷ ওর জ্ঞেই ত স্বপ্নার অত আস্পদ্ধা ৷ তুমি কি আমার মাকে—

মুখখানা পুনরায় কঠিন করে সাধনা দৃচ্ম্বরে বলল: থামো, সব সময় একথা মনে রেখো নিতাই দা, মা সব সময়েই মা! ঠাকুর দেবতার যেমন বিচার করা আমাদের সাজে না, তেমনি বাবা আর মায়ের সম্বন্ধে এমন কোন আলোচনাই উচিত নয়—
যাতে তাঁদের প্রতি শ্রদ্ধার অভাব হবে। আমরা যে বিধাতার স্থিটি দেখি, আমরা যে কথা বলি, সে কি ওঁদের জ্বন্থেই নয় প্রামি ভাবতে পারি না নিতাই দা—সন্থানের পক্ষে বাপ-মা'র বিক্লদ্ধে কথা বলা কেমন করে সম্ভব হতে পারে ? না, না, এ আমার অস্থা! আমার এ অমুরোধও তোমাকে রাখতে হবে

নিতাই দা! তোমার মা যত অস্থায়ই করুন, তোমাকে মুখ বৃজে সহা করতে হবে। মায়ের ওপর রাগ বা অভিমান হলে তখনই মনে করবে—উনি মা, ওঁরই জ্ঞে আমি সংসারে এসেছি। যদিও অস্থায় করেন, তবু আমাকে সহা করতে হবে।

নিতাই বলল: তোমার এ অমুরোধ রাখতে হলে আমাকে কিন্তু অনেক—অনেক অক্যায় সহ্য করে মুখ বুজে থাকতে হবে; তখন হয়ত—

শ্বিশ্ব স্থারে সাধনা বলল: তখনই দেখবে—অন্তর থেকে নাতৃভক্তির ধারা বেরিয়ে তুঃখ-যাতনা অশান্তির সব জালা জল করে দিয়েছে!

অসুস্থ অর্দ্ধশায়িত আরোহীটির স্বাচ্ছন্দ্যের দিকে লক্ষ্য রেথে সাধনা শিক্ষিত ও শাস্ত ঘোড়াটিকে নিজের ইচ্ছান্থ্যায়ী এমন একটি মৃত্যুমন্দ গতিতে একই চালে চালিয়ে আসছিল যে, সহরের মুখে পথচারী মাত্রই বিশ্বয়ে অভিভূত হয়ে সেদিকে তাকিয়ে থাকে। এই বয়সের কোন বাঙালী কিশোরী যে আর এক অসুস্থ আরোহীকে ঘোড়ার পিঠে সামলে রেথে অবলীলাক্রমে ঘোড়া চালিয়ে যেতে পারে—এ যেন তাদের পক্ষে এক অভূত-পূর্ব ব্যাপার! তাদের চোথে বৃঝি পল্পব পড়েনা, মুখ দিয়ে বাক্য সরে না। মনে প্রশ্ন ওঠে—কে এই অন্তুত মেয়ে?

সাধনাও এই সময় নিতাইকে বলল: আমরা সহরের পথেই এখন চলেছি; পথের লোকগুলো অবাক হয়ে দেখেছে।



নিতাই বলল: একেই বোড়ায় চড়ে আজকাল কাউকে যেতে দেখা যায় না, আমরা আবার একটা ঘোড়ার পিঠে শ্র'জনে চেপে চলেছি। তার মধ্যে আমি ত শুয়েই যাচছি। হয়ত ঠাট্টা করছে।

সাধনা বলল: না। সে পথ আগেই বন্ধ করে তবে ঘোড়ার পিঠে রোগী তুলেছি। এমন করে তুমি একই ভাবে শুয়ে আছ, দেখলেই লোকে ভাববে—অস্ত্রু একটি ছেলেকে ডাক্তারখানায় নিয়ে যাচ্ছে; এতে ঠাট্টার কি আছে ?

श्टबद्दा

পথচারীদের উদ্দেশে জিজ্ঞাসা করে সাধনা অল্পকণের মধ্যেই সদরপুর হাসপাতালের পুরোভাগে এসে পড়ল। এরপর ফটকের ভিতর দিয়ে বিস্তীর্ণ প্রাঙ্গণে প্রবেশ করেই একটা বড় গাছের পাশে খোড়াটিকে দাঁড় করিয়ে হাতছানি দিয়ে হাসপাতালের ভূতাদের আহ্বান করল। অনেকগুলি পরিচারক এই সময় ফুল পাতা পল্লব দিয়ে হাসপাতাল ভবনটির রূপ-সঙ্খায় ব্যস্ত ছিল। সেই অবস্থাতেই নবাগত অস্তুত হুটি অখারোহী তাদের দৃষ্টি আকৃষ্ট করে। জন হুই ভৃত্য নিকটে আসতেই সাধনা অশ্বপূষ্ঠে অর্দ্ধশায়িত রোগীটিকে দেখিয়ে সম্তর্পণে নামাবার জন্ম একখানা ষ্ট্রেচার আনবার নিদেশি দিল। ষ্ট্রেচার-বাহকদের সঙ্গে হাস-পাতালের জনৈক সেবিকাও কৌতৃহলের বশবর্তিনী হয়ে অখা-রোহিণী কিশোরীটির কাছে এগিয়ে এল। অল্প ছুই একটি ক্থার মধ্যেই জানা গেল যে, এই হাসপাতালের প্রতিষ্ঠাতা মধুমতী প্টেটের মালিক কানাই চৌধুরী ডিষ্ট্রিক্ট অফিসারদের বৈঠকে যোগ দেবার জন্ম সদরপুর টাউন হলে এসেছেন। হাস-পাতালের কর্তারা তাঁকে এই সুযোগে সম্বর্জনা করবেন, সেই জক্তই হাসপাতাল সাজানো হচ্ছে। আর একটু পরেই—ঠিক সাড়ে পাঁচটার সময় টাউন হল থেকে তাঁকে মিছিল করে আনা হবে। সরকারী হাকিমস্থবারাও আসবেন।

সাধনাও স্থােগ বুঝে এই সময় হাসপাতালের তরুণী

সেবিকাটিকে বলল : দেখুন, যাঁর জন্ম এখানে এই সব সাজ-সজ্জার আয়োজন হচ্ছে, আমি তাঁরই ভাগনেকে চিকিৎসার জন্মে এখানে এনেছি। ইনি ঘোড়া থেকে পড়ে সিয়ে আহত হয়েছেন।

তৎক্ষণাৎ খবরটি হাসপাতালের সর্বত্র রাষ্ট্র হয়ে গেল।
সাধনাকে আর বিশেষ কিছুই বলতে হল না। তিন চার জনলোক, সাধনা ও সেবিকাটির স্বয় তত্বাবধানে নিতাইকে ঘোড়ার পিঠ থেকে ষ্ট্রেচারে তুলে হার্সপাতালের দোতলায় একটি স্বতন্ত্র ঘরে নিয়ে গিয়ে স্থপরিচ্ছন্ন বিশেষ শয্যায় শুইয়ে দিল।
সঙ্গে সঙ্গে চারদিক থেকে হাসপাতালের ডাক্তার, কর্মা, শিক্ষাণী ও সেবিকাগণ রোগীর শয্যাপার্শ্বে সমবেত হলেন।

বৃদ্ধিমতী সাধনা ইতিমধ্যে হাসপাতালের অফিস-ঘরে ভারপ্রাপ্ত ডাক্তারকে তুর্ঘটনা সংক্রান্ত জানাবার মত খবরগুলির সদ্ধে
অকুস্থলেই প্রাথমিক শুক্রাণ ও সময়োচিত ব্যবস্থাগুলির সম্বদ্ধে
খবরগুলি দিয়ে সবিনয়ে বলল: রোগীর মামা এখনো পর্যান্ত
অক্কারে, কিছুই জানেন না। আর টাউনহলের সভায় গিয়ে
ভাকে খবরটা না দেওয়াই উচিত—একটু পরেই যখন এখানে
আসছেন! আমার মনে হয়, সম্বর্জনার পর তিনি যখন হাসপাতালের শ্যাগুলি দেখতে আসবেন, সেই সময় তাঁর ভাগনেরোগীটিকে দেখানোই ভালো। তখন তাঁকে বলবেন—তাঁরই
কন্তান্থানা সাধনা রোগীকে ভতি করে দিয়ে বাড়ীতে ফিরে
সেক্তে—সেখানে খবর দেবার কন্ত। আপনারা, রোগীর কন্ত যা

যা প্রয়োজন তার ব্যবস্থা করুন, কর্তার সঙ্গে তাঁর দেওয়ানও থাকবেন—তিনিই বিলের টাকা দেবেন।

এর পর সাধনা রোগীর ঘরে ফিরে এসে ডাক্তারদের কাছ থেকে গোপনে খবর নিয়ে জানল যে, মালাইচাকির হাড় যদি ভেঙে না গিয়ে থাকে ভয়ের কোন কারণ নেই। তবে হাসপাতালে কিছুদিন এখন থাকতে হবে। তাঁরা এখন প্রাথমিক চিকিৎসা করে, খানিক পরে যন্ত্রপাতির সাহায্যে পরীক্ষা করবেন।

এরই মধ্যে ডাক্তাররা রোগীকে একটা ইনজেকসন দেন।
শয্যায় আনার পর রোগী পায়ে ও কোমরে দারুণ যন্ত্রণা অমুভব
করে, এবং সেই অবস্থাতেই ক্রমাগত সাধনার সন্ধান করতে
থাকে। সাধনা তখন আফিস-ঘরে রিপোর্ট লেখাচ্ছিল।
আহ্বান পেয়ে রোগীর ঘরে ছুটে এসে দেখল, ইনজেকসনের
ক্রিয়ায় সে ঘুমিয়ে পড়েছে। তখন ডাক্তারদের উদ্দেশে
অমুরোধ জানিয়ে এবং প্রত্যেক সেবিকার হাত ধরে রোগীকে
বিশেষভাবে যত্নের সঙ্গে দেখবার কথা বলে ও তাদের প্রাপ্তি
সম্পর্কে আশ্বাস দিয়ে ভারাক্রাম্ভ চিত্তে, সাধনা হাসপাতাল
থেকে বেরিয়ে এল।

ঘোড়ার পিঠে উঠে রাস্তায় আসতেই সাধনার মনে হঠাৎ এই প্রশ্ন উঠল, টাউন হলে গিয়ে ক্ষেঠামণিকে খবরটা দিয়ে আসবে কিনা ! কিন্তু তাতে নিজের বাহাছ্রীটাই রাষ্ট্র হবে অমুমান করেই অগত্যা মধুমতীর পথ ধরে তাকে অবলেকে পাড়ী দিতে হলো। ফেরবার মুখে ঘোড়াকে হাতের লাগাম ও পায়ের চাপে ইশারা করতেই সে যেন বাতাসের সঙ্গে পাল্লা দিয়ে ছুটে চলল। পথের লোক সবিশ্বয়ে এই অস্কৃত অখাবাহিনীকে দেখে কত কি ভাবতে লাগল, ভাবাবেগে একজন বলেই ফেলল: কোথাকার রাজকন্মে রে! পক্ষীরাজের পিঠে চেপে ধাওয়া করেছে!

মাঝপথে বাজারটির উপর আসতেই পূর্ব-পরিচিত শ্রমিকরা এগিয়ে এসে সমস্ত্রমে জিজ্ঞাসা করলঃ হুজুরের ভাগনের কি হল ?

লাগাম টেনে ঘোড়ার গতিবেগ সংযত করে স্থমিষ্টস্বরে সাধনা জানাল: হাসপাতালে তাকে ভর্তি করে দেওয়া হয়েছে। আবার দেখা হবে—নমস্কার।

কথার সঙ্গে সঙ্গে ঘোড়া আবার ক্রতগতিতে এগিয়ে চলল। জনতা থেকে মিলিত কঠের সঞ্জ্ব অভিবাদন সাধনার শ্রুতিস্পর্শ করলঃ পেরণাম গো দি' ঠাওরোণ···নমস্কার···ছালাম!

বড় বাড়ীর কাছাকাছি ছই দিয়ে ঘের। একখানা গরুর গাড়ী সামনে পড়ায়, সাধনাকে ঘোড়ার লাগাম টেনে গতি বন্ধ করতে হলো। ভিতরের গবাক্ষ পথে উঁকি দিয়ে গাড়ীর-আরোহী ফটিক ঘোষাল শুধালেন: সাধনা না ? খোকা বাৰুষ খবর কি ?

শাধনা বলল: আপনি ব্ঝি গাড়ী চড়ে তার খবর নিতে চলেছেন কাকাবাবু ? ব্যঙ্গের হাসিতে মুখখানার এক বৈচিত্র ভঙ্গি করে ফটিক ঘোষাল বললেন: ঘোড়ায় চড়বার ভাগ্য নিয়ে ত জন্মাইনি মা, তাই আমাদের মামুলি গাড়ী চড়েই বেরিয়েছি, হেঁটে যাবার শক্তিও নেই গায়ে। তা কি খবরটা ত শুনি ? এইটেই সেই ঘোড়া না ?—খোকাবাবু এর পিঠে উঠতেই ঘোড়াটাকে কেপিয়ে দেয়, সেও ছোটে তাঁকে পিঠে নিয়ে, তারপর—

সাধনাও সংক্ষেপে পরবর্তী খবরটা দিল: তারপর যা হবার তাই হয়—খোকাবাবু ঘোড়া ধেকে মাঝপথে ছিটকে পড়ে যায়—

— কি সর্বনাশ! পড়ে যায়। য়৾৾ যা! তারপর ?

মৃত্ব হেসে সাধনা বলল: নিজের চোখেই ত দেখছেন, ঘোড়াটাকে ধরে শাস্তি দেবে বলে আস্তাবলে নিয়ে চলেছি; আর খোকাবাবুকে এরই পিঠে তুলে সদরপুরের হাসপাভালেরেখে এসেছি। সবই ত শুনলেন, এখন এই অবেলায় গিয়ে কি আর করবেন ?

ব্যথায় ভেঙে পড়ার মত ভঙ্গি করে ফটিক ঘোষাল বললেন:
কি করব আমি ? হায়রে, নিঃস্পার বলেই একথা বলতে পারলে
মা, কিন্তু খোকাবাবুকে তো আমি পর বলে কোনদিন ভাবতে
পারিনি, তাই আমাকে যেতেই হবে তার কাছে। আর, অবেলা
বলছ, আমার কাছে কি এখন কালাকাল আছে—সকাল-সন্ধ্যে
দিন-রাত সবই একাকার হয়ে গেছে। আমার খোকাবার্
হাসপাতালে একলা পড়ে আছে…ও হো হো। ওরে বাবা—
চালা, চালা, তাড়াতাড়ি।

সঙ্গে সঙ্গে গবাক্ষ থেকে মুখখানা তাঁর অদৃতা হয়ে গেল।
সাধনা সেদিকে তাকিয়ে সহাত্যে বললঃ হাঁন, তাড়াতাড়িই
যান কাকাবাবু, বেশী রাত হলে আপনারই কষ্ট হবে।

পরক্ষণে ঘোড়া ছুটিয়ে সাধনা একেবারে বড়বাড়ীর বারমহলে আস্তাবলে এসে নিশ্চিন্ত হল। তার এখন প্রথম কাচ্চ
হলো, ঘোড়াটাকে তোয়াজ করা। নিজেই তার সাজ-সজ্জা সব
খুলে রেখে, কেঠো থেকে ভিজে ছোলা সের ছই তুলে নিয়ে
থলিতে ঢেলে ঘোড়াটার মুখে বেঁধে দিল। আস্তাবলের কোথায়
কি থাকে, সবই তার নখদর্পণে। এর পর আস্তে আস্তে ঘোড়ার
পিঠে ছটো ফাঁপা চাপড় দিয়ে সম্নেহে বললঃ দানাগুলো পেটে
পুরে একটু ঠাণ্ডা হও। ফিরে এসে জল খাইয়ে দলাইমালাই
করে তবে আমার ছুটি।

বোড়াকে শাস্ত করে ত্রুত পদে সে হাবুলের সন্ধানে তার ঘরের দিকে ছুটল।

সন্ধ্যার প্রায়ান্ধকারে তথন বড় বাড়ীর চারদিকের বিশাল আয়তন ধ্সরাকৃতি ধারণ করেছে। পাঠশালার সামনে প্রাঙ্গণে এসেই সাধনার মনে হল, কেমন যেন একটা থমথমে ভাব। তথনো দেউড়ীতে আলো জালা হয়নি। বুকের ভিতরটায় কেমন একটা স্পন্দনের সাড়া পেল সাধনা। তাড়াতাড়ি সে ভিতর মহলে দর-দালানের পাশের ছোট ঘরখানির মধ্যে সেঁধিয়ে দেখল—একটা তক্তপোষে বিছানো শ্যার উপর বসে, ছ' হাতে মুখধানা চেপে হাবুল কুলে কুলে কাঁদছে।

সাধনা সবেগে এগিয়ে গিয়ে তার মাথার উপর হাতথানি রেখে স্নেহার্দ্রবরে শুধাল: কি হয়েছে হাবুদা, কাঁদছ কেন ?

মুখখানা তুলে সাধনার মুখের পানে চেয়ে হাবুল আত্তমরে বলল: দিদিমণি! তুমি? আগে বল—দাদা বাবুর কি খবর?

মৃত্থেরে সাধনা বলল: ভাল। বলছি তার কথা, কিন্তু আগে তুমি বল—কেন কাঁদছিলে ? তুমি নিজে কেমন আছ ?

কান্নার স্থরে হাব্ল বলতে লাগল: আমার কথা আর কি কই গো দিদিঠাকরুণ, তুমি ছাড়া কেই বা আমার তরে চিন্তে করে। এই ছাখনা, ঘোড়ার চাট খেয়ে এমনি চোট পেয়েছি গো, যার তরে উঠতে নারছি। কিন্তু কে তা জানতি চায় কও ত ? খোকাবাব্রে নিয়ে ঘোড়া গেল ছুটে, তার তরে যত কিছু দোষ হল এই অভাগা হাবুলের গো দিদিমণি! কি মারটাই মারলেন আমারে খোকাবাব্র মা-জননী—পিঠের পানে তাকাও, দেখবে তার নিশানা; আন্ত ছড়িখানা ভেকে ছ'খানা হয়ে গেলেন গো—

হাবৃদের পিঠের দিকে ঝুঁকে পড়ে, সারা পিঠখানার উপর প্রহারের দাগ দেখে শিউরে উঠল সাধনা। সম্রেহে সেই নিষ্ঠুরতার চিহ্নান্ধিত স্থানগুলির উপর হাত বৃলিয়ে দিয়ে গাঢ়স্বরে সাধনা বলল: বল কি, হাবৃদা! এমনি করে পিসিমা ডোমাকে মেরেছেন? কিন্তু তুমি তো কোন দোষ করনি!

সঙ্গে সঙ্গে কাঁধের থলি থেকে তার ওবুধ পত্র বার করে

দরদ দিয়ে সে হাবুলের পিঠে কালশিরে পড়া স্থানগুলির উপর মলমের প্রলেপ দিতে লাগল। তৃপ্তির আনন্দে অভিতৃত হয়ে হাবুলও বলতে লাগল: ওনারে ত চেন তৃমি দিদিমণি, রাগলে আর জ্ঞান-গমিয় থাকে না। ওনারে বুঝিয়েছ্যাল যে, যত নষ্টের গোড়া তৃমি দিদিমণি, আর আমি হেবো হততাগা। খোকাবাব ঘোড়ার পিঠে উঠতেই তুমি নাকি তোমার পোড়ো মাইয়াদের টিন বাজিয়ে হল্লা করতে হুকুম দে'ছলে, আর আমিও তোমার হুকুম পেয়ে ঘোড়ার পিঠে চাবুক হাঁকরাতে থাকি, তাতেই—

ক্ষুত্র কণ্ঠে সাধনা বলল: এত বড় একটা মিথ্যা কথা কানে শুনে পিসিমা তোমার ওপর এভাবে পীড়ন করলেন! কেউ তাঁকে—

মুখখানা তুলে দরজার দিকে সতর্ক দৃষ্টিতে একটিবার চেয়ে ভালভাবে দেখে হাবুল বলল: কে ভেনারে ঠেকাবে গো দিদিঠাকরণ! হল্মে জানোয়ারের মতন তাঁর কি দাপাদাপি গো! এখন তোমারে কই দিদিঠাকরণ, মিনতি করি গো, ভেনার সামনে এখন যেওনা কিছুতেই—তোমারে দেখলেই একটা পেরলয় কাণ্ড হবেক গো!

সাধনা জিজ্ঞাসা করল: তিনি কোথায় এখন—এবাড়ীতে না, ঘোষাল কাকার মহলে ?

চাপা গলায় হাবুল বলল: গৈখায় তখন খেকে মন্ত মিটিং বসেছে গো দিদিঠাককণ, এ তল্লাটে কেউ নেই; সাঁঝের মালো দিতি হবে সে হু'সঙ কারও নেই, আর আমার দশ। ত দেখছ, কোমরটা একবারে—

গভীর সহান্ত্তির স্বরে সাধন। বলল: দেখি তোমার কোমরটা—কেটে কুটে যায়নি ত, ঘোড়ার পায়ের ক্ষুরে—

হাবুল সঙ্গোচের স্থারে বলল: না গো দি'ঠাকরুণ, কাটেনি, খালি দরদ; তোমার মলম আমার হাতে দাও, আমি লাগিয়ে নালিস করি গো—

সাধনা বলল: নিজের গায়ের ব্যথার ওপর নিজের হাতে কি মালিস করা যায় হাব্লদা! কেন তুমি কুষ্টিত হচ্ছ ? এর পর সেরে উঠে লম্বা হয়ে আমাকে একটা প্রণাম করলেই হবে।

আর কোন কথা না বলে বা হাবুলের আপতি গ্রাহ্য না করেই সাধনা তার আহত স্থানে ওষ্ধটা মালিস করে দিতে লাগল। এরই মধ্যে হাবুল অভিমানক্ষ্ম কঠে নালিস জানাল: উনেছেন দিদিমণি, চাবুকটা ভেঙেও পিসিমার রাগ পড়েনি; হুকুম হয়েছে, আজ রেতে আমার খাওয়া বন্ধ। আমার জক্ষে চাল নিতে ঠাকুরকে বারণ করেছেন।

মালিস করতে করতে সাধনা এই আঞ্রিত অসহায় একাস্ত নিরীহ মান্ত্র্যটির কথাগুলি নীরবেই শুনল। তার মনে শুধু এই প্রশ্নটি বার বার খোঁচা দিতে লাগল; পিসিমা সম্ভানের মা হয়ে কি করে এত নিষ্ঠুর ও কঠিন হলেন।

যাবার সময় সে হাবুলকে চুপি চুপি জানিয়ে গেল, ওবাড়ী থেকে সে তার থাবার পাঠিয়ে দেবে।

হাবুলের পরিচর্যার পর সাধনাকে পুনরায় আন্তাবলে ফিরে বেতে হল। ঘোড়াটার মুখে ভিজা দানার থলি বেঁধে দিয়ে বাড়ীর ভিতরে হাবুলের সন্ধানে তাকে যেতে হয়েছিল। আস্তাবলে কিছ কিছু কাজ এখনো তার প্রতীক্ষায় রয়েছে। যেমন, হোডার মুখ থেকে দানার থলি খুলে দিয়ে বালতিভরা পানীয় জল ধরতে হবে, তারপর দলাই-মালাইয়ের ব্যাপার। সাধনা জানে, কঠোর পরিশ্রমে ঘোড়া কখনই কাবু হয়ে পড়ে না—যদি ঠিক সময়মত তার দেহটাকে দলাইমালাই করা হয়। সহিসের অভাবে এখন তাকেই এই প্রয়োজনীয় কাজটি সমাধা করতে হবে; তারপর নিতাইদা সম্পর্কে একটা খবর পিসিমার কাছে পাঠিয়ে তবে তার ছুটি। তেরো বছরের কিশোরী মেয়ে কোমরে সাড়ীর আঁচলখানা জড়িয়ে বলিষ্ঠ হু'টি হাত নিপুণভাবে চালিয়ে তেজীয়ান একটা ঘোড়ার অঙ্গ সংবাহন করছে—কথাটা শুনে কেউ হয়ত বিশ্বাসই করবেন না, কিন্তু সত্যই এই মেয়েটির পক্ষে এমন কঠিন কাজটিও সম্ভব হয়েছে। সন্ন্যাসী গুরুর সঙ্গে যে-সময় সাধনাকে আসানসোলের আশ্রেমে থেকে শরীরচর্চা ও বিভিন্ন শ্রেণীর বাায়াম সম্বন্ধে অভিজ্ঞতা সঞ্চয় করতে হয়, তখন ঘোড়ার পিঠে চড়ে তাকে আয়ত্ত করবার বিষ্যাটুকু শুধু শিক্ষা করে সে নিরস্ত হয়নি—ঘোড়ার দোষগুণ পরীক্ষা, সেই সঙ্গে তার পরিচর্যা সম্বন্ধেও তাকে শিক্ষাগ্রহণ করতে হয়েছিল। কর্মযোগী এই সন্ন্যাসী গুরুটিও প্রত্যেক শিক্ষার ব্যাপারে তার সমস্তই খোলাখুলি ভাবে হাতে কলমে দেখিয়ে দিয়ে তবে নিশ্চিন্ত হতেন। সেইজগুই এই প্রতিভাময়ী কিশোরীর পক্ষে আর একটি আহত কিশোরকে ঘোড়ার পিঠে সুষ্ঠুভাবে বসিয়ে পাড়ী দেওয়া সম্ভব হয়েছিল।

বাড়ীতে ফেরবার মুথে সাধনা অন্থভব করল, নিতাইদার থবরটা তাঁর মাকে জানানো উচিত। কিন্তু সন্ধ্যা উত্তীর্ণ হলেও ম্বপ্লাদের মহল থেকে তিনি ফিরে না আসায়, জেঠামণির বৃদ্ধ পরিচায়ক শিবুকে ডেকে বলল: পিসিমা ওবাড়ী থেকে ফিরলেই তাঁকে বলবে শিবুখুড়ো—তাঁর ছেলে ঘোড়া থেকে পড়ে গিয়েছিলেন; সেই অবস্থায় তাঁকে সদরপুরের হাসপাতালে নিয়ে গিয়ে ভতি করে দেওয়া হয়েছে। ডান পায়ের হাঁটুতে আর কোমরে শুধু চোট লেগেছে, তবে ভয়ের কিছু নেই। জেঠামণিও সেথানে গেছেন। পিসিমা যেন এই নিয়ে একটা হলস্থল কাশু বাধিয়ে না বসেন। এইভাবে বড় বাড়ীতে সাধনার যে কর্তব্যগুলি ছিল, সেগুলি পর পর সেরে বা যথোচিত ব্যবস্থা করে সে বাড়ীতে যথন ফিরে গেল—তখন সন্ধ্যা উত্তীর্ণ হয়ে গেছে।

সাধনাকে দেখেই স্থীর ছুটে এসে ছ'হাতে তাকে জড়িয়ে ধরে বলল: এত দেরী করে ফিরলে দিদি। ঘোড়া আর নিতাইদার খবর কিছু পেয়েছ? ওঁর মাত চেঁচিয়ে বাড়ী মাধায় করছেন, আর দিদি, তোমাকেই ওর জ্বন্তে দারী করে যা নয় ভাই—

পাড়ার যে সব ছেলে মেয়ে সকালে ও সদ্ধায় এবাড়ীতে সাধনার কাছে পড়তে আসে, সুধীর এতক্ষণ তাদের সঙ্গেই পড়ার ঘরে লেখাপড়া করছিল। সুধীরের সঙ্গে তার পড়ার সাধীরাও ছুটে এসে সাধনাকে ঘিরে দাঁড়িয়েছিল। তারাও নিতাইদার মায়ের কাণ্ড আর তাঁর পেয়ারের স্বপ্না মেয়েটির মিথ্যাচার সম্পর্কে খবরগুলি বলবার জন্ম উনুখ হয়ে উঠেছে, এমন সময় পিসিমা এসে অন্থযোগের স্থরে বললেনঃ ফিরেছ মা! সেই থেকে ভেবে অস্থির, দাদাও সদরে গেছেন; তারপর পাঠশালার ছুটির পর যে কাণ্ডর কথা শুনেছি তাতে ত পেটের ভেতরে হাত পা সেঁধিয়ে যাবার যো হয়েছিল। এই মাত্তর ত স্থধীরকে বলছিলুম, আমাকে সয়্যোসী ঠাকুরের কাছে নিয়ে চ, তাঁকে সব বলি, তিনি শুনে—

মৃত্ হেসে সাধনা বললঃ তিনি শুনলে হাসতে হাসতে বলতেন পিসিমা, কোন ভাবনা নেই, ঠিক ।সময়েই তোমাদের মেয়ে বাড়ীতে ফিরে আসবে, হারিয়ে যাবে না।

নিজের গণ্ডে অঙ্গুষ্ঠটি ঠেকিয়ে পিসিমা বললেন: শোন মেয়ের কথা। তুমি ত বাছা আমাদের ব্যগ্রতা দেখে দিব্যি হাস্তু, আর আমরা এতক্ষণ—

পিসির কথায় বাধা দিয়ে সাধনা মৃত্ত্বরে বলল: কতদিন ত তোমাকে বলেছি পিসিমা, আমার কাণ্ড কারখানাই আলাদা— কেমন গুরুর শিস্তা আমি, আমার জ্ঞে বাপু তোমরা ভেবোনা। কিন্তু কিছুতেই তোমরা আমার কথাটি বুঝবে না। আছে। ভূমিই বল পিসি—নিভাইদা আমাড়ী ছেলে, কখনো ঘোড়ার বিসীমায় যায় নি, সেই ছেলে গোঁয়ার্ভুমী করে ঘোড়ার পিঠে চড়ে বসল, শুধু কি তাই—চাবুক হাঁকাল সপাসপ্ করে, ঘোড়াও বিগড়ে গিয়ে ছুটল তাকে নিয়ে। চারদিকে হৈ হৈ শব্দ, সবাই বলে—গেল, গেল। কিন্তু কেউ কি এগিয়ে গিয়েছিল তার দিকে! কাজেই আমাকে ছুটতে হয় ঘোড়াটাকে ঠাগু। করতে—

মুখখানা মচকে পিসিমা বললেন: তুমিই বা ঘোড়া ঘেঁটে ঘেঁটে লায়েক হয়েছিলে কবে বাছা — যে ক্ষ্যাপা ঘোড়ার পিছু নিয়ে ছুটলে ?

সাধনা ব্যল, পিসির জেরাটি ঠিকই হয়েছে। তাই কথাটা সামলে নিয়ে বললঃ তুমি ত জান পিসি, ভালবাসা দিয়ে আমি সবাইকে যাত্ব করতে শিখেছি। দেখনি, পাড়ার হুষ্ট্র্রাঘা কুকুরটা সবাইকে তেড়ে গেলেও, আমাকে দেখলেই লেজ নাড়তে নাড়তে পায়ের তলায় গড়াগড়ি দেয়। তাই ভাবলুম, যদি ঘোড়াটাকে ফেরাতে পারি! হাঁা, তবে তথুনি তাকে ধরতে পারিনি বলেই নিতাইদা পড়ে যায় তার পিঠথেক—

শিউরে উঠে পিসি বললেন: পড়ে গিয়েছে থোকা বাবু! ঘোড়া থেকে—সে কিরে ?

খবরটা শুনে অস্থাক্ত ক্লুদে শ্রোতাগুলিও শিউরে উঠল, কিন্তু শাধনা দিব্য সংযত কঠে বলল: ওতে শিউরে ওঠবার কি যুগক্তা ২০৮

আছে পিসি! বেটা ছেলে অমন কত পড়ে। হাঁ, শোন ত তারপর নিতাই দাকে ঐ হুষ্টু ঘোড়ার পিঠে তুলে নিজেই তার লাগাম ধরে চালিয়ে সদরপুরের হাসপাতালে নিয়ে গিয়ে ভর্তি করিয়ে দিয়ে এলুম। সেইজক্মই ত ফিরতে এত বিলম্ব হল। কিন্তু কাজটা কি খারাপ করেছি পিসি!

পূর্ববং গণ্ডে বৃদ্ধান্ত্র্ম স্থাপন করে বিশ্ময়ের স্থারে পিসি বললেন: জানিনে বাছা, কি যে কাণ্ড তুমি কর, শুনলে আর জ্ঞান-গম্যি থাকে না। এখন মুখ ধুয়ে কাপড় ছেড়ে এস, কিছু মুখে দাও।

খিল খিল করে হেসে সেই হাসিমাথা মুখেই সাধনা তার শিশু ছাত্র-ছাত্রীদের কিছু কিছু তোয়াজ করে নিজের ঘরের দিকে গেল বেশ পরিবর্তনের উদ্দেশ্যে। পিসিমাও তাড়াতাড়ি হেঁসেলের দিক ছুটলেন।

প্রান্তি বা ক্লান্তির জন্ম দৈনন্দিন কাজগুলি, মূলতুবী রাখবার পাত্রীই নয় সাধনা। যতক্ষণ সামর্থ থাকবে, ব্যবস্থামুযায়ী কাজগুলি তার সারা চাইই। গা ধুয়ে কাপড় ছেড়ে ঠাকুরঘরের পাট সেরে পড়ার ঘরে আসতেই পিসিমা তার সামনে এক বাটি ত্থ ও জলথাবারের রেকাবীখানা রেখে মাথার দিব্যি দিয়ে গেলেন আগে সেগুলির সন্ত্যহার করে তার পর যেন পড়াতে বসে। তাঁর আবার দাঁড়াবার ফ্রসদ নেই—উনানে তরকারির কড়া চাপিয়ে এসেছেন। খাবারগুলি ভাই ও ছাত্র-ছাত্রীদের ভাগ করে দিয়ে একটু মিষ্টি আর ত্থটুকু খেয়ে নিল সাধনা। এর পর কিছুক্ষণ পড়িয়ে, ছাত্র-ছাত্রীগুলিকে অঙ্ক দিয়ে, তাকে ছুটতে হলো রান্ধাঘরে।

সব দিকেই এই মেয়েটির সমান দৃষ্টি, আর সেই অমুযায়ী আকেল বিবেচনা। নিষ্ঠাবতী বিধবাটি পরমাত্মীয়া স্বাদে তাদের সংসারভুক্তা হয়েছেন বলেই—তিনি যে একাই রায়াঘরের সব কাজ করবেন, আর সাধনা পড়াশোনার ওজরে নির্লিপ্ত থাকবে, সেটি হবে না। সাধনার মতে, এ ঠিক নয়। তিনি যদিও প্রসন্ধ মনে সব কাজ একাই করতে চান, তবুও সাধনা ভাবে—এটা অস্থায়। তাই একই সঙ্গে স্বাইকে অম্ক ক্ষতে দিয়ে এক দৌড়েসে পিসিমার কাছে হাজির হয়ে, তাঁর হাতের কাজটি টেনে নিয়ে বললঃ এবার একটু বস্থ্নত, আমি এগুলো তাড়াতাড়ি সেরে ফেলি।

ি পিসিমাও তেমনি মেয়ে, কিছুতেই নড়বেন না। আবার সাংনারও দারুণ জিদ, কিছু না কিছু তাকে রাধতেই হবে; নৈলে কি করে শিখবে ?

অগত্যা উভয়ের মধ্যে আপোষ হয়ে যায়। পিসিমা বললেন: ভ্যালা মেয়ে তুমি বাছা! দিনরাতই চর্কির মত মুরতে চাও, কাজ করে আর আশা মেটে না!

সাধনাও মুচকি হেসে উত্তর করল: এই আশীর্বাদ কর পিসি, কাব্ধ করতে যেন কোন দিন হেলা না করি। হাত চললে দহও চলবে, থামলেই সব বন্ধ হবে। তাইত ঋষিরা বলে গেছেন—'চলো, চলো, চলো।' তাই বৃঝি এই মেয়েটি চলতে এত ভালবাসে। যে গুরুর কাছে সে শিক্ষা পেয়েছে—মান্তুষের জীবনটাই একটা গতিশক্তি। এই চলার তালে তালে যুগও চলে। শ্রেষ্ঠ ব্যক্তিও যদি চলায় বিমুখ হয়, তাহলে তাকে হতে হবে হতপ্রী। আর, অধম ব্যক্তিও যদি অবিরাম গতিতে চলে, স্বয়ং ইন্দ্র হন তার চলার পথে সহায়ও সহচর। তাই ঋষিরা উদাত্ত কঠে বলেছেন—'চরই বৃতি, চরই বৃতি, চরই বৃতি।' চলো, চলো—এগিয়ে চলো।

রান্নাঘরের কাজের মধ্যেই সাধনা পিসিকে বড় বাড়ির হারু বেচারার কথা ব'লে ভূত্য নবদা'কে দিয়ে চুপি চুপি রাতের খাবার পাঠাবার ব্যবস্থাটি করতেও ভুলল না; সেই সঙ্গে নবদাকে ডেকে কি ভাবে গিয়ে হাবুলকে খাইয়ে আসবে, তার इफिमंडिं वर्ल फिल। এর পর এক হাতে হ্যারিকেন লঠন অপর হাতে একটা দও নিয়ে, বইয়ের দপ্তরটি কাঁধে ঝুলিয়ে তাকে পুনরায় রাতের পড়ার জন্ম গুরুস্থানে পাড়ি দিতে হল। সন্ন্যাসী আনন্দ্র্যামী যে তার প্রতীক্ষায় থাকেন! পরিপূর্ণ একটি ঘণ্টা ধরে সেখানে চলে সংস্কৃত কাব্যের সাধনা। মথুরবাবু যেদিন রাড়িতে উপস্থিত থাকেন, সুধীর সা্থী হয় দিদির। কিন্তু তিনি এ সময় বাইরে থাকলে স্থ**ীরকে পি**সি^র কাছে রেখে, সাধনা একাই বেরিয়ে পড়ে গুরুস্থান লক্ষ **করে। চশার পথে তার কণ্ঠনি:স্ত সংস্কৃত স্তোত্রধ্বনি** রাত্রি নিস্তন্ধতা ভঙ্গ করে দেয়—প্রত্যুষের মত এই পথের সন্নিহিত গৃহবাদীরাও উৎকর্ণ হয়ে ওঠে।

আনন্দস্বামী উৎকণ্ঠিতভাবে সাধনার প্রতীক্ষা করছিলেন তার আশ্রমে। রাত্রির প্রথম ভাগে ঠিক এই সময়েই উদাত্তকণ্ঠে মধুর স্তোত্রধ্বনিতে সারা পথ সচকিত করে সে আসবেই-বড়-বৃষ্টির দরুণ কোনও প্রকার প্রাকৃতিক ছুর্যোগ তার এই আসাকে বিশ্বিত করতে পারে না। বড়বাড়ীর मामतन नृजन चािषाठीरक छेशलक करत य विलां घरहे, আনন্দস্বামী সে তথ্য জ্ঞাত হয়েছেন। এক্ষেত্রে নিতাই ছেলেটির দিক দিয়ে একটা তুর্ঘটনা যেমন স্বাভাবিক, সাধনার পক্ষেত্ত তংসম্পর্কে কোন নূতন পরিস্থিতির উত্তব হওয়া অসম্ভব নয়— সেটা উপলব্ধি করেই স্বামীজী সাধনার জন্ম উদ্বিগ্ন হয়ে উঠেছেন। তিনি জানেন, সাধনা সেই প্রকৃতির মেয়ে— বিপন্নের প্রকৃতি যার কাছে বিচার্য নয়, মানবতার প্রেরণায় শাহায্য ও সেবা যেখানে প্রাকৃতিক ধর্ম। শৈশব থেকেই এই সেবা-ধর্ম তাকে দরদিনী ও প্রাণময়ী করে তৃলেছে। জীব-মাত্রকেই ভালবাসতে শিখেছে বলেই প্রতিকূল অবস্থার মধ্যেও ঝাঁপিয়ে পড়ে—পথত্রপ্ত মামূষের ভূলত্রান্তি দেখিয়ে দিয়ে তাকে ভালো করবার জন্ম আকুল হয়ে ওঠে সে। তাই উদ্ধত ও আনাড়ী সওয়ারটির অমুসরণ করে ছুটতে হয়েছে শাধনাকে, এই খবরটি শুনে স্বামীজী যেমন আশ্বস্ত হন, তেমনি একটা কোতৃহলও তাঁকে উদ্রিক্ত করে। বড়বাড়ীর বিভিন্ন প্রতিকৃল অবস্থার ভিতর দিয়ে সাধনাকে মানিয়ে নিয়ে কি ভাবে চলতে হচ্ছে, সে সব ঘটনা তাঁর অবিদিত নয়। কিন্তু এদিন অকস্মাৎ যে পরিস্থিতির উদ্ভব হয়, এবং ঘটনাচক্রে সাধনাও তাতে যেভাবে জড়িয়ে পড়ে তার ভিতর থেকে সসম্মানে বেরিয়ে আসার ব্যাপারেই তার কুমারী-জীবনের মস্ত একটা সমস্থা রয়েছে ব্রুতে পেরেই স্বামীজীকে উদ্বিগ্ন হতে হয়েছে। তিনি যে সাধনাকে বর্তমানের প্রয়োজনামুসারে আদর্শ এক যুগ-কন্থা রূপে সব দিক দিয়ে সম্পূর্ণ দেখতে চান; তাই এদিনের আকস্মিক হুর্যোগটাকেই উপলক্ষ করে তার বৃদ্ধিদীও চিত্তটির দিকে সমগ্র চিত্ত নিবদ্ধ করে সোৎসাহে প্রতীক্ষা করেছেন। সত্যই সাধনার কুমারীজীবনে কঠিন এক পরীক্ষা উপস্থিত।

বাইরে থেকে দক্ষিণের বাতাস পরিচিত কণ্ঠের মধুর অস্পই শব্দাংশ বহন করে আনন্দস্থামীর কর্ণকুহরে ছড়াতে লাগল নীরবে ও অতি সন্তর্পণে। তৎক্ষণাং তিনি সোজা হয়ে বসে— ছারের দিকে বদ্ধৃদৃষ্টিতে তাকিয়ে রইলেন। একটু পরেই অভ্যন্ত কৌশলে তোরণদ্বার মুক্ত করে সাধনা প্রবেশ করল আশ্রম প্রাঙ্গণে। তারপর দ্বার বন্ধ করে হাতের লণ্ঠন ও লাঠি যথাস্থানে রেখে আসনোপবিষ্ট গুরুদেবকে নত হয়ে প্রণাম করল। তথনো তার কণ্ঠ থেকে স্মিশ্বস্থরে পরমদেবতার উদ্দেশে উপনিষদের পরম স্থোত্রটি ঝংকৃত হচ্ছিল:

স্থারথির শ্বানিব যন্ মন্থ্যান্ নেনীয়তে অভিশুভির্বাজিন ইব, হুংপ্রতিষ্ঠং যং অজিরং জবিষ্ঠং তল্মে মনঃ শিব সঙ্কল্পমস্ত ।

দীর্ঘ হাতথানি আশীর্ব্বাদের ভঙ্গিতে ছাত্রীর মাথার উপর সম্মেহে রেখে উৎফুল্লমুখে আনন্দস্বামী বললেনঃ সত্যই আমাকে ধন্ম করলে সরস্বতি!

সাধনার কোন বিশেষগুণে অভিভূত হলেই আনন্দশ্বামী তাকে 'সরশ্বতী' বলে সম্ভাষণ করে তৃপ্তি পান্। এ রাত্রে এই সময়ে স্নেহধন্তা শিস্তা যেন গুরুর অন্তর্নিহিত ভারটি উপলব্ধি করেই ঠিক কালোপযোগী শ্লোকটির স্থমধুর ঝংকার তুলে এক মনোরম পরিবেশের সৃষ্টি করল। তার প্রশন্তিবাচনে ছাত্রাকে আরক্তমুখে নীরব দেখে তিনি পুনরায় সম্নেহে বললেন: যথার্থই বলছি সরস্বতি, তোমার কঠের গুণে শব্দগুলি যেন আমার কানে স্থধাবর্ষণ করলে। তাঁা, এর অর্থটিও ব্যক্ত করত সরস্বতি! অবশ্য, তুমি যেমন বুঝেছ।

শুক্রর কথাটি সমাপ্ত হবার আগেই সাধনা তাড়াতাড়ি তেমনি স্লিশ্বরে স্মিতমুখে বলল: এই শক্ত শ্লোকটির মোটামুটি অর্থ হচ্ছে দাহ—নিপুণ চালাক যেমন লাগাম টেনে তেজী ঘোড়াকে আয়ত্তে রাখে, তেমনি আমার এই বেগবান মনটিকেও কাজে লাগাবার জন্ম শুভ সঙ্কর তাকে চালনা করুক।

'माधू, माधू' वरण ছाত्रीरक छेश्मार मिरम स्नाननसामी

यूर्गक्छ। २७८

বললেনঃ আমি তোমার সম্বন্ধে এই কথাই ভাবছিলুম সরস্বতি! আত্মবৃদ্ধির আলোকে তুমি যথন অন্তর্দেবতাকে চিনতে পেরেছ, তখন যত বড বিপদ বা লাঞ্ছনা আস্কুক ন, কেন, তোমাকে হারাতে কিম্বা দাবাতে পারবে না৷ যাক, বেগবান ঘোড়াটির বল্পা ধরে আনাড়ী ও অনিপুণ সওয়ারটিকে কি ভাবে বাধ্য করে এসেছ, সেই কাহিনীটি তোমার মুখে শোনবার জন্মে বিকেল থেকে অধীর হয়ে আছি যে সরস্বতি! আশা করি, সে বেচারার মনটাও শুভসঙ্কল্পুক্ত হয়েছে?

তেমনি স্মিত্মুখে সাধনাও জিজ্ঞাসা করলঃ আপনি তাহলে ঘোড়ার ব্যাপারে সব খবর শুনেছেন দাছ ?

আনন্দ্রামী স্নিশ্বরে উত্তর করলেন: তুমি ত জান সরস্বতী, মধুমতী গ্রামথানার প্রত্যস্তদেশের এই আশ্রম থেকে গ্রহণযোগ্য প্রত্যেক খবরটি আ্মাকে সংগ্রহ করতে হয়—শুধৃ তোমার জন্ম ?

বিশ্বয়ের স্থরে সাধনা গুধাল: আমার জন্ম ?

তেমনি স্নিগ্নস্থরে আনন্দস্থামী উত্তর করলেনঃ হাঁচিল সরস্বতি! আগে গ্রামের সংবাদ, তারপর দেশের সংবাদ, শেষে সারা বিশ্বের সংবাদ সংগ্রহ করে তোমাকেই শুনিয়ে আসহি তোমার সেই শৈশব কাল থেকে।

সাধনা তাড়াতাড়ি অপ্রতিভ ভঙ্গিতে বলল: আমিই ভূগ করেছি দাত্ব, সেজ্জু ক্ষমা করুন। সেইসব সংবাদের ব্যাখ্য করে পাঠ্য-বইএর মত পড়িয়ে আপনি আমার জ্ঞানের পুঁটি বাড়িয়ে দিয়েছেন। সেই থেকে খবরের কাগজ পড়া যেন মৌতাতের মতন হয়েছে। এখন হয়ত একবেলা না খেলেও কট হয় না, কিন্তু দাতু, খবরের কাগজ পড়ে ছনিয়ার খবর না জানলে মন খুস খুস করে।

আনন্দস্বামী বললেন: এখন স্থির হয়ে বসে প্রধমে তোমার ঐ ঘোড়ার পিছনে ছোটার কাহিনীটা আমাকে আগাগোড়া শুনিয়ে দাও। আমি জানি, যখন নিজেই শোনবার জন্ম জিদ করছি, তুমি কিছুই বাড়িয়ে বলবে না, কিম্বা চেপে রাখবে না।

'আমার ওপর এ বিশ্বাস আপনার যে আছে—আমারও তা অজানা নয়। তাহলে, সবই বলছি দাত্। শেষ পর্যস্ত শুনে আপনাকেই বলতে হবে—ভূল বা অক্সায় করেছি কিনা।' আন্তে আন্তে পূজনীয় গুরুকে লক্ষ্য করে কথাগুলি বলে, সাধনা সেদিনের সমস্ত ঘটনা ঠিক যেন গল্পের মত করে আনন্দস্বামীকে শুনিয়ে দিয়ে শেষে বলল: এত কাণ্ড ত হয়ে গেল দাত্, কিন্তু আমার কর্তব্য কাজগুলির কোনটিই বন্ধ করিনি, সব সেরে ঠিক সময়েই আপনার কাছে এসেছি। এখন আপনাকেই বিচার করতে হবে আমার কাজের।

আনন্দস্থামী তাঁর হুটো চোথের স্নিগ্ধ দৃষ্টি স্নেহের ছাত্রীটির নির্মল মুখখানির উপর নিবদ্ধ করে সহর্ষে বললেন: ভোমার মুখে উপনিষদের শ্লোকটি শুনেই বুঝেছিলুম সরস্বতি—ভোমার আত্মবুদ্ধি স্বাভাবিকভাবেই জাগ্রত হয়েছে। মাহুষের মনে যখন আত্মবুদ্ধির আলো পড়ে, তখন বুঝতে হবে অস্তুর্দে বভাও ভার প্রতি প্রসন্ধ হয়ে তাকে ধরা দিয়েছেন। দেখ, সংসার-याजाय एःथर्रे मासूरसद मरक मरक श्वादत नाना आकारत। তারপর, হয় কোন প্রাকৃতিক কারণে কিম্বা মানসিক কোন नौजित्र मिक मिरा रम बांभिरा भए मासूरवत कीवरन। ज्यन সংঘর্ষ স্থক হয়ে যায়। কিন্তু মামুষের জীবনের সঙ্গে আত্মবৃদ্ধির যোগ থাকলে, হুঃখ শত চেষ্টা করেও দাবাতে পারে না, ধৈর্য ও শৌর্যের সঙ্গে মানুষই তাকে জয় করে। জীবনের এই অবস্থাকেই বলা যায়—অগ্নিপরীক্ষায় উত্তীর্ণ হওয়া। কিন্তু এখানে মানতে হবে যে, এভাবে হু:খকে জয় করবার যে শক্তি—সে প্রাকৃতিক নয়, মানসিক নয়, সে হচ্ছে—আত্মিক। সেখানেই সে তার অন্তর্দেবতার সঙ্গে যুক্ত। আমার আনন্দও এই জন্ম সরস্বতি, তুমি এই বয়সেই আত্মোপলি করেছ— খং হি দেবম্ আত্মবৃদ্ধি প্রকাশম্ !—জেনেছ যে, আত্মবৃদ্ধিতেই সেই দেবতার প্রকাশ, আর—আত্মবৃদ্ধির দ্বারাই তাঁকে জানতে হবে। এই আত্মবৃদ্ধিই তোমাকে বিপন্ন নিতাই ছেলেটির मश्रक ममायाहिक कर्वरा-भागतन निर्मा निर्माष्ट्र ।

সাধনা নত হয়ে গ্রহুর চরণযুগলে তার খোঁপাবাঁধা মাথাটি ঠেকিয়ে সহর্ষে বলল: আমিও এতক্ষণে নিশ্চিন্ত হলাম দাছ— আমার কাজ মনদ বা নিন্দিত নয় জেনে। কিন্তু দাছ, এখানেই এর শেষ নয়—

আনন্দস্থামীও সম্নেহে বললেন: সে আমি জেনেছি সরস্বতি! আমি আরও কিছু নৃতন খবর তোমাকে দিচ্ছি,

তুমি হয়ত এখনো শোনবার স্থযোগ পাওনি। তুমি হাসপাতাল থেকে চলে আসবার কিছু পরেই তোমার বাবা আর জেঠামণি সেখানে গিয়ে নিতাইকে দেখে যেমন স্তম্ভিত হুন, নিতায়ের মুখেই তোমার বৃত্তান্ত শুনে তেমনি অবাক হয়ে যান। ওদিকে কাল সকালেই কালেক্টর সাহেবের সঙ্গে পুনরায় আলোচনার কথা থাকায় ওঁরা বাড়ী না ফিরে ওখানকার কাছারীবাড়িতেই রাতটা কাটাবেন ঠিক করেছেন। কোচোয়ান গাড়ীতে ফটিক ঘোষালকে তুলে নিয়ে ফিরে এসেছে। তার আগেই তোমার কথায় বাড়ীর শিবু চাকর নিতাই চন্দ্রের খবরটা তার মাকে শোনায়। তাতে মা-ঠাকরুণ ব্যাপারটা ট্রন্টো বুঝে কেঁদে-কেটে হাকডাকে আবল-তাবল বকে বাডি মাথায় করতে থাকেন— সেও এক বিপর্যয় কাণ্ড! তারপর ঘোষাল ফিরে এসে তাঁকে ঠাণ্ডা করে। তুঃখের অভিঘাত আসে তুটো অবস্থায়; হয় প্রাকৃতিক কারণে, নয়ত—মানসিক নীতির দিক দিয়ে। ঐ মহিলাটির মানসিক নীতিই ওথানে উৎপাতের সৃষ্টি করেছে। তবে ওটা বাহ্য—অন্তরের সঙ্গে ওর কোন যোগ নেই— অনেকটা লোক দেখানো ব্যাপার! এখন আমার আশঙ্কা হচ্ছে সরস্বতি-ওঁর ঐ অভিঘাত তোমার জীবনে হয়ত একটা আন্বাত হেনে বিপর্যয় ঘটাবে। তবে, তোমার সম্বন্ধে আমি এই ভেবে নিশ্চিম্ভ যে, অবস্থা অমুযায়ী ব্যবস্থা অবলম্বনের উপায় স্থির করে ফেলা তোমার পক্ষে কঠিন হবে না।

এরপর প্রজ্ঞা চেতনা ও শুভ-সংকর সম্পর্কেই আনন্দখামী

শিষ্যার সঙ্গে আলোচনায় প্রবৃত্ত হলেন। সাধনা লক্ষ্য করল, ছঃখবাদ ও অন্তর্দেবতার প্রভাব সম্পর্কে তার গুরু-দাত্ব তাকে উদাহরণ দিয়ে অনেক জ্ঞাতব্য কথা বলবার জন্ম যেন ব্যপ্ত হয়ে উঠেছেন। তিনি শিষ্যাকে বুঝাতে চান যে, ঈশ্বরবিশ্বাসী মামুষ সংকটে পড়লে কখনই শংকিত হবে না, বাইরের কারও কাছে নালিশ করতেও যাবে না। কেন যাবে ? সে জানে, দেবতা তার অন্তরের মধ্যে; সে দেখছে—অন্তর থেকেই তার দেবতা ছঃখের পর ছঃখের ভিতর দিয়ে তাকে এমন ভাবে ধ্যু করছেন, যাতে সে নিজে ধ্যু হচ্ছে, তার ছঃখও মহনীয় হয়ে তাকে সম্মানিত করছে। সে যে এখন দেবতার একাত্ম।

এ রাত্রির আলোচনার পর শুরুকে প্রণাম করে সাধনা যখন বিদায় নিয়ে বাড়িতে ফিরে চলল, কেবলই তার মনে হতে লাগল—আজকের এই ঘটনাকে উপলক্ষ করে তার জীবনে কি সত্যই কোন বিপর্যয় ঘটবে ? দাহু কি সেটা জানতে পেরেই হৃদয়স্থ দেবতাকে জাগ্রত করে তাঁকে একাত্ম করবার জন্ম এভাবে উপদেশ দিলেন ? তবে কি সত্যই অভাবনীয় কোন হৃংখ তার জীবনে বিপর্যয় ঘটাবার জন্ম ধেয়ে আসহে? কে জানে!

সাধনা তখন একাগ্রচিত্তে অন্তর্দেবতার উদ্দেশেই গাঢ়স্বরে আবেদন জানাল—দাহুর কথাই সত্য হোক, যত হুঃখ, যত অস্থায়, যতকিছু উৎপীড়ন আস্থক না কেন, আমাকে যেন তার জন্ম বাইরের কারও কাছে নালিশ জানাতে ছুটতে না হয়. আমি যেন আমার অন্তরের দেবতাকেই জাগ্রত করে বাইরের সব অন্তরায়কে ঠেকাতে পারি।

হঠাৎ তার মনে পড়ে গেল এ সম্পর্কে কবিশুরুর একখানি প্রাসঙ্গিক গান। সাধনার সবচেয়ে প্রিয় এই গানখানি; তার মনে হয়—গানের কথাগুলি যেন তার সঙ্গে কথা বলে, তারই অন্তরের ইচ্ছা মিশে যায় গানের কথা স্থর ও স্থরের সঙ্গে। গাইতে গাইতে সে গুহাভিমুখে চলতে থাকে:

"বিপদে মোরে রক্ষা করে।

এ নহে মোর প্রার্থনা,
বিপদে আমি না যেন করি ভয়।
ছাখ তাপে ব্যথিত চিতে
নাই বা দিলে সান্থনা,
ছাখে যেন করিতে পারি জয়॥
আমারে তুমি করিবে ত্রাণ
এ নহে মোর প্রার্থনা,
তরিতে পারি শকতি যেন রয়।
আমার ভার লাঘব করি,
নাই বা দিলে সান্থনা,

বহিতে পারি এমনি যেন হয়॥

সভেরো

এ-অঞ্চলের প্রজা ও প্রজাপালদের জমিজেরাং-সম্পর্কে একটা পুরাতন গোলযোগের নিষ্পত্তির জন্মই জেলার কালেক্টর জমির সঙ্গে সংশ্লিষ্ট ব্যক্তিগণকে টাউনহলের সভায় আহ্বান করেছিলেন। ওদিকে সদরপুর দাতব্য হাসপাতালের পরি-চালকগণও এই স্বযোগে সায়াহে কালেক্টর সাহেবকে প্রেসিডেন্ট করে হাসপাতালের প্রতিষ্ঠাতা কানাই চৌধুরীকে সম্বর্জনার বিশেষ ব্যবস্থা করেন। সাহেবও তাঁদের অমুষ্ঠানে যোগদানে সম্মতি দেন। কিন্তু টাউনহলের সভার কাব্রু তার আগে শেষ হওয়ার সম্ভাবনা নেই বুঝে, এখানকার সভা পরদিনের জ্ব্য মূলতুবী রাখতে বাধ্য হোয়ে সাহেব সভাজনকে জানালেন: আরও খানিকটা সময় সভা চালিয়ে আমরা আজই ব্যাপারটা শেষ করতে পারতাম। কিন্তু ঠিক ছ'টায় হাসপাতালের সভায় যোগ দেবার জন্ম আগেই কথা দিয়েছি, সম্ভবতঃ আপনারাও সেখানে যাবেন। এ অবস্থায় এখানকার মিটিং এখন মুলতুবী রাধা হচ্ছে, আগামীকাল সকাল আটটায় পুনরায় মিটিং আরম্ভ করে বারোটার মধ্যেই নিষ্পত্তি হবে আশা করি। কাল সকালে যখন মিটিং, এক্ষেত্রে আজকের রাভটা আমরা সদরপুরের ডাকবাংলোয় কাটাবার ব্যবস্থা করেছি। আপনারাও যদি থাকবার বন্দোবস্ত করতে পারেন, তাহলে কাল সকালে যথাসময় মিটিং-এ যোগ দেওয়া সম্ভব হবে।

সাহেবের যুক্তি অনেকেই গ্রহণ করলেন। অবিশ্যি— সদরপুরে যাঁদের থাকবার অস্থবিধা নেই। আবার কেউ কেউ স্থির করলেন, হাসপাতালের উৎসবের পর বাড়িতেই ফিরবেন, সেথান থেকে প্রত্যুষেই রওয়ানা হয়ে মিটিং-এ যোগ দেবেন।

খানিক পরেই স্বেচ্ছাসেবকের। মিছিল করে কালেক্টর সাহেব ও বিশিষ্ট ব্যক্তিদিগকে হাসপাতালের উৎসবস্থলে নিয়ে এলেন। কিন্তু সভাস্থলে প্রবেশ করবার মুখেই হাসপাতালের একজন সেবিকা কানাই চৌধুরীকে সসম্ভ্রমে অভিবাদন করে বলল: স্থার, আপনার ভাগনে খানিক আগে এখানে এমারজেন্দী ক্রমে ভর্তি হয়েছেন। আমরা তাঁর সম্বন্ধে যতদুর সম্ভব যত্ন—

কানাইবাবু ও মথুরবাবু পাশাপাশিই ছিলেন। হঠাং এমন অপ্রত্যাশিত ছঃসংবাদ শুনে ছ'জনেই চমকে উঠলেন। নার্স টা বলে কি! সন্দিশ্ধ দৃষ্টিতে তার দিকে চেয়ে কথার মাঝেই কানাইবাবু বললেন: কার খবর তুমি কাকে দিচ্ছ? আমার ভাগনে ত মধুমতীর বড় বাড়িতে—

নার্স সবিনয়ে জানাল: আজ্ঞে সেথান থেকেই সিরিয়াসলি উন্ডেড্ হয়ে আসেন। একটি কিশোরী মেয়ে স্থার—তাঁর নাম মিস্ সাধনা। সে এক আশ্চর্য্য ব্যাপার! একটা টাট্ট ঘোড়ার পীঠে ছেলেটিকে চাপিয়ে নিজেই ঘোড়া চালিয়ে এখানে আনেন স্থার! দেখে আমরা অবাক হয়ে যাই।

कानारेतात् এ व्यवसाय मूथशाना चूतिरय मथ्तरात्त पिरक

চকিতে চাইতেই উভয়ের চোখে চোখে সংযুক্ত দৃষ্টি সংবাদটাকে সমর্থন করল। মথুরবাবু মেয়েটিকে কিছু প্রশ্ন করতে মুখখানা তুলেছেন, এমন সময় একজন ডাক্তার ক্রতপদে সেখানে এসে বললেন: মাপ করবেন স্থার, কোখায় সভায় বসিয়ে আপনাকে খাতির করব, তা নয়—বাড়ির য়্যাকসিডেন্টের ব্যাপারে রোগীর কাছে নিয়ে যেতে হচ্ছে। আপনার ভাগনে ভারি অন্থির হয়ে উঠেছেন, কারও কথা শুনছেন না, কাউকে কেয়ার করছেন না, যে মেয়েটি তাঁকে এনেছিলেন—ক্রমাগত তাঁরই নাম ধরে চেঁচাচ্ছেন, তাঁকেই চাইছেন। আপনি দয়া করে এখনি—

কানাইবাবু সংযতকঠে বললেন: খুলে বল ত ডাক্তার— ব্যাপারটা কি?

ডাক্তার ব্যাকুলভাবে বললেন : আপনি আসুন স্থার, যেতে যেতেই বলছি আপনাকে।

স্থতরাং ইঙ্গিতে মথুরবাবৃকে আহ্বান করে কানাইবাবৃ ডাক্তারের সঙ্গে খবরটা শুনতে শুনতেই ভিতরে চললেন, মথুর-বাবুও তাঁকে অমুসরণ করলেন।

ইতিমধ্যে এ খবরটা জানাজানি হওয়ায় সভাজনদের মধ্যে একটা অস্পষ্ট গুঞ্জন উঠেছে। এমন কি, কালেক্টর সাহেবও সবিশ্বায়ে শুনেছেন যে, যাঁর দানে এই হাসপাতালটির প্রতিষ্ঠা, যাঁকে সম্বর্জনা করবার জন্ম তিনিই মুখপাত্র হয়ে এসেছেন, সেই বদান্ত ব্যক্তি কানাই চৌধুরীর ভাগনে আহত অবস্থায় এখানকার

বেডে ভর্তি হয়েছেন, কানাইবাব্ এর বিন্দু-বিসর্গও জানেন না, এখানে এসেই খবরটা শুনে তাকে দেখতে গেছেন। এই সূত্রে একটি কিশোরী মেয়ে আহত ছেলেটিকে ঘোড়ার পীঠে তুলে যেভাবে লম্বা পথ পাড়ি দিয়ে এনেছে, সে কথাও সভাজনের সঙ্গে কালেক্টর সাহেব শুনেছেন। একে জেলার শাসক, তার উপর এমন একটা হুঃসংবাদ; কর্তব্য-সচেতন জাতির পক্ষে আর নিশ্চেষ্ট থাকা সম্ভব হোল না—তংক্ষণাং সাহেবও আহত ছেলেটিকে দেখবার জন্ম সদলবলে হাসপাতাল ভবনে প্রবেশ করলেন।

ইনজেকসন দেবার পর নিতাই কিছুক্ষণের জন্ম আচ্ছন্নের মত নীরব থাকে। সেই জন্মই সাধনার পক্ষে তথন হাসপাতাল থেকে বেরিয়ে আসা সম্ভব হয়েছিল। কিন্তু সেই ভাবটা কেটে যাবার সঙ্গে সঙ্গেই সে সাধনার সন্ধান করে। নার্স ও ডাক্তার যতই তাকে শান্ত করতে সচেষ্ট হন, নিতায়ের উত্তেজনা ততই উত্র হয়ে ওঠে। অমুরোধ, মিনতি, সতর্কতা সব কিছু উপেক্ষা করে পাগলের মত অনবরত সে চীংকার করতে থাকে: সাধনা এসো, সাধনা এসো। তুমি না এলে আমি চলে যাবো— থাকবো না এখানে, আমি যাবো। তুমি এসো, সাধনা— সাধনা—

ডাক্তারের সঙ্গে কানাইবাব্রা কক্ষে এসেই নিতায়ের এইভাবে অস্থিরতা দেখে এবং সেই সঙ্গে সাধনার নাম ধরে তারস্বরে চীংকার শুনে স্তম্ভিত হলেন। ডাক্তার বললেন: যুগক্সা ২২৪

পায়ে জবর ব্যাণ্ডেজ, তার ওপর দারুণ ব্যথা, নতুবা ওকে শুইয়ে রাখা সম্ভব হোতনা; সামর্থ থাকলে লাফিয়ে পড়ত, সে অবস্থায় বেঁধে রাখা ভিন্ন এ রোগীকে সামলানো যেতো না।

যাই হোক, কানাইবাবু সাড়া দিয়ে সামনে দাঁড়াতেই রোগীর উগ্রভাব তৎক্ষণাৎ নিশ্চিক্ত হয়ে গেল। কে বলবে, একটু আগেই এই অস্থির ছেলেটিই চীংকারে ঘরখানা কাঁপিয়ে তুলেছিল।

উপরে আসতে আসতেই ডাক্তারের কাছে রোগীর বর্তমান অবস্থাটা জেনেছিলেন কানাইবাবুরা। সেই একই কথা—যন্ত্র-পাতির সাহায্যে বিশেষজ্ঞ ডাক্তার কর্তৃক পরীক্ষা না হওয়া পর্য্যস্ত আঘাতপ্রাপ্ত পায়ের সঠিক অবস্থা এখন জানানো সম্ভব নয়। যন্ত্রণা উপশ্যের জন্ম সম্ভবমত ব্যবস্থা অবশ্য করা হয়েছে।

মথুরবাব্র সঙ্গে মামাকে দেখে নিতাই প্রথমে বালিশে মুখথানা গুঁজে নীরব থাকে। তারপরই মামার প্রশ্নে সে দোষটা সমস্তই নিজের স্কন্ধে নিয়ে এক নিশ্বাসে শুনিয়ে দিল যে, ঘোড়াটাকে দেখেই আহলাদে কাগুজ্ঞান হারিয়ে তার পিঠে চড়ে বসেছিল। হেবো প্রথমে ঘোড়ার লাগাম ধরে নিয়ে যায়, কিন্তু সেটা ভালো দেখায় না ভেবে, সে লাগামটা কেড়ে নিয়ে জোরে জোরে চাব্ক কষিয়ে দেয় ঘোড়ার পিঠে, ঘোড়াও ক্ষেপে উঠে ছুটতে থাকে। কিছুতেই সে তাকে কেরাতে বা থামাতে পারে না—মাঝ পথে একটা হাটের কাছে এসেই, টাল

সামলাতে না পেরে ঘোড়া থেকে সে পড়ে যায়। ঠিক দেই
সময় সাধনা এসে পড়ে। আনাড়ী সওয়ারকে পীঠে নিয়ে ঘোড়া
ছুটেছে দেখেই সেও মেঠো রাস্তা দিয়ে ঘোড়ার সামনে গিয়ে
তাকে রোখবার মতলব করেছিল। সেটা সার্থক না হলেও
দে-যে তার জফেই বেঁচে গেছে তাতে ভুল নেই। তারপর,
সাধনার সেবা-শুক্রাষা ও তাকে ঘোড়ার পীঠে তুলে নিয়ে
হাসপাতালে আনার কথা সবই সংক্রেপে বলে শেষে আক্রেপ
করলঃ কিন্তু আমার ভারি ছঃখ্যু হয়েছে—এখানে চিকিৎসার
বলোবস্ত সব করে দিয়ে আমাকে কিছু না বলেই সে কিনা
চলে গেছে।

যে সুদর্শন। তরুণী নার্সটি এখানে মোতায়েন ছিল আগে থেকেই, সে এই সময় বলল: ইনজেকসন দিতেই তুমি তখন ঘুমিয়ে পড়েছিলে যে! তাকেও তো বাড়িতে ফিরে গিয়ে খবর দিতে হবে; তারপর আমার উপরে তোমার সেবা- শুশ্রার ভার পড়েছে দেখেই সে নিশ্চিন্ত হয়ে চলে যায়। এত কম বয়সে বাঙালী ঘরের মেয়ের আকেল-বিবেচনী আর সাহস দেখে আমরা অবাক হয়ে গেছি।

এই সময় কালেক্টর সাহেবও রোগীর বিছানার কাছে এসে কানাইবাবুকে বললেন: মিষ্টার চৌধুরী, একেই বলে অদৃষ্টের খেলা। এরা কোথায় আপনাকে অনার দেবে, আপনার বদাস্থতার কথা বলবে, আমিও সেই সঙ্গে আপনার আদর্শ অমুসরণ করবার জন্ম দেশের শ্যাগুলর্ডদের উদ্দ্ধ করব, এমনি

শময় এই কাণ্ড! অনার নিতে এসে আপনি দেখলেন—
আপনারই বাড়ির ছেলে এমারজেলা রুমে শয্যাশায়ী! কিছ
ব্যাপারটা যা শুনলাম, ভারি ইন্টারেষ্টিং মনে হচ্ছে যে! একটি
ছংসাহসিকা মেয়ে নাকি এই বয়কে উদ্ধার করে ঘোড়ার পীঠে
ছুলে এখানে এনেছে! এ যে সতি।ই আশ্চর্য হবার কথা মিং
চৌধুরী!

কানাইবাবু সংক্ষেপে ঘটনাটির কথা সাহেবকে শুনিরে দিলেন—যেমন এই মাত্র শুনেছেন নিতায়ের মুখে। সাহেব তো এই বয়সের এক বাঙালী মেয়ের ত্বংসাহসের কথা—বিশেষ করে তার ঘোড়া-চালানাের ব্যাপারটা শুনে চমকে বললেন: কলকাতা সহরেও এ পর্যাস্ত এমন কোন বাঙালী কিশোরীকে দেখিনি—যে ঘোড়ায় চড়তে পারে, এবং একটা উন্ভেড্ ম্যানকে সেই ঘোড়ায় তুলে নিয়ে নিরাপদ স্থানে পৌচে দের! আচ্ছা, মেয়েটি কি আপনারই ক্যামিলির কেউ ?

কানাইবাব্ এক্ষেত্রে মথুরবাব্কেও টানতে বাধ্য হলেন।
টাউন হলেই সাহেব মথুরবাব্র সঙ্গে পরিচিত হয়েছিলেন। এখন
সেই ছংসাহসিকা কন্যাটি জমিনারী-সেরেস্তার এ-হেন শর্জ
মান্নুষটির উপযুক্তা কন্যা শুনে আনন্দে আর একবার ভার্করমর্দ্ধন করলেন এবং সেই সঙ্গে পীঠ চাপড়ে শ্ব্যাশারী
নিভাইকে উৎসাহ দিলেন সাহেব। এই সমন্ন উল্যোক্তাগণ এসে
এলের সকলকে আবার সভা-মগুণে নিয়ে গেলেন।

সেধানে সভাপতির ভাষণে সাহেব আদর্শ ভূষামী কানা

চৌধুরীর বদান্তত। প্রসঙ্গে প্রশক্তিবাচনের সঙ্গে তাঁর ভাগনের আরোগ্য কামনা তো করলেনই, অধিকন্ত তাঁর ষ্টেটের দেওয়ান মথুরবাব্র অশ্বারোহিণী মেয়েটির সম্বন্ধেও উচ্চুসিড-কঠে বাহবা দিলেন।

সভাভঙ্গের পর হাসপাতালের পরিচালক-ভাক্তার মি:
রায়-চৌধুরী কানাই বাবুকে জানালেন যে, এক ঘণ্টার মধ্যেই
জেলার সদর থেকে বিশেষজ্ঞ ভাক্তার এখানে এসে পড়ছেন;
স্বৃতরাং তাঁদের থাকা বিশেষ প্রয়োজন। এই সময় গো-যানে
ফটিক ঘোষালও এসে পড়লেন এবং কানাইবাবু তাঁর মুখে
শুনলেন যে, তিনি যখন বড়বাড়ি থেকে রওয়ানা হন, তখনো
নিতাইবাব্র সম্পর্কে তুর্ঘটনার কথা নীরদা দেবী শোনেন নি।
এই স্থ্রে অতিরঞ্জিত সংবাদ পরিবেষণে অভ্যন্ত ঘোষাল
সরোদনে নিবেদন করলেন: এ খবর শুনে বড়বাড়িতে কায়াকাটি
পড়ে গেছে হুজুর! দিদিরাণীকে সামলে রাখা কঠিন হয়েছে।
তিনিও আমার সঙ্গে এখানে আসতে চাইছিলেন, অনেক ব'লে
ক'য়ে তাঁকে নিবৃত্ত করে খবর নিতে আমাকে এভাবে আসতে
হয়েছে হুজুর!

ঘোষালকে পেয়ে কানাই বাবু কিছুটা আশ্বস্ত হলেন।
এর পর এখানকার খবর দিয়ে তাঁকেই বাড়ির গাড়ীতে তাড়াতাড়ি ফিরে যাবার নির্দেশ দিলেন। বললেন: নীরকে চিন্তা।
করতে নিষেধ করবেন। বলবেন যে, ভয়ের কিছু নেই। নিজের
দোষেই নিভাই ঘোড়া খেকে পড়ে গিয়ে চোট খেরেছে।

সাধনাই তাকে হাসপাতালে ভর্তি করে দিয়ে গেছে। জেলার সদর থেকে বড় ডাক্তার আসছেন ওকে ভালো করে দেখবেন বলে, সেই জম্মেই আমরা এখানকার কাছারী বাড়িতে রাতটা কাটাব—সকালেই আবার মিটিং আছে কিনা! বেলা দশটার পর টাউন হলে যেন গাড়ী পাঠানো হয়।

ফটিক ঘোষাল কথাগুলি মনে মনে কণ্ঠস্থ করে নিলেও, দিদিরাণীর সামনে দাঁড়িয়ে শোনা কথাগুলির কোন্ কোন্ অংশে কি পরিমাণে খাদ মিলিয়ে পরিবেষণ করবেন, শুনতে শুনতেই তার একটা পরিকল্পনা মস্তিষ্ক মধ্যে ছকে ফেলেন। এখন প্রয়োজন শুধু দিদিরাণীর আহুরে হুলালটির এখানকার অবস্থাটা একবার চাক্ষ্ব দেখে মাথার পরিকল্পনাটিকে বাস্তবের ভিত্তিতে পরিপুষ্ট করে নেওয়া। স্থতরাং মনের ইচ্ছাটি প্রকাশ করা মাত্রই কানাইবাবু বললেনঃ বেশ ত, এমার্জেন্সী রুমে গিয়ে দেখে আস্থন তাকে—নীরকে বলতে পারবেন, এরা কি রকম তোয়াজে তার ছেলেকে এখানে রেখেছে।

এরপর ঘরখানা খুঁজে নিয়ে নিতায়ের সঙ্গে দেখা করতে
ফটিক ঘোষালকে কোন অস্থ্রিধা ভোগ করতে হলো না।
দেখলেন, ভালো ঘরে স্বতন্ত্রভাবে নিতাইকে এঁরা কত
আরামে রেখেছেন। ভালো তক্তপোষের উপর নৃতন পরিচ্ছর
শ্য্যা, আশে-পাশে ব্যবহার্য সামগ্রী-সম্ভার সাজানো, উপরস্ভ
একজন স্থদর্শনা তরুণী নার্স রোগীর বিছানার কাছে টুলের
উপর বসে পাহার। দিছে ।

শয্যাশায়ী নিতাইকে দেখেই ফটিক ঘোষাল মেয়েমানুষের মত ফুঁফিয়ে কেঁদে ফেললেন। নাস' হতচকিত হয়ে বলে উঠল: একি. এমন করে কাঁদছেন কেন ?

ঘোষালের কান্না দেখে নিতাই কণ্টে হাসি চেপে নাস কৈ বলল: আমার পায়ের ব্যাণ্ডেজ দেখে হয়ত ভেবেছেন, পা'টা সভ্যিই ভেঙে গেছে!

কোঁচার খুঁটে চোধের জল মুছতে মুছতে ঘোষাল বললেন:
বাঁচলুম বাবা, ত'াহলে পা ভাঙেনি! ভগবান রক্ষা করেছেন।
কিন্তু কি-রকম পেজােমি বলত বাবাজী! ঘোড়াটাকে সবাই
মিলে বিগড়ে দিভেই ভো…

আবার কি ভেবে ঝাঁ করে কথাটা চাপা দিয়ে বললে: যাইহোক, ভেবনা বাবাজী! আমি খবর নিয়ে যাচ্ছি, দিদিরাণী তো সেধানে হা-পিত্তেশ হয়ে ঘরবার করছেন!

একটুতে উতলা হয়ে ওঠা, তিলকে তাল করে তোলা—এই মামুষটির যে মস্ত মুদ্রাদোষ, নিতায়ের মত ছেলেও সেটা ভালভাবেই জানে, তাই এ লোকের সান্নিধ্য এড়াবার উদ্দেশ্যেই সে ব্যগ্রভাবে বলল: হ্যা, হ্যা, আপনি শীগগীর বাড়ী ফিরে যান—মা সত্যিই খুব ভাবছেন। তাঁকে বলবেন, ভাবনার কিছু নেই। আর দেখছেন তো—এরা কি রকম আরামে আমাকে রেখেছেন!

'রাখবে না! এ'রা কি জানেন না—তুমি বাবাজী মামুষটা কে! কার ছেলে, কার ভাগনে! বিশ্বানা গাঁয়ের লোক খবর শুনে হৈ হৈ করে উঠেছে। আচ্ছা—বাবাজী, আমি তাহলে এখন চলি !' এক নিঃশ্বাসে কথাগুলি জায়গায় জায়গায় পমক দিয়ে বলে ফটিক ঘোষাল সত্যই চলে গেলেন।

নাস মেয়েটি অবাক হয়ে এই বিচিত্র মান্ত্র্যটির কথাগুলি মনোযোগ দিয়ে শুনতে শুনতে বক্তার চেহারাখানিও দেখছিল। কটিক ঘোষালের প্রস্থানের পর সে নিতাইকে জিজ্ঞাসা করল: ইনি ?

নিতাই বলল: আমাদের সেরেস্তার নায়েব। ভারি হিসিবি মানুষ, তবে কথাগুলো বড্ডো ফেনিয়ে বলেন, এই দোষ। এঁর আবার একটি মেয়ে আছে—কথায় বাপকেও হারিয়ে দেয়।

মেয়েটি কভ বড় ?

যে মেয়েটি আমাকে এনেছিল ভারই মত।

मूठिक द्राप्त नार्ज वनन: स्वरं ज्वक-मध्यातनी !

নিতাই গম্ভীরমুথে জবাব দিল: হাঁা, কিন্তু তৃমি পার ঐ মেয়েটির মতন ঘোড়ায় চেপে আমার মত একটা ছেলেকে সামলে নিয়ে আসতে !

মুখে আতত্ত্বের ভঙ্গি ফুটিয়ে নার্স বলল: রক্ষে করো—
আমি চড়ব ঘোড়ায় ? বলে, ঘোড়ার গায়েই বড় হাত দিতে
পারি!

নিতাই একটু খোঁচা দিয়ে বলল: কিন্তু তোমার চেয়ে কত ছোটু ঐ মেয়েটি, কি রকম তুখোড় বল দেখি! চোথে মুখে বিশ্বয়ের ভঙ্গি ফুটিয়ে নার্স বলল: বাবনা!
আমি ত একটা নার্স, আমার বলার কি আছে, স্থারেরা পর্যান্ত
দেখে চোথগুলো কপালে তুলেছেন। কালেক্টার সাহেব তো
দেখেননি, তবু শুনেই থ্যান্তস্ দিলেন। জাঁহাবাভ মেয়ে বাবা!
আছেন, তোমার সঙ্গে ওর কি সম্বন্ধ !

নিতাই মনে মনে একটু ভেবে ঝাঁ করে বলল: আদা আর কাঁচকলায় যে সম্বন্ধ—তাই ছিল আগে। কিছু এখন—

মুখ টিপে হেসে নাস বলল: সোনায় সোহাগা হয়েছে— কেমন !

'খেং! তুমি বড় ছুটু।' বলেই নিতাই শয্যাপাথে টুলটির উপর উপবিষ্টা তরুণী নাসের স্থান্দর মুখখানার উপর কৃত্রিম কোপদৃষ্টিতে তাকাল।

কুড়ি একুশ বছরের এই মেয়েটি প্রতিষ্ঠানটির প্রবীণ পরিচালক ডাক্তার হিতেন রায় চৌধুরীর প্রচেষ্টায় 'খাত্রীবিভায়' ইত্তীর্ণা হয়ে এখানেই কাজ পেয়েছে। মেয়েটির কর্তব্যজ্ঞান ও পরিচর্যাপটুতায় সকলেই সম্ভন্ত। দিদির মত আদর ও স্নেহে নিতায়ের মত অশিষ্ট ছেলেকেও সে বাধ্য করে ফেলেছে। এইখানেই তার কৃতিছ। তার নাম ললিতা রায়। কিন্তু সে

আঠারো

कृष्टिक रचार्यामटक नीव्रमा ठीकक्रमंट राग-यादन मनदत मामात কাছে পাঠিয়ে দিয়েছিলেন—ঘোড়ায় চড়ে ছেলের নিরুদেশ হবার খবরটা তাঁকে দেবার জন্মে। কেননা, তার পরবর্তী কোন খবঃই তিনি বহুক্ষণ পর্য্যন্ত পান নি। ফটিক ঘোষালকে তিনি বিশেষ করে বলে দিয়েছিলেন—পাঠশালার দজ্জাল ছেঁাড়া-ছু ড়িগুলোর বেয়াদপির জন্মেই এ কাণ্ড ঘটে, আর সাধিই তাদের নাচায়—এ কথাটা যেন ভালো করে তাঁকে জানিয়ে (नग्न । माथिख उँम् (निश्दा) चांजात शिष्ट्रांत शिष्ट्रांत नांकि ছুটে গেছে। তাতে তাঁর বিশ্বাস, ঐ বাবা-নাচুনে মেয়ে সদরেই গেছে আগে থেকে নিজের দোষ কাটাবার মতলব নিয়ে। দাদা যাতে সাধির কথায় বিশ্বাস না করেন, এ কথাও ফটিক ঘোষালকে চুপি চুপি জানাতে বলে দেন এবং সেই সঙ্গে এ কথাটিও বলতে ভুলেননি যে, এর পর যদি পথেই তিনি দেখেন কর্তা ফিরছেন, তাহলে সেইখানেই তাঁকে খবর দেবেন, তারপর দাদা যা বলবেন—সেই মত কাজই যেন ক্রেন তিনি।

ত্র্গা নাম শ্বরণ করে ফটিক ঘোষাল বেরিয়ে পড়লেও, নীরদাদেবীর বৈঠক তথনো ভেঙ্গে পড়েনি—বরং আরো জেঁকে ওঠে। আলোচনা ক্রমে ছেলের ব্যাপারটাকে অতিক্রম করে পাঠশালার ছেলেমেয়েগুলোকে সায়েস্ত। করা এবং এদের ছুকরি মাষ্টারনী সাধিকেও সেই সঙ্গে জব্দ করবার জন্মে রীতিমত একটা হিংসাত্মক পর্যায়ে এসে ঘরের বাতাসকে পর্যান্ত প্রতপ্ত করে তোলে। এমনি সময় বড় বাড়ির পুরাতন প্রবীণ ভূত্য শিবকুমার এসে যেই ব্যাকুলভাবে ক্লিষ্টকণ্ঠে ঠাকরুণকে সাধনার নির্দেশমত ঘোড়া থেকে খোকাবাবুর পড়ে যাওয়া এবং সেই ছুর্ঘটনা থেকে উদ্ধার করে তাকে সদরের হাসপাতালে ভর্তি করে দিয়ে আসার খবরটা দিল, সেই সঙ্গে মেন অতি সাংঘাতিক কোন মারাত্মক বিপদ্প্রাপ্তির মত নিদারুণ এক পরিস্থিতির উদ্ভব হলো ঘরখানির ভিতরে।

নীরদা বসেছিলেন—তক্তপোষের উপর বিছানো একখানা রঙ্গিন স্থতান্চির উপরে। ছেলে ঘোড়া থেকে পড়ে গেছে, সেখান থেকে তাকে সদরপুরের হাসপাতালে চালান করে দেওয়া হয়েছে এবং সাধিই সে খবরটা দিয়ে গেছে—এটা শোনার সঙ্গে সঙ্গে তিনি উপর থেকে ধড়াস করে মেঝের উপর ঝাঁপিয়ে পড়ে দেহের সমস্ত শক্তি গলায় এনে আর্তনাদ তুললেন: ওরে বাবারে! এ কি সর্বনাশ আমার হলোরে! ওরে—কেন আমি এই শক্তপুরীতে হত্যে হবার জ্বে এসেছিছুরে! ওগো দাদা—ত্বধ কলা দিয়ে কি কালনাগিণী পুবেছ গো তুমি!

বিনিয়ে বিনিয়ে কথাগুলি ঘুরিয়ে ফিরিয়ে বিলাপের স্থরে বলার সঙ্গে সঙ্গে সাধনা, তার বৃদ্ধ পিতা ও বালক ভাতাকে উদ্দেশ করে অপ্রাব্য ক্বচন প্রয়োগ বারা পুত্রব্যথাতুরা নারী यिভाবে निमाक्रन এकটা দুশোর সৃষ্টি করলেন, পুত্রবভী নারী মোক্ষদা এবং মহানগরী কলকাতার আবহাওয়ার সঙ্গে পরিচিত ও শিক্ষাপ্রাপ্ত নিধান, রমেশ ও স্বপ্না পর্যান্ত বৃঝি বিস্ময়ে কাঠ হয়ে চেয়ে রইল। সতাই মোক্ষদা দেবী লাগানি-ভাঙানিতে যত বড় নিপুণাই হোন, এভাবে শাপমন্থি দিয়ে ইনিয়ে বিনিয়ে কালাকাটির সাধনা করেন নি কোনদিন। এমন কি. তাঁর স্বপ্না মেয়েটি এই বয়সেই দেখে শুনে ও শিখে ব্যাপকপনার সঙ্গে নানা দোষে পটিয়সী হোয়েও বড় বাড়ীর এই মা-মণির কাণ্ড দেখে প্রথমে ঘাবড়ে যায় এবং তারপর হাসি চেপে রাখা তার পক্ষে কঠিন হয়ে উঠে। কিন্তু ওদিকে মায়ের চোখের জ্রকুটি চোখে পড়তেই তৎক্ষণাৎ আঁচলে মুখ চেপে পালিয়ে গিয়ে বাঁচে। মোক্ষণাই একলা মুখখানা কাঁচুমাচু করে জ্বোর করে নীরদার চোখে মুখে জলের ঝাপটার সঙ্গে সাস্থনা দিতে লাগলেন। খানিক পরে কারার নিবৃত্তি হলো বটে, কিন্তু আর্তকণ্ঠের বাক্যগুলি কর্কশ তর্জনের আবেষ্টনে ভীষণ হ'য়ে ঠাকরুণের ক্রন্দসী মুখখানাকেও বীভংস করে তুললো।

স্বামীজীর আশ্রম থেকে বাড়ি ফিরেই সাধনা প্রথমেই গৃহ-ভূত্য নবদাকে ডেকে জিজ্ঞাসা করে জানতে পারল যে, নব তার নির্দেশ মত কর্তা বাব্র খাস চাকর শিব্ খুড়োকে হাত করে চুপিসাড়ে হাব্লকে খাইয়ে এসেছে। নির্বিত্নে কাজটি সম্পন্ন

হয়েছে শুনেই মনটি তার পরম পরিতৃপ্তিতে ভরে গেল! এমন কি, একটু পরেই নব যখন পিসিমার অজ্ঞাতে সাধনাকে চুপি চুপি শুনিয়ে দিল—ঘোষাল মশাই ফিরে এসে কি কয়েছেন কে জানে! কিন্তু দিদি ঠাকরুণের মেজাজ ত নরম হয়ই নি, बतः (वकाग्र हरफ উঠেছে! घरत्रत्र जाता निविरम् निरम् जन्नकात्र ঘরে খেতে খেতে হাবুল নবকে বলেছে—খবরদার! সাধনা-দি'কে বলবে নবদাদাভাই, কর্তাবাবু ফিরে না আসা পর্যাস্ত मिमिमि यम वर्ष्ट्रवाष्ट्रि-मूर्या ना इन—मिमि ठीकरतान नारम ষেন কেরোসিন তেল ঢেলে বসে আছেন গো—ওঁরে দেখলেই লম্বাকাণ্ড বাধাতে কম্বর করবেন নি! কিন্তু এমন একটা অপ্রীতিতিকর খবরও সাধনার চিত্তের পরিতৃপ্তির কাছে মান হয়ে গেল! যদি সে বাড়িতে ফিরে এসে শুনত, তার চাল ব্যর্থ হয়ে গেছে, হাবুলের মুখ থেকে খাবার কেড়ে নিয়ে পিসিমা ফেলে দিতে বেচারী অভুক্ত আছে—ভাহলে সে কি খাবার ঘরে থাবার আশায় সেঁধুতে পারত! হয়ত, তার এই শাস্ত কোমল মূর্তি তথনি পাল্টে যেত—ছুটতে হতে। নিজের খাবার নিয়ে বড বাড়ির সেই ছুর্গত ভূত্য-বেচারার সামনে বসে তাকে খাইয়ে দেবার উদ্দেশ্যে। ও-বাড়ির পিসিও তখন প্রত্যক্ষ করতেন প্রতি পদে সহনশীলা পিছিয়ে-পড়া সেই শাস্তশিষ্টা ভীক্ষ প্রকৃতি মেয়েটির আর এক তেজ্বিনী মূর্তি। সাধন। কর্যোডে তার অন্তর্দেবতাকে প্রণাম করে আপন মনেই বিভৃবিভৃ করে বলল: তৃমিই বাঁচিয়েছ ঠাকুর, তুমিই সভ্য।

নিয়ম ও সময় ধরে কাজ করা সাধনার বর্রবেরের অভ্যাস. কোনক্রমে একট্ও এদিক-ওদিক হবার জো নেই। আগের দিনের অত হাঙ্গামার পর এদিনও অস্থান্য দিনের মতনই সে বড় বাড়ির দেউড়ির কাছে এসেই থমকে দাঁড়াল। দেউড়ির পাশ দিয়ে খানিকটা গেলেই প্রাচীর ঘেরা বারমহল-এই-দিকেই আস্তাবল, গাড়ী ঘোড়া ও কোচোয়ান সহিসদের আস্তানা। বড়বাডির কাছে আসতেই ঘোড়ার কথাটা তার মনে পড়ে গেল। সকালে বাডি থেকেই নবদা'কে কোচোয়ানের কাছে পাঠিয়ে নৃত্ন ঘোড়াটার দলাই মলাই ও খাবার ভদ্মির করবার কথা সে বলে দিয়েছিল। হয়ত এর প্রয়োজন ছিল না. কোচোয়ানের যথন করণীয় কাজ: তথাপি সাধনা এ সম্বন্ধে অবহিত না হয়ে পারে নি। পূর্বাহে জানিয়ে দেওয়া সত্তেও বড়বাড়িতে প্রবেশের পূর্বে স্বচক্ষে ঘোড়াটার অবস্থা দেথবার জন্ম সাধনা বারমহলে সেঁধলো। কোচোয়ান তথন সদরে রওয়ানা হ'বার জম্ম ঘোডাকে সাজ পরাতে ব্যস্ত। সাধনাকে দেখেই সেলাম করে জানাল যে, নয়া ঘোড়ার কোন তগলিফ হয়নি; বহুং আরামে সে আছে—তাকে দেখলেই দিদিজীর মালুম হবে।

ভিতরে গিয়ে সাধনা দেখল, ঘোড়াকে আর এক দফা ভিজা ছোলা খেতে দেওয়া হয়েছে। ছোলার খলে ঘোড়ার মুখে ঝুলছে। সাধনার সাড়া পেয়ে সেই অবস্থায় ঘোড়াটা কান ছটো খাড়া করে তার পানে খলি-বাঁধা মুখে তাকাল, মুখ থেকে একটা আওয়ান্ধও বেরিয়ে এল, সেটা আনন্দের অভিব্যক্তি।

এগিয়ে গিয়ে সাধনা আন্তে আন্তে তার গায়ে হাত বৃলাতে বৃলাতে সম্মেহে ডাকল: খবর ভালো ত বিজ্ঞলী—তৰিয়ত আছিঃ ?

সঙ্গে সঙ্গে কোচোয়ানকে ডেকে বলল: ঘোড়াটার আমি নাম রেখেছি—বিজ্ঞলী, ইয়াদ থাকবে ত ?

'জরুর'বলেই মাথা নীচু করে কোচোয়ান বিনীতভাবে জ্বাব দিল। এ মহলেও সাধনা মেয়েটি সকলের পরিচিতা এবং তাকে 'আজব লেড়কী' জেনে সকলেই শ্রদ্ধা করে। তাদের প্রত্যেকের অভিবাদন নিয়ে ও শিষ্টভাবে প্রত্যাভিবাদন জানিয়ে সাধনা ফিরে এসে বড় বাডির দেউডি দিয়ে ভিতরে প্রবেশ করল।

উঠানে তথন ছাত্র-ছাত্রীরা দল বেঁধে থেলায় ব্যস্ত। যেহেত্, পাঠশালার শিক্ষকরা তথনো আসেননি, পড়াও আরম্ভ হয়নি। সাধনাকে দেখেই সকলে খেলায় নিরস্ত হয়ে চারদিক দিয়ে ঘিরে দাড়াল। সবাই জানতে ব্যগ্র—কালকের সেই ঘোড়দৌড়ের পর কি কাণ্ড হলো, কি করে খোকাবাব্ পড়ে গেল, আর সাধনাদি' তাকে াক ভাবে হাসপাতালে নিয়ে যায়।

সাধনা ব্যাল, কালকের থবর পাড়ায় রাষ্ট্র হতে আর বাকি নেই। গন্তীরভাবে শুধু বলল: সবই যথন শুনেছ, আবার জিজ্ঞাসা করছ কেন? খোকাবাবু সেরে-স্থরে বাড়ি এলে তাঁর কাছ থেকেই সব শুনতে পাবে। এই সময় ছেলেমেয়েনের উভয় বিভাগের শিক্ষক মশাই-রাও এসে পড়লেন। তাঁরাও আজ বিস্ময়ানন্দে সাধনার দিকে চেয়ে মৃত্ হাসলেন। সেই হাসিই যেন সাধনার তৃঃসাহসিক কর্মের প্রশস্তি জ্ঞাপন করল।

পাঠশালার প্রাথমিক কাজের পর গুই পণ্ডিতই ছ'দিক থেকে সাধনাকে আগের দিনের গুর্ঘটনা সম্বন্ধে প্রশ্ন করতে থাকায়, খুব সংক্ষেপেই সে ঘটনাটির বৃত্তান্ত ব্যক্ত করতে বাধ্য হ'ল। ইভিমধ্যে দালানের পাশের দিকে যে দরজাটি বরাবর ভিতর থেকেই বন্ধ থাকে, হঠাৎ সশব্দে খুলে গেল এবং কাল-বৈশাখীর উদ্দাম ঝাপটার মত নীরদা ঠাকরুণ স্বেগে দালানে এসে দাঁড়ালেন।

তাঁর হিংস্র মূর্তি ও মারমুখী ভঙ্গি ছাত্র-ছাত্রী ও তাদের শিক্ষক তুটি, এমন কি—সাধনাকে প্রযান্ত হতচ্চিত করে দিল।

পূজার দালানের পাঠশালায় বড় বাড়ির বড় কর্তার ভগিনীর এভাবে এসে দাঁড়ানো অপ্রত্যাশিত ব্যাপার বলেই এমন একটা হতচকিত ভাব পাঠশালার প্রত্যেকের মুখেই প্রকাশ পেল। আগের দিনের ঘটনার পর থেকেই সাধনা খুব সন্তর্পণেই নীরদা ঠাকরুণের সংস্পর্শ থেকে নিজেকে তফাতে রেখে চলেছে। নানা স্ত্রেই তার মত মন্থিনী মেয়ে বুঝতে পেরেছিল যে, নীরদা পিসি তাকেই যখন এ অনর্থের জন্ম দায়ী ও অপরাধিনী স্থির করে রেখেছেন, তখন তাঁর ছেলে কিম্বা জেঠামনি এ বাড়িছে ফিরে না স্বাসা পর্যান্ত, তাঁর সন্মুখীন হওয়া তার পক্ষে বিধের

নয়। কিন্তু সাধনার সমস্ত সতর্কতা ব্যর্থ করে তিনি যে নিজেই হস্তদন্ত হ:য় সদর মহলের দালানে পাঠণালায় এসে দাঁড়াবেন, এত দুর তলিয়ে ভাবতে পারেনি সাধনা।

এই মহিলাটির সম্বন্ধে ছাত্র-ছাত্রী এবং হুই শিক্ষকের ধারণাও থুব ভাল ছিল না। পুত্রের সম্পর্কে তাঁর পক্ষপাতিছ এবং সেইস্থরে অনমনীয় মনোভাবের জন্ম তিনি পাঠশালার বালক-বালিকাদেরও প্রীতি আকর্ষণে সমর্থা হননি। স্ত্তরাং সেই অবাঞ্ছিতা মহিলাটিকে অত্যন্ত কুদ্ধ অবস্থায় একেবারে তাদের সামনে উপস্থিত দেখে তাদের পক্ষে ভয়ে বিহবল হয়ে পড়া অস্বাভাবিক কিছু নয়। এক্ষেত্রে কাছের মেয়েগুলি নিরুপায় হয়ে অগতির গতি সাধনার দিকে সভয়ে তাকাতে থাকে এবং কতকগুলি সরে সরে তার কাছ ঘেঁবে বসবার জন্ম এগিয়ে আসে।

কিন্তু এ নীরবতা ক্ষণিকের। ঝড়ের বেগে এসেই নীরদা ঠাকরুণ মেয়েদের দিকে তাকাতেই একপাল মেয়ের সামনে সাধনাই তাঁর চোখে পড়ল আগে। তিনিও তথনি জাের দিয়ে যেন হ' চোখের পরদা ও মুখের বল্গা ছি ড়ে ফেলে সাধনাকে উদ্দেশ করে অত্যন্ত অশিষ্ট ভাষায় হেঁকেও ডেকে বললেন: হাারে হারামজাদী সাধি, তুই কি সাপের সাতপা' দেখেছিস্— কি ঠাওরেছিস্-রে হতছাড়ী ছু ড়ে ওখানে ল্কিয়ে কেন, আয়—উঠে আয়; সবার সামনে আমি ভাকে ঝাঁটার বাড়ি মেরে—

কিন্তু নীরদা ঠাকরুণের কণ্ঠশ্বনি সর্বোচ্চ গ্রামে উঠে সহসা এখানে স্তব্ধ হতেই ছাত্রছাত্রী ও প্রবীণ শিক্ষকদের ছঁস হলো যে, যাকে উদ্দেশ করে এই সব হ্র্বাক্য উদ্গীরণ করছিলেন ভিনি, ইভিমধ্যে সেই মেয়েটি কোন্ ফাঁকে একবারে ভাঁরই মুখের সামনে সোজা হয়ে দাঁড়িয়েছে এবং ভাতেই ঠাকরুণের মুখের কথা সেইখানে যেন একটা ধাকা খাবার মত হয়ে থেমে গেছে।

একদিকে রুদ্ধকণ্ঠি সুলাঙ্গী প্রৌঢ়টি দারুণ ক্রুদ্ধ ও উত্তেজিত অবস্থায় মনের আক্রোশে ফুলছেন, অস্তাদিকে এই প্রতিভাময়ী কিশোরী দীর্ঘায়ত হটি চক্ষুর উজ্জ্বল দৃষ্টি প্রৌঢ়ার মুখে নিবদ্ধ করে স্থির শাস্তভাবে তাঁরই সেই বক্রোক্তির উপসংহারটুকু শোনবার প্রতীক্ষা করছে। কিন্তু প্রৌঢ়ার রুদ্ধ কণ্ঠ থেকে আর কোন বাক্যোদ্গমের সম্ভাবনা নেই বুঝে দিব্য সহজ্বভাবেই সাধনা বললঃ থামলেন কেন, কথাটা শেষ করে ফেলুন—আমি ত সেই আশাতেই এগিয়ে এসে আপনার সামনে দাঁড়িয়েছি পিসিমা।

সাধনার শান্ত কঠের সুস্পষ্ট নিভাঁক কথাগুলি শুনতে শুনতে নীরদা ঠাকরুণের মনে হলো, তাঁর খোলাখুলি ছমকীটাকে খেলো করে দেবার জন্মেই ডেঁপো মেয়েটা এই চাল চেলেছে। তিনি ভেবেছিলেন, তাঁকে দেখেই এবং সেই সঙ্গে তাঁর শাসানী শুনেই মেয়েটা ভয়ে মাটির সঙ্গে মিশে যাবে, মুখ তুলতে সাহস করবে না; কিন্তু সে ধারণাকে পালটে দিয়ে তাঁর কথার মধ্যেই ঝাঁ করে উঠে একেবারে তাঁর সামনে এসে তাকে দাঁড়াতে দেখেই তিনি চমকে ওঠেন, সেই সঙ্গে শেষের কথাগুলিও বন্ধ হয়ে যায়। যেন আগুন জ্বলে উঠতেই তার উপর একখণ্ড তুষার এসে পড়ে অগ্নুংপাত স্তব্ধ করে দিয়েছে।

কিন্তু তৎক্ষণাৎ নিচ্ছের তুর্বলতাকে উপলব্ধি করে আছা-প্রসাদী অহংকারে উত্তেজিত হয়ে উগ্রভাবে তিনি বললেন: থামব কেন রে হারামজাদী—পরক্ষণেই এই অশিষ্ট কথাটায় থামা দেবার উদ্দেশ্যে ডান হাতথানি তুলে তার তর্জনীটি নীরদা ঠাকরুণের নাকের দিকে ঈষৎ হেলিয়ে কঠস্বর বেশ দৃঢ় অথচ সংযত করে সাধনা বলল: থামুন পিসিমা, আপনি এখানে মস্ত ভূল করেছেন! আপনার দাদা হচ্ছেন আমার জেঠামণি, অর্থাৎ আমার বাবার মতন পূজনীয়—সে হিসেবে আপনিও আমার মা। তাহলেই বুঝে দেখুন—ঐ বিঞ্জী কথাটা মুখ থেকে বার করে, নিজের মুখেই কালি মাখাচ্ছেন!

সাধনার কথাগুলি শুনেই ছই পণ্ডিত 'সাধু সাধু' বলে তাকে বাহোবা দিয়ে উঠলেন মনের আনন্দে। অত্যন্ত অপ্রাব্য ও অসহ্য একটা গালি শুনেও সাধনা মেয়েটি যে যুক্তিতে তার আপত্তি জানাল, যথার্থ ই সে যুক্তিটি কি চমৎকার! যেন জোঁকের মুখে কেউ নূন ঢেলে দিল।

সাধনার কথার নীরদা ঠাকরুণের মনটা হয়ত নড়ে ওঠবার মতন হয়েছিল, কিন্তু হুই ধেড়ে পণ্ডিতের মূখের বাহোবা ধানি তথনি তাঁকে ক্ষেপিয়ে দিল। আবার তিনি পূর্ববং চীংকার করে উঠলেন: কী, আমার মুখে তুই কালি মাখিয়ে দিবিরে কালা মুখী! জানিস্, তোর ধিঙ্গীপনায় পাড়াময় টি টি পড়ে গেছে—তাই তোর মুখে মুড়ো জ্বেলে দেবার জন্মে দশ গাঁয়ের লোকের হাত নিসপিস্ করছে, সে খবর কি রাখিসরে হতজ্ঞাড়ি। যার খাবি, তারই বুকে বসে দাড়ি ওপড়াবি বেইমান ছুঁড়ি, সাধে কি বলেছিমু—সবার সামনে ঝাঁটার বাড়ি মারব—

এমনি অসংল্রভাবে হয়ত আরো কত কটুক্তি করতেন
নীরদা ঠাকরুণ, যেহেতু—মুথের বাধা তখন সরে গিয়েছে, কিন্তু
সাধনাই খপ করে এইখানে বাধা দিয়ে বললঃ বেশ! বুঝেছি
আপনার কথা—সবার সামনে আমাকে ঝাঁটার বাড়ি মারবার
জন্মে ছুটে এসেছেন। কিন্তু এই পাঠশালার শিশুরাও জানে,
সাজা দেবার জন্মে গুরুজনই মারধর করেন। কোন দোষ
করলেই সাজা দেবার কথা ওঠে। বেশত, আমার দোষটা
আগে দেখিয়ে দিন—তখন মাধা পেতে আমি তার জন্মে শান্তি
নেব। কিন্তু দোবের কথাটা চেপে রেখে পাঠশালায় মাসরস্বতীর সাধনার স্থানে এসে এ-ভাবে হৈ চৈ করা কি
আপনার দিক দিয়ে দোবের হচ্ছেনা পিসিমা! জানেন,
পাঠশালায় বসে দোবের বিচার করা, কিম্বা শান্তি দেওয়ার
ক্ষমতা রাথেন শুধু শিক্ষকরা—বাইরের লোকের সেখানে এসে
হুম্কী দেবার বা কিছু করবার কোন অধিকারই নেই।

সাধনার কথাগুলি শুনতে শুনতেই নীরদা ঠাকরুণ অধীরা হয়ে উঠছিলেন! কথা তার শেষ হ'তেই তিনি আরো কেশী উত্তেজিত হয়ে ঝংকার দিলেন: আহাহা, উনি দারোগা মেজিন্টর হয়ে বিধেন দিচ্ছেন গো! জানিস, আমার দাদা দয়া করে এই পাঠশালা বসিয়েছেন। আমি তাঁর বোন—এক মায়ের পেটে আমরা জমেছি; আমাদের ঘরবাড়ী, আর কোথাকার কে তুই হতচ্ছাড়ি—এত বড় তোর বুকের পাটা, মুধ নেড়েবলতে চাস্—আমরা হয়ু বাইরের নোক! আমাদের কোন ক্লামতাই নেই?

কণ্ঠস্বরে জোর দিয়ে সাধনা বলদঃ নেই ত । অব্বের মত এখানে এসে যে ক্ষমতা আপনি চালাতে চাইছেন, সে অফায়। তাই আমি ও কথা বলেছি। জানেন, জেলার হাকিমও নিজে পাঠশালায় জোর করে ঢুকে কোন ছাত্র-ছাত্রীকে শাস্তি দিতে পারেন না—তাঁর পক্ষেও সেটা অফায়। তাঁর যা বলবার পাঠশালার শিক্ষককে বলবেন—যিনি পাঠশালার কর্তা। আমার এ কথা ঠিক কি না, জ্বেঠামণিকে জিজ্ঞাসা করবেন!

এবার যেন আগুনের উপর বারুদ পড়ল। নীরদা ঠাকরুণ রাগে তিড়বিড় করে উঠে গলার জাের আরো চড়িয়ে বলে উঠলেন: দাদাকে আবার জিজ্ঞেস করব কি রে এ চােড়ে-পাক। দজ্জাল ছুঁড়ি! এইখানে দাঁড়িয়ে আমি হকুম করব, দেখি তাের কােন্ বাবা এসে আমাকে ঠেকায়!

এইখানে কথার মোড় ঘুরিয়ে ভিতরের সেই দরজাটার

যুগক্তা ২৪৪

দিকে তাকিয়ে তিনি ডাকতে লাগলেন: এই—নারাণী, এই— ঈষাণী, নিয়ে আয় ত এক একগাছা মুড়ো ঝাঁটা, আমি বলছি নিয়ে আয়—দেখি কার ঘাড়ে পাঁচটা মাথা আছে আমাকে ঠেকায়।

যত্ন পণ্ডিত এই সময় তাঁর আসন ছেড়ে উঠে বাধা দানের ভঙ্গিতে বললেন: করছেন কি আপনি দিদি ঠাকরুণ! এ সব কি বলছেন! আপনার দাদা যাকে কন্সার মতন স্নেহ করেন, ভালবাসেন—সেই বালিকার ওপর—

পণ্ডিতের কথা শেষ হতে না হতেই জাঁর দিকে মুখখানা ফিরিয়ে ঠাকরুল হস্কার দিয়ে উঠলেন: থামো, থামো; টিকি নেড়ে আর সরফরাজি করতে হবে না তোমাকে। ওর কি ঐ সব বালিকের মতন—কথারে থেড়ে মিন্সে? পড়াতে আদ, শাসন করতে শেখনি? গুরুমশাইগিরি ফলাচ্ছ এই দজ্জান ধামড়ীকে এগিয়ে দিয়ে! দাঁড়াত—তোদের পাঠশালার নিক্চিকরেছে—

ঠাকরুণের ক্রোধ তথন সীমা অতিক্রম করে এমনি ছুর্বাই হয়ে উঠেছে যে, ক্ষিপ্তার মত ছুটে গিয়ে দালানের স্তম্ভেও দেওয়ালে টাঙানো মানচিত্র, ক্যালেগুার, লিখবার কাঠের বোর্ড দেব-দেবী, মহাপুরুষ ও শিক্ষাব্রতীদের বাঁধানো ছবি ও অক্সার্থ শিক্ষাসংক্রাস্ত বস্তুগুলি ছ'হাতে টেনে ছিঁড়ে ছুঁড়ে উঠাটি ক্ষেলতে লাগলেন। সেই সব দামি ও ভারি জ্বিনিস-পত্র লক্ষা হীন অবস্থায় ইতস্ততঃ নিক্ষিপ্ত হওয়ায় কতিপয় ছাত্র-ছার্ তাদের চাপে রীতিমত আহত ও আত্ত্বিত হয়ে যন্ত্রণায় চীংকার করে উঠল! এইভাবে চগুলীলার মধ্যে শিশুকণ্ঠের আর্তনাদ এবং একখানা বোর্ডের ধাকায় আঘাতপ্রাপ্ত একটি ছেলের আহত মাধা থেকে রক্তস্রাব তাঁকে পুনরায় প্রকৃতিস্থা করল।

তখন বালক-বালিকাদের কলরবে বড় বাড়ীর বিশাল প্রাঙ্গণ মুখর হয়ে উঠেছে। সেরেস্তা থেকে কর্মচারীরা দালানের নিচে উঠানে এসে জমায়েত হয়েছে। সাধনাও এ অবস্থায় আহত বালক-বালিকাদের পরিচর্য্যায় বসে গেছে, ছই পণ্ডিতও বয়ক্ষ ছেলেমেয়েদের নিয়ে তার সাহায্যে হাত লাগিয়েছেন।

অবস্থা দেখে নীরদা ঠাকরুণ ব্যলেন, তিনি খুবই বাড়াবাড়ি করে ফেলেছেন। এখন বড়বাড়ীর চারদিক থেকে লোকজন এসে ব্যাপারটাকে ঘোরালো করে তুলেছে। তিনিও এক্ষেত্রে নিজের দিকটা সামলে নেবার উদ্দেশ্যে নিজের মনেই শিক্ষাস্থান, শিক্ষক ও শিক্ষার্থীদিগকে উদ্দেশ করে চড়া গলায় তাঁর নির্দেশ জানিয়ে দিলেন এত বড় আম্পর্দ্ধা, বলে কিনা—এই দালানে আমাদের কোন ক্ষ্যামতাই নেই! সাধ করে কি এ কাণ্ড করেছি! এই আমি স্বার সামনে বলে যাচ্ছি—এর পর বেচাল কারো দেখলেই ঝাঁটা মেরে সায়েস্তা করব…একথা মেনে নিয়ে তবে এখানে নিকতে-পড়তে আস্বি।

হাত নেড়ে ভঙ্গির সঙ্গে বিশেষ বিশেষ কথাগুলির ওপর জোর দিয়ে বক্তব্যটি বলেই নীরদা ঠাকরুণ পাশ-দরজা দিয়ে ভিতরে চলে গেলেন। সঙ্গে সঙ্গে সাধনাও হাতের কাজ করতে করতেই তুই
শিক্ষক ও ছাত্র-ছাত্রীদিগকে উদ্দেশ করে বলল: এখন আমিও
বলছি সকলকে—আত্মর্ম্যাদাবোধ যদি আমাদের খাকে, এ
দালান থেকে আমরা আজই বিদায় নিয়ে যাব। আমাদের
মনের জাের থাকলে, মা সরস্বতীই আমাদের জন্মে এমন
জায়গায় পাঠশালা বসাবেন, যেখানে আমরা নিশ্চিম্ন মনে করব
বিভা-সাধনা—কেউ কোন বিত্র ঘটাতে পারবে না।

यह পश्चिष्ठ महर्स राम छेठान : माधू, माधू!

শর্মা পণ্ডিত উচ্ছুসিত স্বরে বললেন: তুমি মা বিভাদেবীর সাধিক।—তোমার মুখে ফুল-চন্দন পড়ুক।

উনিশ

যথাসময় বিশেষজ্ঞ চিকিংসক যন্ত্রপাতির সাহায্যে নিতাইকে পরীক্ষা করে জানালেন যে, হাড়ে দারুণ চোট শাগায় সন্ধিস্থলের হাড় সরে গেছে। যন্ত্রের সাহায্যে অস্থি-সংযোগ করে জ্যাকেট বাঁধা অবস্থায় নিরাময় না হওয়া পর্যাস্থ নিতাইকে হাসপাতালে থাকতে হবে।

সেই রাত্রেই রোগীর টেবিলে নিয়ে গিয়ে বিশেষ যত্ত্বে সে কাজ সম্পন্ন করা হয়। আষ্টেপৃষ্ঠে ট্রাপ বেঁধে রোগীকে তার শয্যায় এনে যথাযথভাবে নির্দেশ দিয়ে সেই রাত্রেই ডাক্তার সদরে চলে যান।

সদরপুরে মধুমতী এপ্টেটের কাছারী-বাড়ী সংলগ্ন স্থসজ্জিত বাসভবনটি স্বতন্ত্রভাবে জনৈক কর্মচারীর তত্ত্বাবধানে বাসোপযোগী অবস্থায় বরাবর সংরক্ষিত থাকে। স্থতরাং কালে ভল্লে হঠাং জমিদার বাড়ীর কেউ এসে পড়লেও সাময়িক ভাবে বসবাস সম্বন্ধে কোন অস্থবিধা ঘটে না। কানাইবাবু ও মধুরবাবু সেই বাড়ীতেই রাত্রিবাস করেন। পরদিন সকালে টাউন হলের সভার পর সরাসরি হাসপাতালে গুজনেই নিতাইকে দেখতে এলেন।

নাস মিস্ লিলিকে জিজাসা করে তাঁরা জ্ঞাত হলেন— রাজে নিভারের ঘুমটা ভালো হয়নি; অস্তভঃ পঁচিশবার সে বুগক্সা ২৪৮

অন্থিরভাবে সেই সাধনা মেয়েটিকে ডেকেছে। নার্সকে শেষে ধনক দিতে বাধ্য হতে হয়।

নার্সের সঙ্গে তাঁরা উভয়েই নিতায়ের শয্যার কাছে গিরে বসলেন এবং নার্সের নির্দেশ মতই তাকে শাস্তভাবে থাকতে পরামর্শ দিলেন। কানাইবাবু তার গায়ে মাধায় হাত বুলাতে বললেন: শুনলাম রাতে চেঁচামেচি করেছ, এ কি ভাল কথা ? জানো ত, এখানে আরো রোগী থাকে, তাদের অস্থবিধা করা কি উচিত ? ব্যস্ত হয়োনা, আমরা বাড়ী পৌতেই নীরকে পাঠিয়ে দেব এখানে।

নিতাই ফুঁফিয়ে কেঁদে উঠল শেষের দিকের কণাটা শুনেই। আর্তকণ্ঠে মিনভির স্থারে বললঃ না, না, মাকে পাঠাবেন না মামাবাবু—মাকে নম্ন!

কানাইবাবু বললেনঃ এখানে তোমার সম্বন্ধে এঁরা যে রকম যত্ন নিয়েছেন, বিশেষ ইনি নিজের দিদির মত তোমাকে দেখছেন, সেবা করছেন, সব দিকে লক্ষ্য রেখেছেন, তাতে কারও আসবার কোন প্রয়োজনই দেখি না। পাছে তোমার মায়ের জন্মে মন কেমন করে, সেইজন্মেই নীরকে—

তেমনি আর্তকণ্ঠে নিতাই পুনরায় বলে উঠল: না, মামাবাব, আপনি ত জানেন মায়ের স্বভাব, এসেই বকাবকি স্কুরু করে আমাকে পর্যান্ত অন্থির করে তুলবেন। তবে যদি—

কথাটা অসমাপ্ত রেখেই মুখখানা ফিরিয়ে নিল নিভাই।

কানাইবাবৃ ও মথুরবাবৃ উভয়েই লক্ষ্য করলেন, তার ছই গণ্ড দিয়ে অঞ্চর ধারা নেমেছে।

মথুরবাবু বললেন: বল না বাবা, থামলে কেন? কি করতে হবে, বল !

নিতাই অশ্রুসিক্ত চোথ ছটি বিক্যারিত করে তাঁর দিকে চেয়ে বলল: সাধনা যদি আসে কাকাবাব্, তাহলে সব কষ্ট আমার—

এই পর্যান্ত বলেই চুপ করল। মথুরবাবু তাকালেন কানাইবাবুর দিকে। তাঁর দৃষ্টির অর্থ উপলব্ধি করে কানাইবাবু বললেন: কাকাবাবু! আপনাকে এর আগে আর কোনদিন বোধ হয় নিভাই এ নামে—

মথুরবাবৃ একটু গম্ভীর মুখেই বললেন: না। আঙ্কই প্রথম শুনলাম।

গাঢ়স্বরে নিতাই বলল: আপনার মেয়ের জন্মেই আমি অপঘাতে মরিনি কাকাবাব্! মা আমার ভারি অব্ঝ, পরের কথায় তিনি নাচেন। ঐ ঘোষাল মশাই, আর তাঁর মেয়ে আমার মায়ের মন বিষিয়ে দিয়েছে কাকাবাব্! মামাবাব্ কিছু কিছু জানেন – তাই ত সাধনাকে দিয়ে নতুন করে গড়ে তুলতে চান আমাকে। কিন্তু মার জন্মে—

আবার নিতাই কথা বন্ধ করে মুখখানা ফিরিয়ে নিল। তুই বৃদ্ধও অভিভূত হয়ে পুনরায় তাকালেন পরস্পরের পানে।

निजारे भूनताग्र भूथ थ्लल; तलल: ग्राफिन भाभावात्त

সামনে বসে সাধনার পড়া শুনে যা না হয়েছে, কাল অত বড় বিপদে আমার মতন অভন্ত মূর্য ত্রস্ত ছেলের উপর তার সেবা-যত্ন দেখে, তার অনেক বেশী শিক্ষা আমি পেয়েছি। সেইজগুই ত'—

মথুরবাবুর মুখখানির উপর কানাইবাবুর জিজ্ঞাস্থ দৃষ্টি নিবদ্ধ হতেই তিনি ধীরে ধীরে বললেনঃ তুমি ত জান বাবা, সাধনা এ-যুগের সত্যই এক অন্তত প্রকৃতির মেয়ে; ষে-বয়সে মেয়েরা প্রতি ব্যাপারে বাপ-মা'র মুধাপেক্ষী-নিজেদের স্বাধীন মত বলতে কিছু থাকে না, সাধনা কিন্তু একেবারে এর উল্টো। দশ বছর বয়েস থেকেই ঘর-সংসার, ক্ষেত-খামার, পড়া-শোনা, লোকজনদের প্রতি আদর-যত্ন স্বকিছু নিজে থেকেই এমন মানিয়ে নিয়ে করে আসছে যে, কোথাও একটু খুঁত পায় না কেউ। তারপর ক' বছরে—এখন ত একবারে পাকা গিন্ধী হয়ে পড়েছে। সংসারে কোন দিকেই আমাকে মাথা দিতে হয় না। তাহলেই বুঝতে পারছ, তার সম্বন্ধে নিজে থেকে কিছু বললেও তাকে বাধ্য করবার মত মনোবল আমি খুঁজে পাইনে। আরো আশ্চর্য যে, আমাদের कथा जात मत्न ना लागाल, निष्क (थरक युक्ति प्रियास रम ষা বলে—শুনে অবাক হয়ে চেয়ে থাকি: তখন সাধনার কথাই মেনে না নিয়ে পারিনে। তাই বলছি বাবা, আমি বলব তাকে, তোমার মায়ের সঙ্গে এখানে আসবার জন্মে। সে যদি আসতে রাজি হয়, আমি খুসিই হব।

কানাইবাব্ও প্রসন্ন মনে মথুরবাব্র কথাগুলি সমর্থন করে বললেন: তোমার কাকাবাব্ সাধনার সম্বন্ধে যা বললেন, খুব সতা। তুমিও যে কিছু কিছু না শুনেছ তা নয়। যাই হোক, তুমি মনস্থির করে থাকো; লিলি দিদিও যে তোমাকে ছোট ভাইটির মতন সেবা-যত্ন করছেন, সে ত দেখেই যাচছি। তবে বাপু, বেশী উতলা হয়ে ওঁকে যেন বিব্রত ক'র না।

এই সময় খবর এল, বাড়ী থেকে গাড়ি এসেছে। এরপর কানাইবাবু পরিচালক ডা: রায় চৌধুরীর হাতে হাসপাতাল ফণ্ডে সাহায্য এবং নাস' ও পরিচালকগণকে বখলিস দেবার উদ্দেশ্যে মোটা অংকের একখানি চেক দিয়ে মধুরবাব্র সঙ্গে গাড়িতে উঠলেন।

গাড়ির মধ্যে বসে ছই বর্ষীয়ান ব্যক্তি হাসপাতালে
শ্যাশায়ী নিতায়ের মনস্তথ্যলক কথাগুলি নিয়েই আলোচনা
করছিলেন। নিতায়ের মুখ দিয়ে তার মনের যে কথাগুলি
আজ স্বতঃক্তভাবে নির্গত হয়েছে, মধুরবাবুর চিত্তে সে স্ত্রে
চিন্তার রেখাপাত হয়ত অস্বাভাবিক নয়; কিন্তু কানাইবাবুর
চিন্তমধ্যে সংগোপনে সংরক্ষিত একটা পরিকল্পনার সঙ্গে তার
সাকাক্ষ সাদৃশ্য তাঁকে এতই উৎফুল্ল করে তুলেছে যে, তিনি সে
গোপনীয় প্রসঙ্গি কর্মজীবনে ও কর্মক্ষেত্রে একান্ত বিশ্বস্ত
মান্ত্র্যাটির সমক্ষে উল্লাটিত করাই স্মীচীন ভেবে নিতায়ের মুখে
শোমা এদিনের আপ্রবাক্যগুলিকেই ভূমিকা স্বরূপে ব্যবহার
করলেন।

মথুরবাবু ভালভাবেই জ্ঞাত ছিলেন যে, অসাধারণ বিজ্ঞা ও প্রজ্ঞাশীল আনন্দ স্বামীর শিক্ষাধীনে সাধনা কিশোরকালেই বিভিন্ন বিষয়ে অভিজ্ঞতাসূত্রে যে ভাবে আত্মসচেতন, তাতে তার উপর অভিভাবকস্থলত কর্তৃত্ব চালানো অনাবশ্যক। সকল मिक पिराइटे माथना यन मत्न्वह ও निन्नात अठौछ। वष-বাড়ীর বর্তমান কর্তাটি যেমন তাঁর সহাদয়তাসূচক সহজ ধারায় সবার চিত্তের উপর প্রভাব স্থাপনে সমর্থ হয়েছেন, সাধনাও যেন তাঁরই পদাক অমুসরণ করে চলেছে। তার কাছে মামুষ মাত্রই ভালো; শিক্ষা ও সঙ্গদোষে মানুষের প্রকৃতি বিকৃত হলেও, সাধনার ধারণা—মনে বিকৃতি না এনে প্রীতি দিয়ে আনন্দ দিয়ে সহজ ধারায় তার মনের গ্লানি সব ধুয়ে মুছে ফেলা তাই বডবাডীর সদাশয় কর্তার ভগিনীটির পক্ষপাত-মূলক স্বার্থিক বহু অশোভন আচরণ এবং তাঁর পুত্রটির পক্ষ থেকেও আত্মন্তরিতার অপ্রীতিকর নিদর্শন পেয়েও সাধনা প্রতিকারকল্পে কোন দিনই নালিশ জানায়নি, কিম্বা অসহিষ্ণু হয়েও ওঠেনি। সেইজগুই সেই আত্মন্তরী ছেলেটির চরম সঙ্কটে ঘনিষ্ঠভাবে সাহচর্যদান তার পক্ষে সম্ভব হয়েছিল। কিন্তু ছেলেটি যে সম্কটকালের সেই অবস্থাটিকেই সুযোগ স্বরূপ গ্রহণ করে তার সাহচর্য সম্বন্ধে প্রলুক হয়ে উঠবে, এ যেন পিতৃত্বের অধিকারীরূপে মথুরবাব্র পক্ষে অসহনীয় ব্যাপার: তথাপি, রোগীকে মানসিক শাস্তি ও আনন্দদানের অমুরোধে তিনি ধৈর্যসহকারে সম্ভবমত সহামুভূতি প্রদর্শনে কুষ্ঠিত হন নাই। এখানেও কন্মার বিচার-বিবেচনার প্রতিই তিনি আগ্রহশীল থাকেন।

গাড়ির মধ্যে মথুরবাবৃকে একটু গন্তীর দেখে কানাইবাবৃই কথাটি তুললেন। সহসা বলে উঠলেন: আমি বৃকতে পেরেছি মথুরবাবৃ, মুখে আপনি যাই বলুন, নিতায়ের এই অস্তায় আন্দারটা খুসি মনে গ্রহণ করতে পারেননি। অবিশ্রি, যেন ভেবে বসবেন না—তার জন্তে আমি ক্লুক্ক হয়েছি। বরং বলব একথা—আমি যদি আপনার অবস্থায় পড়তাম, ওভাবে প্রস্তাবটি শুনে বিরক্তই হতাম।

মথুরবাব কর্তার মুখে প্রসঙ্গটা শুনে প্রথমটা চমকে উঠলেন। তারপর নিজেকে সামলে বললেন: আপনি মন দিয়ে সব কিছুই দেখেন, বিচার করেন, তাই মনের কথাটাই খপ করে বলে দিলেন। তবে আমি যা বলেছি, সেও মনগড়া নয়—কন্যার প্রতি যে বিশ্বাস ও নির্ভরতা আমার মনকে শক্ত করে রেখেছে, সেদিকে চেয়েই বলেছি ও কথা।

মধ্রবাব্র মুখে গম্ভীর দৃষ্টি নিবদ্ধ করে কানাৰীবাব্ বললেন: তাহলে আমার এ-কথাটার উত্তর দিতে হবে আপনাকে মথ্রবাব্! যদি আপনার কন্যা নীরদার সঙ্গে এখানে আসতে রাজী হয় এবং নিতাই সেরে উঠলে, তখন যাদ বিভা-বৃদ্ধি ও প্রকৃতিগত তার হীনতা সত্তেও নিতায়ের প্রতি সে ঘনিষ্ঠ হয়ে ওঠে, আপনি সেটা কিভাবে নেবেন—সেটি অকপটে আমাকে দয়া করে শুনিয়ে দিন মথুরবাব্!

মথুরবাব মনে মনে একটু ভেবে বললেন: দেখুন, প্রত্যেক পিতাই চায়, ঘরগৃহস্থালীর ব্যাপারে ছেলে-মেয়েরা ভারই ইচ্ছামত চলবে, তার অমতে কেউ কিছু করবে না; সন্তানের উপর কর্তৃত্বের দাবী তারই থাকবে। এ ব্যাপারে গরমিল হলেই গগুণোল বাধে। পিতা হিসেবে হয়ত আমার মনো-বুদ্তিও এই রকমই সন্ধার্ণ হোত—যদি সাধনার মত মেয়ের পিত। হবার সৌভাগ্য থেকে আমি বঞ্চিত হতাম। সাধনার কথা, তার বৃদ্ধি, আকেল-বিবেচনা এতই যুক্তিসহ ও নিভুল যে, তার ইচ্ছার উপরে আমি অভিভাবকরূপে নিজের মত চালানো প্রয়োজন বোধ করি না। আমি বেশ জানি, সাধনা যে কাজ করতে এগিয়ে যাবে, বা যার অন্তকুলে মত দেবে, সে সব কিছুতেই অসঙ্গত হতে পারে না। আমার এই কথা থেকেই আপনি ও প্রশ্নের উত্তর পাবেন। তবে এই সঙ্গে একথাও বলি, নিজের সম্বন্ধে কিছু করতে হলে সে শিশুর মত আমার উপরেই নির্ভর করে, সেখানে কিছুতেই সে নিজেকে এগিয়ে দিতে চায় না। একেত্রে আজ্ঞাধীনা অবোধ বালিকার মতই তার আচরণ স্বাইকে চমকে দেয়।

গাঢ়স্বরে কানাইবাব্ বললেন: ব্ঝেছি। এইথানেই স্থানের পরিচয় পাওয়া যায়; তাই বলতে হয়—সস্তান যেন এমনিই হয়। এখন তাহলে এই অকৃতদার নি:সন্তান বৃদ্ধটির অস্করক্ষেত্রে ঘটনাচক্রে যে ইচ্ছাটির অস্কুর উঠেছিল একদিন, আদ্ধু আপনার কাছে সে কথা অকপটেই বলছি মথুরবারু,

আপনি নিবিষ্টমনে আগে শুরুন : তারপর এ নিয়ে আলোচনা করা যাবে।

মথুরবাবু বললেন বেশ ত, বলুন—শোনা যাক্।

কানাইবাবু বলতে আরম্ভ করলেন: দেখুন, আমিও প্রথমদিন মাপনার া সাধনাকে দেখে, তার বিভার পরিচয় পেয়ে ও মুখের কথা শুনে স্তম্ভিত হই। জীবনে বছলোকের मक्त काना-त्माना, जानाभ-जाताहना ७ (मना-प्रमा) इरग्रह । কিন্তু এমন একটি অন্তুত রকমের নির্মল চরিত্র দেখি সেই প্রথম। তার পর ছ'চার দিনের ঘনিষ্ঠতায় তার জীবনের অপর দিকগুলোও চোখে পড়ে। সেই সময় মথুরবাবু, নিজের মনের সঙ্গে বিচার করে স্থির করে ফেলি যে, এই মেয়েকেই অপুত্রক আমি সমস্ত সম্পত্তির উত্তরাধিকারিণী করে আমার উপার্জনটাকে সার্থক করব। কিন্তু এ সম্বল্প মনের মধ্যেই চেপে রাখি, দ্বিতীয় কোন প্রাণীকে জানাই নি। এমনি সময় এলে। বজবজ থেকে নিজের সহোদর। বোন নীরদার চিঠি। সে চিঠি পড়ে জানলাম, সংসারে তা'হলে আমার এক আপনজনও আছে, নিজের বোন এবং তার খোকা। আমার মনে জাগল নতুন চিন্তা। সেও এক রীতিমত দ্বন্থ বই কি! অগত্যা স্থির করি—নীরদার পুত্র যদি যথার্থই ত্থ্যপোয়্য খোকা হয়, আমার সাধনা মা'র হাতেই তুলে দেব তাকে। নিজের আদর্শে সেই শিশুকে সে মানুষ করবে এবং সে বড় হলে—থাকগে সে कथा। ट्या, रक्टरक शिरा कानरा भारताम य, नीत्रमात ছেলে ছন্ধপোয়া নয়, নামে সে খোকা হলেও দিব্যি স্বাস্থ্যবান স্ফুদর্শন বালক—সাধনার চেয়ে বয়সে বছর তিনেকের বড়োই হবে। তবে বিজ্ঞা, বিনয়, আচার-ব্যবহার, সভ্যতা-ভব্যতা সব দিক দিয়ে অনেক ছোট। তব্ও মনে আশাকে স্থান দিলাম বৈকি—সাধনার সাহচর্যে তাকে তার যোগ্য করে নেব, সাধনা মা-কেই সে ভার দেব। তবে আসল উদ্দেশ্যটি ঘুণাক্ষরেও জানাবো না। তবে বজবজের সহর দেখতে বেরিয়ে গঙ্গার ধারে নতুন তৈরী কালী মন্দিরে গিয়ে মাতৃম্তির সামনে মনের সঙ্কল্পটা জানিয়ে তাঁর আশীর্বাদ ভিক্ষাও করেছিলাম।

এর পরের কথা—নিত্যকার ঘটনা, ঘাত-প্রতিঘাত—যা
কিছু হয়েছে, আপনিও জ্ঞাত আছেন। কিন্তু কোনদিন আমার
মনের কথা আপনার কাছে প্রকাশ করিনি। তার কারণ, বহু
চেষ্টা করেও নিতাইকে সাধনার যোগ্য করে তুলতে পারি নি।
আমি করেছি যত প্রচেষ্টা, আমার ভগিনী নীরদার কাছ থেকে
এসেছে ততোধিক বাধা। তবু হাল ছাড়িনি; সাধনার পরিবেশ
থেকে তফাং হতে দিই নি নিতাইকে। এই অবস্থার মধ্যেই
আকস্মিকভাবে যে বিপর্যয় এসে গেছে—তাকে দৈব-যাবস্থা
ছাড়া কি বলি? তারপর, আজ শ্যাাশায়ী রুগ্ন নিতায়ের
মুখের কথা শুনে হয়ত আপনি চমংকৃত হয়েছেন, কিন্তু আমি
ভেবেছি, একি করুণাময়ী মহামায়ার ইচ্ছা! এরপর আমার
ভার বলবার কিছু নেই। আপনি বুদ্ধিমান, বিচক্ষণ, স্বই

ব্বেছেন, এখন—এর পর, এ সব শুনেও আপনি কি বলবেন, সেইটিই জানবার জন্ম আমি সমস্ত চিত্তকে নিবিষ্ট করে রাখছি মথুর বাবু!

মথুর বাবুর মুখে কোন প্রকার গাস্তীর্যের ছাপ পড়ল না।
তিনি সহজ ও স্বচ্ছন্দ চিত্তেই বললেন: আমার বলা ত আগেই
হয়ে গেছে কানাই বাবু। আপনি ত শুনেছেন, সাধনাকে
আমি সর্বতোভাবে স্বাধীনতা দিয়েছি এবং সাধনার ইচ্ছার
উপর আমার আপত্তি করবার কিছু নেই।

গাড়ি এই সময় বড় বাড়ীর দেউড়ীর সামনে এসে দাড়াতেই কানাইবাবু নেমে পড়লেন। কোচোয়ান তাঁর নির্দেশমন্ত মথুর বাবুকে বাড়ীতে পৌছে দিতে গেল। বাড়ীর ভিতরে এসে উঠান থেকে পূজার দালানের অবস্থা দেখে কানাইবাবু চমকিত হয়ে চেয়ে রইলেন। ছাত্রছাত্রীদের স্বরগুল্পনে যে স্থান মুখরিত হত এ সময়, জনপূর্ণ দালানটি গমগম করত, কি আশ্রুর্য, সব ফাঁকা! কেউ কোথাও নেই—কেমন একটা থমথমে ভাব মনটাকে পর্যান্ত বিষণ্ণ করে তুলছে। দেউড়ীর ঘারবান বাবুকে নামতে দেখেই সামরিক কায়দায় অভিবাদন জানিয়ে তার কর্তব্যটুকু পালন করলেও, ভিতরের বিঞ্জী অবস্থার কোন আভাসই দেয় নি। কিন্তু বাবুর খাস-পরিচারক শিবক্মার গাড়ীর আওয়াল্প পেয়েই বাবুর সন্ধানে ছুটে এসেছিল। কানাইবাবুকে দেখতে পেয়েই কম্পিত পদে এগিয়ে এসে মাথা মাটিতে ঠেকিয়ে টিপ করে প্রণামটি সেরে উঠতে না উঠতেই

প্রথম্য ব্যক্তিটি প্রশ্ন করলেন: এসব কি কাণ্ডরে শিবু ? হয়েছে কি ? পাঠশালা বন্ধ, চারদিকে এলোমেলো ভাব—

হাত ত্থানা কচলাতে কচলাতে শিবু উত্তর করল: এজে হুজুর, খানিক আগে দি'ঠাউরুণ পোড়োগুলোকে তেড়িয়ে ছাছেন।

সে কি!

কানাই বাব্র কণ্ঠধর আর্তনাদের মত শোনাল। ইতিমধ্যে দেরেস্তা থেকে ফটিক ঘোষাল এবং আরও কতিপয় কর্মচারী এসে পড়লেন। ঘোষাল মশাই এগিয়ে গিয়ে বলতে গেলেন: আজে হুজুর—

কানাই বাবু কথাটা বলেই স্তব্ধভাবে তাঁর বিশ্বস্ত ভ্তা নিবকুমারের মুখের পানে চেয়ে থেকে বৃঝি অবস্থাটা উপলব্ধি করতে চাইছিলেন। পিছন থেকে ঘোষাল মলায়ের গায়ে পড়ে খবরটা জানাবার প্রয়াসে তিক্ত কণ্ঠে বলে উঠলেন: থাক, আমি এখন ভারি ক্লান্ত, একটু পরে সব শুনব।

পরক্ষণে শিবকুমারকে তাঁর বৈঠক-ঘরের চাবি খুলে দেবার ইঙ্গিত করে ক্ষিপ্রপদে সেইদিকেই এগিয়ে চললেন। শিবকুমার এ ইঙ্গিতের অর্থ ত বোঝেই, উপরস্তু সে জানে —বড় বাড়ীতে কোন ব্যাপারে গগুগোল কিছু হলেই তার খবর রাখতে হয় তাকে; যেহেত্, বাবু জানেন, মিধ্যা করে কিয়া অতিরঞ্জিত করে বাড়িয়ে বলবার পাত্রই নম্ন মেদিনীপুরবাসী এই স্পষ্টভাষী মামুষ্টি। বৈঠকখানায় কানাইবাব হাত পা ছড়িয়ে ফরাসে তাকিয়া হেলান দিয়ে বসতেই, শিবু তাড়াতাড়ি আগে থেকে সাজিয়ে রাখা তাওয়াদার কলিকাটি গড়গড়ার মাথায় বসিয়ে দিয়ে ফরাসের পাশে এসে দাঁড়াল। দীর্ঘ সটকায় গোটা ছই টান দিয়ে কানাইবাবু বললেন: আমাদের বেরিয়ে যাবার পর যা যা হয়েছে, সব কথা আমি তোর মুখেই আগে শুনতে চাই।

স্তরাং শিব্কেও শক্ত হয়ে আগের দিন নিতাইবাব্র ঘোড়ায় চড়া থেকে আরম্ভ করে এ দিনের পূজার দালানে হাঙ্গামা পর্যান্ত সব ঘটনাগুলিই পর পর শোনাতে হলো— আগের দিন সন্ধ্যার মুখে সাখনা কর্ত্তক সর্বপ্রথম খোকাবাব্র সম্বন্ধে খবর দেওয়া, নিজেদের বাড়ী থেকে চাকর দিয়ে খাবার পাঠিয়ে হাব্কে খাওয়ানো এবং এদিনের পাঠশালায় এসে দিদিঠাকুরাণীর দাপাদাপি পর্যান্ত সমস্ত ঘটনার কাহিনী।

ওদিকে ফটিক বোষাল সেরেস্তায় ফিরে গিয়ে সহকর্মীদিগকে উদ্দেশ করে অপ্রসন্ন ভঙ্গিতে বলছিলেন: দেখলেন ত
কর্তার কাণ্ড! পেয়ারের চাকরকে নিয়ে খাস-কামরায়
সেঁধুলেন—তার মুখেই ব্যাওরা সব শুনবেন আর কি! ঘাসে
মুখ দিয়ে তো চলি না, বুঝি সব।

শিবকুমারের কথা শেষ হলে সেরেস্তায় ঘোষালের ডাক পড়তেই, আর সব আমলারা বলতে থাকেন: আপশোষ আপনার ঘুচিয়ে দিয়েছেন হুজুর, এখন চুটিয়ে ম্যানেজার বাব্র মেয়ের কেচছা করে আপনার দিদিরাণীকে স্বর্গে তুলুন পে! ঘোষাল মশাই নীরবে সহকর্মীদের প্রতি কোপকটাক্ষ নিক্ষেপ করেই হুজুরের হুকুম তামিল করতে ছুটলেন।

কিন্তু মনে মনে কল্পনার জাল বুনে যে বৃত্তান্তটি ছজুরকে শোনাবার জন্য সযত্বে সাজিয়ে রেখেছিলেন ঘোষালমশাই, কানাইবাবুকে সে সম্বন্ধে কিছুমাত্র উৎসাহী দেখা গেল না। তিনি শুধু হাসপাতালে পরিবেষিত সংবাদ সম্পর্কে এমন একটা কৈফিয়ং চাইলেন, শোনামাত্র ঘোষালের মাধা ঘুরে গেল। কানাইবাবু জানতে চাইলেন: আপনি ত হাসপাতালে গিয়ে জানালেন, নীরদা ছেলের খবর পেয়ে বেসামাল হয়ে পড়ে, আপনার সঙ্গে হাসপাতালে আসবার জন্মে ক্ষেপে ওঠে, আপনি তাঁকে অতি কণ্টে শাস্ত করে রেখে যান। এই কথাই ত বলেছিলেন ?

স্বীকৃতির ভঙ্গিতে মাথা নেড়ে ঘোষাল বললেন: আজে— হুজুর।

পরক্ষণে কানাইবাব জেরার ভঙ্গিতে জিজ্ঞাস। করলেন:
কিন্তু সন্ধ্যার সময় সাধনাই তো হাসপাতাল থেকে ফিরে এসে
শিব্কে দিয়ে নীরদাকে তার ছেলের খবর দেয়। পথে দেখা
হতে আপনিও তার কাছেই জানতে পারেন যে, নিতাইকে সে
হাসপাতালে রেখে এসেছে। নয় কি ?

কথাগুলো শুনতে শুনতে ফটিক ঘোষালের মনে হতে থাকে ছটো কাণের মুখে এক এক জোড়া ভীমরুল গুরু-গন্তীর আওয়াজ তুলেছে। সর্বনাশ—একি বেকাঁস কথা বলে ফেলেছে সে! তথনি ডান হাতথানা মাথায় তুলে খুব ছোট করে কাটা চুলগুলো টেনে সাকাইরপে প্রয়োগ করবার মত কোন মোক্ষম কথার সন্ধান করতে পাকে। কিন্তু কানাইবাবু সেটা বৃকতে পেরে তাঁকে আর কিছু বলবার স্থযোগ না দিয়ে শ্লেষের স্থরে বললেন: এই জন্মেই ওখানে আপনাকে থামা দিয়েছিলাম ঘোষাল মশাই। আমার বোন নীরদা আজ সবার সামনে পাঠশালার ওপর হামলা চালিয়ে পাগলের মত যে-সব যাচ্ছেতাই কাণ্ড করেছে, তার পিছনেও এমনি বিশ্রী লাগানি ভাঙানি আছে—যার বনেদটাই মিছে।

ফটিক ঘোষাল আত্মসমর্থনের উদ্দেশ্যে কিছু বলতে যাচ্ছিলেন, কিন্তু নিরীহ প্রকৃতি কানাইবাব্র চোথ মুথের ভঙ্গি এমনই ভীষণ হয়ে উঠল যে, তাঁকে নীরবেই হুজুরের সামনে থেকে সভয়ে সরে যেতে হলো।

মধ্যাক্তকাল; তথনো পর্যান্ত কানাইবাব্র স্নানাহার হয়
নাই। শিবকুমার পীড়াপীড়ি করে তাঁকে ভিতরে নিয়ে গিয়ে
তৈলমর্দন করে তোলা জলে স্নানে বসাল। তারই মধ্যে
বাব্র মধ্যাক্তভোজনের ব্যবস্থা করবার জন্ম পাচিকা পরিচারিকা
প্রভৃতি প্রত্যেককেই তাড়া দিতে লাগল।

একাই মারবে ভোজনে বসলেন কানাইবাব্। পাচিকা ভিন্ন অস্ত কেহই তাঁর সংস্পর্শে আজ এলেন না। ভোজনাস্তে তিনি দিবানিজার আকর্ষণে শয়নকক্ষে যাবেন, এমন সময় তাঁর সামনে এসে দাঁড়ালেন নীরদা। এ পর্যাস্ত তিনি অস্তরালে থেকেই দাদার আহারাদির তদ্বির করছিলেন; পাঠশালার ব্যাপারে অপ্রীতিকর ঘটনার জন্ম দাদার সামনে এসে মুখ তুলে দাঁড়াবার মত সাহসটুকুও বৃঝি হারিয়ে ফেলেছিলেন। দাদাকে এ সম্বন্ধে একেবারে উদাসীন দেখে বৃঝতে পারেন যে, তিনি রীতিমত বিরক্ত ও ক্ষুক্ষ হয়েছেন। এ পর্যাস্ত নিজেও অভুক্ত থেকে মনস্তাপে দগ্ধ হচ্ছিলেন এবং অপ্রত্যাশিত প্রতিষ্ঠা প্রাপ্তির পর এই সূত্রে আকস্মিক আশ্রয়চ্যুতির আশঙ্কাও যে মাঝে মাঝে চিত্তে বিহ্বলতা আনেনি, এমন কথাও বলা যায় না। স্থতরাং অবশেষে সঙ্কোচজনিত ম্ব্র্রলতাকে সবলে ঠেলে ফেলে দাদার সঙ্গে এ সম্বন্ধে একটা বোঝাপড়া সাব্যস্ত করেই সহসা সামনে এসে দাঁড়ালেন নীরদা ঠাকরুণ।

কানাইবাবু দালান থেকে সিঁড়িতে পা তুলবেন উপরে ওঠবার জন্ম, ঠিক সেই সময় ভগিনীর আর্তস্বর তাঁকে তৎক্ষণাং স্তব্ধ করে দিল। মুখ তুলে তাকাতেই নীরদার শুষ্ক ক্লান মুখ-খানা তাঁকে অভিভূত করল এবং সেই মুখনিঃস্ত 'দাদা' কথাটার রেশ বৃঝি কাণের মধ্যে অমুরণন তুলছিল।

ভ্রাতা ও ভগিনীকে সেই অবস্থায় মুখোমুখী দণ্ডায়মান দেখে যে কোন বিচক্ষণ ব্যক্তি সহক্ষেই উপলব্ধি করতেন যে, এভাবে ভগিনীর আকস্মিক আবির্ভাবে ভ্রাতাই এত সঙ্কৃতিত, বিভ্রান্ত ও বিপন্ন হয়ে পড়েছেন যে, বাহিরের ব্যাপারে সর্বাংশে অপরাধিনী জেনেও সে সম্বন্ধে কোন প্রসঙ্গ তোলার সামর্ব্যচুকুও এখন তাঁর নাই। তিনি যেন বাদ-প্রতিবাদের কঞ্চা খেকে নিষ্কৃতি পেলেই নিশ্চিন্ত ও আশ্বন্ত হন।

কানাইবাব্র এই বিমৃত্ অবস্থার সুযোগ নিয়ে নীরদা দেবী আর্ডস্বরে বলে উঠলেনঃ শাস্তি নেব বলে আমি সেই থেকে তোমার প্রীতিক্ষেয় বসে আছি দাদা, মুখে এখনো জল পর্যান্ত দিই নি, ছেলের ভালো-মন্দের কথাও জিজ্ঞেসে করিনি তোমাকে। কি শাস্তি বিহিত করেছ, সেটা জানিয়ে দিয়ে তবে ওপরে যাও।

স্তরভাবে ক্ষণকাল ভগিনীর বাপ্পাচ্ছন্ন বিশুষ মুখখানার मित्क निर्वाक मृष्टिष्ठ किया तहेलन मानव-मत्रमी कानाहे की धुत्री। এ-দিনের ব্যাপারে ভগিনীর স্বেচ্ছাচারিতার অংশ যে অনেক-খানি, সুস্পষ্টভাবে সেটা জেনেও, তিনি এ পর্যাস্ত কোনও কৈফিয়তই চাননি তার কাছে—পাছে তাঁর মুখ দিয়ে কোনরূপ অপ্রিয় কথা বেরিয়ে পড়ে সংসার-মধ্যেও আর একটা অশাস্থি সৃষ্টি করে! এই আশঙ্কায় তিনি যখন উভয়ের অবাঞ্চিত সাক্ষাংকার কাটিয়ে তাডাতাডি কোনপ্রকারে ভোজন-পর্ব সেরেই বিশ্রাম কক্ষে গিয়ে নিশ্চিম্ন হতে বাস্ত, ঠিক সেই সময় এই সংঘাত। কিন্তু এমনই অম্ভুত প্রকৃতির মামুষ এই কানাই চৌধুরী—নীরদাদেবীর সমগ্র উক্তির মধ্যে এত বেলা পর্যাম্ব অভুক্ত অবস্থায় গৃহস্বামীর প্রতীক্ষার ব্যাপারটিই সব চেয়ে তীক্ষতর হয়ে তাঁকে প্রচণ্ড আঘাত দিল। একট পরেই তিনি সমবেদনার স্থারে বললেন: সে কি ! এখনো পর্যাস্ত তুমি অভুক্ত আছ! সেই জন্মই মুখখানা এমন শুকনো দেখাছে! ছি, ছি, এ তোমার ভারী অস্থায় নীর, আগে তুমি খেয়ে নাও, ভারপর— যুগক্তা ২৬৪

নীরদা দেবী কিন্তু দাদার এই কথা থেকেই তাঁর মনোভাব মোটামূটি বুঝে নিয়েই আরো চেপে ধরলেন। চোখে-মুখে ও বাক্যে অভিমানের ভাবটুকু পরিপূর্ণভাবে ফুটিয়ে সরোদনে বললেন: না দাদা, ঢের হয়েছে—আর নয়; এ বাড়ীতে জলগ্রহণ করবারও আমার আর মুখ নেই। সে আশাও আমি রাখিনে এর পর। আগে তুমি আমার শাস্তির ব্যবস্থা কর—ই্যা দাদা, আমাকে শাস্তি দাও, শাস্তি দাও, যা তোমার মন চায়—নৈলে আমি তোমার পায়ের তলায় মাথা খুঁড়ে নিজেই শাস্তি নিতে রক্তগঙ্গা হব—'

বলতে বলতে হঠাৎ তিনি কানাইবাব্র সামনে বসে পড়ে পাশের শ্বেতপাথরে তৈরী সি'ড়ির গায়ে জোরে জোরে মাথ। ঠুকতে লাগলেন: সঙ্গে সঙ্গে কপাল ফেটে তাজা রক্ত বেরিয়ে সাদা পাথরখানাকে রাঙিয়ে দিল।

বিহবলভাব কাটিয়ে সবেগে ভগিনীর মাথাটা ত্হাতে তুলে ধরে কানাইবাবু ভয়ার্ড স্বরে চীৎকার করে উঠলেন: নারাণী, শীগণীর জল আন্। ঈষাণী, বাইরে গিয়ে শিবুকে বল্—ছুটে গিয়ে ডাক্ডার বাবুকে—

কিন্তু নীরদা দেবীর উচ্চ স্বরে কানাইবাবুর শেষের কথা চাপা পড়ে গেল। জোরে দাদার হাত ছাড়িয়ে তাঁর নাগালের বাইরে গিয়ে রক্তাপ্পৃত মুখে কণ্ঠস্বর চরমে তুলে প্রতিবাদ জানালেন: না, না, না, যাবি না তোরা—খবরদার! তোমার পায়ে পড়ি দাদা, ডাক্তার ডেকে আর আমার মুখ পুড়িয়ো না।

নারাণী তাড়াতাড়ি ঘটিভরা জল ও তোয়ালে নিয়ে এ সময় এগিয়ে আসতেই নীরদা দেবী তার হাত থেকে ঘটিটা কেড়ে নিয়ে সেটা উঁচু করে তুলে হুস্কার করলেনঃ এই ঘটি মাথায় মেরে—

কানাইবাব্ তার পূর্বেই ছুটে গ্লিয়ে ঘটিটা ভগিনীর হাত থেকে কেড়ে নিয়ে স্নেহসিক্ত ভর্ণসনার স্কুরে বললেন: কি হচ্ছে নীরো! তবে কি তুমি চাও, আমি বাড়ী ছেড়ে বেরিয়ে যাই—

এ কথার পর হাউ হাউ করে কেঁদে উঠলেন নীরদা দেবী।
সারোদনে বললেন: অমন কথা ব'ল না দাদা—ব'ল না!
তোমার বাড়ী, তুমি মালিক, দয়া করে এনে চাঁই দিয়েছিলে—
তুমি কি ছংখে বেরিয়ে যাবে দাদা, তার চেয়ে আমাকে সাজা
দিয়ে তোমার বাড়ী থেকে বের করে দাও।

গাঢ় স্বরে কানাইবাবু বললেন: এক তরফা এ সব কি বলছ নীর ? আমি কি তোমাকে এ-বাড়ীতে এনে কোন দিক দিয়ে কোনদিন অশ্রদ্ধা করেছি! তোমার সম্মানে আঘাত দিয়েছি ?

রোদনবেগ কিছুটা লঘু করে নীরদা উচ্ছুসিতকঠে বললেন:
না দাদা, অমন কথা কখনো বলব না—কোন অভাব আমার
রাখনি তুমি, যখনি মনে যে সাধ জেগেছে, তুমি একটি দিনের
তরেও তাতে বাধা দাও নি—মিথ্যে বলব না দাদা!

কানাইবাবু পুনরায় বললেন: আজকের ব্যাপারে আমার

মুখখানা পুড়ে গেলেও আমি কি তোমাকে কোন কথা বলেছি, কিম্বা কোন কৈফিয়ৎ চেয়েছি তোমার কাছে? বল তুমি —বল গু

নীরদা দেবী পুনরায় ফুঁফিয়ে উঠলেন এবং তারই মধ্যে বিনিয়ে বিনিয়ে বলতে লাগলেনঃ সেই কথাই তবে বলি দাদা! আমি জেনেছি, বাইরের ঘরে বসে তুমি তোমার পেয়ারের চাকর শিবুকে ডেকে সবই জেনেছ—ও যা বলেছে, তাই ধ্রুব সত্যি জেনে গুম হয়ে ভিতরে এসেছ। অহা দিন এসেই আগে নীর বলে ডাকতে; আজ কিন্তু একেবারে চুপ। মুখ ভার করে নাইলে, খেলে, তারপর ওপরে শুতে চললে। একবার জিজ্ঞেসও করলে না—কি হয়েছিল। কেন যে আমি ভোমার হাতে গড়া পাঠশালায় গিয়ে—

এখানে বাধা দিয়ে কানাইবাবু বললেন: সেটা ত পালিয়ে বাচ্ছিল না নীর; যদি বুঝতাম, ভিতরে এসে ঐ নিয়ে জিজ্ঞাসাবাদ করলে পাঠশালা আজই আবার বসবে, তাহলে না হয় সে ব্যবস্থা করতাম; কিন্তু ওপাঠ চুকেই যখন গেছে, যে কোন কারণেই হোক—তুমি যখন ওটা তুলেই দিয়েছ, তখন আর ও ব্যাপারটা নিয়ে কেলেছারী করে কোন লাভ আছে বলতে চাও ? তাই মুখ বুজেই ছিলাম, আর—তুমি এখানে এ সময় ইচ্ছা করে এ-কাণ্ড না বাধালে এ নিয়ে আর খুলতামণ্ড না—এ মুখ।

कानाहेवावृत कथाय नौत्रमात्र छ्हे ठक्क् विकातिक हरम छेल ।

একটা নিশ্বাস ফেলে সে প্রশ্ন করল: এত বড় কাগু একটা ঘটে গেল, তুমি চুপ করে থাকবে ? বিচার করবে না ?

দৃঢ় স্বরে কানাইবাব্ বললেনঃ তুমি ত জ্ঞান নীর, বাজে কথা আমি বলি না। আর বিচারের কথা বলছ ? যেখানে প্রতিকারের কোন সন্ভাবনা থাকে না, সেখানে বিচার রুথা। যে কাণ্ড হয়ে গেছে, তারপর পাঠশালা যখন আর বসবে না, তখন সেই হয়ে যাওয়া কাণ্ডটাকে নিয়ে আর একটা অশান্তি বাধিয়ে কোন ভালো ফল হবে না জেনেই আমি নিশ্বপ ছিলাম। বুঝেছ এখন ?

নীরদা দেবী এখন ধরা গলায় বললেন: না দাদা, আমি তোমার কথা বৃঝতে পারছি না। কাণ্ড ত কতই হয়, কিন্তু তাতে কি সব শেষ হয়ে যায়? যদি বোঝ, ও কাণ্ড বাধিয়েছি আমি, তখন আমাকে শাস্তি দিয়ে, তাড়িয়ে দিয়ে ও পাঠশালা আবার তুমি বসাতে পারবে না কেন—এ কথা আমি বৃঝতে পারছি না।

গম্ভীর মুখে কানাইবাব কথাগুলির উত্তরে বললেন:
আমি বসাতে চাইলেও ও দালানে আর পাঠশালা বসবে না
নীর। স্বকর্ণে আমি না শুনলেও, ওখান থেকে বিদায়
নেবার সময় সাধনা-মা যে-কটা কথা বলে গেছেন,
শুধু এ-বাড়ী নয়—মধুমতীর পাড়ায় পাড়ায় তার প্রতিধ্বনি
উঠেছে, আমার কানেও ঝংকার দিচ্ছে—'আত্মর্ম্যাদা-বোধ
যদি আমাদের থাকে, এ-দালান থেকে আজ্ঞই আমরা বিদায়

२७৮

নিয়ে যাব—আর এখানে পড়তে আসব না।' তার এ কথার অগ্নথা হবে না নীর। বড় বাড়ীর পৃজোর দালানে আর পাঠশালা বসবে না, ছেলেমেয়েগুলোর কলগুল্পনে আর ও-দালান গমগম করবে না। এর পর—এ দালান খাঁ খাঁ করবে, চড়্ইপাখী আর চামচিকের আস্তান। হবে। তাই হোক; তাই হোক। এতে আমার এই মাত্র সান্ত্রনা নীর—তুমি সুখী হয়েছে, তোমার মনস্কামনা পূর্ণ হয়েছে… বাস্-বাস্—!

কানাইবাব্র ক্রাগুলি শুনতে শুনতে নীরদা দেবীর সর্বাঙ্গ যেন একটা রাঢ় অমুভূতির সঞ্চারে মোচড় দিয়ে উঠল। কাঁপতে কাঁপতে তিনি কানাইবাব্র সামনে বসে পড়ে তাঁর পা ছ'খানা জড়িয়ে ধরে আর্ডস্বরে বলে উঠলেন; দাদা, দাদা! আমাকে তুমি ক্ষমা করো।

অস্কৃত প্রকৃতির স্নেহশীল দাদাটিও তথন পদযুগল থেকে রোক্ষত্তমানা ভগিনীর হাত তু'থানি ধীরে ধীরে ছাড়িয়ে নিয়ে নিকটে দণ্ডায়মানা পরিচারিকাদের উদ্দেশ্যে বললেন: আগে নীরর মুখখানা ধুয়ে মুছে দাও।

কুড়ি

গাড়ির মধ্যে বসে তুই বাড়ীর তুই কর্তা যখন সাধনা ও নিতাইকে উপলক্ষ করে কঠিন একটা সমস্থার সমাধানকে অনেকটা সহজ করে আনেন, প্রায় সেই সময়ই বড় বাড়ীর পূজার দালানে নীরদা দেবীর হঠকারিতায় সে সম্ভাবনার উপর নূতন করে যে আর এক অপ্রীতিকর পরিস্থিতির উদ্ভব হয়েছে, বাড়ীতে কিরে এসে উভয়েই সেটা জানতে পেরে বৃঝি এক সক্ষেই দীর্ঘনিশ্বাস ফেলেছিলেন।

অবশ্য, বাড়ীতে ঢুকেই কানাইবাবুর মত মথুরবাবুকে বড় বাড়ীর ব্যাপারটি শুনে চমকিত হতে হয়নি। এর কারণ, সাধনা বাড়ীর বৃদ্ধ ভূত্য নবদা ও পিসি কালিদাসীকে আগে থেকেই সতর্ক করে দিয়েছিল, বাড়ীতে আসা মাত্রই মথুরবাবুকে যেন খবরটা শোনানো না হয়—স্নানাহার ও বিশ্রামের পর कानाला र राव। পाष्ट्र माधना ७ स्थीतरक এ ममग्र वाछीं छ দেখে বাড়ীর কর্তার মনে সংশয় জাগে, সেই আশবায় বৃদ্ধিমতী সাধনা বাড়ী থেকে সরে পড়েছিল আগেই এবং সে আরও বুঝেছিল যে, অসময়ে পড়ুয়ারা বাড়ী ফিরলেই বড় বাড়ীর সেই বিঞ্জী কাণ্ডটি নিয়ে ঘরে ঘরে কথা উঠবে, হয়তো ঘটনাটা অতিরঞ্জিত হয়ে পাড়ার সবার মন বিষিয়ে তুলবে। সেটা বন্ধ করবার জন্মেই ছোট ভাই স্থাীরকে নিয়ে পাড়ায় বেরিয়ে পডেছিল সাধনা।

' যুগ**ক্তা** ২৭০

ভোজনের পর মথুরবাব শযাায় আছায় নিয়ে পরিতৃপ্তির সঙ্গে ধূমপান করছিলেন সেদিনের সংবাদপর্ত্বানি সামনে ধরে। এমন সময় তাঁর কাণে এলো কালিদাসীর কঠনিঃস্ত একটি প্রশ্নঃ ও-বাড়ীর থবর শুনেছ দাদা ?

মথুরবাবুর চোখ ও মুখ একসঙ্গে পত্রিকা ও সটকার সংস্পর্শ কাটিয়ে কালিদাসীর দিকে আকৃষ্ট হলো। কয়েক মুহূর্ত নীরবে চেয়ে থেকে বললেনঃ খবর ? কি হয়েছে ?

কয়েক ঘন্টা পূর্বে বড় বাড়ীর পূজার দালানে যা যা হয়েছিল, এবং সাধনার কাছে তিনি যে সব কথা শুনেছিলেন, সবই বললেন খুঁটিয়ে খুঁটিয়ে।

মথুরবাব্র আর বিশ্রাম করা হলো না। বিছানা যেন কাঁটার মত গায়ে ফুটতে লাগল। বুঝতে বিলম্ব হলো না—ইচ্ছা করেই সাধনা ভাইটিকে নিয়ে বাড়ী থেকে সরে গেছে। কেবলই মনে পড়তে থাকে, গাড়ির মধ্যে পাশাপাশি উপবিষ্ট অবস্থায় কানাইবাব্র কথাগুলি: 'আমি করেছি যত প্রচেষ্টা, আমার ভগিনী নীরনার কাছ থেকে এসেছে ততোধিক বাধা। মনে পড়ে হাসপাতালে শ্যাাশায়ী অবস্থায় নিতায়ের কথা: 'মা আমার ভারি অব্যু, পরের কথায় তিনি নাচেন…'

চিন্তাজাল ছিন্ন হয়ে গেল ভূত্য নবকুমারের আগমন ও আহ্বানেঃ বাবু, বাবু! ও বাড়ীর বড়কর্ত। আইছেন···

সোজা হয়ে উঠে বসেন শয্যার উপরে মথুরবাব্। কোথায় ? বাইরের ঘরে বসিয়েছ বৃঝি ? আজ্ঞা। তার লাগে ত ছুট্যে এমু।

তিক্ত কণ্ঠে বললেন মথুরবাবু: এখানেই আনলে না কেন? যাও, এই ঘরেই নির্্মে এসো।

ন ভূত্য বুঝতে পারল যে, ভূল করে ফেলেছে সত্যই সে ভূল শোধরাবার উদ্দেশ্যে তেমনি ব্যগ্রভাবেই সবেগে বেরিয়ে গেল ঘর থেকে।

কালিদাসী পালক্ষের পাশেই দাঁড়িয়েছিদেন; বিশ্বয়ের স্থারে বললেন: ওমা, নিজেই এসেছেন হস্তদন্ত হয়ে—আজ আর শোয়া হয়নি দেখছি।

জোরে একট। নিশ্বাস ফেলে মথুরবাবু বললেনঃ আমারই দশা হয়েছে ওঁর -- এ খবর শোনবার পর চোথে কি আর ঘুম আসে!

কালিদাসী আর কোন কথা না বলে মাধায় ঘোমটাটি টানতে টানতে ঘরের অগুদিকে দরজার আড়ালে গিয়ে আশ্রয় নিলেন।

কানাইবাবুকে ঘরে পৌছে দিয়েই নব সরে গেল সেখান থেকে। মথুরবাবু তাড়াতাড়ি উঠে অভার্থনার ভলিতে বললেন: আস্থুন, আস্থুন—বস্থুন এখানে। তাহলে—

কানাইবাবু পালঙ্কের দিকে এগিয়ে আসতে আসতে বললেনঃ একই দশা দেখহি। ঘুমটা আর পাতা পায়নি।

মথুরবাবু বললেন: ধরেছেন ঠিক। আমিও উঠি উঠি করছিলাম ও বাড়ী যাবার জন্তে। আপনি না এলে—

বুগক্তা ২৭২

আমার আর ধৈর্য্য সইল না! কিন্তু সাধনা-মাকে ত' দেখছি নে !

মথুরবাবু বললেন, কাগুটার পর সাধনার সতর্কতা, আর কিছু আগে কি ভাবে খবরটা তিনি শুনেছেন। এরপর ঘটনাটা সম্বন্ধে উভয়েই আলোচনা ও বিশ্লেষণ করতে বসে গেলেন। নব এসে নৃতন করে গড়গড়ার চূড়ায় তাওয়াদার কলকেটি বসিয়ে দিয়ে গেল।

সটকায় গুটি তুই টান দিয়েই কানাইবাবু বললেন: আমরা তুজনে যখন ফেরবার মুখে গাড়িতে বসে মিলন-গ্রন্থী রচনা করছিলাম, ঠিক সেই সময় নীর তার খেয়াল-খুসিমত বাড়ীতেই সবার সামনে সেটা ভণ্ডুল করে দিয়েছে। আমিই নিজে জিদ করে সাধনা-মাকে বভ বাড়ীর পাঠশালায় নিয়ে যাই। তখন কোথায় ছিল নীর আর নিতাই। ওরা আসার পর থেকে যা या घटिट मन्दर जन्मदर, जारू मा'त मरुष्टे প्रकाम পেয়েছে! পাবারই ত কথা। এই বয়সেই সাধুপুরুষদের মত স্বাইকে ও যে ভালবাসতে শিখেছে—আপন পর বলে ওর কাছে কিছু নেই, তার নিদ্শিন ত আমরা হাসপাতালেই পেয়েছি। তাই আমাকে मक राग्ने वनार्क राष्ट्र मथुत्रवाव, माधनारक उथात् कितिया নিয়ে যাবার জন্মে আমি আসিনি। আমি এখন বুঝেছি, নিরুপায় অবস্থায় যে ক'টি কথা বলে সাধনা-মা বিদায় নিয়ে এসেছেন, সেই সঙ্গে পাঠশালাও ওখান থেকে উঠে এসেছে। আমি এখন বছ দোষ সত্ত্বেও আমার ভগিনী নীরুণার সম্বন্ধে

নিজের হুর্বলতা যেমন ব্ঝেছি, আপনার কন্সার বিচিত্র প্রকৃতিও তেমনি চিনেছি। নিজের বয়স আর সম্পর্কের অহঙ্কারে তাঁর সেই প্রকৃতির উপর আঘাত দেবার ইচ্ছা আমার নেই।

মৃত্সেরে মথুরবাবু জিজ্ঞাসা করলেন: আপনি এখন কি করতে চান ?

অবিচলিত কঠে কানাইবাব্ বললেন: প্রায়শ্চিত।
আমার এবং আমার ভগিনী—উভয়ের পক্ষ থেকে।

মথুরবাব বৃঝি মনে মনে চমকে উঠলেন কথাটা শুনে।
নীরবেই চেয়ে রইলেন কানাইবাব্র প্রশাস্ত মুখখানার দিকে দৃষ্টি
নিবদ্ধ করে। কানাইবাব্ই কথা বলে নিস্তর্কতা ভঙ্গ করলেন:
নিজে থেকেই আমি জানি মথুরবাব, অস্তায় ও অসন্ত্যেক
ছায়া কখনো পড়েনি যে চিত্তে, সেখান থেকে যে কথা সহসা
বেরিয়ে আসে, বিশায়কর হলেও তা সার্থক হতে বাধ্য। ওখান
থেকে বিদায় নেবার সময় সাধনা-মা বলেছিলেন—মা-সরস্বতীই
তার পাঠশালা বসিয়ে দেবেন। ওঁর সেই কথা যে মা-সরস্বতীর
কাণে গেছে, তিনি চঞ্চল হয়ে উঠেছেন, সেই কথাই আমি
আপনার বাড়ী বয়ে বল্তে এসেছি মথুরবাব্!

রিশ্ধ করে মথুরবাব বললেন: নিজেই আপনি সভ্যাশ্রয়ী, তাই সহজেই পান সভ্যের সন্ধান। আপনার সন্ধন্ন আমি ব্বেছি। সাধনা এখানে থাকলে তার সামনেই আলোচনা করা যেত। এদিকে সেরেস্তায় যাবারও সময় হয়ে এসেছে। চলুন, আপনার বৈঠকখানায় বসেই আপনার মুখে শোনা যাবে,

মা সরস্বতী পাঠশালা বসানো সম্বন্ধে কি রকম নির্দেশ আপনাকে দিয়েছেন।

মথুরবাব্র কথা শুনে কানাইবাব্ হেসে ফেললেন এবং সেই হাসিমুখেই বললেন: আপনি তো সাধনার বাবা, অশ্যের কল্পনা মন থেকে বেরুবার সঙ্গে সঙ্গেই আপনার মনের ক্যামেরায় ধরা পড়ে যায়। বেশ, সেই ভালো—চলুন। আপনিই ফিরে এসে সাধনা-মা'কে বলবেন। সত্য বলছি মথুরবাব্, আসতে আসতে কেবলই মনে সঙ্গোচ হয়েছে, কেমন করে সাধনা-মা'র সঙ্গে কথা বলব! নিজের ভগিনীই মুখখানা আমার এতো ছোট করে দিয়েছে যে, ছোট একটি মেয়ের সামনে মুখোমুখী দাঁড়াবার সাহস্টুকুও আজ হারিয়ে ফেলেছি।

বড় বাড়ীর বৈঠকখানায় এক-একটা উপাধান অবলম্বনে মুখো মুখো বসে হুই প্রবীণ সুখী অনেকক্ষণ ধরেই আলোচনা করলেন। কোন জটিল বা বিশ্রী ঘটনার মীমাংসার ব্যাপারে কোন প্রীতিকর সূত্র যদি প্রকাশ পায়, সেটা সূত্রধারকে পরম তৃপ্তি দিয়েই থাকে। এক্ষেত্রেও তেমনি একটা অমুকূল অবস্থার উদ্ভব হয়।

যে কঠিন কথাটি ব'লে সাধনা মেয়েটি বাড়ীর দালান থেকে বিদায় নিয়ে যায়. সেই কথাটাকে কেন্দ্র করেই কানাইবাবু আলোচন। আরম্ভ করেন। তেরো বছরের একটি কিশোরী মেয়ের মুখের কোন কথার উপর এতখানি গুরুত্ব প্রদান-বিশেষ করে কানাই চৌধুরীর মত একজন ঝামু মানুষের পক্ষে যে খুবই বিশ্বয়াত্মক ও কৌতৃকাবহ, হয়ত সাধারণভাবে এটা স্বাভাবিক। কিন্তু যারাই এই অসাধারণ মেয়েটির সংস্পর্শে এসে তার অন্যসাধারণ ধী-শক্তির সঙ্গে পরিচিত হয়েছেন, তাঁরা কানাই চৌধুরীকে কখনই ভুল বৃঝবেন না। কানাই চৌধুরীও অনেক চিন্তা ও বিকেচনার পর এ-দিনের অপ্রীতিকর পরিস্থিতিটি সম্বন্ধে একটা স্থৃচিস্তিত্ত সিদ্ধান্তে এসে যেন হাঁফ ছেড়ে বাঁচলেন। মথুর বাবুও জাঁর সিদ্ধান্তটি শুনে নিশ্চিম্ভ হলেন এবং এই বিচক্ষণ মানুষটির বৃদ্ধির তারিফ করতে লাগলেন।

দিদ্ধান্তটি স্থির হবার পর স্থাটানের জন্ম উভয়েই সচকিত হয়ে উঠলেন। বাহিরের দিকের দরজাগুলি বন্ধ করেই ছুই বৃদ্ধ বৈঠকধরে পরামর্শ করতে বসেছিলেন। কানাইবাবৃই তাড়াতাড়ি উঠে দরজা খুলে দিয়ে শিবকুমারকে আহ্বান করতেই সে ভাওয়াদার প্রকাণ্ড কলিকাটি প্রায় প্রস্তুত অবস্থায় নিয়ে কক্ষমধ্যে প্রবেশ করে যথাস্থানে বসিয়ে দিল।

পর্যায়ক্রমে উভয়েই কতিপয় সুখটান দিয়ে বিশেষ সুখায়ুভব করলেন। কানাই চৌধুরীর বুকের উপর থেকে যেন গুরুভার একখণ্ড পাষাণ নেমে গেছে। সেই আনন্দে নিজেই বলে ফেললেন: ভাহলে আপনিই সাধনাকে কথাটা বলবার ভার নিয়ে আমাকে নিশ্চিন্ত করুন মধুরবাবু।

মথুরবাবু তৎক্ষণাৎ গাত্রোখান করতে করতেই বললেন:
আমি ভাবছি, এখান থেকে স্বামীনীর আশ্রমেই প্রথমে যাব।
আপনার প্রস্তাবটি আগে তাঁকে বলাই সঙ্গত মনে করছি।
কারণ, শিক্ষার ব্যাপারে সাধনা তাঁর অমুমতি ব্যতীত কোন
কার্ছেই হাত দেয় না, এ আমার জানা কথা। তা ছাড়া,
এখানকার ব্যাপারটা তাঁর কাণে ওঠাও আশ্চর্য নয়।
সেইজক্যই আপনার সিদ্ধান্তটি তাঁকেই জানানো আমি সঙ্গত
মনে করি।

উৎকৃল্প মূখে কানাই চৌধুরী বললেন: খুব ভালো কথা। বেশ, তাহলে আপনি ঘটনাটি আগাগোড়া তাঁকে জানিয়ে আমার মানসিক অবস্থাটার কথাও বলবেন। তারপর, হু'দিক বজায় রাখতে যে ব্যবস্থা করেছি, আপনিই খুলে সব বলবেন। হয়ত এই স্থত্তে স্বামীজীর সঙ্গে আলাপ-আলোচনারও স্থােগ ঘটবে।

এরপর বড় বাড়ী থেকে বেরিয়ে মথুরবাবু গ্রামের মেঠো পথ ধরে স্বামীজীর আশ্রমের দিকে চললেন। বড় রাস্তা ধরে গেলে অনেকটা সময় লাগে, তাই মাঠের আল ধরে ঘুরে ঘুরে অল্পকণের মধ্যেই আশ্রম-সংলগ্ন রাস্তাটি দেখতে পেলেন। এই সংযোগস্থলের কাছেই আশ্রম এবং এখান থেকেই তার বড় নিদর্শন প্রাচীন যুগের দেবায়তনের আদর্শে নির্মিত তোরণটি লভাপাতাফুলে সমাচ্ছন্ন অবস্থায় পথচারীদের দৃষ্টি আকৃষ্ট করে।

পূর্বে এই বিস্তীর্ণ স্থানটির চারদিকে বেউড় বাঁশের ঘন জঙ্গল ও মাঝখানে একটা জলাশয় ছিল। স্বামাজী এই তুর্গম পতিত স্থানটিকেই তাঁর আশ্রমের উপযুক্ত ভেবে থরিদ করে নিজের পরিকল্পনায় নির্মাণকার্য্যে প্রবৃত্ত হন। চারপাশের বাঁশগুলির উচ্ছেদ না করে তাদের নিয়েই একটা প্রাণবস্থ প্রাচীর গড়ে ভোলেন। বাঁশের গায়ে লতানে বেতের চারা লাগিয়ে দেন। অল্পদিনেই বেতের কন্টাকাকীর্ণ শাখা-প্রশাখা-গুলি বাঁশের সঙ্গে ঘনিষ্ঠভাবে সংযুক্ত হওয়ায় এমন নিবিড়, নিশ্ছিদ্র ও তুর্ভেত্ত হয়ে ওঠে যে, মামুষের দৃষ্টিত দ্রের কথা, বন্দুকের গুলিও এই অন্তৃত প্রাচীর-বেষ্টনী ভেদ করতে রীতিমত বাধা পায়়। জলাশয়ের অর্জ্ককটুকু ভরাট করে আশ্রম এবং বাকিটুকু গভীর করে কাটিয়ে ব্যবহারযোগ্য পুক্রেণী ও পাড়ে-

পাড়ে উন্থান রচনার ব্যবস্থা হয়। সমস্ত আঞামটির বৈশিষ্ট্য হচ্ছে, জীবস্ত বংশবৃক্ষরাজির সঙ্গে কণ্টকাকীর্ণ পল্লবিত বেত্ত্র-লতা-গুচ্ছের মিলন-বেষ্টনী রচনা করে বিচিত্র এক প্রাচীরের অবতারণা। আঞামের ফটকটিও অপূর্ব। ছই দিকের বংশগুচ্ছকে তোরণের আকৃতি ধারণে বাধ্য করে অপরূপ এক স্থাপত্য শিল্পের আদর্শ দেখানো হয়েছে। এখানে বেতের পরিবর্তে লবঙ্গ-লতিকার প্রসারিত অসংখ্য শাখা-প্রশাখাগুলি নানা বর্ণের কুসুম সম্ভারে সমারোহ অবস্থায় সমগ্র তোরণটিকে আচ্ছন্ন করে এমনই চক্ষ্চমংকারী শোভা ফুটিয়ে তুলেছে যে, প্রথম দর্শনেই প্রাকৃতিক কোন মনোরম সৃষ্টি বলেই ভ্রান্থি ঘটায়।

ফটকের এপারে আশ্রমের আছিন। । বংশপ্রাচীরের কিনার ঘেঁষে কেতকী, করবা, গন্ধরাজ, টগর, জবা, মালতী, মল্লিকা প্রভৃতি বিভিন্ন শ্রেণীর ফুলগাছের সমারোহ। মধ্যভাগের মুক্ত স্থানটি মাটি ও গোময় সাহায্যে এমন নিপুণভাবে নিত্য নিকানো হয় যে, সিমেন্টের পলেস্তারা পড়েছে বলে ভ্রম হয়। এর পরেই আশ্রমের চণ্ডীমণ্ডপ। আছিনাটি চণ্ডীমণ্ডপের পৈঠা-শুলির তলদেশ পর্যাস্ত এগিয়ে গেছে। পৈঠা অর্থাৎ ওঠবার সোপানগুলিও বিচিত্র ধরণের। আছিনার মাটি থেকে খানিকটা উপরে চণ্ডীমণ্ডপের অলিন্দ পর্যাস্ত এই অভিনব পৈঠাগুলি এমনকৌশলে চালুভাবে সাজানো হয়েছে, অল্লবয়ম্ব বালক-বালিকাদের পক্ষেও উঠানামায় কোন অস্ক্রিধা নেই। একই

আকারের এক একটি আন্ত তালগাছের গুঁড়ি ও আগাটুকু মাত্র বাদ দিয়ে এই দীর্ঘ সোপানশেণী নির্মিত। আল্কাভরার প্রলেপ দিয়ে এগুলিকে স্থান্গ ও বর্ণাঢ্য করা হয়েছে। পৈঠাগুলির মধ্যে ব্যবধান অল্প থাকায়, স্বচ্ছন্দে সকলেই আরোহণ বা অবভরণে সমর্থ হন।

পৈঠার পরেই টানা বারান্দা বা দালান। কিনারার দিকে সারি সারি শালের খুঁটি। তার উপর উলুর চালা। দালানের পর আসল চণ্ডীমণ্ডপ। তিন দিকে মাটীর উচু দেওয়াল, সামনের দালানের উপরেই শালের ধরণী—থামের মত স্থঞী, স্থুল ও মন্থ্ন; উপরের উচু চালার সঙ্গে সংযুক্ত। বারাণ্ডার **पिटक हामा हानू इरम्म आजाम এथानकात जातितक थूँ हिश्ला** আয়তনে ছোট। চণ্ডীমণ্ডপ ও সংলগ্ন বারাণ্ডার আকৃতি দেখে অমুমান করা যায় শতাধিক ব্যক্তির অবস্থান এখানে স্বচ্ছন্দভাবেই সংকুলান হতে পারে। চণ্ডীমণ্ডপের দেওয়াল-গুলির উপর পল্লী অঞ্চলে পরিচিত হুধে-মাটির প্রলেপ পড়ায়, উচ্চাঙ্গের স্থাপত্য শিল্প পংথের কাজ বলে মনে হয়। এই বিস্তীর্ণ চণ্ডীমণ্ডপের পিছনে আশ্রম-স্বামীর স্বতম্ব পাঠাগার, ক্ষুত্ত একটি অঙ্গনযুক্ত পাকশালা, তার পর পুষ্ণরিণী ও উচ্চান আশ্রমটির সর্বাঙ্গীন পরিপুষ্টতার পরিচয় দেয়।

নিত্য অপরাত্নে উন্তানের গাছপালাগুলি দেখাশোনার পর আশ্রমের ভূত্য পঞ্কে যথায়থ নির্দেশ দিয়ে আনন্দবামী বাইরের প্রাঙ্গণে এসে বসেন। সাধী হয় কোন না কোন বই। এদিনও একখানি দর্শনের বই নিয়ে তিনি বসেছেন, এমন সময় মথুর বাবু সাড়া দিয়ে ফটকের দরজা ঠেলে ভিতরে প্রবেশ করলেন।

স্বামী মহারাজ আছেন কি ?

বেতের মোড়া থেকে তাড়াতাড়ি উঠে স্বামীকী সম্মানীয় অভ্যাগতকে সম্বৰ্দ্ধনা করবেনঃ আসতে আজ্ঞা হোক ভট্টাচাৰ্য মশাই—নমো নারায়ণায় নমঃ।

মথুর বাব্ও যুক্ত কর কপালে তুলে নারায়ণায় নমঃ বলে প্রতিনমস্কার করলেন।

সামনে আর একথানি মোড়া ছিল। স্বামীকী সেখানি দেখিয়ে অভ্যাগতকে বসবার জন্ম অমুরোধ জানালেন।

উভয়ে প্রায় সঙ্গে সঙ্গেই আসন গ্রহণ করবার পর মথুর বাবুই বলগেনঃ বড় বাড়ী থেকেই মেঠো পথ ধরে আপনার কাছে আসা হয়েছে। ওখানকার ব্যাপারেই কিছু জরুরী কথা আছে।

উভয় চক্ষুর উৎস্ক দৃষ্টি মথুর বাবুর মুখে নিবদ্ধ করে স্বামীক্ষী বললেন: বড়বাড়ীর পাঠশালায় আমার সরস্বতী-মাকে নিয়ে তো আন্ধ তুমুল কাণ্ড হয়ে গেছে শুনেছি। তাতে খুব ক্ষুর হয়েই সরস্বতী নাকি ছাত্র-ছাত্রীদের উদ্দেশ করে বলেছেন—এর পর এ-বাড়ীতে তাদের পড়াশোনা আর হবে না, মা সরস্বতী নিক্ষেই তাদের ক্ষু পাঠশালার ব্যবস্থা করে দেবেম। কথাটা আপনিও নিশ্চয়ই শুনেছেন ?

মথুরবাব্ বললেন: কানাইবাব্ নিজেই আমাকে বলেছেন আমার বাড়ীতে এদে।

কণ্ঠস্বর কিঞ্চিৎ রুক্ষ করে স্বামীজী শুণালেন: তিনিও কি ঐ বিঞ্জী ঘটনার জন্ম আপনার কন্সাকেই দায়ী করেছেন ?

প্রতিবাদের স্থর ও ভঙ্গিতে মথুরবাবু বললেন: না, না, না; তিনি সব শুনে সাধনাকেই সমর্থন করেছেন। এক সঙ্গেই আমরা সদর থেকে ফিরি; অনেক বেঙা হওয়ায় আগে আমাকে বাড়ীতে নামিয়ে দিয়ে তারপর তিনি বড় বাড়ীতে যান। পূজার দালানখানি দেখেই নাকি থমকে দাঁড়ান। সেখান থেকে তাঁর বৈঠকখানায় গিয়েই বিশ্বাসী ভূত্য শিবুকে ভেকে খুঁটিয়ে খুঁটিয়ে জিজ্ঞাসা করে সব জানতে পারেন। সম্যকভাবে স্নানাহার হয়নি বললেই চলে। তারপর বিশ্রাম না করেই আমার কাছে ছুটে আসেন পরামর্শ করতে।

স্বামীজী জিজ্ঞাসা করলেনঃ পরামর্শ করতে ? কি রকম—

মথ্রবাব্ বললেন: শুনেছেন তো, সর্বেসর্বা হয়েও তিনি ঝন্ঝাটের মধ্যে থাকতে চান না। ব্যাপারটা সব শুনে শুম হয়ে থাকেন, এবং এর পর আর গোলযোগ যাতে না ঘটে, সে সম্বন্ধেই এই সিদ্ধান্ত স্থির করেছেন যে, সাধনা বড় বাড়ীর দালানে দাঁড়িয়ে স্বার সামনে যে কথা বলেছে, তাই হবে। পাড়ার কোন ছেলেমেয়ে এর পর আর বড় বাড়ীতে পঁড়তে আসবে না—মা-সরস্বতীই ওর কথা রাধ্বেন।

মথুরবাবুর মুখে কানাইবাবুর মুখের এই উক্তি শুনেই সচকিতভাবে সহসা সোজা হয়ে বসে স্বামীজী বলে উঠলেন: কানাই চৌধুরী একথা বলেছেন !

মথুরবাব্ সমর্থনের স্থারে বললেন: আজ্রে হাঁ; সঙ্গে সঙ্গেই স্থির করে ফেলেছেন—এই গ্রামের মধ্যেই যত তাড়াতাড়ি সম্ভব, একটা বড় করে পাঠশালা বসাতে হবে। বড় বাড়ীর পাঠশালায় যে ছ'জন পণ্ডিত পড়াতেন, তাঁরাই পড়াবেন। সাধনাই সেটি পরিচালনা করবে। বড় বাড়ীর মতই—ছাত্র-ছাত্রীরা বিনা ব্যয়ে পড়বে, তার ওপর বইপত্র সবই পাবে। সমস্ভ খরচ তিনি বহন করবেন, কিন্তু খুব গোপনে—বাইরের কেউ জানবে না, খুব ঘনিষ্ঠ ছ' তিনজন ছাড়া। অর্থাৎ—
আপনি, আমি ও সাধনা ভিন্ন আর—

মথ্রবাব্র কথাটায় এখানে বাধা দিয়ে দৃঢ়গন্তীর স্বরে সামীজী বললেনঃ তার প্রয়োজন আর হবে না মথ্রবারু। আমার সরস্বতী-মা'র মুখ থেকে পরম ক্ষণে যে বাক্য নির্গত হয়েছে, স্বয়ং বাচামীশ্বরী অর্থাৎ বাক্যের স্রস্তা বাগুদেবী সরস্বতীও স্বস্তিবাচনের সঙ্গে তৎক্ষণাৎ স্বীকৃতি দিয়েছেন। এই গ্রামেই হবে সেই সার্বজনীন পাঠশালার প্রতিষ্ঠা—কোনধনীর অর্থের প্রত্যাশা না করেই।

মথুরবাব এ হেন অপ্রত্যাশিত কথাটা শুনে স্তরভাবে তাকিয়ে রইলেন স্বামীন্ধীর দিকে। এ কি সম্ভব? কিন্তু স্বামীন্ধী যে এভাবে ব্যঙ্গ করতে পারেন না, কৌতুক করেও অসত্যকে প্রশ্রা দেবেন না, এত জানা কথা ৷ অগভ্যা সন্দিগ্ধ কণ্ঠেই তাঁকে বলতে হলো ঃ বলেন কি—এরই মধ্যে পাঠশালা প্রতিষ্ঠার ব্যবস্থা হয়ে গেছে! কানাই বাব্র প্রস্তাবটা তাহলে—

স্বামীন্দ্রী বললেন: আপনি তাঁকে বলবেন—এ সঙ্কর থেকেই তাঁর প্রকৃতির মহামুভবতা প্রকাশ পেয়েছে। তবে তার আগেই সরস্বতীর কথাটিও ইচ্ছাময়ীর ইচ্ছাতে পাকা হয়ে গেছে। এর জন্ম তিনি যেন ছ:খ না করেন।

তথাপি মথুরবাব বিমৃঢ়ভাবে স্বামীজীর মুখে দৃষ্টি নিবদ্ধ করে নীরবে প্রতীক্ষা করতে থাকেন, বিশদভাবে যদি স্বামীজী বৃত্তাস্তিটি ব্যক্ত করেন এই আশায়।

কিন্তু স্বামীজী তাঁর গন্তীর মূথখানির উপর সহসা স্থিম হাসির আভা ফুটিয়ে ধীরে ধীরে বললেন: আপনি বিজ্ঞ ব্যক্তি, কাল বা সময়ের প্রভাবকে নিশ্চয়ই স্বীকার করবেন। কালই সর্ব স্রষ্টা, তাই সর্বভূবন সে ব্যাপ্ত করে থাকে। বেদও এই কালের উদ্দেশে বলেছেন—

> স এব সংভূবনাম্যাভবং স এব সংভূবনানি পর্টেং।

অর্থাং— যে সত্য এখনি দেখতে পাইনা আমরা, কালে তাই স্পষ্ট হয়ে দেখা দেয়। তখনই তার রহস্ত ব্ঝা যায়। এই সঙ্গে দর্শনের চিং বা চিত্ত এবং প্রাণশক্তির কথাও এসে পড়ে। দর্শন বলেছেন—চিদ্ হীদং সর্বং প্রকাশতে। চিত্তই সর্বরূপে

প্রকাশমান। চিন্তমেব হি সংসারম্—এই চিন্তই সংসার।
প্রাণশক্তিতেই চিন্ত ওতপ্রেত—প্রাণৈশ্চিন্তং সর্বম্ ওতম্
প্রজানাম্। চিন্ত বিশুদ্ধ হলেই আত্মাকে উপলব্ধি করা যায়।
এই সং ও শুদ্ধ চিন্তের মূল হচ্ছে প্রাণশক্তি। আ্মাদের এই
জগতের সব কিছুই—ইচ্ছাই বলুন, কর্মই বলুন, সিদ্ধিই বলুন
—সবার মূলে এই প্রাণশক্তি। এর চেয়ে বিশ্বয়কর বস্তু এ
বিশ্বে আর কিছু নেই। আমাদের সরস্বতী এই বয়সেই
দর্শনের এই রহস্ত জেনেছেন বলেই তাঁর চিন্তের ইচ্ছা প্রাণের
ছন্দে ছন্দোময় হয়েছে। এখানে কানাইবাবুর, আপনার বা
আমার কোন হাত নেই। কাজেই এখন আর বেশী কিছু
বলব না, শুধু এইটুকুই আমি বলতে পারছি যে, সরস্বতীর
চিন্তের সাধনাই তার ইচ্ছাকে বাস্তব করেছে। তাকেও এই
কথাই বলবেন। হাঁা, আমাকে এখন সায়াহ্নকৃত্য—

মথুরবাব্ তাড়াতাড়ি গাত্রোত্থান করে বললেনঃ কথায় কথায় এটা লক্ষ্য করিনি, তাহলে আমি এখন উঠছি।

স্বামীজীও আসন ত্যাগ করে শিষ্টাচারের সঙ্গে ধার পর্য্যন্ত সঙ্গে এসে তাঁকে বিদায় দিলেন।

বাইশ

যুগকস্থার আখ্যানটি এখন উপসংহারের পথে এগিয়ে চলেছে।

कानार्डे छोधूत्री मथूत वावृत मूर्थ शार्ठमाला मण्यर्क व्यानन স্বামীর সিদ্ধান্তটি শুনে কিছুক্ষণ নীরবে গুম হয়ে বসে রইলেন। মথুর বাবুর মনে হলো যে, নিজের প্রস্তাবটি কার্যকরী না হওয়ায় কানাইবাবু বুঝি মনের উপর থুবই আঘাত পেয়েছেন। কিন্তু খানিক পরেই মথুরবাবু আত্মসচেতন হয়ে অল্প কথায় জার মনের সে ধারণা মুছে দিলেন। তিনি বললেন: আমার প্রস্তাবটি স্বামীজী গ্রহণ করেননি বলে আমি ভেঙে পড়িনি মথুর বাবু; আর, আপনিও ত জানেন, আলাদা পাঠশালা খুলে বাহাত্রী দেখাবার ইচ্ছাও আমার ছিল না, আমি বরাবরই আড়ালে থাকতাম। কিন্তু সাধনা-মা'র শুদ্ধ মনের আর্জি যে সঙ্গে সঙ্গেই উপরওয়ালার টনক নড়িয়ে দিয়েছে, এটা আপনার মুখে শুনেই আমি স্তব্ধ না হয়ে পারিনি। এখন ভাবছি, বিশুদ্ধ ও বলিষ্ঠ মন থেকে যে চিস্তার উদ্ভব হয়, তা কখনই ব্যৰ্থ হতে পারে না। সাধনা-মা'র কথা এ ভাবে সার্থক হওয়ায় আমি খুবই সম্ভষ্ট হয়েছি।

বাড়ীতে ফিরে এসে সাধনার সঙ্গে দেখা হতেই তিনি প্রথমে গ্রামের কথা তুলে জিজ্ঞাসা করলেন: প্রায় প্রত্যেক বাড়ী থেকেই ছেলেমেয়ে কেউ না কেউ ওবাড়ীর পাঠশালায় পড়তে আলে। তাদের কাছে ঐ বিঞ্জী ব্যাপারটা শুনে নিতায়ের মায়ের ওপর পাড়াশুদ্ধ সবাই খুব রেগে গেছে—নয় মা । যাচ্ছে তাই বলেছে নিশ্চয়ই ?

সাধনা বেশ স্নিশ্ব স্বরেই কথাটার জবাব দিল: না বাবা,
পাছে এমনি কিছু হয়, সেজফ্যে স্থীরকে নিয়ে আমি পাড়ায়
বেরিয়েছিলাম। বাড়ী বাড়ী ঘুরে সকলকে তাঁর ছেলের
বিপদের কথাটা বলে ব্ঝিয়ে দিয়েছি—যাতে কেউ যাচ্ছেতাই
তাঁকে না বলে।

বিশ্বরে চোথ প্রটো বড় করে মথুরবাব্ বললেন: বটে!
কিন্তু সবাই জেনেছে নারদা ঠাকরুণের যত রাগ তোমারই
ওপরে—লাঞ্চনাও কম করেননি। তা ছাড়া, কারো হাত
ভেঙেছে, পায়ে লেগেছে, মাথা কেটেছে তাঁর দাবাদাবির জন্মে।
আর তুমি তাঁরই পক্ষ নিয়ে পাড়ায় পাড়ায় ঘুরে ওকালতী
করে এলে? আশ্চর্য!

কণ্ঠস্বর স্নিগ্ধ করে সাধনা বলল: কিন্তু বাবা, পাড়াময় তাঁর নামে যদি ধিকার উঠত, সবাই মিলে ঘোঁট পাকাতো, সেটা কি ভালো হ'ত? আর, ক্রেঠামণিও কি তাতে ভেঙে পড়তেন না? অস্থায় যদি কেউ করে, তার জন্মে আর একটা অস্থায় করে তার জ্বাব দেওয়ার চেয়ে, তাকে শোধরাবার চেষ্টা কি ভালো নয় বাবা!

গলায় জোর দিয়ে মথুরবাবু জিজ্ঞাসা করলেন: কানাই

বাবুর ঐ অবুঝ বোনটিকে তুমি কি শোধরাবার আশা রাখ মা ?

দৃঢ় স্বরে সাধনা বলল: ই্যা বাবা, আমি ওঁকে শুধরে আমার এই পিসির মত মিষ্টি মানুষ একদিন করবই। আমার কণা মিথ্যা হবে না বাবা।

মধুরবাব্র শক্ত বৃক্থানা বৃঝি কথাটা শুনেই একবারে কোমলতা প্রাপ্ত হলো। ক্ষণকাল কন্মার উদ্দীপ্ত মুখথানার দিয়ে চেয়ে থেকে তিনি পাল্টা প্রশ্ন করলেন: ভালো, তা যেন হলো। কিন্তু উপস্থিত ছেলেমেয়েপ্তলোর পড়ার কি ব্যবস্থা করে এলে?

সুখীর ছেলেটি কাছে দাঁড়িয়ে সব কথাই শুনছিল, এই সময় বাবার কাছে এগিয়ে এসে বলল: জানো বাবা, দিদি সবাইকে বলে এসেছে—কাল দশটার সময় স্বামীজীর আশ্রমে সবাই পড়তে যাবে। শুনে তাদের কি আহ্লাদ। পণ্ডিত-মশাইরাও আসবেন বলেছেন।

কক্যার দিকে অর্থপূর্ণ দৃষ্টিতে তাকিয়ে মথুর বাবু এরপর বললেন: এ যে, এক যাত্রায় পৃথক ফল হলো মা! নীরদা ঠাকরুণের বিরুদ্ধে কুৎসা প্রচারের পথটাই না-হয় বন্ধ করে এলে, কিন্তু যা থেকে তার উৎপত্তি, সেইটিই তার সংস্পর্শ থেকে সরিয়ে নিয়ে গেলে!

মৃত্ হেসে সাধনা বলল: সাধু দাত্ বলেন বাবা, অস্থায় সম্পর্কে কাব্রুর উপর আঘাত করার চেয়ে তার বিবেকে লাগে रूशकम् २৮৮

এমন কিছু করাই উচিত। তাতে আর সংঘর্ষের ভর থাকবে না, বিবেকের কাছ থেকেই সে তখন শিক্ষা পাবে। এই জ্বয়েই পাঠশালা ওঁর সংস্পর্শ থেকে সরিয়ে নিয়ে যেতে চেয়েছি। পাঠশালা ও-বাড়ীতে থাকলে তার ফল আরো খারাপ হ'ত—ক্রেমিণির সঙ্গেও ওঁর সন্তাব থাকত না।

মথুরবাবু একটু গুজীর হয়ে বললেন: কিন্তু মা স্বামীজীকে জিজ্ঞাসা না করেই কাল থেকে সেখানে পড়ার ব্যবস্থা করে এলে! তিনি যদি—

সাধনা সহাত্যে বলল: আপত্তি করবেন বলছেন ? না বাবা, সে মামুষ তিনি নন। শিক্ষার উদ্দেশ্য নিয়ে তিনি এ-অঞ্চলে এসেছিলেন, আমি ছাড়া আর কেউ তাঁর কাছে শিক্ষা নিতে যায় নি। এতদিন পরে গ্রামবাসীর সেই ভূল যদি ভাঙে, আমার মনে হয়, সাধু দাত্ব তাতে পরম তৃপ্তিই পাবেন।

মথুরবাবু এই সময় বেশ সহজভাবেই বললেনঃ তোমার জ্যোমণি এখানে এসেছিলেন শুনেছ ?

সাধনা বললঃ হঁ্যা, বাড়ীতে আসতেই পিসিমা বলেছেন সে কথা। তাঁর মনে যে কড আঘাত লেগেছে, আমি সেটা ব্যতে পারছি। আরো বেশী আঘাত যাতে না পান, সেই জন্মই আমাকে পাড়ায় বেরুতে হয়েছিল। জ্ঞোমণি আপনাকে কিছু বলেছেন!

এভক্ষণ পরে বলবার স্থযোগ পেয়ে মথুরবাব্ কানাই চৌধুরীর এ বাড়ীভে আসা খেকে ভার প্রস্তাব এবং সেটি খণ্ডন করে আনন্দ স্বামীর সিদ্ধান্তটিও কন্সার কাছে প্রকাশ করলেন।
তিনি ভেবেছিলেন, স্বামীজীর সিদ্ধান্ত শুনেই সাধনা আনন্দে
উৎফুল্ল হয়ে উঠবে—তাঁর আশ্রমে পাঠশালা বসাবার প্রস্তাবটি
তাকে আর নৃতন করে তুলতে হবে না। কিন্তু সাধনার মুখের
দিকে তাকাতেই তাঁর সে ধারণার অবসান হলো; তিনি
লক্ষ্য করলেন, এরই মধ্যে তার স্থন্দর মুখখানা যেন সহসা
কালো হয়ে গেছে। তিনি তৎক্ষণাৎ ক্ষুক্ত বললেন:
ব্যবস্থা কি তোমার মনঃপুত হয় নি। তাই কি ? তোমার
মুখ দেখে মনে হছে।

গাঢ় স্বরে সাধনা বলল: হঁটা বাব।।

আহতকঠে মথুরবাব্ শুধালেন: কিন্তু তুমিই ত মা বাড়ী বাড়ী ঘুরে পাঠশালার ছেলেমেয়েগুলোকে বলে এসেছ, কাল থেকে তারা স্বামীন্ধীর আশ্রমে গিয়ে পড়াশোনা করবে। অথচ, তিনি স্বেচ্ছায় যে ব্যবস্থা করেছেন—

কথাটা শেষ না করে মথ্রবাব্ জিজ্ঞাস্থ দৃষ্টিতে কন্সার দিকে তাকাতেই সে তেমনি গাঢ় স্বরে বলল: তাঁর ব্যবস্থা, আর আমার ব্যবস্থা ঠিক এক রকম নয় বাবা! তাঁর কথা থেকেই আমি ব্যতে পেরেছি—আমার কথা সার্থক করতে আশ্রমটি তিনি আমাকে দান করে…চলে যাবেন এখান থেকে। এ যে আমার পক্ষে কত বড় ক্ষতি…তাঁর এ গুভেচ্ছা যে আমার প্রতি কি মর্মান্তিক অভিশাপ…না, না, আমি এ সহা করতে পারব না বাবা—আমাকে আজই তাঁর সঙ্গে বোঝাপড়া করতে হবে।

উভয় হস্তে হুই চোখের উলাত অশ্রুধারা সবলে রুদ্ধ করে সাধনা ক্রুতপদে পড়ার ঘরের দিকে ছুটে চলে গেল। তার ছাত্র-ছাত্রীরা সেখানে এসে গেছে; তাদের পড়িয়ে পুনরায় তাকে আশ্রুমে যেতে হবে নিজের পড়ার জন্য।

আশ্রমে আনন্দস্বামীর পদতলে মাথাটি নত করে প্রণাম করেই সাধনা উচ্ছুসিত কঠে কেঁদে ফেলল। আনন্দস্বামী সবিশ্ময়ে হ'হাতে তার মুখধানি তুলে স্নেহার্দ্রস্করে বললেন: এ কি সরস্বতি! তুমি কাঁদছ?

সরোদনে সাধনা সম্ভাষণ করল: দাত্

সম্রেহে শিক্সার মাথায় হাতথানি রেখে তিনি শুধালেন: কি বলতে চাও সরস্বতি ?

আর্তস্থরে সাধনা উত্তর দিল: বাবাকে আপনি ভোলালেও আমি কিন্তু আপনার সিদ্ধান্ত মেনে নিতে পারব না দাছ!

স্নিগ্ধ স্বারে স্বামীজী বললেন: সে কি সরস্বতি! কি বলছ তুমি? জানো, ক্যাজীবনে তোমার কত আনন্দের দিন আজ—বাক্সিদ্ধার মত তোমার মুখের কথা সত্য হতে চলেছে নৃতন বিদ্যাপীঠের প্রতিষ্ঠার!

সাধনা তেমনি আর্তকণ্ঠেই বলক: এ যে আমার পক্ষে হরিষে বিবাদ হচ্ছে দাছ! আমি বিছাপীঠ চাই না, আমার কথা মিধ্যা হোক; সত্যময় ধর্মরূপে আপনি থাকুন আমার পথের আলো হয়ে। শান্ত সংযতকঠে আনন্দস্থামী বললেন: শৈশব-সাধনা সম্পূর্ণ করে যে ত্ল'ভ আলো তুমি পেয়েছ সরস্থতি, তাতেই ভাবী জীবনযাত্রার পথ দেখতে পাবে। আজকের এই ঘটনা তারই স্চনা। তুমি যখন ভারতীর কাছে প্রার্থনা জানিয়েছিলে প্রায় সেই সময়েই সংঘ-গুরুর আদেশ নিয়ে এই পত্র আসে আমার হাতে।

বলেই সামনের থলি থেকে পত্রখানি বা'র করে স্বামীন্ত্রী সাধনার হাতে দিলেন। সাধনাও খাম থেকে হরিজাবর্ণের কাগজখানি খুলে পাঠোদ্ধারে মনোযোগ দিল। স্বামীন্ত্রীও বলতে লাগলেন: পড়লেই ব্রুবে সরস্থতি; আমাকে যেতেই হবে। হয়ত ব্যাপারটা কাকতালীয়বং হয়েছে। কিন্তু আমি বলব, তথাপি তোমার কথার সার্থকতা আছে। তোমাকেই এখানকার ভার গ্রহণ করতে হবে সরস্থতি!

পত্রখানি খামের মধ্যে ভরে স্থামীজীর হাতে দিয়ে নিষ্প্রভ চোখে তার মুখের দিকে চেয়ে থেকে সাধনা বলল: কিন্তু আপনি যে বলেছিলেন দাতু, দেবভাষায় আমাকে সিদ্ধা করে—

বাষ্পাচ্ছন্ন চক্ষু ছটি অশ্রুধারায় সিক্ত হয়ে এখানেই কথা ভার ক্ষদ্ধ করে দিল। স্থামীজীও তংক্ষণাং প্রিয় শিয়ার মাধার উপর হাতখানি রেখে আশ্বাসিত স্থারে বললেন: সে ব্যবস্থাও আমি করে রেখেছি—দেখবে চলো।

স্বামীক্লীকে উঠতে দেখে সাধনাও তাড়াতাড়ি উঠে পড়ক এবং তাঁর অমুসরণ করে আশ্রমের অভ্যস্তরে অপেকাকৃত নিভূত অংশে রুদ্ধ-দার একটি কক্ষের সামনে এসে দাঁড়াল।
স্বহস্তেন্দার উন্মৃক্ত করে কক্ষমধ্যে প্রবিষ্ট হয়েই স্বামীন্দী সম্নেহে
শিস্থাকে আহ্বান করলেন: ভিতরে এসো সরস্বতি।

এই নিভ্ত কক্ষটি যে আশ্রম-স্বামীর নিজস্ব পাঠগৃহ এবং অন্সের প্রবেশ-সাপেক্ষ নয়, সাধনা ভালভাবেই জানে। এমনি তার শিক্ষাসিদ্ধ স্বভাব যে, কোনদিন কৌতৃহলাক্রান্ত হয়ে কক্ষ-মধ্যে প্রবেশ-প্রচেষ্টা তো দূরের কথা, এ সম্বন্ধে গৃহস্বামীকে কোন প্রশ্নও করেনি কোনদিন। আজই মুক্ত দ্বারপথে দাঁড়িয়ে সে প্রথম দেখল, প্রাচীন যুগের পদ্ধতি অমুসারে চতুর্দিকেই অসংখ্য পুঁথি ও তৃত্থাপ্য বিবিধ পটের সমারোহ। মধ্যস্থলের পাটাতন মৃগচর্মে আরত। তার উপর কারুকার্যখিচিত প্রশন্ত আলম্ব। সেখানে পাঠাগ্রন্থ, খাতাপত্র, লেখনী, মসিপাত্র প্রভৃতি পরিপাটিরূপে সাজানো। এক নজরে ঘরখানি দেখেই সাধনা বলল: বাইরে থেকে দরজার চৌকাঠে মাথা রেখে এতদিন এই ঘরখানিকে প্রণাম করেই গেছি দাতু!

আনন্দস্থামী বললেন: জানি। কোনদিন বালিকা-স্থাভ সাধারণ কৌতৃহলও তোমাকে এ ঘরের ভিতরটা দেখবার জন্ম প্রানুদ্ধ করতে পারেনি। তাইত, রুদ্ধদার আজ স্বতঃই মুক্ত হলো সরস্বতি।

এ কথা শুনে সাধনাও গাঢ়স্বরে বলে উঠল: কিন্তু, এর পর—আপনার অদর্শনের ব্যথা যে আরো গভীর হয়ে বাজবে দাছ! স্বামীন্দী একটু গন্তীর হয়ে বললেন: সেই জন্মেই তো তোমাকে এই ঘরে প্রতিষ্ঠা করে যাচ্ছি সরস্বতি। এই ঘরে— পাটাতনে আস্তৃত এই শয্যায় তুমিই আমার স্থলাভিষিক্তা হয়ে বসবে—অন্মের প্রবেশ নিষিদ্ধই থাকবে। তোমার অধ্যয়নের পুঁথিপত্র সমস্ত গুছিয়ে রেখেছি। প্রতিটি তোমাকে বৃঝিয়ে দিয়ে যাব—যাতে পরে না অস্থবিধাবোধ কর। এখান থেকেই তোমার পরবর্তী জীবন-পরীক্ষার বিকাশ হবে সরস্বতি।

সঙ্গে সঙ্গে সাধনা স্বামীজীর পদতলে বসে পড়ে আবেগভরে বলল: আমার বিছা-সাধনার সঙ্গে আপনার স্মৃতিও এই ঘরে চিরস্থায়ী হয়ে থাকবে দাছ। একলব্যের মত আপনার আলেখ্য সামনে রেখে আরম্ভ হবে আমার এর পরবর্তী সাধনা।

সম্রেহে ভক্তিমতী শিশ্বার শিরোদেশে হাতথানি রেথে আনন্দস্বামী স্নিশ্বরে আশীর্বাদ করলেন: তোমার চিত্তের সাধনাই তোমাকে পরিপূর্ণ সিদ্ধদান করবে সরস্বতি!

হাসপাতালে নিতাই ক্রমশঃই সুস্থ হতে থাকে। ডাক্তার রায় চৌধুরী আশ্বাস দিয়েছেন, সপ্তাহ-কাল মধ্যেই বাঁধন খুলে দেওয়া হবে – সাত দিনের বেশী তাকে হাসপাতালে থাকতে হবে না। খবরটা কানাইবাবুকেও জানানো হয়েছে। মধুমতীতে ফিরে গিয়ে অপ্রীতিকর অবস্থার মধ্যে পড়লেও, প্রত্যেহ বিশ্বস্ত লোক পাঠিয়ে তিনি নিতায়ের সংবাদ সংগ্রহের কথা বিশ্বস্ত হননি: ইতিমধ্যে নীরদাদেবী হাসপাতালে গিয়ে পুত্রেক দেখবার জন্ম জিদ ধরায় কানাইবাবু তৎক্ষণাৎ দে ব্যবস্থা করে দেন। সেই দিনই বাড়ীর গাড়িতে একান্ত অন্তরঙ্গদের নিয়ে নীরদাদেবী রওনা হলেন। সঙ্গে চললেন মোক্ষদা, স্বপ্না, রমেশ, নিধান ও ভৃত্য হাবুল। হাবুল গাড়ির কোচবাক্সে চালকের পাশে স্থান করে নেয়। নিধান ছেলেটি সাইকেল চালাতে ওস্তাদ—সাইকেল চেপেই সে গাড়ির অমুগমন করে।

এই ক'দিনে নিতাই কতবার যে লিলি মেয়েটির কাছে সাধনার কথা বলেছে, তার সংখ্যা হয় না। প্রত্যহই সে আশা করে, বাড়ী থেকে তাকে দেখতে আসছে, আর তাদের মওডায় আছে সাধনা। নিতাই ভেবে রেখেছে, এ ঘরে আসবার আগেই সে মুখখানা বালিসে গুঁজে রাখবে, ডাকলেও সাড়া দেবে না। সাধনা যেন বুঝতে পারে, সে তার উপর ভারি অভিমান করেছে। তারপর, মান ভঙ্গ হলে লিলি দিদিই সাধনাকে শুনিয়ে দেবে, সেদিন তার চুপি চুপি চলে যাবার পর সে তাকে কতবার ডেকেছে, ঘুমের মাঝেও তার নাম ধরে চেঁচিয়ে উঠেছে কিভাবে। তখন সে দেখবে, সাধনার মুখখানা কি রকম হয়! নিতাই এমনি কত কথাই ভাবে নিতাই; কিন্তু বাড়ী থেকে মেয়েরা তাকে দেখতে এসেছে—এ খবর তো কেউ নিয়ে আসে না! ক্রমশঃ তার থৈর্যের বাঁধন শিপিল হতে থাকে।

এদিন বৈকালের দিকে হাসপাতালের এক পরিচারক এসে

খবর দিল, জমিদারবাব্র বাড়ীর মেয়েরা এসেছেন গাড়ি করে।
শুনেই নিতায়ের মনে হলো, উঠে বসে বিছানার উপর । কিন্তু
নিজের অসহায় অবস্থাটি উপলব্ধি করবার সঙ্গে সঙ্গে তার
সেই পরিকল্পনাটাও মনে পড়ে গেল। তৎক্ষণাৎ সে মুখখানা
জোর করে বালিসের মধ্যে চেপে ধরল। এই সময় লিলি
পরিচারককে খান কয়েক চৌকী আনবার নির্দেশ দিয়ে বড়
বাড়ীর মেয়েদের সম্বর্জনার জন্ম তার টুল ছেড়ে উঠে দাঁড়াল।

দরজার পরদা ঠেলে আগস্তুকদের প্রবেশ করতে দেখেই লিলি এগিয়ে গিয়ে অভ্যর্থনা করল: আফুন, আফুন। ঐ দেখুন আপনাদের খোকাবাবুর কাণ্ড! দেরী করে দেখতে এসেছেন বলে মুখখানা বালিসে কি ভাবে লুকিয়েছেন!

নীরদাদেবী বললেন: দাদার মুখে তোমার কথা শুনেছি মা, বড় বোনটির মত হয়ে আমার খোকাকে তুমি কত ষত্নই করেছ!

লিলি বলল: এতো আমার কর্তব্য মা! তবে ঈশ্বরকে
ধল্যবাদ দিই—আপনার ছেলেকে আর বেশীদিন শুয়ে থাকতে
হবে না। এত শীগ্নীর যে হাড়টা বসে যাবে সেটা আমরা
ধারণা করতেই পারিনি।

ইতিমধ্যেই সেখানে কয়েকথানি চৌকী এদে পড়ে; লিলিও শিষ্টাচারের সঙ্গে প্রত্যেককে এক এক থানি চৌকীতে বসিয়ে দিল। গোড়া থেকেই স্বপ্লার লক্ষ্য ছিল শ্ব্যাশায়ী নিতায়ের দিকে এবং সে যে অভিমানে মুখধানা বালিসের বুকে চেপে রেখেছে সেটা ব্ঝতে পেরেই চৌকী থেকে উঠে তার শয্যায় বসে
মাশার উপর হাতের একটু চাপ দিয়ে ব্যঙ্গের স্থারে বলল: কি
হলো নিতাইদা, আমাদের মুখদর্শন করবে না নাকি! বা-রে,
একেই বলে—চোরের ওপর রাগ করে মাটিতে ভাত খাওয়া!

নিতায়ের কাণে এই পরিচিত স্বর ঠিক যেন শরের মতই বিঁধল। তৎক্ষণাৎ বালিস থেকে মুখখানা তুলেই একনন্ধরে সান্নিধ্যে উপবিষ্ট সকলকেই দেখে নিয়ে ক্ষুব্ধ কঠে যেন ঘর-খানাকেই উদ্দেশ করে জিজ্ঞাসা করলঃ সাধনা আসেনি—সাধনা?

সঙ্গে সঙ্গে স্থাও বিহাছেগে শ্যা ছেড়ে উঠে দাঁড়িয়ে শ্লেষের স্থার বলল: ও! শুয়ে শুয়ে বৃঝি সাধনাকেই স্থা দেখা হচ্ছিল! পরক্ষণে নীরদা দেবীর দিকে মুখখানি ফিরিয়ে ঠোঁট হুটি ফুলিয়ে তীক্ষ্পরে বলল: মা-মণি, শুনলেন তো আপনার ছেলের কথা! এখন কৈফিয়ং দিন—ওঁর সাধনা কোথায়—তাঁকে আনা হয়নি কেন!

ছেলের কথায় নীরদা দেবীর চিত্তও উত্তপ্ত হয়ে উঠেছিল।
এখন স্বপ্পার কথায় সর্বাঙ্গ বৃঝি জ্বলে উঠল। চোথে মুখে তার
আভা ছড়িয়ে তিনি স্থান কাল পাত্র সব বিস্মৃত হয়ে ছেলেকে
ভং সনার স্থারে বললেন: তৃই কি লক্ষা সরম আজেল বিবেচনা
সব খুইয়ে ফেলেছিস্ খোকা যে আর কোন কথা খুঁজে না
পেয়ে সেই পাড়া-ঢলানী নচ্ছার ছুঁড়িটার নাম তুলে, মাথাটা
নীচু করে দিলি সবার সামনে ?

বড় বাড়ীর মেয়েরা আসছেন শুনেই নিতাই ভেবেছিল, শাখনা নিশ্চয়ই তাদের মধ্যে আছে। সে যখন এই হাসপাতাল দেখে গেছে, সব কিছুই জানে, তার ওপর মায়ের যে ধারণাই থাক, এ অবস্থায় তাকে না এনে পারবেন না। কিন্তু নার্সের সঙ্গে মায়ের সংলাপ শোনার পর স্বপ্নার ওভাবে গায়ে পড়ে কথা বলার বিঞ্জী সুরটা শুনেই তাকে যেন উপেক্ষা করেই সাধনাৰ কথাটা তুলে সবাইকে সচকিত করে দেয়। কিন্তু সাধনা সম্বন্ধে. প্রশ্নটা শুনেই মা যে এমন উগ্র কণ্ঠে অমুযোগ করে সর্বসমক্ষে তাকে হেয় এবং সাধনার প্রতি এখানকার স্বার বদ্ধমূল উচ্চ ধারণাকে লঘু করে অপদন্থ হবেন, সেটা সে কল্পনাও করে নি। পক্ষাস্তরে তার বুঝতেও বিলম্ব হয়নি যে, সাধনাকে ইচ্ছা করেই তার মা সঙ্গে করে আনেন নি; তার স্থলে স্বপ্নাকেই দিব্যি সাজিয়ে গুজিয়ে আনা হয়েছে। অমনি নিতায়ের মনটাও বিগড়ে গেল এবং গায়ে আবৃত চাদরখানা এক ঝটকায় খুলে ফেলে উদ্ধান্দটুকু যভটা সম্ভব তুলে বলে উঠলো: এই জন্মেই আমি মামাবাবুকে মিনতি করে বলেছিলাম – তোমাকে যেন হাসপাতালে আসতে মানা করেন। তুমি এলেই একটা কেলেভারী বাধাবে—এ জানা কথা।

ভ্রাতৃসংসারে এসে অবধি ছেলের মুখে নীরদা দেবী এমন রূঢ় কথা আর কোনদিন শোনেন নি। ছেলে উদ্ধৃত হলেও তাঁর মুখের উপুরে এভাবে চড়া স্থরে কথা বলতে কখনো সাহস করেনি। এরপর তিনিও হয়ত কণ্ঠস্বর চরমে তুলে এর পাশ্টা উত্তর দিয়ে ছেলেকে দাবিয়ে দিতেন, কিন্তু ঐ চড়া কথাগুলো বলবার সঙ্গে সঙ্গে কুন্ধভাবে ছেলে এক ঝটকায় সর্বাঙ্গে ঢাকা দেওয়া চাদরখানা ঝটিতি তুলে ফেলতেই কটিদেশ থেকে পদতল পর্যান্ত দৃঢ়ভাবে আড়প্টকর বন্ধনাবস্থার মর্মন্তদ দৃশুটি নীরদার মানসিক বিকৃত অবস্থাকে মাতৃহ্বদয়ের স্বাভাবিক মমতার তুহিন-স্পর্শে বিগলিত তুষারের মত রূপান্তরিত করে দিল। পরক্ষণে তিনি ক্রন্দসী কপ্তে ব্যাক্লভাবে বললেন: ওরে বাবারে! এই জন্মই আমি হাসপাতালের নামে ডাক ছেড়ে সেদিন কেঁদে উঠেছিলুম! ওরে খোকা, এত খোয়ার তোর যার জন্মে, এখনো সেই রাক্ষ্সীর নাম করতে তোর সাধ হয় গ

লিলি তাড়াতাড়ি উঠে তাঁকে সাস্ত্রনা দেবার চেষ্টা করল; মিষ্টি স্থ্রে মিনতি করে বললঃ আপনি তো অব্ঝ নন মা, আপনার ছেলে সেরে না ওঠা পর্যান্ত এমন কোন কথা এখানে বলা উচিত নয়, যাতে ওর মনে কট্ট হয়। সেরে উঠে উনি বাড়ী গেলে, তথন এসব কথা বলবেন।

় লিলির দিকে রুক্ষনৃষ্টিতে চেয়ে নীরদা বললেন ঃ বেশ মেয়ে তো তুমি বাছা, এই তোমার সেরে ওঠা ? ওরে বাবা, খোকার বাঁধন দেখে আমার বৃকের রক্ত সব হিম হয়ে গেছে! আমি যে আর ওর দিকে তাকাতে পাচ্ছি না রে!

লিলি তৎক্ষণাৎ উঠে চাদরখানা টেনে নিয়ে নিতায়ের গায়ে তেকে দিয়ে বলল: ডাক্ডারদের চিকিৎসাই এ রকম মা! হাড় সরে গিয়েছিল বলেই এত শক্ত করে বাঁধাবাঁধির ব্যবস্থা; এতে ভয়ের কিছু নেই।

ছেলের ব্যাণ্ডেজটা চাপা পড়তেই নীরদা যেন হাঁফ ছেড়ে বাঁচলেন। তাঁর পাশেই বসেছিলেন মোক্ষদা, একটু ঝুঁকে তার কাণের কাছে মুখখানা বাড়িয়ে চুপি চুপি বললেন: আমি এখানে আর খোকাকে কিছু বলব না মোক্ষ,—তুই বরং সে কথাটা শুনিয়ে দে ওকে—ওর আক্রেল হোক।

মোক্ষদাও এই সুযোগটির প্রতীক্ষা করছিলেন। এখন
নিতাইকে উদ্দেশ করে যতদূর সম্ভব নরম গলায় মিষ্টি করে
বললেন: বাবা নিতাই, কথায় বলে—মায়ের দরদ। মা ষা
বলেন, তোমারই ভালোর জন্মে বাবা! তুমি তো ওখানকার
খবর কিছুই শোননি, সাধ করে কি সাধির ওপর উনি রেগে
আছেন! তোমার এই অবস্থা, আর সে কিনা বড় বাড়ী থেকে
এতদিনের পাঠশালাটা তুলে নিয়ে যায়—এ কি কম আম্পর্জার
কথা বাবা গ

পুনরায় মুখখানা তুলে নিতাই বলল: পাঠশাল৷ তুলে নিয়ে গেছে! কে—সাধনা ?

চাপা গলায় মোক্ষদা বললেন: আবার কে ? আর কার: স্বাডে হুটো মাথা আছে বাবা, কর্তার ব্যবস্থা ভেঙে দেয় !

মায়ের কথার পীঠে স্বপ্নাও বলন: সেরে উঠে যখন বছ-বাড়ীতে • সেঁধুবে, দেখবে—বাইরের দালান খালি; আর — ভোমার সাধি ভোমাদের ওপর টেক্কা দিয়ে আলাদা পাঠশালা যুগক্সা ৩০০

বসিয়েছে সেই অনামুখো সাধুর আশ্রমে। বড়বাড়ীর সবাইকে তিনি বয়কট করেছেন।

স্থার কথাগুলি মনোযোগ দিয়ে শুনেও নিতাই কিন্তু তাকে কোন কথা জিজ্ঞাসা না করে সহসা নিধানের দিকে তাকিয়ে হাতছানি দিয়ে কাছে ডেকে চাপা গলায় বলল: দেখুন নিধুবাবু, আপনি কলকাতার ছেলে—আবার ছটো পাসও করেছেন। আপনি যখন ও বাড়ীতে আছেন, সবই জানেন। আপনি নিশ্চয়ই বাড়িয়ে কিছু বলবেন না। পাঠশালা কেন উঠে গেল, আমি আপনার কাছেই জানতে চাইছি—বলবেন দয়া করে!

নিধান অত্যন্ত কৃষ্ঠিত ভাবেই বললঃ অমন করে আপনি বলবেন না খোকাবাব্, আমি যা জানি নিশ্চয় বলব। আসল ব্যাপার কি জানেন—আমার অন্ততঃ ধারণা যে, সাধনা মেয়েটিকে এঁরা সবাই ভূল ব্বেছেন। পাঠশালার ছেলেমেয়ের। টিন বাজিয়ে আপনার ঘোড়াটাকে ক্ষেপিয়ে দিয়েছিল বলে, আপনার মা-মণি তার জন্মে সাধনাকেই দায়ী করেছেন। এমন কি আপনার মামাবাব্ সদর থেকে গিয়ে ব্যাপারটা আগাগোড়া বলেও ওঁদের ধারণা পাল্টে দিতে পারেন নি। অবিশ্রিষ্ট তাঁর কাছে সব কথা শোনবার আগেই আপনার মা-মণি পাঠশালার ছেলে-মেয়েদের সঙ্গে সাধনাকেও এ ব্যাপারের জন্মে ধমকে দেন। সাধনা তাতে বলে—ছেলেমেয়েদের দোষ হলে শিক্ষক ছাড়া তাদের কিছু বলবার আর কারো ক্ষমতা নেই। এই

নিয়ে তর্কাতর্কি হয়, মা-মণি পাঠশালা থেকে জিনিষপত্র উঠানে কেলে দেন—

নিতাই এখানে ৰাধা দিয়ে বলে, আর আপনাকে বলতে হবে না নিধুবাবু। আমি সব বুঝেছি। সাধনা ঠিকই করেছে। আমি এখান থেকেই বলছি—সাবাস সাধনা!

স্বপ্নাও তৎক্ষণাৎ বিদ্ধেপের ভঙ্গিতে বলল: এখান থেকে বাহোবা দিলে সে তো শুনতে পাবে না! আর ক'দিন পরে মাস পয়লায় তার নতুন পাঠশালা ওখানে বসছে। নাম হয়েছে—সরস্বতী বিভাগীঠ। ঘটা করে উৎসব হবে, আপনার মামাবাবুকে নেমস্তন্ন করেছে। আহা, তুমিই তাহলে বাদ পড়ে গেছ! বেশ, আমিই খবরটা শুনিয়ে দিলুম।

ানতাই নীরবে শুনল, কোন জবাব দিল না। নার্স লিলি সবিনয়ে বলল: আপনারা দয়া করে অফ্য কথা নিয়ে আলোচনা করুন। খোকাবাব্র সামনে এ সব কথা তোলা কিন্তু ভালো হয়নি।

স্বপ্না বলল: আর একটা কথা বলেই আমি চুপ করব নার্স দিদি! কথাটা খোকা বাবুকেই বলা হচ্ছে। মা-মণির ঝোঁক হয়েছে, আবার আমাকে কলকাতায় পাঠিয়ে হোষ্টেলে রেখে পড়াবেন। নিধুদাও বি, এ পড়বে, আর গার্জেন হয়ে-আমাকে দেখবেন। খোকা বাবু সেরে স্থরে বাড়ী গেলেই আমরা বেরিয়ে পড়ব!

নিতাইও সঙ্গে সঙ্গে কথাটার জবাব দিল: মা-মণির

মতলব আমি বুঝেছি। বেশত, আগেই বেরিয়ে পড়লে হয়— খোকাবাবুর জন্মে অপেক্ষা করে কি লাভ!

কথাগুলি বলেই নিতাই সেই যে মাথার বালিসে মুখখানি গুঁজে শুয়ে রইল, আর তার মুখ দিয়ে কোন কথাই বেরুল না। নীরদা, মোক্ষদা, নিধান, রমেশ, স্বপ্না—প্রত্যেকেই সাধ্যমত চেষ্টা করেও তার মুখে কথা ফুটাতে সমর্থ হলো না। আরও কিছুক্ষণ সাধ্যসাধনার পর তাঁরা হাসপাতাল থেকে বিদায় নিতে বাধ্য হলেন।

আনন্দস্বামীর যেমন কথা, তেমনি কাজ। একটা ভালো
দিন দেখে আফুষ্ঠানিকভাবে সরস্বতী বিভাগীঠের উদ্বোধন
উৎসব সম্পন্ন করে সর্বসমক্ষে ভাষণ দিলেন: যাদৃশী ভাবনা যস্ত্র.
সিদ্ধিভবিতি তাদৃশী — এই শাস্ত্র বাক্যটি বড় সত্য। শুদ্ধ মনে
নিষ্ঠার সঙ্গে যা ভাবা যায়, কালক্রমে তা সিদ্ধ হবেই। এ
কথার সাক্ষ্য এই বিভাগীঠ। দশ বছর আগে এই গ্রামে
এসে শিশুদের অন্তরে শিক্ষার আলো দেখাতে চেয়েছিলাম।
এগিয়ে এসের্ছিল একটি মাত্র শিশু—তিন বছরের এক বালিকা।
বিক্তান্তর্নেশ্যেত্ব ন চ তারা সহস্রচ' চাণক্যপণ্ডিতের এই
ক্লোকটি শ্বরণ করে সেই একটি মেয়েকে নিয়েই আমার বিভাগীঠ
খুলে বসি। আজ সেই মেয়েটিকেই আমি দেবী সরস্বতী কল্লা
খিন্দী জেনে—এই অঞ্চলের শিশুদের শিক্ষা-সংস্থারের প্রয়োল
জনে তারই হাতে আমার যন্ত্রেগড়া এই বিভাগীঠ সম্পূর্ণ করে

আমি বিদায় নিয়ে চলেছি। আমি আন্ধ এ অঞ্চলের জ্ঞানী গুণী সুধীবৃন্দ এবং মাতৃমগুলীর সামনে দৃঢ়তার সঙ্গে বঁলছি,— ভারতের স্ত্রীশিক্ষা কোন পথ অবলম্বন করলে সার্থক হবে, আমার হাতে গড়া ও সাধনা সিদ্ধা এই মানবী সরস্বতী সাধনাদেবীই তার নির্দেশ দেবেন। বিবিধ সাধনার মধ্য দিয়ে ইনি এই বয়সেই যে অভিজ্ঞতা লাভ করেছেন, এর আদর্শ অনুসরণ করলে আজকের প্রগতিশীল যুগে আরো অনেকের পক্ষেই এভাবে সিদ্ধি অর্জন সম্ভব হবে। তাই আমি সকল বিভার অধীশ্বরী মহাদেবী ভারতীর কাছে প্রার্থনা করি— সাধনাদেবীর কিশোর সাধনা সার্থক হোক, সকল হোক, সত্য হোক,—শিক্ষার পথে নৃতন আলোকপাত করুক।

উংসব ইপলক্ষে আশ্রমটি পত্রপুষ্পে স্থসজ্জিত হয়ে সমাগত
সকলকেই বিমৃগ্ধ করে। বিভোৎসাহা বিশিষ্ট বাজিবর্গ
এবং বহু মহিলার সমাগমে অমুষ্ঠানটি সুষ্ঠ্ভাবে সম্পন্ন হয়।
কানাইবাব্ও মথ্রবাব্কে সঙ্গে করে উৎসব সভায় যোগ দেন।
স্বামীজীর সমক্ষেই তিনি কর্মবাস্ত সাধনাকে ডেকে বলেন:
এই দেব মা, সবার আগেই আমি এসে গেছি—নিমন্ত্রণ না
পেলেও আমি নিজে থেকেই আসভাম।

সাধনাও তৎক্ষণাৎ মৃষ্ট্রেসে উত্তর করে: রোদ আর বাতাসকে নিমন্ত্রণ করতে হয় না জেটামণি, নিজেদের দায়েই ভারা আসেন!

এর পর স্বামীজীর সঙ্গে বিছাপীঠ সম্বন্ধে কানাইবাবুর কিছু

কিছু আলোচনাও হয়। স্বামীজীর ইচ্ছা, বালিকাদের জন্মই এখানকার বিভাপীঠের দরজা খোলা থাকবে। তবে বালকদের জন্ম স্বতম্ব ব্যবস্থা না হওয়া পর্যান্ত, বড়বাড়ীর পাঠশালায় যারা পড়ত, তারাও এখানে স্থান পাবে। কানাইবাব, এই স্বত্তে জানালেন যে, স্বামীজী যদি সম্মতি দেন, এরই পাশের জমিতে ঠিক এই ধরণের এক বিভাপীঠ তাড়াতাড়ি গড়ে তোলবার ব্যবস্থা তিনি করতে পারেন। স্বামীজী তাঁর প্রস্তাব সমর্থন করে বললেন: বেশ, আপনি তাই করুন। মান্থবের মনে কোন প্রকানেই ব্যথা দেওয়া উচিত নয়। আপনার প্রস্তাব যুক্তির দিক দিয়ে আমি তখন গ্রহণ করতে পারিনি, কিন্তু তার জন্ম সত্যাই অম্বন্তি বোধ করছিলাম, এতক্ষণে শান্তি পেলাম।

কানাইবাবু বললেন: আপনি স্ববিবেচক, শুধু বিভালয় নয়, মাছুবের মনের উপরেও আপনার দৃষ্টি সজাগ। আজ আমিও সভাই শাস্তি পেলাম।

অন্ধর্ভানের উপসংহারে কানাই বাব্ও উচ্ছসিতকণ্ঠে ভাষণ দিলেন: আমি এই বিভাপীঠের প্রতিষ্ঠাতা মহাত্মা আনন্দ-স্বামীর উজির প্রতিধানি করে বলছি—গ্রামের এই একটি মাত্র ক্লাকে অবলম্বন করে তথু এই মধুমতী গ্রাম নয়, সমগ্রহ অকলটাই জেগে উঠবে। ভারতের প্রতি গ্রামে বদি এমনি এক একটি কলা আত্মপ্রকাশ করে, ভারই অনক্রসাধারর প্রতিভার ছ্যাডিভে উদ্বাসিদ্ধ হয়ে ভারত সারা বিশের দৃষ্টি, আকর্ষণ করবে। যেতেতু এই কলাই বিশ্বস্থা—যুগকলা।